بسم الله الرحمن الرحيم

- تصدير -

يشهد صدور العدد الحادي والعشرين من مجلة اداب الرافدين تولي هيشة ادارية جديدة مهام مسؤولية للجالة. واذ تتغدم الديخ الجديدة بتغديرها للجهود التي بنالما الزماد المسابقون من حيث العمل على ديمونها والحفاظ على مستواها: والرقي بها ، تأمل الهيئة الادارية الجديدة ان تتخط على المجلة تغييرات من شأتها ان على مكانتها، وتزيد معة انتظارها، بانتخاسها على الفهارس والمكيات العالمية، وادخال نظام الملخصات بلختين أو اكثر ، وإصاد الاعماد المتخصصة بفرع معين وفروع معيثة من ميادين المهمت التي تقم ضمن خط المجلة .

فضلاً عن ذلك ، قامل الهذيم الادارة الجليلة ان يتظم صدور المجلة في اوقات عددة وتشدد اكثر في صلاحة البحرث النشر واتحال نظام موحمه. الكتابة الصوتية للكلمات العربية في القات الإربية .

وبطبيعة الحال ، لا يمكن للمجلة ان تجلتي بدون الاستئاس باراء الباحثين والمغنين ، ولذا ترحب المجلة باي مقترح يهك إلى تطوير شكلها ، او تعميق محواها او طبيعة اخراجها .

وهي ترجو ان تكون داءًا عند حسن ظن الباحثين والمهتمين بشؤون الفكر والثقافة

دهيئة التحريره

ابو مروان بن حیان أدىياً و كاتباً

الدكتور حازم عبدالله خضر استاذ مساعد

غهيد: -

طم من اعلام النبر الخامس للهجرة و وقرح كبير من مؤرخي الأنداس واعلامها المنهوري، استأنر بمكانة عالىة هذا في المسادر التدبية ، مشرقة والدلسية حرف به إين يهام بهي موسوع اللخيرة الأثيرة وأشاد بفضلسه وتقامه على معاصريه في الثنانة والأدب والتاريخ، بأورد له مجملة من التصوص التاريخية والأدبية التي استلها البن بسام من الكابيه المقتبس والمتين ، ومحكي بتسجيل مآثره والكشف من خصائمه وساته في التاريخ وتعويت جملة من المداوسين للمعاشين ، وكان من أبر (اللبين عوا بلنك د. عمود على مكي الذي كب عن مقلمة ضافية عند تحقيقه لمجره من أجراه كابه المقتبس ومؤلفاته . كان مما أشار إليه الباحث الكريم عدد من مسات أدب أبي مروان وتقلما في أبي مروان وتقلما في الموان وتقلما في أبي مروان وتقلما في أبي مراة والمؤلفات المباريخي من ثقافته بحث أ ويمكني التول في ضوء ذلك أن ما فقني إلى درامة هذا العالم المؤرخ الأدب جهود هذا البحث الكريم الدكور محمود على مكي وجهود تعرين لطرقوا إلى جرائب هذه الشخصية وسائما في مواطن عدية وبصورة مختصرة ، وكان من أساب طده الدرامة أيضاً كنيز السلاح المؤرجة التي احتظ بها ابن يسام في خيرته أباب منذ الدرامة أيضاً كني المباتب الأدبي من ثقافة أين مروان وثارة بعضت الدرامة المأتية والنظر المستضمي لكي تكتلب فيا أرى الصورة الأدبية لأبي مروان بن جان في كتابت وثغره إلى جانب تاريخه التيم وحدثه اللذي يحمد اللذة واصابة المني وحدن العرض بأسلوب أدبي جميل.

حيان بن خلف بن حسين بن حيان بن محمد بن حيان بن وهب بن حيان مولى الأمير عبدالرحين بن معاوية بن هشام بن حياللك بن مروان (١)، ويذكر اسم ابن حيان وزيب شا خورخ آخر ويؤكد أنه فله قرا مكا النب يغط أبي مروان نفسه (١) . ولا نكاد أخيد علاقاً في هذا النب بين للصادر المشرقية والاندلمية أبي ترجمت لأبي مروان سوى ما يمكن نخلف بن حين بن خيان بن عمد بن حيان بن وهب بن حيان مولى الأثير عبالرحمن بن معاوية جيان بن عمد بن حيان بن وهب بن حيان مولى الأثير عبالرحمن بن معاوية إبن هنام ون عباللك بن مروان (٣).

ولد أبو مروان بقرطبة -كما تشير المصادر - سنة ٣٧٧ه وتوفى سنة

⁽١) جذوة المقتبس / أبو عبدالة الحميدي ص٢٠٠٠ ترجمة ٢٩٧

⁽٢) الصلة / ابن بشكوال : أبو القاسم خلف بن عبدالمك / ص١٥٢.

 ⁽٣) وفيات الأعيان / ابن خلكان ج٢ ص٢١٨

٤٦٩هـ ومعنى ذلك أنه قد بلغ تسعين عاماً عاصر خلالها فترات خطيرة مهمة من حياة المسلمين في الأندلس ؛ وخاصة فترة الفتنة وفترة الطوائف .

ففي صباه واوائل شبابه عاصر فترة الحجابة في ظل المنصور ابن أبي عامر الذي كان والد أبي مروان أحد كتابه المرموقين وأصفيائه المقربين . أما هو نلم يكن كاتباً للمنصور - فيما نرى - كما توهم بعض الباحثين (١)، ذلك أنه كان في الخامسة عشرة من عمره عند وفاة المنصور وهذه السن لا تؤهله لنصب الكتابة عندالحاجب الذي كان خليفة بالفعل وكان الخليفة بالأسم هشاماً المؤيد ابن الحكم المستنصر؛ علماً بأن فن الكتابة لا يستطيع ممارسته إلا من قطع شوطاً في مضمار الثقافة ولكن أبا مروان شهد فترتي حكم ولدي المنصور عبدالملك وعبدالرحمن، وشهد بعد ذلك فترة الفتنة بما احتوته من الأعاصير السياسية العاتبة والأحوال المتقلبة والأحداث الخطيرة الجسيمة التي تجلت في الصراع على السلطة والقتل والحرق والتنعير لمظاهر الحضارة في جوانب عديدة من حياة الأندلسين في قرطبة العاصمة ومدن أخرى،وكان لأبي مروان فضل السجيل العديد من جوانب تلك المآسي ضمن كتابيه الكبيرين المقتبس والمتين . أما طلبه العلم في صغره: فالذي يفمهم من ثقافته الواسعة وقلمه السيال ودقة تقصيه للأحداث واحاطته بتفاصيلها الواسعة أنه أقبل على العلم في وقت مبكر من حياته وأخذه عن مشايخ عصره وعلماء بلده وفقهائه وفي مقدمتهم والده خلف والشيخ (أبو عمر أبي الحباب النحوي صاحب أبي على البغدادي،ولزم أبا العلا ءصاعد بن الحسن الربعي البغدادي وأخذ عنه كتابه المسمى بالفصوص وسمع الحديث على أبي حفص عمر بن حسين بن نايل وغيره ..) (٢) .

⁽١) ظهر الأسلام / أحدد امين ج٢ ص٢٧٦

 ⁽۲) الصلة / ابن بشكوال ص١٥٢ والوفيات ٢٠ ص٢١٨ .

وتفهم من أخبار التاريخ أن أبا مروان دخل معترك السيامة وأسهم في بعض المناصب في الدولة مثل وظيفة صلحب الشرطة ، ولكنه – على ما يبدو – لم يستمر فيها طويلاً .

ثقافته ومكانته

ومن هنا فإن الباحث يستطيع أن يصور الجهود العلمية التي بذلها أبو مروان مستغيداً من الظروف التي تبهات له اذ كان والعد خلف (بعبش في بعجب أن العلم والأدب ويشمني بشجيعهما والأحد بايدي أصحابها ، فغير عجب أن يجد خلف نفسه مدفرهاً إلى إجهادة تشقف ابنه وامداده بطائفة من المعلومات التاريخية والأعبار الذكرنة ، وفي إن إحادة تشفيف إنه الحالة التعبرة النابخيرة النابخيرة النابخيرة النابخيرة النابخيرة وفعنها كمه ومؤلفاته ...) (1) .

والمقافة قد احل أبر امروان بعد مسيرته العامية مكاناً طرموناً في أهل العلم والتقافة والاداب ومروا فله وسجل الإعام، وتقديم له في مواطمن عليمة من كرامية والمرام العام والمواجه والمرام الوالمية من المرام الوالمية والمرام الوالمية والرامة الاعام واليان ، وصدق الإبراد... (٢). كا أشاد الأمراء والفاقلة بمكانته وحرصوا على توفير الحرية والراحة له ما الرغم من أنه كان يشتد على بعضهم أحياناً وبعد في التقاهم والمحدث من الواضع والمثال المبر في قول مؤرخ مشهور ضمن التعريف بأبي مروان : (سلب) أبا الحرم ، فقال : والله صلق ، وإني والله ما أصلع غذا الأمر ، ولكن مكرة أونت ، وحلف عباللك بن جهور أن يشك دمه فاحضره أبود

⁽١) بعض مؤرخي الأسلام على أدهم ص٨١٠.

⁽٢) جذوة المقتبس / الحميدي ص٢٠٠٠ وينية الملمس قطبي ص٢٦٠

أبو الوليد ، وقال : والله لتن طرأ على ابن حيان أمراً لا آخذن أحداً سواك ، اتريد ان يضرب بنا الثل في سائر البلدان بأنا قطنا شيخ الأدب والثورخين ببلدنا تحت كفنا مع ان ملوك البلاد الفاصية تداريه وتهاديه ، وأشفد له نظماً ، وقال: سبحان من جعله اذا نتر في السماه واذا نظم تحت تخوم لملك، (١). وهذا يدل على أنه نظم الشعر وعرف به واشتهر إلى جانب شهرته التاريخية والشرية ولكن لم يصلنا شيء يذكر من هذا الشعر :

أبو مروان الأديب :

وهذا هو الجانب الذي نود تعليط الضوء عليه ، ذلك لأن القسم الأكبر من الذين نظروا في حياة وتائر أبي مرواها أكدوا على الجانب التاريخي كما ورد في نصوص من المقتس والمنين وقلت عليه شهرة ابن جان فسي القديم والحديث ، وإليس من فات في أن الشهرة التي غلاا أبو مروان الامود لا مكانه الترويخ قصب والمنا بعود لسم حير منها إلى أديه : كابسة وأسلوا وبلافة وبياناً مما يجعل المقسول درجة أنوى في التأثير وإصابية في كل ماحظره قلمه امتزاجاً عربياً لا تعرف فيه أين يبناً ولا أين يهتيجهان في كل ماحظرة قلمه امتزاجاً عربياً لا تعرف فيه أين يبناً ولا أين جيسيمي، ٢)، وهذه المتظرة في التي توره مافي الأنب ووالواريخ في كل ماحظرة على مروان،وقد دلت عارة صاحب المنزب على هذا في النص السابق. حين وصفه أبر الحزم بشيخ الأدب والمؤرخين في بلد الأندلس وهي صفة قلً أن ان تطلق على أحد من قبل القداء واذا كان من أدوات الماريخ عد أبسي

⁽١) المغرب في حل المغرب / ابن سعيد وآخرون ١١ ص١١٧ .

⁽٢) مقدمة تحقيق جزء من المقتبس د. محمود علي مكي ص١٠٤.

مروان : الماصرة والدراءة والبحث ومتابعة الأحداث وتسجيلها كا ذكر الرائلاكه لمتاسر الله على نحر لاراء قوان من أقدات الأوب التي اجتمعت لسنه مجية على الربط بين المعاتبي ولاراء قوار في مورخ قبله ولا بدءه وقدرة كاتياً ودواتاً من الطراز الأولى.) (٢) . من هنا قوان الطابع الأمين في أساوب ابن حيان ضمن أحداث التاريخ يلد واضحاً بالاشتهاء بالشمر أو حلّه في عبالتر تن وعرض معاتب ، هنا بالاضافة إلى ذكر المنابد من أحلام الشعر سنوات كلمة من أبها ملكم المنتصر حـ٣٦ وفيها يذكر ابن حيان من من خمس منوات كلمة من أبام المحكم المنتصر حـ٣٦ وفيها يذكر ابن حيان المناف المنافس المناف المنافس ومناهما : معالم المناف المنافس الم

بدأيسن إقبال وأسعد طائر تبشيس محسوم من الأمر واقع. ومنهم الرمادي الشاعر المشهور ، ومحمد بن عباس الأستجي ومحمد بسن حصين الطبني وغيرهم (٣) ومكذا لو استرضنا الأجزاء المحققة الأعرى من المنيس ، فإننا تقف على عدد آخر من الشعراء النين استشهد ابن حيان بأشعارهم في الأحوال والمناسبات المختلفة :وقعل عما يتصل بالأهب والطابع الأدبي ؛ محارسة

أورد منها ثلاثة وأربعين بيتاً ومطلعها :

⁽١) المرجع نفسه ص١٠٤ .

⁽٢) المرجع نفسه ص١٠٤ .

⁽٣) المقتبس من ابناء اهل الأندلس / تحقيق د. عبد الرحمن الحجي ص

إلى مروان التقديما كان يبديه من ملاحظات حول مضامين الصور الشعرية التي يعرضها ، وقد لاحظ أحد الباحثين مذه الظاهرة ورأى أن التعريف بنقد ابن حيان تما يكمل الصورة الاعبية عنه : (فالتقد عند أبي مروان جانب جدير بأن توليه بعض العنائية بلل إننا تزمم أن تاك الأحكام التي أصدوما على أدباء الاتدلس في تأثيا تاريخه ترفعه إلى مكان بارز في الصت الأولى من التقاد ...) (١) ، م م عزز الباحث رأيه هذا بذكر عدد من آراء ووجهات نظر نقدية لابي مروان في عدد من نصوص المشهورين من الأدباء في القرن الخامس للهجرة مثل ابن حزم الاندلس .

ويؤكد باحث آخر السمة الأدية في كتابات ابن حيان بطريقة للوازنة بيته وبين أديب مشرقي مشهور هو أبو حيان التوحيدي وبسمي الالتيسس : والمؤرخان الكاتبان) (٢) كما عقد نصلاً مستخلاجاتسانوان لاجواء هذه الموازنة متحدثاً عن التوحيدي مشيراً إلى أيرز سبات أديم وأسيويه .

وتناول الباحث نفسة أيا مروان أبن حيان بطسيل اكثر وأرضح ، اذ عرف بالمخطوط المامة في حياة أبي مروان وثقافته وأدبه وما استازت به كتابتسه التاريخية بأسلوب أدبي طرقر معير ، ثم ختم حديث بموازنة بين الانتين من خلال عرض سمات كل شهاه او كر لوجه الله و الاختلاف بين اسلوبيها وكان ما قال في هذا : (... ولم يقصر الشابه بين ابن حيان الأتعلمي وأبي حيان التوجيدي على الاسم والكية وجزالة الاسلوب ويرامته وإشراق ، فقد كان كلا الرجلين من أقدر خاق الله على الثاب والمجاه وتصوير العيوب والقائص

⁽١) مقدة تحقيق جزء من المقتبس / د. محمود على مكي ص١٠٨ .

⁽٢) بعض مؤرخي الأسلام – على أدهم ص٧٢-٩٠ .

ونقد الرجال نقداً منصفاً في تصوير بارع وبيان شائق خلاب ...) (٤).ويخم الباحث هذا الفصل المهم من كتابه بعرض موجز لأبرز تراء المؤرخين في ابن حيان وخاصة اراء ابن بسام مؤرخ الأندلس وأدبيها . أبو مروان بن حيان كاتباً

لما كان عنوان البحث ينص على دراسة أبي مروان من الوجهة النثرية الأدبية فإننا لا نستطيع المضي في عرض آراء أبي مروان النقدية ومواقفه من الشعراء وأشعارهم وعنايته بنصوصهم في الأغراض المختلفة ، ولعل الله تعالى يوفق الى دراسة اخرى لهذه الشخصية العلمية التاريخية الادبية في جانبها الشعري والتقدي، تكون اكثر تفصيلا وأبعد استقصاءً لما امتاز به أبو مروان في هذا الجانب من ثقافته وأدبه ويكون الاهتمام هنا _ بتوفيق الله _ منصباً على الكتابة وسمائها الفنية عند إبي مروان ونقصد بوصف الكتابة هنا الخصائــص الفنية والسمات الأدبية التي يدو لنا أن أبا مروان قد برع فيها وأجاد فنونهــا بشكل واضح واسلوب تمتاز عن أقرأته ومعاصريه من المؤرخين والأدباء المشهورين دون الله يقف اهتمامه بالتاريخ حائلاً دون تمثل هذه السمة وحيازة اكبر قدر من خصائص الأدب وسمات البيان . وهذا الجانب من شخصية أبي مروان الثقافية والعلمية هو الذي يحتاج إلى المزيد من الدراسة والتأمل في نظرنا . ولقد سبقت الاشارة في مواطن عديدة إلى عناية المؤرخين القدامي بهسذه السمة وتسجيلهم لها من خلال تأملاتهم في اسلوب أبي مروان الأدبي ؛ ونضيف هنا أثهم قد خصوا الكتابة وسمائها في اسلوبه بالاشارة الواضحة والرأي الصائب والملاحظة الدقيقة ؛ يقول ابن بسام ضمن حديثه عن أبي مروان وإشادته بكتابته

⁽١) المرجع نفسه ٧٢–٩٠ .

النَّبَةِ واصلوبه بعد أنْ ذَكر جملة من معانيه في الهجاء والثلب : (... ومع ذلك فقد كان سهماً لا ينمى رميَّ ، وعراً لا ينكثب آذيهُ " ، لو ثلب الماء ما نقع، او تعرض لاين ذكاء ما سطم ..) (1) .

كما أشار المحتثون إلى عديد من سات أبي مروان في كتابته الأديبة والذيبة وأشادوا باسلوبه البارع وفصاحته وقوة بيانه وحسن تمكنه من ناحية البيان؛ يقول أخدهم : ووتداتا كتابته الناويخية على أنبه الرقيح وأنه صاحب اسلوب ملس معهر رصين سيل المهارة مع فصاحة وبلاغة وبعد عن التوويتات اللفظية والوركنة السطحة ...) (٢)

ريصور باحث آخر بعض سات اساويه التاريخي فقول : (بيدو شخصية ابن حيان في تفرده بأسلوب لم يتجوني نائري عصور الذين كان تكلف السجع والمحسنات البديمية الفظة قد طنى عليهم فيرىء من التصنع وأصبح نثره محكماً لكل لفظ فيه قيت برج /

غير أن الباحث الكريم قد منهى في تعداد هذه الصفات معتمداً على التصوص التاريخية مستفها بما على وجود نتك السمات نما يوسي انها مرتبطة بدوجة كبر بالأطوب التاريخي والكنابة المرارخية . في حين توجيد لأبي مروان نصوص نشرية أدبية معيدة . وإن إحادة التظر في التصوص التي احتفظ بها ابن بسام في خيرية تؤكد لنا وجود قد وافر من التصوص الادية في المرضوعات المخافة إلى جانب لكنابة التاريخية .

⁽١) الذخيرة / ابن بسام ق١ م٢ صر ٢٥٥

⁽٢) أندلسيات / عبدالرحمن الحجي – المجموعة الأولى ص١٠٢

⁽٣) مقدمة تحقيق جزء من المقتبس / محمود على مكى ص٥٠٠ .

واذا تذكرنا أن ابن بسام يشير في مقدمة مجلد، الثاني من النسم الأول إلى جملة فصول وضعها تحت عنوان وفصول من كلامه في أوصاف شتى ۽ (١) وهي تشكل صوراً أدبية من النثر الفني في موضوعات مختلفة ؛ تبين لنا. جانب هام من كتابة أبي حيان الأدبية الفنية جديرة بالنراسة خاصة وأنها تمثل فصولاً أدبية غير الفصول التاريخية التي جاءت فيما بعد وعرض فيها أبو مروان جملة من الأحداث المتعلقة بدولة بني جهور في قرطبة وهي الدولة التي عاصرها أبو مروان من دول الطوائف وعاش في كنفها وكان له دور في جوانب السياسة والادارة فيها (٢) ، وفي سياق هذا العرض أورد ابن بسام ما يزيد على ثلاثين قطعة نثرية ضمن فصلين ؛ كان أولهما الذي أشرنا اليه في أعلاه وأما الثاني فقد أشار اليمه ابسن بسام تحت عنوان وفصول اقتطبتها من طويل كلامه، (٣) . والمتأمل في مجموع هذه الفصول يستطيع أن يدون الموضوعات التي دارت حولها وهي : الهجاء الذي شكل القسم الأكبر منها ؛ ثم المديح وما يدور حوله من معان كالتهنئة والعتاب والمراجعات ثم المعانى التي يمكن أن تندرج تحت المعاني الاجتماعية وقد رأيت أن أتناول هذه الصور على أساس الأغراض وليس على أساس التقسيمات المعروفة الأخرى للرسائل النثرية من سياسة وديوانية واجتماعية ودينية ؛ ذلك لأن هذه التقسيمات وما تحويه من دلالات متنوعة تتوفر جميعها أو قدر كبير منها ضمن الغرض الواحد ، كذلك فإن طابع الهجاء أو المديح أو غيره أظهر من طابع السياسة ، والملاحظة الأخيرة تتعلق بمنهج البحث أيضاً وتبدو في تناول الأغراض حيث قدم فيها الهجاء لأنه اكثر الأغراض التي تضمنتها الرسائل ، ثم المديح ثم الاغراض الأخرى إن وجدت : ـــ

 ⁽۱) الذخيرة في معامن أهل الجزيرة / ابن يسام ق١ م٢ ص٥٧٥-٢٠١ .
 (۲) المصدر نفسه ق١ م٢ ص٠٠٥-٥٨٥

⁽٣) المصدر نفسه ق ۱ م ۲ ص ۱ ۱۵ – ۱۱۶ . (٣) المصدر نفسه ق ۱ م۲ ص ۱ ۱۵ – ۱۱۶ .

w :

ومكنا فقد كان الهجاء اول الموضوعات التي تتناول الحديث عنها في السمات والخصائص التي امتاز بها هذا الغرض الأدبي التخليدي المعروف في الشعر والنثر وعلى اختلاف العصور والفترات الأدبية في المشرق والأندلس . الهماء

يشمل غرض الهجاء القدر الأوفر في مجموعة الرسائل والقطع الشرية التي مرضها ابن بسام في فصل مستقل وعنوان مميز حتى ليكاد يصل مجموع رسائل الهجاء إلى ما يزيد على أربع ومشرين رسالة من مجموع خمس وثلاثين رسالة في جميع الأغراض ."

ومن النظرة الأولى في رسائل أبي مروان بصورة عامة بلاحظ الباحث أن اكترها – ويصورة خاصة المجاهـ – قد أفقل فيها ذكر أسماء المخاطبين ، ويشهر إبن بهام إلى أنه هو الذي أفقل ذكر الأسماء حين رضع بعل كل اسم أمرب ، رغية بكتابي جن البني ويشهي بن أن اكون أحد الهاجين..) (1). أمرب ، رغية بكتابي جن البني ويشهي بن أن اكون أحد الهاجين..) (1). وإذا كان ابن بهام قد احتذر أشعب من إغفال الأسماء بعذر بيثة ووضحه فإن ذلك لا ينتم أن يكون هاك بب تحر أو أسباب أخرى مفته إلى ترك التصريف بالأسماء منه نقل نما وهو ملزم –أدبياً – بأن يلونه كا هو بقام كاتبه بون وإدادة أو تنص وذلك على نحو ما رآة أحد الباحين حين قال :

(ولعل موقف ابن بسام هذا منه راجع إلى ظروقه الشخصية وخوفه فيما لو سكت عن تقده وتعليل قبية اعباره، ان تجلب نقمة الحكام عليه في زمن كانت الأوضاع مضطرية غير مستقرة وولاة الأمور برابرة أجلاف ، هذا إلى أن بن بسام كان مشرداً طريقاً فهو محاج إلى الحماية وتجنب كل ما من شأنه إلسارة (ز) الفنيرة في سعان أطر الجزيرة / إن بنام قدامة صـ80م

النقمة ...) (١) . على أن هذا التعليل والتماس التبرير لابن بسام قد يصح بالنسبة لهجاء الامراء والوزراء ، ولكنه يكون محل نظر وحذر بالنسبة للأخرين من الكتاب والفقهاء والاصدقاء والأنداد الذين هجاهم ابن حيان بكلام قاس شديد وكان على ابن بسام أن يدو ن أسماءهم ، وفضلاً عن ذلك فإن أبا مروان بن حيان قد ذكر ولو بقدر يسير وعدد محدود بعض المهجوين بأسمائهم مثل زاوي بن زيري الذي وصفه بشتى الأوصاف المشيئة التي تحط من قدره وتظهر أعماله السيئة بصراحة وقسوة وشدة ؛ ولكن ذلك كله كان بعد سماع أبي مروان نبأ وفاة ابن زيري هذا ؟ مما يثير سؤالاً ملحاً وهو : هل كان الباقون الذين هجاهم أحياء : أم أن اكثرهم ممن كان قد توفى ثم أنشأ أبو مروان هجاءه لهم بعد ذلك على نحو ما فعل مع زاوي بن زيري ؟ (٢) وحين نتأمل في رسائل الهجاء عند ابي مروان نجده قد هجا أصنافاً من الناس منهم الامراء والوزراء ومنهم الكتاب والفقهاء ، وجاء مجاء الأمراء _ ضمن ما ذكره ابن بسام اسفيماديزيد على عشر درسائل تضمنت العديد من اوصاف القبح والزراية في أمير او وزير أو صاحب لأحدهما .

رنؤكد هذه المجموعة من رسائل الهجاء على ذكر صفات البخل بالمال ومتعه من مستحقيه من الشقراء والحكاب فقط ، من مستحقيه من الشقراء والمحاجين وليس الأدباء والشعراء والكتاب فقط ، كما تشير الرسائل إلى ظاهرة عامة في تصرف اولئك الأمراء وهي التي تسئلت في فرض الشعراب الفادحة على الناس وإرهاقهم يكثرة الجياية وفعاحة خطبها، خاصة وانها تنفع إلى اعداء المسلمين لكي يحلريوهم بها ويتفوقوا عليهم بالعدة والعاد. يقول في واحدة من هذه الرسائل : (وكان فلان من البخل بالمال والكلف

⁽١) الشعر في ظل بني لمياء / محمد مجيد السعيد ص١٥٠ .

⁽٢) ينظر : النثر الأندلسي في عصر الطوائف والمرابطين : حازم عبدالله ص١٧٩/١٧٨ .

بالامساك والقتير في الانفاق بمترلة بنا فيها ملوك عصره ، لم يرغب قط في صنية ولا سارع إلى حدة ولا جاء بمعروف ، فعا أصلت إلى حضرته مطبة ولا عرج إلى ادب ولا شاعر ولا التنحه ناظم ولا الناز ، ولاحظي أحد مثهم طبطال ... (را وقد بضيت إلى هذه الصفات التي يظن القارى، أنه لا مزيد طبطا صفة أعرى تعمل بحياة الامير الشخصية ولكنها إليفا فأت صلة وأضحة وأثر كرير في المجتمع وتحديد نظرت اليه فهو يصف هذا الأمير بأنه : (رجل مرحص في السلح صباً بالشاد الأخوال المقتنة ، مسامع في النيه أ ظنين الخلوة مهرها ، حاط في بعض الللة ... (١) ... '

وعلى النهج نفسه يسف ابن حيان الوزواء الذين يغضهم أو انهم كانوا يتصفون فعلاً بما وصفهم به مع تأكيده على ثلقة احسابهم وحماقة تصرفاتهم مما لا يؤهلهم السناسب التي تقليدها ، يقول في هنا : ورمات قلان الفتي العهام حجة الله في الوزق وأبط الآلهم أنها من كل خلة جميلة ، تدل صلى فضيلة إلى حم سالب رابي، مكان أخير، علم في الآفن والجهالة ، وكلاما عن احتهيت به خطة الوزارة عملهما أسمها الخطير الآثير ، في غير تعلق بفضيلة في حديث ولا قديم ولا معرفة بشيء من التعاليم (آث) .

ويمثل هذه الاوصاف والصفات أو ما يقرب منها يهجو أبو مروان بعسض اللين يصاجون الوزراء أو الأمراء ثم يحمدون المال وهم لا يترفعون من مصاحبة الطللين ومعاونتهم والتنطية على جرائمهم وأعمالهم تجاه مجتمعهم وأشتهم فيقول في أحد هؤلام : —

⁽١) الذخيرة / ابن بسام ق١ م٢ ص٨٨/٥٨٧ .

 ⁽۲) المدر نقسه س۸۹،

⁽٢) الصدر نف ص ٩١٥ .

(... وكان مع ذلك مصاحباً للظلمة من أمراء الفتة خواضاً في دولهم المنطمة معنياً على مظالمهم الموبقة ، قد رزق الحظ في شأنه ، وبتكد الصيت في جودة حوكه لأعماله ، فاكتب وثري من المال محوطاً بعنيم الجاه، مغلولاً بوثين من الشح لا يسلط عليه حق ولا باطل ولا يستربه بجعد ولا سائل ..) (() .

ونصل إلى المجموعة الأخرى من رسائل الهجاء ، وهي التي خاطب بهـا أقرائه من الكتاب المتفرغين للكتابة أو الذين جمعوا بينها وبين الوزارة على نحو ما كان شائماً معروفاً في الأندلس وفي ظل حكام وملوك الطوائف بصورة خاصة .

وحين نقف على عموم الماني الواردة في هذه الرسائل نجد صورة الكاتب المهجو في نظر أبي مروان ؛ تتسم بالعجر والقصور في التعبير وقلة الافراك للمعافى الرخيصة العالية التي تتاب الظروف التي تكب فيها مع فقدان الموهية الأدبية وانعدام الطبح السليم واللدق الأدبي الرفيع ؛

وتجدر الاشارة منا إلى أن الهذا الرافاق الله قبلنا يتلو من ثنايا صطورها ...
قد خولب بها عدد من الكتاب الذين وافتهم مناياهم إلى جانب مخاطبته اتعرين
أحياء يقول في واحدة منها: و(والكندر على الزء من الطلقة المسرفين المترفين من
السمرة إلى شرف المترلة ، فلان الكتاب الشعيف الرأي ووالعزل . وكان قد
المسرة إلى شرف المترلة ، وكلت جلة من تنبير الأعمال الجلائل ،
من غير معرقة ولا قديم البوة ولا إحكام صناعة ، ومن استخدام علله في شيء
من العمل كانت حلوت حكماء الملل والقلامقة الأول لاجتماع المخلال
الشعية فيه) (٢) .

⁽١) الذغيرة / ابن بسام ق١ م٢ ص٩٩٥ .

⁽٢) المصدر نفسه ص٨٨٥-٩٨٥ .

وإلى جانب المعاني الذكورة يؤكد أبو مروان في رسائل هجاء الكتاب على الجهل الكتاب على الجهل التفاح على الجهل الفاضح مع توفر الرزق واتخاذ ذلك دفيلاً على المخلصة أرادها الله استحاثاً وإيتلاء للناس على اختلاف عقولهم ومناؤلهم فيقول مثلا في جزء من رسالة مصوراً هذه المعاني باليجاز

(وني النا فلان الدُّعَلُ ، غازله السَّل كالافعوان العملَّ وكان أحد. أطجب الذَّبَا في الفجور والخبُّ والزهو والكبر، والفقوق والجرأة..) (١). ويعنى إبو مروان في هجائه لهذا الكتاب شيراً إلى ممارت الكتابة مع قصوره في سِنامًا ومجزه من النبام بنا يلزم هذا النن من مواهب ومعارف فيقول :

(...وكان إذا كتب مضطراً يضحك من تأمله ، له في ذلك نوادر معفوظــة أسى بها من حجج الله تمانى في الرزق المتسوم ، لو كالت الأوزاق مقسومة على الحجر لم يرزق:(:...) (http://archivebeta.sp/(vy.

ونختم هذه المجدوعة برسائل هجائية وجهها أبو مروان إلى الفقهاء أو الى هددمنهم لعلمهم أولئك النين سامت علاقهم معه أو كانت بيت وبينهم مشكلات خاصة أو هامة أثارت غيظه طبهم فراح يكيل لهم صفات التمصير والبعد عن جادة العلم ومنهج الفقه ، مع تغشي الجهل بينهم —غي رأيه — إلى جانب حرصهم على المصالح المادية والأغراض الدنيوية الوائلة .

ولعلَّ من أبرز مايلفت النظر في هذه الرسائل تأكيدها على النواحي الحسيّة بشكل بارز يزيد على ماعهد عنه في هذا المجال في الرسائل الأخرى ، يقول

⁽١) المصدر نفسه ص٩٣٥ .

⁽٢) الذخيرة / ابن بسا قدام٢ ص٩٢٥

في إحدى هذه الرسائل: (من رجل غبر دهره ، عُسلُكُلا لاينظر في شيء من التعليم إلى نظر في شيء من التعليم إلى أن فتح الله حليه درس هذه المسائل القفهة ، فركض في حليــــة التفهاء المشاورين ، وقدّم لعلو السنّ لا أهلو العرجة ، وكان في ذاته كريه الطائمة ، باذ الحيّة ، درن الكحوة ، هزيل الثاباة ، ينتهن نقسه في خلمـــة أهله ، معا ينتره حته كثير من العامة ، تقتحمه عيون الناس ويحصون توادره وكان موصوفاً بالنهم ، على ضؤولة جسمه وانهداد قوته وملازمة الدّرب لمنته ، وطله لعلاجهاي (١) .

وليس من شك في أن هذه الرسالة تتم من علاقة سيخ جلاً بين أبي مروان والمهجو الذي يمكن أن بعد ومزا لحماده ومبضيه ، كا يستطيع الباحث المثاني أن يقوم من رهذه التصوص تصويرها العادقة السيخ بين الكتاب والحمد الذي يسودهم والعداوة التي تحريكم علاقاتهم عن تعلمه بتخاطون بهما الهامات والمتحدد المتحدد ال

رسائل المديح والتهنئة

لعلَّ هذا العنوان مما يوحي بأن هناك موضوعين الثين وليس موضوعاً واحدًا وهو كذلك في الدوامة المقصلة في الأدب بعامة والشعر منه بخاصة ولكسن رسائل أبي مروان في هذين الغرضين تكاد تعبر عن معاني متقاربة وقد تتداخل أحياناً بسبب الصلة الوثيقة بين للوضوعين فعن يهنيء ؛ لابد أن يعدح ، يضاف إلى هذا قلة الصور معا موخ لما النظر فيهما موبة وتحت موضوع واحد رئيس

⁽١) المصدر نفسه ق١٦٦ ص٩٨٥

⁽٢) النثر الأندلسي في عصر الطوائف والمرابطين / حازم عبدالله ص١٨٩٠ .

واذا جثنا إلى هذه المجموعة من الرسائل وجدنًا ابن حيان - من خلالها -مادحًا مثنيًا على نوعين من الرجال .

أولهما يندرج في الرجال المـؤولين من الأمراء وذوي الجاه والسلطـــان وبخاصة مايتعلق بهم في مناسبات انتصاراتهم على أعدائهم المغيرين أو مخالفيهم المتربصين ؛ ويتقدم هذه المجموعة رسالة موجزة وضعها ابن بسام تحت عنوان (فصل له) كعادته في إيراد النماذج النثرية لابن حيَّان وغيره وفي هذا الفصل يخاطب أبو مروان أحد الأمراء دون أن يذكر اسمه أو المناسبة التسي دعت إلى كتابة الفصل أو الدواعي التي دفعته إلى مخاطبة ذلك الأمير ولكسن لقاريء للرسالة يقف فيها على جملة من الصفات الحميدة التي يرى أن الممدوح يتصف بها كالتواضع والخضوع لله عز وجل ، فيقول : (يامولاي وسيدي قحطانيٌّ زمانه وغلاب أقرانه المتوقّي في ملكه مّن ْ ضرُّ اعتماده عليه ، ومن هنأه الله جليل الفتح له وعلى رغبته به ولا ألهاه طمحان السرور بجلالته عـــن تحقيق التواضع لمولام ، وإخلاص الخشوع لوجهه ، والعياذ بعصمته ، من إقراف ماجرً مثله على مقترفه، وسؤاله تسويفه إيَّاه ، بالنخل له والفوز بجميل عافيته بمنه) (١) . ويفهم من هذه الرسالة أولا أنها كتبت للتهنئة بمناسبـــة انتصار كما يتضح من الرسالة أيضا أنها تجمع بين للدح والتهنئة وكأنهما شيء واحد وقد يأتي أبو مروان بالمديح والتهنئة في رسالة أخرى ممزوجين بمعانى أخرى كأن يضيف اليهما كبت العدو بذلك النصر واندحاره على الرغم من جمعــه الجيوش وحشده وسائل القوة من عدة وعتاد ولكن هذه الرسالة تمتاز عن سابقتها بذكر اسم الذي كتبت له من قبل ابن بسام في العنوان الذي وضعه لها وهو :

⁽١) ابن بسام / الذخيرة ق١م٢ ص٧٨ه

(ولد من رفعة خاطب بها ابن عباد يظهوره على ابن ذي التون) : يقول فهم :
(لو أن فتحاً احتل من تهنئة ممنوحة بارتفاع قدر أو جلالة صنع أو فرط
انتفام مستأصل أو تترّك حكم من الرحمن فاصل ؟ لكان فتحه هذا لك صلى
عدو "أمود الكباء مظاهر البني على الحساء مثال والله مااستحيته لامن تحجل (١)
ثم يعضي ابن حيان في رسالته مؤكماً على أمرين النبين ، هما : كرم خان
ابن عباد ورجاحة حقاله ومعة صدوه مقابل صفات خصمه السبئة المتنئة
ابن عباد ورجاحة حقاله ومقع التصرف وسوء الخلق والبعد من الحكمة
والتمقل في تصوفاته . ويذكر ابن بسام فصلة تمر في الرسالة نضها أو مايتمل
بها ، يفسنه معاني عديدة لاتكاد تخرج من معاني المدبع الني أشرنا البها فيما

وهكذا تدور الرسائل الموجهة إلى الأمراء والرزراء وذري الجاه والسلطان في المعاني المعروفة التي تتاسب مراكزهم وتسجيم مع أسالب الخطاب التي توجه اليهم مما يكاد يشكل معجمة النظاء ومبارات مشتركة تصدر عن معاني للديع والتهنة في رسائل أي مرزان الشرة و كايادة الترويخية أيضاً.

وتسل لل التوع الثاني من رسائل للمديع والثبينة ، وهي التي توجه بها أبر مروان إلى الأصدقاء والاتداد وهي تطفع بمعاني للمودة والاخاء والصدق والوفاء رما يتسل بهانا من للماني التي تقرم عليها العلاقات الاجتماعية بين الناس عامة والأصدقاء والأصحاب الأخلاء خاصة ، مع مايترتب على ذلك من مشكلات وما تقضيه من وسائل العلاج الشاجع للأبتاء على للمودة والاتحاء دائمين مستمرين تائمين على الاحترام والشدير .

ومما يلاحظ في هذه الرسائل ايضاً ذكر ابن حيان أسماء عديدين مسن المخاطبين بها وذلك على نحو مانقراً في الرسالة التي كتبها إلى الوزير أبسمي

⁽١) الذخيرة / ابن بسام ق١٦٢ ص٧٨٥

التماسم بن عبد الغفور وفص ابن بسام على الاسم في التقديم لها، يقول ابن بسام : وله من أخرى خاطب بهاذا الوزارتين أبا القاسم ابن عبد الغفور :

(لا أبطل من ذكر حالي لاتقلال عرشي ، وانقلال غربي ، بما أخشى تناسبك له ، أو ونيك في للمونة عليه ، فأنت طوحي من بين هذه الهضاب ، ومصدق غلني فيما ينوب من طلاب الموحى بأشجاني إلى جنان الملك اللباب ، نهايـــَـــة الامال الرغاب ، أفرضك الله يغير حباب..) (() .

ولا يختى أن الرسالة - كا يفهم من التأمل في حاراتها - تشير إلى شكوى أبي مروان من تغير حاله مما دفعه إلى طلب للعوقة من صديقه الحديث دون أن يرى في ذلك غضافت ، مُعتناً في ذلك على صدو العلاقة ينهما وماقة الأخوة التأثيث على المودة والاحترام ، وسح ذلك فإن رسائل أخرى تؤكد بصرورة أوضح والفضل أخرى من أخلاق المدور أبي تأتي في مقدمتها معافي الأخوة الصادقة من المنافقة بر ، ومنا أحاراتها في رسالة تمينة بحادم من نكبه حكا من المساهدة منوان والمنافقة المساهدة من المساهدة ال

(كتابي من نفس قد أشرق وجه صاحبها ، وهبّت رياح ارتباحها ،وسرى نفس السرور فيها ، بما طلع علينا من البشائر بخلاصك ، وجميل انفيكاكك ومناصك ، على حين بفت القادب الحناجير ، وكادت موارد الجزن لايكون علما مصادر ، فإن الايكام مست فيك بإسامتها إليك . كل مستب إلى فيضل . (7) ومكنا لو استرضنا نمائج أخرى من الرسائل الواردة فسن علما بلوضوع من نثر أبي مروان فإنها لاتكاد نفقد فيها ورح الإمحالاس والميدة والجب بوالواء انجاه الأصدقاء والأحمة من أدباء وغيرهم ويكاد حماس أبي مروان يمدو واجباً

⁽١) المصدر نف قدام٢ ص٨٢٥

⁽٢) الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة / ابن يسام ١٥٦٥ ص ٨٤٥

في أكثرها مع التأكيد على صفات معرونة بينها لاتخرج عن الصورة النسب يتخلها كل صديق عن صديقه متجاوزاً عن الأعطاء . والهنات التي لايخلو منها إنسان .

وبالاضافة إلى هذا كله فإن هذه الرسائل تشكل جزءاً من السهورة العامة الرسائل الشكل جزءاً من السهورة العامة الرسائل الشخوة — في المنتج والتهتة — بالنسبة لشر السائل المنافذ المبارجوع الوقوت على السائل المنافذ المنتج علامح هذه الرسائل وسائلتها ومنته تعبيرها من للجنعم الأتدامي في عصر الطوائف والمرابطين ؟ مما شكلت هذه الرسائل جزءاً منها وصورة من صورها. وذلك في درامة منصلة لشر عصر الطوائف والمرابطين ؟

رسائل العتاب والمراجعات

يشكل العناب جأبياً امهماً في ارطاق أني هروان ابن حبّان التي وردت في الذخرة ويبدو المستأمل فيها أن أبا حروان يجتح في الغالب إنى الرقة في عتاجه واللين في خطابه ؛ فيذكر أسباب المودة ووجوب الحرص طبها والعمل على استعراوها قوية متصلة مستمرة الاتأثر بقلب الظروف وتغير الأحوال .

وفي مقدّمة مايطالعنا هي هذا النوع ؛ الرسالة التي كنيها أبو مروان إلسى صليقة أبي القاسم بن عبد الغفور ويفهم منها أن الأخير قد أخذ منه سفراً من كتابه دلم يرجمه إليه فلما استيفاه أبو مروان أو طالبه به أكثر من مرة حرصاً عليه من الضياع لجأ إلى كتابة هذه الرسالة تذكيراً معزوجاً بالعناب : () بعفر: قصر اقدال التال كتابة هذه الرسالة تذكيراً معزوجاً بالعناب :

الرسائل الأخوانية-سوضوع : وسائل المديع والمودة د الفصل الرابع / الرسائل الديوانية – موضوع : رسائل المديع والتودد ص ١٦١–١٦٤/ مس٢٢٢–٢٢٧/ ورسائل التهاني والتعازي ص٢٣٠–٢٣٥ .

(بيس يختى طيك مكان هذه الصحف المستملاة من الصدور ، المستعراة من الصدور ، المستعراة من التطبير أمان الأحدام بهسا التظبر ، من أنفس دائها من التلام أعلان تصفحه رناوتك بيم التمينا المستعرب المثلاً مثلاث تصفحه كيما تكذب مازور به على ، ولا محالة أن قد فعلت ورودت وجهلت ، وعلى مراة المن قد فعلت المشتعرة الأشغال الحاطرك ، وطاع التلا بي ...) (ا) .

وهذه السطور سرعلى قلتها — تفيد جملة أمور تتعلق بأبي مروان ؛ منها اضطرابه وقلقه على جزء من مؤلفاته ولكنه بعد أن يؤكد اهميتها بعود الى التقليل من شأتها بتواضع غريب غير متوقع .

ومنها أن الكتاب المثار البه قد أثار ضبحة وأنهاماً له معا دفعه إلى التماس الشهود على يراشت يخلّل واقد معا التي به تقدم أو قدم جرءاً منه الى أديب معرف ليقول كلمته في أواقاً ولما أنها منا المثنية المنظمينا أن تفهم بعمورة أرضح ميل أبي مروات ليل المويد الين والوادعة. في الدتاب دون أسلوب الشدة والجفاء في مروا

وقد يكون العتاب في فوع آخر يعالج أبو مروان فيه مشكلة شخصية أو يعرضها طالبًا المون على حليها معاتبًا على موقف سلبتي من رجل بسيد ابن بسام وصاحب الصلاقه ولعلة القاضي الذي يفقس المتازعات بين الخصوم وقسد كانت له في الأندلس سطوة وسلطان وكلمة مسموعة وقرار لايرد ولا يناقض يقول في أوله : زياسيدي المحلي بسموً رقبته ، المحتدي باعتداء بعميرته) ومن أصحبه الله الترفيق وأقامه على سواء الطريق ونجاه من معتبة الصديق. (١٤).

⁽١) الذخيرة في معامن أهل الجزيرة / إين بسام ق١٦٦ ص٨٥٠ .

⁽٢) المصدر نفسه ق١٩٦ ص٠٨٥

وبعد هذه المقلمة الوجيزة يدخل أبو مروان في الموضوع عارضاً مشكلته ذاكراً بعض جوانبها وآثار ذلك في حياته ونفسه فيقول :

(إذَّ علمت عظيم محتني بأمني الفاجرة ، التي فلت عزيي وفرت كبدي ، ونظمت أشتات المصائب في ملكي ، حبلا للبال وثلماً للمال ، الذي لانتام العين على حزازته وتنام على الأتكال..) (١) .

ويشرح في تفاصيل رسالته موقف صاحب الصلاة ابن زياد – كما يسميه ابن بسام – وكيف أنه لم يقف بهائيه أو يجانب الحقن ولم يتصفه في تسلك الأفقة ألتي غدرت به مع جارتها وتأثرن طيه وتسين في تكدير صفو حياته وكيف أن صاحب الصلاة قد عمل على إطلاق سراحهما بعد أن صدر أمر^س يسخيف عقاياً على الخدر والبيانة .

ولكنَّ أَبَا مَوَانُ لَمَ يَسَرِّ بِالْجَرِمِ المُرْتَكِي صَدَّهُ مِنْ أَمَّةُ وجاراتُهَا،
كَالْمِيْتُنَةُ أَوْ يَشْنَ عِلَى صَاحَةً لَشَارِينَ كَا يَجْرَبُنَ أَوْ الْآخِرِ قَدْ تَسِب في
ضَاع الحَقْ وقرع التعناص عن القَشْرِينَ كَا يَجْرَبُنَ عَلَى وَسائِهُ هَمْ وأَنَّا
نَفْهِم مِنْ طُورِهَا الْآخِرِةِ أَنَّ الْجَرِمِ رَبِياً يَكُونُ مِرْقَعْ تَاجَّ أَوْ غَرِهِ يَقِلُ في
وَتَجَاوِرَةُ اللَّمْ الْطَنِّ لِشَيْعِينَ فِلْكُ أَنْ تَأْخَذُ بِحَظْلُكُ مِنْ مَالِّرِكِي وَتَكَيّبُكُمْ الْوَقِيقِ وَتَجَاوِرَةً لِيَّةً لِنِي عَلَيْكُ وَنِي الْجَنِينِ التَّقْفِينِ التَّقِينِ التَّقْفِينِ التَّقْفِينِ التَّقِينِ التَّقْفِينِ التَّقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَّقْفِينِ التَقْفِينِ التَّقْفِينِ التَّقْفِينِ التَقْفِينِ التَّقِينِ التَقْفِينِ التَّقِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَّقِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَّقِينِ التَقْفِينِ التَّقِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَقْفِينِ التَّذِينِ الْمَالِينِ الْمَقْفِينِ الْمِنْفِينِ التَّلِينِ التَقْفِينِ الْمَقْفِينِ الْمَقْفِينِ التَقْفِينِ الْمَالِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِينِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنِينِ الْمِنْفِقِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِينِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِقِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِنْفِينِ الْمِينِ الْمِنْفِيلِيلِي الْمِنْفِقِيلُونِ الْمِنْفِيلِيلُونِ الْم

⁽١) الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة / ابن بسام ق١م٢ ص٥٨٠/٨٠ .

⁽٢) المدر نفسه قدام٢ ص٨١٥ .

المرتكب عنده من قبل أمته وجارتبها وان كان ذلك لايسنم من وجود أمور أخرى لاحظها أبو مروان معا دفعه الى وصفها بالفاجرة وقد ترك الأمر عاماً في التعبير هون أن يلجأ الى تخصيص أو تفصيل .

وقعل إلى رسائل للراجعات بين أبي مروان وآخرين من أنداده الكتاب وأصدقائه الأدباء وهي لاتبعد كثيراً في معانيها عن معاني رسائل العتاب من حيث احتواؤها على صفات المددة والوقاء والافصاح عن طبيعة العلاقات التي تربط بين الأثنين وما يقدمه كل منهما لصاحبه من دلائل تلك المودة .

ونعرض فيما يلي لصورتين : رسالة وجوابها بين أبي مروان وصديق له يسبه أبا بكر ابن زيدون ويدا أن الأخير كان قد أوسل إلى أبي مروان رحالة وضعها أبن بدام تحت عواد : روحائية أوزير الأجل أبو بكر بن زيدون برقمة يقول نها.. (ا) دون الأشارة الى شهر من مضمون همله الرحالة أو بعض معاجها أو بسب أنتاجها .

ولكن الأممان في تنايا الرسالة بيؤننا على أن أيا يكر هذا وبما يكون قد قدم لايي
مروان هدية أو خدمة أو حوناً في أمر ما اذ يؤكد على أن كل ماقدمه له لايرفي
الي قدره وأنه يستحق مه أكثر من ذلك يكثير لكانته عنده وصفاته التي لاتسامي
بل ان مايفهم من الرسالة أن العون للقدم لأيي مروان كان بطيها أو مرفقايها
يقول : (... والذي أسكن إليه من حمن قواك وجبيل تأوياك ، أقابل بالحقير
وأواجه بالثاقة البير ، ويعلم الله تمالى لوخشك بهية عمري، مارأيت ذلك
كفاءً لقدوك ولا وقاء يبرك فكيف ماوزه ؛ لألك المتراتة التي لاسماي والمجلالة
التي لاتوازي ، وما شيء وإن جل ًا لا ومحتمرً كك ، مستصفرٌ عند محسلك
ديمل مع موصل كايني هذا مائيت ذكره في للدرجة طيه : وأنت بعماليك

⁽١) الذخيرة / ابن بسام ق١٦٦ ص٨٢٥ .

تتفضل بقبوله ، وتصل أجمل صلة بالتناضي عن وقاحته والأستجازة لنزارته مقتضياً بذلك شكري وحمدي ، ومستبدأ بجميع ماعندي) (١) .

ويتضح من ثنايا حطور الرسالة أيضاً نفس الأحتار من قلة العون وانه دون مايستمن. مع انه قد استفد كل مايسك اين زيدون مع رجاء التفضل بالقبول وقد كان افتتاح الرسالة مبدوة يجرءاء القبول مع الأمل في خلق أيي مروان ورحاية صدو وسو قفه ، كا دلُّ ماما الاقتحاح في الوقت نفسه عمل أن الرسالة ربعا كانت أطول من هاما وان اين بيام — على طريقته في عرض مروان الجوابية بقدو أكبر وتفصيل أوفي نظراً لأن أبا مروان الشخصية الرئيسة التي يترجم لما في ذلك القبل، وإنسا كان فكر رسالة أيي يكر ين زيدون بكر حاوية معاني الشكر الإلتان وإنام أراب كي الشغير والأحرام المشخصية للمحتاج المحتادة والتي مروان جواباً على رسالة أبي بكر حاوية معاني الشكر الإلتان وإلاً حراب كي الشغير والأحرام المشخصة المهلكة بعد المناس من الأحابة والتيمين للاون وبأني كل مايستطيع وتهذا الرسالة بعد عوان أين بها ، خواه الإن يرق بن يقول فيها :

(ان لفجآت المسرات الباغة لآمال الفوس الحالمة صلمات تذهل الجنان وتعقل اللسان ،فعن فرح النفس مايقتل ومن باهر الصنع مايذهل ؛ ولا كمثل مافاجأتي من فضلك المبتدر ميقاته المنشي المزيد فيه على وفاق من إنفاص الأزودة وخمود المصابيح المعطلة ..) (۲) .

ومما يلفت النظر في السطور التالية من الرسالة والعبارة الأخيرة مما ورد في النص للذكور ففهم أن ماقلعه أبو بكر بن زيدون ربعا يكون زاداً وطعاماً

⁽١) المصدر نقسه ق١٦٦ ص٨٢٥ .

⁽٢) الذغيرة / ابن بسام / قدم ٢ ص٨٥٠ .

في وقت كان أبو مروان محتاجاً إليه حاجة ماسة ونفهم كذلك أن هذا ربما كان عادة لأبي بكر اعتادها في تقديم العون إلى أبي مروان بين فترة وأخرى، يقول أبو مروان : (ولم يشغلك عن جودك شاغل "حتى قضيت نذرك فيَّ لأول وقته ، ولم ترض بعادتك المتكلفة لي بشأن الدُّهن ، حتى تحملت عنى ثقــل القوت فلم أكد أشبم برق الزيت حتى نلتُ ودقه حاشد ٱلأحمال البُر التي استحقبت أعداله [أوطابه] فأسالت غرّته وطرقني قطار هديتك الفاجئة غداةً" أصبحت فيها متفضاً من الزاد..) (١) قد لايستبعد الباحث أن يكون أبو مروان فد كني بهذه التعابير الواضحة الصريحة عن أمور أخرى تضمنتها منحة أبسى بُدر ومعونته ولكنها على كل حال دلالة واضحة على الصلة القوية بين الأثنين وحاجة أبي مروان التي جعلته على استعداد لقبول العون من صديقه الوفي المخلص الذي ربما كان قد عوده على ذلك في كل مناسبة تدعو الحاجة فيها إلى المبادرة بتقديم العون بطيب نفس ورضي . يؤكد هذا ماتضمنته السطور الباقية مــن الرسالة من التعبير عن عواطف أبي مروان تجاه صديقه وصاحب الفضل عليه وما نطقت به الفاظه من ألوان الشكر وأساليب الأمتنان مع نفحات التقدير والأحترام والأعتراف بالنمضل لأهل الفضل ومن ذلك قوله : (... أكسبت فرحى دهشاً وأحالت بياني بلهاً ، حتى نوولت كتابك الكريم ونظرت فسي لالئه التوم فيالي به من اهتزاز لذكرك وارتياح لطولك فجوزيت أوفى جزاء المنعمين وأوفر قرض المحسنين بما أرحت من فكري بكشفك عنى في أديـــم بوم هم ّ عام فعمت أوعيتي وافهقت آنيتي مع أنك قتلت شكري فلا فضل فيه لقابلة معروفك إلا امحاض الدعاء لك...) (٢) ثم يختم أبو مروان رسالتــه الجوابيه هذه بالدعاء لصاحب الكرم والمبادرة الي تقديم العون أن يديم الله

⁽١) المصدر نفسه ص٨٢٥ .

۲) المصدر نفسه ص۸۲ه-۸۶۰.

عليه نصته وبعده بعونه وتوقيقه ويوثق صلته بمن يعينه على ذلك:(..في حراسة مهجنك ودوام نعمتك واستيصار الملك الأعمل عميد الورى مستكنيك في حسن رأيه فيك ، أعاذك الله من عين الكمال، ووقاك طوارق الأيام والليال وخفظ على زماننا مافيك من كرم انحلال وأنهضك بما التزمته من أحتاث من أقسم أن العجود في عصرنا علم الإيال بعثة ويُسته..) (() .

سمات وخصائص فنية

نحاول ــ بتونيق الله عن وجل ــ في الصفحات الثالية عرض جملة من السمات والخصائص الفنية التي تبدو من النظر في مجموع رسائل أبي مروان الواردة في اللخيرة بعامة والتصوص التي أوردناها في عرض معاني نثر أبي مروان بخاصة .

وتجدر الأشارة ألى أن هذه السمات لاتبدة كثيراً من سمات الشر الأندلسي في الفرن الخامس من حيث الخطوط العالمة والتواكد الأولى/التي اعتمدت عليها تلك السمات وفي مقامعتها http://archiveben 3m/2r/de

السهولة والوضوح : ونقصد بها التعبير البعيد عن الغموض والأبجام وإيراد الأثنائذ الغربية أو المخالفة للقياس الصرفي أو النحوي أو قواعد التعبير اللغزي ولايد أن نذكر هنا أن هذه الظاهرة في نثر أبي مروان فأريبي وذلك ماوقت مثلة النارع من الشر فحسب وانما نراها مائلة في الشر التاريخي وذلك ماوقت عليه مدد من الباحثين في التاريخ الأنكلسي من فروي للعرفة بالأدب وأسالين التعبير يقول أحدم في وصف أسلوب أبي مروان يأله : (أسلوب ناصح لايهبط إلى الركاكة التي تثير السخط . ولا يقع كذلك في التصنع والامراف

⁽١) المصدر نفسه ص١٤٥ .

في قعاقع الألفاظ –كما نجد عند ابن خافان مثلاً – وهو رغم الترامه السهولة
 لايهمل جانب الجمال في أسلويه...) (١) .

نهو اذن حكا يرى الباحث أسلوب يجنح الى الأعتنال والقصد فعي التعبير مع وضوح وسهولة وبعد عن الضعف والتمكك ؛ وهذا واضح فعلاً من مفات المير مع وضوح وسهولة وبعد عن الضعف والتمكك ؛ وهذا واضح فعلاً من إيثار التوضوح والبعد من التعقيد لانهي الكتابة والعلم والثقافة فقط واضا في الحياة الاجتماعية والسلوك العالم إنساً ، ومكنا فقد رأى باحث تحر سمن خلال تعيل ثر أبي مروان بافات من حياة الانتعليسين أن ابا مروان (خير بن بعث المثل الانتحاد من حياة المنابق والتعالى الاعتاد تعير عن نقسة أبي حوك العبارة وتاناتها على الحياة والتعلق. والتعاد تعير عن نقسية أبي مروان وطبعه حين يتحلمل أو يهجو أو يكون مثائراً مسئ

ولكن أسلوبه في هذه السبة لم يخرج من الرضوح ولم يتعد من نهج السهولة دون أن يأتي ساذجاً في معانيه أو ناصراً في تأليف أفكاره ضمن الماني الرئيسة التي يكون بصدد التعبير عنها ؛ يقول باحث آخر فيما لاحظه على نثر أبي مروان من الخصائص : (بحفل نثر ابن حيان بالصور التي تبهر النظر ترد بسيطة بلا افتعال ولا تصنع بلاغي ولا قضة، زناة...) (٣) .

وهكذا تبدو سمة كتابة أبي مروان في السهولة والوضوح في مقدمة السمات التي امتاز بها نثره وإلى جانبها سمة الأتران والتوسط والأستقلال والتمايز عن

⁽١) تاريخ الفكر الأندلسي / آنخل جثالث بالشيا ص٢١١

⁽٢) تاريخ الأدب الأندلسي / عصر سيادة قرطبة : إحسان عباس ص٢٣٣ .

⁽٣) مقدمة تحقيق جزء من المقتبس لا بن حيان / د. محمود علي مكي ص١٠٥ .

كتاب وناثري عصره في المشرق الأندلسي ، خاصة أولئك الذين جمعوا بين علمي التاريخ والأدب وبرعوا فيهما بأسلوب أدبي معبر جميل .

على أن سمة الوضوح والسهولة مع الأتران تبدو في أغراض للنبع والتهتئة آكثر منها في غرض الهجاء ، حتى اثنا نستطيع القول بأن أبا مروان يجنع في أسلوبه الى الأغراب والمنفق حين يكون على دوجة كبيرة من الانفعال والتأثر وقد يبدو هذا بدهياً بالنسبة للمواقف التي تحتاج إلى الشادة والصرامة وقوة الجارة مما يتطلب الفاظأ غير الفاظ المنجع والتهتئة وهذه سمة ربما وجدهما الباحث لمنى تخرين من كتاب وشعراء في الأحوال المختلفة التي يكون كل مقام فيها حجاجاً إلى مقال يناسبه منى ومينى :

ولكي نبين الفرق بين الحالتين بصورة أرضح ضد أبي مروان نعرض صورتين من نثره ؛ الأولى رسالة كنها إلى أحد العدال بعد خلاص الأخير من فكبة وقد وردت مقامتها في اعرض/الدادج في الصفحات المنابق يقول في القسم الأخير منها : http://archyebets.Sakhrit.com

(... فأنت أعلم يمجاري الأمور ومعاير الدهور ، وأهدى الى التسليسم للمقدور ، فلم تورد الأيام عليك من حوادثها المهول التكر ولا وردن عليك بالفتكة البكر) (١) ثم تأتي لى الصورة الثانية لنزي ملما الأعلوب يغير حين احتذاف المؤرض وتحوّل الكاتب من نفسية هادئة لينية معلمت راضية إلى فقية حافقة مناملة لاترى سوى الألفاظ الشديدة والعبارات القاسية التي تصل لمل حد الأقفاع وتدل على درجة كبيرة من الثائر والأنفال ؟ يقول أبسسو مروان في أحدهم : ...

⁽١) الذخيرة / إبن بسام / قدام٢ ص١٥٥/٥٨٥ .

(...وكان حجة الله في القدم ، ومحته للوي الفهم اذ كان من الأمية العاتمة وضعور الأصل ونفالة الفرع والوم الأطراف ودخلة الأعراق عسلي ليح عظيم ويمكان مقد منهم ، وعفو الله لايمد عمن جاءه يقلب سليم (١١). وهذه السورة الأخرى تبدو الوعورة فيها أظهر وأجلى بما يتات حب وحالة الكتاب الفيمة : (وصفى فلان فارج في جنه غير فقيد ، لم تبك عليه غير نقعه اذ ألم يكن لفيره نصيب في خيره لأنه كان جهم للحيا، باسر اللقاء ، عشت إلى الورى ، شكس الجلة ...)

التوسط بين الإيجاز والاطناب :

ويندو أسلوب أبي مروان بن حيان في نثره وسطاً كذك بين الأبجاز والأطاب أو قل إنه يسبر نه على نوج السهولة والوضوح وذلك على وفق الغرض والموضوع واطالة الضبة والطرف الذي يجتازه دون أن يُضع فسسي استطرادات تبعد من الوضوع الأطاس الذي يخفه الراسانة من أجله ويبدأ كلاد. ب

ويصور لنا أبو مروان نقسه عنوان هذه السمة كما يراها ويرى أنها مست حسنة ميزه جيدة في الكتابة وذلك حين يعرض رأيه في أسلوب صديقــــه ومعاصره ابن شهيد –أبي عامر – قائسلاً : (بيلغ المعنى ولا يطيل سفر الكلام...) (۲) .

⁽١) المصدر نفسه / ق١م٢ ص٩٩٥ .

⁽٢) الذخيرة / 10م7 ، ص١٩٩ وينظر مقدمة تحقيق المقتبس / مكي ص١٠٠ .

لايتميز في الأطناب والقعقعة اللفظية كما فعل غيره من أصحاب الروايات...) (١)

وهكذا إذا رجعنا إلى رسائل أبى مروان النثرية وجدنا أنه يطيل وبوجز حسب الأغراض فإذا كان مادحاً مهنئاً أو معاتباً برقة وهدوء فإنه يطيل الكلام ويسترسل في الأوصاف التي تتقارب معانيها وتختلف ألفاظها ، وتكاد الرسائل التي أوردها ابن بسام تحت عنوان وفصول من كلامه في أوصاف شتى، تميل الى الطول نسبياً وخاصة تلك الرسالة التي وضعها ابن بسام تحت عنوان ، وله من رقعة،(٢)وقد أوردها بعد ايراد . جزء من مقدمة كتاب أبي مروان في التاريخ . واستغرقت هذه الرقعة فيما نقله منها ابن بسام ثلاث صفحات وهي أطول رسالة أو جزء من رسالة ذكرها ابن بسام من رسائل أبي مروان (٣) كذلك نجده يطبل حين يتحدث عن وقائع الثاريخ والسياسة ويسترسل بالقدر الذي تحتاج اليه الأحداث والأشخاص ومن ذلك حديثه عن دولة بنيجهور(٤) وقد أشار ابن بسام في مطلعها أنها فصول من كلامه.. ولكن هذه السمة تتغير عندما ننتقل الي رسائل أبي مروان في الهجاء والفخر لأعدائه مما يحتاج إلى عبارات قصيرة ولكنها شديدة قوية قد يتسم كثيرٌ منها بالخشونة والجفاء حتى تكاد تصل إلى حد السوء والفحش وأبرز ماتبدو هذه السمة في مجموعـــة الرسائل التي وضعها ابن بسام تحت عنوان (وهذه فصول مقتضبة من طويل . (٥) (...مكل

⁽١) تاريخ الفكر الأندلسي / بالنثيا ص٢١١ .

⁽٢) ينظر الذخيرة / ابن بسام ق١٦٦ ص٥٧٥–٥٨٥

⁽٣) المصدر نفسه قدام ٢ ص٧١٥-٧١٥

⁽٤) المصدر نفسه قدام، ص ٢٠١/٦٠٢

⁽٥) المصدر نفسه ق١م٢ ص٨٦٥

وإذا امتنا النظر في تعاذج القسمين اللذين أشرنا إليهما آتفاً وجبدنا همذه السعة واضحة بينة فيها ويكني –كا نرى – أن نورد صورتين مثلاً على هذا: عنول أبو موفون في رسالة وينة ربيا كانت تهند فيزورداً لواحد من أصحابه لمتدسر وتقدم الاحتجاد واضعات عن المتدبر وتقدم الاحتجاد واضعات عن المتدبر وتقدم الاحتجاد واضعات عن إلى المتدال السياد وإنجال تعلق السياد وإجامت عن في الأصداد وإنجال تقد بعث بجملة طويلة نشياً ثم تلتها جمل تقد بعث بجملة طويلة نفياً ثم تلتها جمل ما مخالف من عن نكاد نجيد في المخالف في حين نكاد نجيد في المخالف في الاحتجاد القصيرة ذات الحاتي المحتجاد اللوجرة وبمثول في إحمالها: (وكان فلان تخليظ الطبح خش الحات و عن المتحجرة المخال القصيرة خش الحات و عن المحتج المتحرة المحتج المخال القالمية المحتجا الخصرة من عن بادرة المحتجل القالمية المحتجاد المحتجاد المحتجاء المحتجاد ا

ويمكن تعليل طلم التباين يقصد أبي مروان لل الأحمان في التأثير وليكون أقرب لل الانسجام مع حالته النسبة التي ظالبًا ما تكون في الهجاء مضطربة ماتجة مشعلة مثائرة ، في حين تثبر في للنجوع والهيئة طلمتة هادته ما يمكن أبا مروان أن يعرد إلى نهجه في الاحتمال والتوسط وتوجي التجيير المناسب يقدر لا يقتل على التاري، فيضعه في استطراد لا حاجة أله ولا يوجز فيترك القاري، أو السامع في فقة وترقب لأتمام المنبي والوصول الى نهاية الأفكار التي بعرضها ، ويمكن أن ينحب منا على الوان كتابته الأعرى .

ولعلَّ الكتابة التاريخية عند أبي مروان هي التي تمثل هذا النهج بالدرجة الأولى مما جعله يمثل المكانة الرفيعة في المؤرخين على صعيد المشرق والأندلس ويوصف بالدقة والأصابة وحسن العرض والتقسى لتنايا الأخبار والأحداث التي بعرض لها ولو أن التاريخ الذي تركه قد تم نشرووتحقيقه لتوفر المكتبة الانداسية التاريخية والأدبية ثروة علمية هلمة إلى جانب كونها تراتأ أدبياً بمثل شخصية لامعة من شخصيات القرن الخامس للهجرة .

السجع والازدواج :

لقد كان من أبرز سمات النثر الاندلسي في عصر الطرائف والمرابطين السجع والأودواج اللذان يردان كثيراً في الرسائل الشرية وبحرص عليهما الكتاب الأندلسيون في عدد وافر من الأغراض التي ضمنوها رسائلهم ، حتى كادت هذه السمة تبلو طابعاً عاماً وسمة معيزة (()).

ولهذا فقد كان صلى هذه السنة والرها وافسوا في كتابة أبي مروان الأدبية يخاصة والتاريخية بنامة ، ولأنا مرسنا للسوي التراقة حد أبي مروان وجدناه يسم كتابيد بهذا الميسر ولكن بأقدار تباو حوازانة موافقة مع المغني ومحققه للرجة عالية من النبير المسمول الميسر الميس

⁽٢) الذخيرة / ابن بسام ق١٦٢ ص٥٩٥

الأزدواج الملاحظ في لتنظي الباطل والعاطل اللسان والجنان ، الخلقة و للدية .
وربعا لاحظ الباحث في أول كلامه أنه يسلل السجع والأزدواج
باضعرار وتكرار ولكنه لالمبلث أن ينفقد ذلك برجوع أبي مروان إلى سمة
التنويم بين التن اليلني والسناحة الفقطية وبين أداء المني المطلوب بأقدار مناسبة
لايشمر القاري، أو السامع معها بسلوك طابع مين أو سمة غالبة ، وكان أبسا
مروان الكاتب بريد السلمع أن يفهم حت بأنه يجم منهجاً وسطاً يأخذ من كمل
شم، بالقدر للناسب لأكمال معانيه وتقديمها في حلة زاهية تمسساز بالرقة
والسهور الوضوح مع الباطف في العرض والجعد عن التكلف ليقول في مفتح
فاريد حكا يخبرنا ابن بدام :—

(الحمد أه الذي علا في ساله ، وتفرق يفاله ، وتسبى الجبار بجبروته وكبرياته فله الأساء الحسني وللتل الأملي، خاق الاسان صلحه البيان، وأجرى يبده فلك القلم العليم الحالية وفياته والمهتة الج يعضو، (۱) (۱) . ومكمنا نرى عبارات اليي مروان بر جان في طمه الطور تم القنصة تشم بسمة السجع في الالفاظ الأعيرة من العرائق الأولى ثم يأتي بالمجمل الأحصري متسمة بسمة الأردواج بحث تتقق كل فاصلين متالينين في عوف واحد ، فني السطر الأول نقرأ : في سمائه ، يقائه ، كبريائه . ثم يتطل بعدها الى الأردواج في الألفاظ : الحسنى : الأعلى ، الأنسان ، البيان ...

ونلاحظ سمة الأردواج تغلب أحياناً سمة السجع وذلك في هذه السطور التي بعرضها ابن حيان بعد مقلمته ولعلها جزء" من هذه المقلمة لما تحويه من الأشارات إلى منهج أبي مروان في التاريخ وكتابته والنظر في الحوادث وتحليلها وقد وصفها ابن بسام تحت عنوان : وله (من رقعة) وهي طويلة نسبياً ، يقول

⁽١) المصدر نفسه ق١م٢ ص٥٧٥ .

في أولها : (وبعد، فإني امرؤ بسرتُ لطلب هذا الخبر ، وانتفاء هذا الأثر أخرسُ شارده وأقبّد نافره ، وأبيت بأبوابه ، وأنصبُ لطلابه ، فشخلت به دهراً وفجرت منه نهراً صيرني ترباً لعدنان ، وزماماً على الحدثان ، أنصرُ أتباه ، وأضرب أمثاله ، وأحصي وقائعه ، وأحترز مواعظه...(١) .

وهكذا تبدو هذه العبارات جيمها سائرة على وفق الأردواج القطبي المنسأغ على الرغم من أن الكاتب يكب مقدمته للتاريخ ويعرض منهجاً وأسلوباً في كتابته والنظر في أحداثه ووقائمه (ولكن الكاتب أبا مروان الايمضي فسي سبيله على هذا الفجح طويلاً وإنها يتقل إلى التربع والأحد بالأقدار المناسبة من السبح والأردواج حتى الايتر المصاب يهامه السمة النبية الأدبية على المعاني التي يريد هرضها وشاهة حين يتقل بعد السطور التي أو ردناها في أعلاه السي المتعامه بالنتية ومقاماتها وتناديها وما تصففت منه من أحداث جسام ، ويكني أنها : (التحت البريزية في الانتاء الملاسقة المؤلفة للمحافقة المعاملةة المعاملة المعا

وبهلما يطالع القارى، هذه العبارات وهو لايكاد يذكر من الأردواج المكرر في العبارات السابقة شيئاً والسبب واضح جلِّ أذ الأمر هام يستأثر بلب الأنسان وقلبه ويشغله عن كل شيء سوى الحديث عن تفاصيله أو بعض تلك التفاصيل ولمحات منها

⁽١) الذخيرة / ابن بسام / ق١٦٥ ص٧٦٥ .

⁽٢) المصدر نفسه ق١٦٦ ص٧٦٥

صور مجازبة في اسلوب ابي مروان :

ولم تكن سنة السجع والأدواج السنة الوحيدة التي امتاز بها واعتمد عليها أسلوب أبي مروان في كتابة وإنما كانت فيه سعات أخرى النسبت بها كابته وفي مقدمتها وأممها صور الكتابة والأعدارة والشبيه، وهمي تبد الستج لاكارها في أسلوب أبي مروان واضحة بيئة قمد أدت غرضها وحبرت عمن الماني التي اعتمات فيها تعيراً صافاً جميلاً، يقول في رسالة هجائية وضحها ابن بعام تحت خوان وفصله .

ثم يتبع أبو مروان صور الكنابة هذه بصورة استعارة ليكون ذلك أبلغ في التعبير المحتد على الأتقال بين النتون البلاغية والأخذ من كل منها بالقدر المناسب اللهي لايصل حدًّ الكنك حتى لايكاد القارى، يشعر معه بوجود هذه الصور بل يكاد يجرم أن مابوجد منها ويلاخظ قد جاء عنو الخاطر منسجماً مسح

⁽۱) الذخيرة / ابن بسام ق١٦٦ ص٢٣٥

الطبع والدوق عادماً للمعنى ومعراً عنه بالبلاغة المطلوبة وهذه الاستعارات تبدو مثلاً في قوله : معضوضاً بأنياب الملام . مقدماً في صد والاكتابة والاستعارة في رسائله المؤيرة في المجله بعيث لاتكاد انتقدماً في كل حط أو عبارة من العبارات المكيرة في المجله بعيث لاتكاد انتقدماً في كل حط أو عبارة من العبارات المكتملة ، وذلك في مثل قوله في هذه العبارات بهجو كاتباً : (وفلان ساخج الكتابة ، يمين الجهل والتخلف طلق السان بالمثنا والمجر ، أحد الأشال من رجل أولى النباهة ، عظيم المجالة والباطل، ومن كل حلية جميلة طاطل ، من رجل عي السان ، عظوم الجنان فد الخلقة ، طويل اللحية ، متهافت لم يرهف الأدب طباعه ..) (١)

ولا تقتصر الصور المجازية في الكنابة والأسجارة على رسائل الهجاء فقط والما تيمو واضحة جلية كذلك في رسائل المجتة والديم والرسائل الأكوانية في النون: (لو أن تحال أقل عن تجتة صنوحة والرقاع ثقر وأو جلالة صنع، أوفرط التقام مسأسل ؟ أو النوال حكم عن الرفض قاطل، لكان فتحه حساء لك ، على عمو أحود الكبد ، مظاهر البني على الحسد ، طال واقد ما استحييته لامن خبط ، وتركيد لامن وطل ، فاين له وابية الفائل ، وجدد الماشر، وحيد المجلوب ، وحريد المكبوب ، إلا اكتساب العار ، وسماتة محصد الاقتدار ، فجمع الجيش ذا الألوف ، وتجشم الشقة العنوف. (٢) .

فهذه العبارات كلها تقريباً تعتمد استعارة أو كناية ، وبلاحظ الباحث أن أبا مروان بنوع في كناياته كما ينوع في استعاراته بين تصريحية ومكنية حتى

 ⁽١) المصدر نفسه ق١م٢ ص٥٩٥ .
 (٢) الذخيرة / ابن بسام ق١م٢ ص٧٩٥ .

ليكاد الباحث يقرر أن هذه الصور تزدحه في رسائل الدوع والبهنة أكثر من ازدحامها وتواردها في رسائل الهجاء ، مدا بئير الأهدام واللاحداد بأن مله المصور قد استعملت بأقفار كثيرة في الأغراض والموضوعات الأدبية وخاصة للمديع والثهبتة وكانت أقعارها أقل من ذلك في الكتابة التاريخية التي تعاجل الكبيرة بالمي المواضوع على الوضوع ، ولل جانب في المحابدة بالمواضوع من الشبيه في تعابيره وصوره الأدبية في الأدبية وكن القدر الذي استعمل فن الشبيه في تعابيره وصوره المدينة وغير الأدبية وكان القدر الذي استعمل في هجاء كانب (في البنا فلان أستعمل عن هابه كانب (في البنا فلان الدغل ، هذا كانب (في البنا فلان)

فتي هذا السطر من الرسالة أو النطعة الشرقة للاحظ تشبيهاً واحداً مسبوقاً أبسورة استعارية من نوع الأحمارة المكتبة ثم يديم الشبيه قلسه بصوراستعارية خرى ، تلاحظ كانما في أدراق الشبه التي استعمارها أثم روات أن فقلماً يأتي بالشبه العادي بالكانب أو خيرها وتشيرا عائين بالنشب وقد اسقط منسه الأداة ووجه الشبه ليكون ذلك أبلغ في التعبير وأدى في التصوير وخاصة في الشر المجابي ، و الهجابي ، و.

نثر أبي مروان والمجتمع الأندلسي

وَلَعَلَّ مَا يَكُمُلُ الصَوْرَةِ النَّبَةِ الْمِجْرَةَ مَن نَتْر أَبِي مروانَ النَّبِي وخصائصه على صعِد الألفاظ والمعاني أن ننظر في دلالانه الأجنماعية والسمات والملامح التي ترسمها عن للجنمع الأندلمي في عصر أبي مروان بصورة خاصة وهو عصر الطائف والحق أن من يتأمل الصور الثارية التي أورها أبن بسام لابسن

⁽١) الذخيرة / ابن بسام ق١٩٦ ص٩٩٥

حيان من خلال الأغراض والموضوعات التي تضمنها لايعجزه أن يلاحظ إشارات عديدة توضح معايشة أبى مروان لأحوال المجتمع الأندلسي ومشكلاته وسمات حياته على الصعيد الثقافي والسياسي والأقتصادي والأجتماعى بصورة عامة واذا استعرضنا الرسائل والقطع النثرية على اختلاف موضوعاتها وجدناها تؤكد سمة ثقافية بارزة وهي أن الفترة التي عاش فيها أبو مروان وخاصة بعـد سنة ٤٠٠ للهجرة فترة غنية بالثقافة والعلم وكثرة العلماء والأدباء وحاصة الكتاب والشعراء ، وأن هؤلاء الأدباء كان كثيرٌ منهم يجمع الملكتين في الشعر والنثر، والى جانب هذا نجد أن صفة الأدب والبيان والنعبير الجميل المؤثر لاتقتصر على الميادين الأدبية وانما تتجاوزها الى ميادين العلم وألوان المعرفة الأخرى اذ كانت هذه تسجل بأسلوب أدبي جميل مؤثر يأخذ بأسباب الأدب دون أن يقصّر في الألمام بأطراف الموضوع العلمي الذي يعالجه وخيرٌ مثل ذلك أبـــو مروان نفسه في جانب كتابته التاريخية التي يبدأ فيها أديبًا صادقًا رقيقًا مؤثرًا استطاع أن يجمع بين العلم والأدب ويعرض أخباره ورواياته بدقة وأمانة وعقل مفكر محلل معلق بأسلوب أدبي أحاد ، ومن هنا فإننا نستطيع أن نعدً هذه الرسائل التي كتبها أبو مروان بأسلوب أدبي وفي أغراض أدبية وثاثق تحوي جملة من المعلومات العلمية والتاريخية ضمن الأحداث والتقلبات التي اتسمت بها الفترة وليس فقط على صعيد الرسائل الناريخية أو الكتابة التاريخية التي يكون هدفها الرئيس تسجيل الأحداث والتعليق عليها بعد توثيقها ثم نقلها بعد ذلك الى الاجيال اللاحقة التي تعجب بأسلوبها وتنتفع به كما تعجب بالأخبار التاريخية وتنتفع بها .

وهذه الملاحظات المتعلقة بالحالة الثقافية يمكن الوقوف على العديد منها في الصور النثرية التي سبقت الأشارة الى قطع فيها في مواطنها المناسبة . أما على صعيد الحياة السياسية الأندلسية في عصر أبي مروان فإن رسائسل التهنئة والمديح الموجهة إلى الأمراء والوزراء تحوي دلالات كثيرة على صفاتهم وأخلاقهم وألوان تصرفاتهم وءلاقاتهم برعاياهم ، وخاصة في الجانب العسكري الذي دلُّ على وجود الصراع بين أولئك الأمراء وأثر ذلك في الأدب وما يترتب على هذا الصراع من هزائم او انتصارات تستلزم تهنآت كما تستلزم التعازي وقد سبقت الأشارة الى عدد من هذه الرسائل التي توجه بها أبو مروان نفسه إلى بعض أولئك الذين حتقوا انتصاراً على أعدائهم وكانت بنيه وبينهم مودة واحترام (١) . ويمكن النظر إلى عدد من رسائل الهجاء التي وجهها أبو مروان نفسه إلى بعض الأمراء وعرض فيها ألواناً من النقصير الحاصل مــن جانبهم تجاه الرعية ومن ذلك توله : (وكان فلانٌ من البخل بالمال والكلف بالأمساك ، والتقصير في الأنفاق بمنزلة بزُّ فيها ملوك عصره، لم يرغب قـطُّ في صنيعه ، ولا سارع الى حسته ولا جاد بمعروف، فما أعملت الى حضرته مطية ولا عرَّج إليه أديب ولا شاعر ، ولا امتلحه ناظم ولا ناثر ، ولا حظى أحد" منهم بطائل...((٢) وأدا مصيناً للى أخر هذه القطعة الشرية وجدنا أبسا مروان يصف فلانأ هذا بأنه جرثومة نفاق ومفرق للرعية كثير الجباية منهسا بجمع المال دون رحمة بأحد أو ورع أو خوف .

وفي رسائل أبي مروان ومن خلال السطور التي يتأملها الباحث تبدو صورة الحالة الأقتصادية الفلقة التي ارتسمت ملامحها بخطوط الحاجة والتخاوت بين أفراد المجتمع وكثرة الجابات المرهقة مع قلة القوت وحاجة شريحة واسعة من أفراد المجتمع الأتعلمي لل المال والمتاع وخاصة في سني الجدب والقطاع من

⁽١) تنظر الصور التي عرضناها في أول البحث تحت موضوع رسائل التهتة والمديح .

⁽٢) الذخيرة / ابن بسام / قدام٢ ص٨٥-٨٨٥ .

النبث أو تعطل للانتاج بسبب توقف الزراعة وغيرها حيث كانت التنسن والانشطرايات تحول دون ذلك ، وهذا ماييدو لنا واضحاً في رسالة أبي مروان إلى أحد اصدقائه حين طلب منه العمون وقد ارسل ذلك الصديق ماطلب اوماكان قد عوده عليه بين حين واتخو وهذا ماصورته رسالة أبي مروان البجوانية للتنضية المستخر والأمرات بالقضل لأهمه ، وهي في الوقت تعم تعرض لنا صورة من حياة أبي مروان والظروف التي مرً بها وقد كان بعاني من ضيق البيش وشدة الحاجة ماانققه بناك العبارات العاطفية المؤترة مثل قوله : (...فجوزيت أوفى جزاء المتحين ، وأفرقر قرض للحسين بعا أرحت من فكري بكشفل عني في أذيم يوم هم عام ، فعمت في أوعيني ، وأفهت آيشي..((١) .

وفي الجانب الأجتماعي لشر أبي مروان نجيمه قد صور العنيد من المشكلات التي عرفها المجتمع الأنداعي في العلاقات بين أفراده او بين الأفراد والحكام ولا تكاد رسالة واحدة أور رفة - كا جناها ابن بسام. خطو من إشارة أو أكثر لل ظاهرة إجماعية عرفها للجنم في عصر أبل خوان .

ومن ذلك المشكلة التي طرطها الوطوران الأصحادان العلمة تثرية في عناب قاض قصر حسب زهم أبي مروان— اتجامه في عدم اتخاذ إجراء رادع ضد جارته وجاريهم اللافي قد أمان إليه بألوان من الأساءة المادية والمعنوية فيما يبدو وكان منها سرةة مناع البيت ٢).

على أننا واجدون مايدل على ظاهرة اجتماعية أهماً وأوسع من مشكلة أي مروان التي تبدو شخصية وان كانت لاتخلو من دلالات أجماعية خاصة في أوضاع البيوت والعلاقات التي تربط بين الأسر ، هذه المشكلة ذات الدلالة

⁽١) المصدر نفسه ق١م٢ ص٨٣٥ .

 ⁽٢) ينظر نص الرسالة في الذخيرة / ق١م٢ ص٠٨٠/٥٨٠
 الجزء الذي أوردناه منها في

العامة تعبر عن جانب من تردي الأوضاع في الأندلس في ظل الطوائف واضطراب الأحوال ، وتسلط أناس لاقيمة لهم ولا وزن ولا دراية قد فقدوا العلم بأمور الادارة والسياسة وتعريف الرعية حتى صاروا يفرضون سلطتهم بالقوة على علية القوم وشرفائهم - كما يرى أبو مروان بن حيان- ، يقول تحت عنوان وفصل؛ (ومن غرائب هذا الدهر الغفل في اعتبار تحوّل العالم ، والتنويه بمضاعي الأسافل أن هلكت أمَّ عجوز لبني كوثر، فاهتبل بنوها في السعى لها ، وإنذار طبقات الناس لشهود جنازتها ، فجيء بسريرها ، وابنُ جهور الوزير يقدم حضاًرها ماشياً على قدميه ، قد اثنىي به كلُّ ذي منزلة رفيعة ، ووقف على جدثها الى أن ووريت وانفضَّ جمعها ، ثم ضرب عــلى قبرها قبة عالية تمهيداً للمبيت عليها طول أسيوعها ومدة زبارة قبرها حسيما كانت الجبابرة تفعله في الأعصر الخالية على قبور الملوك الأعزة.. (١) . فهذا النص الواضح في تصوير حالة المجدم وحالة الحكام على حد سواء في عهد الطوائف ، إنما يعرض صورة حية من ضعف الحاكم إزاء تسلُّط قوم لاخلاق لهم ولادراية سوى السقة والجهل والحماقة وبهذه الصفات أخافوا الناس وتسلطوا عليهم في غياب السلطة الشرعية الحازمة التي تضع الأمور في نصابها وتوقف كل إنسان عند حدَّه وتعرَّفه قدره .

وأذا مُضا مع جزء آخر من هذه القطعة الشرية ُوجدنا أبا مروان يعقب على الحادث الذي عرضه في تشيع للرأة وحضور جازتها ودفتها وخروج ابسن جهور — حالاً مؤلفة على المؤلفة والمثلود حتى الاقتهاء من دفتها ، يعقب أبو مروان بعد ذلك بأن هذا حادثُ غرب عجيب بدعو إلى الأسمى والألم على مدى الاتحقادات شهده للجمع الأندلسي في عصر الفتة وأوالل عصر الطوافات فقول :

⁽١) الذخيرة / ابو بسام / ق١م٢ ص٥٩٥

(فقضي العجب بشاهدة هذه النادرة في امرأة من نساء حئالة العامة ،مرددة في الخمول ، لم يكن قط بينها وبين النباهة من كلا طوفها نسبة في الدولسة القرية والبيدة ، ولا ظفرت بمل مثر ولا ذرية نبهة ، مهدي بعلها الشيخ مطرّف ناجل هؤلاء الصبيان من بُنهاً ...) (١) .

ئم يمضي أبو مروان في أوصاف الأولاد والأب بالصفات السيئة المرذولة من ذلة وضعف وفساد خلق وقماءة وزرايه .

وهكذا يسكن للباحث أن برسم في ذهنه وذهن النارى، فأما البحث المتواضع المرج سمات أن يرسم في ذهنه وذهن الأجتاب والأجتماعية ، دوما المرج سمات ثم أن و ما مرح من ملامح وسيات تمثل صاحبه أولاً ويشكل رئيس ثم صورة المجتمع الأنشلي في عصره وما كانت عليه علاقات أبي مروان مع معاصريه من الأمراء والوزراء والكتاب والأصيافية . .

واذا أضاف الباحث صورة الشر التاريخي للذي كنه البر مروان في للنبس المستعلق المستعلم المستعلق المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم إكال المستعلم المس

المصادر والمراجع

١- أندلسيات / المجموعة الأولى - عبدالرحمن على المجي .
 طبعة دار الأرشاد - الطبعة الأولى ١٩٦٩/١٣٨٨

٢ بعض مؤرخي الأسلام / على أدهم : سلسلة الثقافة العامة
 المؤسسة العامة للدراسات والنشر ١٩٧٤

٣- بغية الملتمس / الفسي : أحمد بن يحيى بن أحمد بن عميرة الفسي
 طبع في مدينة بحريط بمطبع روخس ١٨٨٢

 ٤ - تاريخ الأدب الأندلسي -/ عصر سيادة قرطبة - إحسان عباس طبعة دار الثقافة / بيروت ، الطبعة الرابعة 1970

البخ الفكر الأندلي / آنخل جثالث بالنيا
 الطبعة الأولى / مكتبة النهضة المصرية ١٩٥٥

جذوة المقتبس / أبر عبدالله الحميري
 http://arqqqqqq

٧ - الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة / أبو الحسن علي بن بسام .
 تحقيق : إحسان عباس - طبع دار الثقافة ، بيروت ١٩٨٧/١٣٩٨

٨ الشعر في ظل بني عباد / محمد مجيد السعيد

الطبعة الأولى / مطبعة النعمان / النجف ١٩٧٢/١٣٩٢ ٩ ـ الصلة / أبو القاسم خلف بن عبد الملك .

طبعة الدار المصرية للتأليف والترجمة ١٩٦٦

١٠ ظهر الأسلام : أحمد أمين . الطبعة الخامسة ، بيروت
 دار الكتاب العربي ١٩٦٩/١٣٨٨

١١ – المغرب في حلى المغرب / إبن سعيد وآخرون .

تحقیق / شوقی ضیف / الطبعة الثانیة ــ دار المعارف بمصر ١٩٦٤ ١٢ ــ المقنبس لابن حیان / من تحقیق محمود علی مکی

١٢ التمنيس لابن حيان / من تحقيق محمود علي مكي لجنة إحياء الثراث الأسلامي / القاهرة / ١٣٩٠ – ١٩٧١ مطبعـــة الأهرام .

١٣ – النثر الأندلسي في عصر الطوائف والمرابطين / حازم عبدالله خضر منشورات ، وزارة الثقافة والأعلام / الجمهورية العراقبة ١٩٨١ .

 ١٤ وفيات الأعيان وأثباء أبناء الزمان / تحقيق إحسان عباس دار الثقافة بيروت .



الزمن الاستفهامي في شعر بدر شاكر السياب

السيد هاني صبري علي كلية التربية – جامعة الموصل الدكتور طالب عبد الرحمن كلية الآداب ــجامعة الموصل

(۱) رؤية لغيية للزمن

كشفت الدوامات التي تناوات مشكلة الزمن في اللغة العربية من شب ا اضطراب ساد عثل هذه الدوامات، ويعد أن هذا الاضطراب قد جاء نتيجة لعدم استقرار هذا الشهيرم دلالياً وتتبعة لما يولده في البغة الزيكية المجملة المجلة المرافق والتحوية . العربية من ضادا وطنقة تكبيها إليا إليا المجاهزة الله يقديها الصرفية والتحوية . إن هذا الفهم التنويء قد أشتاب القاميم القلمانية التي انخمت فكرتم . ليتبعة الوجودية ، فلا يخفى ما الرمن من الرفي نقسية الانسان ، لكونه يمثل الوجه الذي يغير الشرع عيناً ، أو يستدمي المناحي الاشراقية .

في النفس حيثاً تُنحر ، لاغرابة ، إذن ـــان يقى الانسان في حالة تصالح دائمة مع الزمن ، سواء أكان في هذا التصالح استلهام للماضي المتوهج بوصفه حالة واقعة ، أم فيه استثناس بالحاضر المتجدد وربعا كان فيه توثب مستديم لزاء

حالة الفدر ذلك الوجه المتحدّق كرؤية مستقبلية الزمن الموهوم (۱) . (۵) فعل من رمالة بدنوان المطوبة الاستقبام في شر السياب، نال يها السبد طاني صبري صلى شهادة المتجدير من كلية الآداب بياسة الدسل أبي ۱۹۸۲/۱۲۳۳ ، وكانت ياشران التكوير طالب مية الرما

(۱) انظر الزمن في اللغة العربية عباس محمود العقاد ، مجلة مجمع اللغة العربية ، الفاهرة ،
 ۱۹۹۲ ج١٤ ص٣٦٣-٢٩

والزمان في الاستعمال وينلوب الحين معرفاً ومنكراً ، حتى أُريد بالزمان ماأريد بالحين، وقد اجمع اهل اللغة على ان الزمان الطويل من شهرين الى ستة اشهر ، والأزمنة تنصرف الى الكل عرفاً وهو العمر وكما الدهور والسين(۱) و وباطن الزمان هو الدهر ، وفيه يتحد الأزل والايد، (۲)

والزمن الفلسفي ينظر الى الكون على انه دورات زمانية محدودة الامد (٣) فهو عنده «امتداد موهوم غير قادر الذات متصل الاجزاء» (٤) .

يهو لعلم المتحدة ويوم ميز ناص المتحدة المتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة أنفياً فرين الزمان الوصفة المتداذأ فلفياً هو من كيات التوقيت تقاس بأطوال معينة ، كالثواني والدقائق والساعات والليل والنهار والايام والشهور والسنين والشورة ، (٥) وفي تعيير عن المرقب يدخل في بالرق المقايس و لا علاقة لم

ويذهب بعض الباحين للى أن الزمان هو الليئ يربط الرمن ماضيه وحاضره، وهو الذي يعبر عنه في الأبكليزية بكلمة (Time) أما الزمن اللغوي، فهو الذي يعبر عنه في اللغة الانكليزية بكلمة (Tense) (۷)(۷ وهو اثرمن النحوي الذي

⁽١) الكليات ، ابو البقاء الكفوي ، ج٢ ص٢٣١

 ⁽٢) التعريفات ، السيد الشريف الجرجاني ، ص٦٢ .
 (٣) انظر : اتجاهات الشعر العربي المعاصر ، د. احسان عباس ، عالم المعرفة ، الكويت

۱۹۷۸م ص ۸۶. (٤) الكليات، أبو البقاء الكفوى، ص ٢٠٥.

 ⁽a) اللغة العربية ميناها ومعناها، د. تمام حسان، الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٧٩م ٣٤٠٠م
 (٦) الزمن في النحو العربي ، د. كان ابراهيم بدري ، دار امية للنشر والتوزيع ١٩٨٤م مطمئة التقدم ، طرا ، القاهرة صر٣٣.

 ⁽v) انظر : تعقيب الدكتور كمال بشر على مقال العقاد (الزمن في اللغة العربية) ، ج 1 ؛
 ص ه ٤ ، تعقيبات .

يستولده التركيب الجُملَى لأساليب العربية وعلائقها الترابطية فءالزمن النحوي وظيفة في السياق يؤديها الفعل أو الصفة او مانقل الى الفعل من الاقسام الاخرى للكلم كالمه ادر والخوالف، (١) وبهذا نكون قد وضعنا حدوداً بين الزمن النحوي بوصفه زمناً سياقياً وتركيبتُه جملي والصيغ الزمنية الصرفية التي تسدل بذاتها على معان وظيفية – صرفية ونحوية – لان الصيغة الصرفية «هيأة كلمة ننطوي على عنصرين ، الأصول والحركات ، أو على ثلاثة عناصر، هي الأصول والحركات وأحرف الزيادة ، وتدل بذاتها على معان وظيفية صرفية ونحوية،(٢) وينبغي أن لانتوهم ان هناك حدوداً مغلقة بين الزمن السياقي والزمن الصرفي ، فغالباً مايمارس الزمن الصرفي دوراً سياقياً يكاد يكون مطابقاً لزمن الحدث النعلي ، لان الصيغة الصرفية تقع خارج الاستعمال وداخله ، ونسمى الاول : النظام الصرفي ، ونسمى الناني: النظام النحوي (٣)، لذا فان الحدود بين الزمن السياقي والزمن الصرفي، قاء تكون واهية إن لم تكنّ غير موجودة اساساً فالزمن الصرفي يؤدي وظيفته الزمنية اله ذاتية من غيرا تعكُّر على اسباق الجملة ، لان الصيغة الصرفية ، الاصول الفعلية ، زمنها موجود فيها قبل دخوله في السياق الجملي ، اذن الزمن الصرفي هو زمن ذاتي في الصيغة المفردة والزمن السياقي يبدو في تضافر الصيغة الصرفية مع البناء التركيبي للجملة .

⁽١) اللغة العربية مبناها ومعناها ، د. تمام حسان ، ص ٢٤٠

 ⁽٣) الصبغ الزمنية في اللغة العربية ، د. ماك يوسف المطلبي ، دار الشؤون النقانية العامة ،
 سلسلة الموسوعة الصغيرة ، العدد (١٩٨٦/٢١٧ م ، بقداد ، ص.٨ .

عند المساوعة الصعيرة ، العدد (١٩٨٦/٣١٧م ، يغداد ، ص.٨ . (٣) المصدر نفسه والصفحة نفسها .

الفعل والاقتران الزمني

يبدو أن فكرة الاقتران الزمني التي سادت الدراسات النحوية القديمة قـــد جاءت لتؤكد القيمة الوظيفية التي يمكن ان يلعبها الزمن في سياقه الفعلي ، عندما يحاول ان يتجاوز المدلول الانفرادي في الصيغة الصرفية للفعل الى مفهوم تكاملي يربط بين الزمن والحدث كقيم ادائية ، لان الافعال هي : و امثلة أخذت مــن لفظ أحداث الاسماء ، وبُنيتَ لما مضى ولما يكون ولم يقع ، وما هو كائن لم ينقطع،(١) ويتابع سيبويه موضحاً وفاذا قال ذهب، فهو دليل على ان الحدث فيما مضى من الزمان واذا قال سيذهب فانه دليل على انه يكون فيما يُستقبل من الزمان ، ففيه بيان مامضي ولم يمض منه، كما ان فيه استدلالاً على وقوع الحدث وذلك قواك قعد شهرين ، وسيفعد شهرين ، وتقول ذهبت أمس وسأذهب غداًه (٢) واضح جداً انه يشير صراحة الى العلاقة بين الفعل كحدث وبين زمنه المرتبط به اقترانياً ، فالفعل امادل على معنى في نفسه مقترن بزمان (٣) لكن الذي يمكن ان يثار في مثل هذه التوجهات هو انكار بعض النحويين لفكرة الزمن الاقتراني في فعل الحال ، لانه يفتقر في دلالته الزمنية الى فعل حدثي يبرز جانبه الأدائى ، فزمن الحال عندهم هو الزمن «المتكون في حال خطاب المتكلم ، لم يخرج الى حيز المعنى والانقطاع ولا هو في حيز المنتظر الذي لم يأت وقته، (٤) .

⁽۱) الكتاب -سيبويه ،ج ۱ ص۱۵

 ⁽۲) المصدر نفسه ، ج ا ص ۳۰ .
 (۳) شرح الرضي على الكانية ، رضي الدين الاستراباذي . ج ۱ ص ۳۹ .

 ⁽١) الايضاح في علل النحو ، ابو القام الزجاجي ، تح ، مازن المبارك، مكتبة دار العروبة مطبعة الماني ، مصر ١٩٥٩م ص٨٦ .

وعلى ذلك فإن بعضهم يحد الفعل على انه «مادلّ على حدث وزمان ماض او مستقبل ، نحو قام يقومُ ، وقعد يقعدُ وما اشْبه ذلك» (١) .

يلاحظ في هذا التعريف أن مناك تتصيماً وظيئياً لذكرة الاقتران لان وأصل يتعكل أن يكون للحال ، وأنه لوقع على المستقبل لضرب من التوسع وتسبية الشيء بما يؤول الهه (٢) ثم يعود الزجاجي لؤكد حقيقة الاقتران في فعل الحال المستقبل وأول الوقت الملتمي وأول الوقت المستقبل وأول الوقت المستقبل وأول الوقت يبدأ من سبيل التوسع ، فالحائض غير موجود في الماضي ، بل همو يبدأ من سبح استقر الماضي ، وصار حدثه محكماً ، أذن ، فعل ألحال ، وهم التحليل منه محكماً ، أذن ، فعل ألحال ، هم لمان العلم المناس بعن معمقور الالتمبيل لمان زمن المحالم سبعب أبن معمقور الالتمبيل لمان أن زمن الحال المراس بعن متوهم ، المان ومد المتعلق والمحال بين متوهم ، المان عبد التالمي إلى وإذن المحال به الأن أن من متوهم ، بالمال بجارة من العلم عنصاء بقرر : وأنك تربد المحال أن المان متوسلة ، بيان ذلك ، أنا ذلك تربد المحال الم تعرف متواجع من الموجود المتعلق ، ويترقب جزءاً تالي الدف قد حصل متحرة ، وهو تتعد في جزء أتمر متصل به ، ويترقب جزءاً تالي المهده (٠)

ولكن ابن بابشاذ استطاع ان يورد لنا ادلة تئيت الزمن الافتراني لفعل الحال فالافعال عنده والدائة "ماض ومستقبل ، ولا ماض ولا مستقبل ، وهو الحال ، فان الدليل على كوفها ثلاثة ، السماع والقياس فالسماع قوله تعالى والسمة

 ⁽١) الايضاح في علن النحو ، ابو القاسم الزجاجي ، ص٨٧ –
 (٣) المقتصد في شرح الايضاح ، عبد القاهر الجرجاني . ج١ ص٤٨ .

 ⁽٣) الايضاح في علل النحو ، لا بي القاسم الزجاجي ص٨٧٥
 (١) شرح جمل الزجاجي ، ابن عصفور الاشبيل ، ج١ ص١٢٧

⁽٥) المقتصد في شرح الأيضاح ، عبد القاهر البعرجاني ج١ ص٨٣٠ .

مايين أيدنيكا وما خلفتنا وما يبين ذلك، (١) والتياس وإنا وجدنا في كلامهم حرفًا لنفي المستقبل ، مثل لاولن ، وحرفًا لنفي الماضي مثل لنما واتم وحرفًا لنفي الحال مثال رما ، فدل على أن الإفعال ثلاثة كما أن الحروف الثالة على ذلك ثلاثة (٢) . لذلك كان زمن الحال قائماً ، وحقيقته موجودة في فعله لاتنا فستصر فيه للأشي وإقعاً والمستقبل منتظراً .

(4)

الدلالة السياقية والزمن

لارب أن على بن سلمان الحيدة كان معركاً للالان السياق في زمن الفعل المرب أن على بن سلمان الحيدة كان معركاً للالانة السياق في زمن الفعل ماض في اللقظ والمدى مثل كام زيد أو فعلام بنزر ، وماض في اللقظ والمدى مثل أن إن قد أشت تُمت أمناء القلط النسي معاه الاستقبال بواضي المدى مثل أن إن قد أستر والتي يُشتر المدى مثل المشتمل المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب المنتقب أن المنتقب المنتقب في الاستقبال المنتقب المنتقب

⁽۱) مريم / ۲۱

 ⁽٣) شرح المقدمة النحوية ، ابن بابشاذ ، ص١٣٣ .
 (٣) كشف المشكل في النحو ، على بن سليمان الحيدر ة اليمني مجلد ١ ص٠٠٠٠

⁽٤) المصدر نفسه والصفحة نفسها .

⁽٥) المصدر نفسه ص٢٠٢٠

كان معناه المنفي مثل وقد" بيدتهم اتشه المُدَوَّين منتكم " و () . ويمكن ان نستخف في نقسيم القاسم ابن معيد المؤدب توجها سياقياً ذا أصالة فهو بقمب الله ان والماشعين والمؤدا في الفيل المنفق لفظه الفظ الماشي ومناه معناه مثل قول انته الفلط المنافق الفظه المنفق المنفق المنفق المنفق المنفق المنفق المنفق المنفق والمنفق المنفق المن

ولمناه مناه ، ندر قوال ، نص وصل و فالنص ما وانن لفظ لفظ المنظيل ومناه مناه ، والمشتل ما كان لفظه لفظ المنظيل ومناه بالنامي و طائره و فال نحسراً أمس حتى أدخاكها لفظ المستقبل ومناه المنافي و طائره و فالك قوال بسرت أمس حتى أدخاكها أي حتى دخالتها (را والعالم بعد اين سياء المؤدس جو المعرف و (مسمى عامراً ، لاته عارً اي ذهب و سنة قبل لحماد الرحيني عبيرً لركوب وأمه ذاهما في العالمة (٧) وما يلاحظ في تضيم ابن سعيد المؤدس اجراحه لمصطلح الراهن ، الذي يأتي عتوافة مع مايراه المحدوث في الفعل الذي يتلي عتوافة على المنافق عن المنافق عن منافق المنافق عن منافق المنافق عن واستين هذه الحالة الاستمرار ، في الوقت نفسه لايكون عالها اللها للدي يتن هذه الحالة المنافقة المنا

⁽١) الاحزاب / ١٨

⁽٢) النحل / ٧٥

⁽٣) النحل / I

⁽١) الاحزاب / ٢٧

 ⁽٥) دقائق التصريف ، القاسم بن سيد المؤدب ص١٩-١٩.
 (٦) المصدر نفسه صـ٢٨.

 ⁽٦) المصدر نف ص ٢٨
 (٧) المصدر نقمه ص ٢٧

عندما يكون الفعل دالاً على احدى الظواهر الطبيعية او الكونية او الغريزية او ان يكون الفعل مسنداً إلى الله تعالى (١)

وزعم السيوطي في الهم : ان الماضي قد يوجهه السياق الى الحال ووذلك اذا قصد به الانقاء كهت واشترت وغيرهما من القاظ العقوده () وعشد وأن الماضي قد يصوف الى الاستقبال وذلك اذا اقتضى طلباً نحو عَمَرً الله لك وُعَرَّمْتُ عليك ألا تعمَّلَت، أولَّهَا قَمَلَت، (٣) كذلك قال : وإن الماضي يعد قد متوقّع، (٤).

ومن القرائن الساقية التي اوردها عبد الناهر في المقتصد و السين وسوف وهما من دلائل الاستبدال فاذا فلت سقراً لم يجز ان يكون مانسياً بالفعل وكان المقصود كان القراءة تحصل فيها يأتي من الرحان ، والدليل على ذلك المنافق فلت سيقراً الآن لم يجزه (٥) ، وقد تبلغ المنته الآمراني في الرمن السياقي عد بعضهم ، ان يضم حمد كما ذلا فيه منه القرائل في الم المنافق المنافق

(۱) انظر : معاني المضارع في القرآن الكريم ، حامد عبد القادر ، مجلة مجمع اللغة العربية
 ۱۹۲۱ ، ۳ ۲۱ ، ص۱۹۵۱ .

- (۲) ج۱ ص۹ .
 (۳) همم الحوامع ، السيوطي ، ج۱ ص۹
- (£) المصدر نف ص٧٢
- (٥) المقتصد في شرح الايضاح ، عبد القاهر الجرجاني ج١ ص٨٣٠
 - (٦) المرتجل ، ابن الخشاب ، ص ١٥
 (١) الذيا : الديد ا
 - (٧) المفصل في النحو ، الزمخشري ص١٤٨ .

وجملة القول ، إن التوجه السياقي للزمن الانقرائي في الجملة العربية قد بناً يشرب الى آراء التحويين منذ سيويه ، ولو ان هذا التوجه ماكان في مقدوره الاستقرار على يقين ثابت لمنهوم الزمن لهذا وأبنا ان هناك توجهاً قد ساد مثل هذه الآراء ، فضلاً عن ان هذه الآراء كانت خاضعة — وقفاً للتضيم المنطقي لاثر الفعل الدلالي ووجهته .

(1)

الأداء الزمني للجملة الاستفهامية

معلوم أن الصيغة الصرفية التي تساهم في تكوين بهية تركيبية ليجملهما ، تكون قد فقدت قيماً وظاهية مهية من حاصل أدانها الالفيرات ، طالخي في الاختفام مثلاً ، قد يغرّج زرف الصرفي يوصف وطبقة طالة للى جهات اخرى تحددها الرأين الرأية السيافية ، لا لا إليها أن قيمة السيافية المربية لقفيد معن الرئين ، وأما من حيث المسلمة عن الامامة المسلمة عن المسلمة عن المسلمة عن المسلمة المسلمة المسلمة عن المسلمة الم

⁽١) اللغة العربية مبناها ومعناها ، د. تمام حسان ص٧٥٦ .

والاستقبال بحسب الضمائم والقرائن، (١) وهو لا يكتفي بهذا بل يحاول ان بنظر للمسألة من زاوية أخرى حينما يقول : وإن استعمال صيغة (يَفْعُل) للدلالة على الماضي مقصور على اسلوب النفي في الخبر والاستفهام؛ (٢) فهــو يقوُّم الوجهة السياقية للزمن الاستفهامي وفق قرينة النفي ، وهي القرينة التسي لايمكن ان تستقيم دليلاً لان في الشاهد القرآني أمثلة تدفع هذا الفهم وتدحضه نحو قوله : ١ كَيْف تَكَفُّرُون بِالله وَكُنْتُم أَمُواتاً فَأَحْيَاكُم ، ثُمَ يُستُكُم ، ثُمَّ يُحْبِيكُم ثُمَّ إليَّه تَرْجَعُون، (٣) ففعل هذه الآبة قائم وزمنها مستمر في الماضي والحاضر والمستقبل لان هذا الفعل البشري ينبغي ان لا يحدث في اي زمن كان ولعل من اكثر هذه الامور اثارة ان ينبرى احد هؤلاء المعاصرين الى تجريد اسلوب الاستفهام من الزمن ، فهو يعلن ومن خلال الجداول التي وضعها لزمن اللغة العربية أن الادخل للاستفهام في موضوع الزمن في اللغة العربية عدا موضعين ، الأول ، ويستفهم فيه عن صيغة (يَغَعُل) في الحاضر بالهمزة ، والثاني : ويستفهم فيه عن صغة (يَتُعُمُل) في المستقبل بهل» (٤) . الظاهر ، ان النحويين قد وجهوا مسألة الزمن الاستفهامي توجيهاً يكاد يكون مغلوطاً لان دراستهم للنحو العربي عموماً ، لم وتنصرف الى وظيفة الكلمات الموضعية والمعنوية ووظيفة الجمل كتراكيب متكاملة ترمز الى دلالات ذاتية او زمنية او مكانية، (٥) .

⁽١) اللغة العربية مبناها ومعناها ، د. تمام حسان ص٢٤٨

⁽٢) المصدر نفسه ص٢٧٦

⁽٣) البقرة / ٢٨.

⁽غ) الزمن والنذ ، د. ماك يوسف المطلبي ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، القاهرة ، ١٩٨٦ ص.٢٠٩ .

 ⁽a) الدلالة الزمنية للجملة العربية د. علي جابر المنصوري ، مطبعة الجامع بغداد ، ١٩٨٤م ط ص ١٢٠ .

بل ان هذه الدراسة بقيت تستلهم احكامها من علوم المنطق التي هي ابعد ماتكون عن الفهم العلمي لبنية النص العربي وسياقه التركيبي ، كما كان البحث النحوي عند عموم الاقدمين قد تجاهل الوظيفة السياقية للزمن الاستفهامي ،هذه الوظيفة التي يمكن لها ان تنشأ بين الفعل الاستفهامي ، واداته ، كقرينة حدثية تحدد وجهة هذا الزمن ، فان (هل) عندهم تحيل الدلالة الزمنية لفعل الحاضر الى المستقبل ، بناء على تصور سيبويه للعلاقة بين (هل) التي لاتأتي في الجملة الاستفهامية لغرض التقرير وزمنها السياقي فهو يرى ان : ٥هل ، ليست بمنزلة الف الاستفهام لانك اذا قلت : هل تضرّب زيداً ، فلا يكون أنل تدعى أنَّ الضرب واقعٌ ، وقد تقول : أتضربُ زيداً وانت تدَّعي أنَّ الفترب واقعُ: (١) فسيبويه يقرر ضمناً ان (هل) تلخل على الماضي ، لان في زمنه... اي الماضي - حدثًا تقرر وقوعه وانقضى امله . ويتابع ابن هشام سيبويه ،حيث قال دان هل تخصص المضارع بالاستقبال ، نحو (هل تُسافر) بخلاف الهمزة نحو (أَتَظَنَّهُ قَائِماً) ، أَمَا قَالَ (وأَمَّا قُولَ ابن لِيدَةً في شرح الجمل :لايكون الفعل المستفهم عنه إلا مستقبلاً قساء (٣) قال الله سبحانه و ثمالي وفيهـَل وجدتم مَاوْعَدُ رَبِّكُمْ حَقَّاء (٣)

لذا فان ابن هشام بميل الى ان باسكان (هل) الدخول على الماضي فضاؤ عن الحاضر والمستقبل . لان ظاهر كلامه يوحي بهلنا ، ثم ان الشاهد القرآني الذي اورده قدجاء معززاً لمثل هذا الانتجاء من الفتكد .

وربما دعم هذا الاتجاه ايضاً ، قوله تعالى في سورة الدهر وهمّل أتنى على الإنسان حين من الدَّهر ، لهم يتكنّن شَبَطًا مَدْ كُوراه (؛) .

⁽۱) الكتاب ، سيبويه ، ج٢ س١٧٥–١٧٦ .

 ⁽۲) المغنى ، ابن هشام ، ج۲ ص ۳۵۰
 (۳) الإعراف / ۶۶

 ⁽٢) الاهراك (٤) الدهر /١ والمنزيد انظر : فاطر /٨، الإسراه/٤٠، يسر/٣٥ ، البقرة (١١٥ الفاشهة/)

وفي معاني القرآن يذهب الفراء الى ان (هل) في الآية معناها قد. اي انــــه يحمل الاستفهام في الاية محمل التقرير (١) . ويوافقه في ذلك ابو البركات الانباري ، حيث يؤكد في «البيان» ان الاستفهام في الاية بمعنى التقرير ..وهو ((تفرير لمن انكر البعث ولابد من نعّم ، فيقال له : من احدثه بعد العدم ، كيف يمتنع عليه اعادته؟)) (٢) . والتقرير عند بعضهم هو ((حمل المخاطب على الاقرار والاعتراف بأمر قد استقر عنده)) (٣) . وهذا يؤكد ان الفعل في الاية فعل ماض لان حدثه قد وقع واستقر زمنه في الماضي . ولكن لابن جني رأيًّا يخالف فيه جمهور العلماء حيث يقول : ((ان قوله سبحانه وتعالى : هـل اتى على الانسان حين من الدهر ، قالوا معناه ، قد أتى عليه ذلك)) ويتابع ابن جنى ليقرر صراحة ((وقد يمكن عندي ان تكون مبقاة ً في هذا الموضع عملي بابها من الاستفهام ، فكأنه قال والله اعلم : هل أتى على الانسان هذا ، فلابد في جوابه من نعم ملفوظاً بها أو مقدرة)) (٤) ومهما يكن من امر فان هذا يدل على ان الماضي يدخل على الاستفهام سواء أكان هذا الاستفهام بلفظه ام كـان بمعناه المتمثل في التقرير. ولأن ((الاستعهام الايختص بالمستقبل ، بل بدخل على الماضي والحال والمستقبل)) (٥) ، فان الاقتصار على هل في دراسة الزمن الاستفهامي او دراسته بالتضافر مع الهمزة يعد إخلالاً بالمنهج التكاملي الذي ينبغي ان يسود اية دراسة تستهدف الكشف عن الجوانب الاشراقية التي تميز لغتنا من سواها . فالأدوات الاستفهامية الاخرى قد تتوافر على قرائن سباقية

⁽۱) ج۲ ص۲۱۳ .

 ⁽۲) البيان في غريب اعراب القرآن ج ۲/ ص ٤٨٠
 (۳) الكانت كالكند و الكند و ١٠٠٠

⁽٣) الكلياتُ ، الكفوى ج١ ص١٤٦ وانظر : المغني لا بن هشام ج١ ص١٨ .

⁽٤) الخصائص ، ابن جني ، ج٢ ص٢٦١ .

 ⁽٥) كشف المشكل في النّحو ، علي بن سليمان الحيدرة ، مجلد١ الحاشية س٢٠٣ .

تستطيع ان تحدد وجهة الزمن الاستمهايي وتخصص حدثه ، فقد جاء في الهنع ان (إيانا ذاة اوردت في الاستمهامي وتخصي بستشل ، فلا يستقيم بها من الماضي كل قال المن مالك والوجوان في بحكيا فيها خلافاً، واطاق السكاكي والقروبني لما النافي والسواب خلافا) ويسفي السيوطي قلائا: إن ((عني أما استفهم بها فانها الماضي والمستواب) (() ، كل منا يؤكد أن الوقت مازال مبكراً القطم في سألة كهذه ، لان تأثيرات الرمن الاستمهامي قد بقيت تطلع بيسن الشيخ والاشرى في تراه الصويت ، وغم الاحداد الذي عائمة مقام الاراء ، ان الاحكال الذي يديد الزمن الاستمهامي قد بقيت تطلع بيسن النافك والمنافق المعامدات التوليد علما المؤمود وانسطرابها صوباً باللها ذات تراماً عن شحة المطومات التوليد علما المؤمود وانسطرابها صوباً باللها ذات تراماً عن شحة المطومات التوليد علما المؤمود وانسطرابها صوباً باللها ذات تراماً عن مخلص يحلول ان وسكتما المكامن الإنهامية التها الوسطة ويوسطال

http://Archive@a.Sakhrit.com

تطبيقات

الزمن الاستفهامي في شعر السياب

الماضي : صيغته (فَعَلَ) وفعله ماض قد تقضى (٢) و ((اتى عليه . زمانان لاأقلً من ذلك ، زمان وُجد فيه ، وزمان خُبِّر فيه عنه)) (٣)

برزت تأثيرات هذه الصيغة واضحة في الجملة الاستفهامية عند السياب وقد توزعت هذه التأثيرات وفقاً لقرائنها السياقية على النحو الآتي :

⁽۱) المع ج٢ ص٢٧

⁽٢) الموازَّة ، انظر هم الهوامع ، قسيوطي ، ج١ ص٩

⁽٢) الايضاح في علل النحو ، أبو القاسم الرَّجاجي ص٧٠٠ .

 الماضي البسيط : هو الماضي اأنهي ((لم يلحق بقرينة معنوية او الفظية تحداً د زمنه ، وعلى ذلك فترمنً عام يستغرق الماضي من دون تحديد)) (۱) .

ظهرت شواهد هذه الصيغة في الادوات :

الهمزة ، نحو قوله

أَأْبُصَرُتَ ابنتي ؟ أَرَأَيْتَهَا ؟ أَسَمعت مشاها (٢) وفي هل ، نحو قوله : هل ضاّقت مثل بالزمن

تقويسا خط على كفني

ذرّات غُبار ؟ ؟ (٣)

ومنها قوله في (ما) :

لِمَ انتَزَع الزمنُ القاسي من يبن بين بلدي . وانقاس يُشاك ؟ (ع)

edip://Archivebeta.sakhrit.com أنحر قوله :

لَكُ اللَّهُ ، كيف افتَحَمَّت ِ الفرون ، ولَمْ يَحْبُ في وجنتبك الألق(٥)

(۱) الغلالة الزمنية للجملة العربية ، د. على جاير المتصوري ص. ٦ (٣) ديوان بدر شاكر السياب ، ج. ١٥٥/ والنشر ، ج. /٧ ، ١٩٥ ، ١٥٥، ٢٦ ، ١٩٨ ، ٧٦ ١٩٨ ، ٢٢٩ ، ٢٢٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٨ ، ٢٩٨ ، ٣٩٨ ، ٢٧٣ ، ٤٤١ ، ٢٦٩ ، ٩٣٦ ، وج. ١٨٤/

(٣) ج١/٢٠ ، وانظر ج١/١٣٢ ، ١٨٨ ، ٥٠١ وج ١/٢١١ ، ١٨٠

(±) ج ۱/۱۷ وانظر ج ۱۹۹/۱ ، ۲۶۲ ، ۲۰۱ ، ۲۲۲ ، ۹۷۶ ، ۹۸۰ ---

(ه) ج۱/۰۲ والقر ج۱/۰۵ ، ۱۷۱ ، ۱۷۸ ، ۲۵۲ ، ۲۲ ، ۲۱۲ ، ۱۲۲ و ج۲/۲۲۲ . ۲۲۱ ، ۱۲۱ و ج۲/۲۲۲ . ۲۲۱ ، ۱۲۱ و ج۲/۲۲۲ .

ومنها في (كم) قوله: – كم ظلّ هُناك وكم مَكنا -

أَتُبرَى عاماً أم عامين ؟ (١) و (ابن) نحو قوله :

وكانت أُسُّها الولْهي أقلَ ضنى وأوهاماً من الأمُّ التي لَمُ تَكَدرِ أَين مَضَيَّتٍ ؟ (٢)

الماضي المستمر : وفيه يكون الحدث قد تحقق في الماضي واستمر تحققه
 الى اللحظة التي دار فيها الكلام (٣) – وشواهده في شعر السباب موزعة

على الادوات الاتية : (الهمزة) ، نحو قوله : ﴿ ﴿ ﴾ ﴿

آه زوجتي ، قدّري ، أكان الداءُ

لَيُخْفَدُنِي ﴾ كَأَنِي مِنْ كَالِكُونُ لِلْهَا (٤) بدلالة فعل السكون الساعد (٥) اللذي يقض مع تجرية التحقيق في لام التوكيد الداخلة على الصيغة الحدثية رفعه في للأبحاء بان الزمن الماضي وحدثه

مستمران الى زمن التكلم . و (هل) نحو قوله : ــ

- ££/1; (1)
- (٢) ديوان السياب ج ١/١٥١ و انظر ج ٤/١ ، ٢٦٢
- (٦) نمي النحو العربي ، نقد وتوجيه ، د. مهدي المخزومي، مشورات المكتبة العصرية. صيدا ،
 بيروت ، ط1 ١٩٦٩م ص177 .
 - (؛) ديوان السياب ج ٦٤٢/١ وانظر : ج ١١٦/٢
- (ه) أنظر : النمال زمانه وأنبت ، د. إبراهيم السامراتي ، مطبة الناني. يتفاد ١٩٦٦م ص٠٥٠ وفيها ان (العربية قد انتفات من بتاء كان ضلا دالا على الحدث غير مترقع للدلاة الزمنية الا اذا كان لصيق قبل آخر) .

هل كان يَنْنُصُ من نضال كفّه أو كان يَثْرُكُها على القيئارِ؟(١) لقرية (كان) المساعدة التي تُستير الحضور الاستعراري في الصيغة (ينفض) وفي (ما) ، قوله : —

لم أَصبَحُوا يتجنبون لقاءها ؟ (٢)

بدلالة الفعل المساعد (اصبح) المتركب مع الحاضر (يتجنبون) (٣) ، وهي قريئة معنوية تؤكد استمرار الحدث الى الزمن الاني ، وربما كان الماضي المتركب مع الحاضر في الصيغة التي تثير استمرار الماضي ،ليس فعلاً مساعداً بل قد يكون تماماً ، وشاهده في الاداة (كيف) نحو قوله :

وكيف تركتك تبتعدين ؟ (٤) ٣. الماضي المتجدد : هوالزمن الفي(رفع العل فيه في الماضي ثم يتجدد وقومه مرات في الهاضي ويتقطر)) (٥) ، أما شواهده في شعر السياب ، فقسد

> جاءت في الهمزة ؛ تجور قوله : أَوْقَدْ كُرين لقاءً لا http://Archivebe

وفتراقتنا في كلِّ أمسية ؟ إذا ماذابَ فَرُص الشّمْس في البّحر العّتنيّ (٢)

لدلالة المعنى المتمثلة سياقياً في عدم انتظام الفعل الحدثي في صيغة (تذكرين) واستمراره لان هذا الفعل قد شابه انقطاع زمني على صعيد الحدث وقرائته معنوية (فجر + لقاء ع أمسية+ فراق)

> (۱) ديوان السياب ج ٤٨٠/٢ (۲) ج ٢٢/١٦ و وانظر ج ٢/١٠٥١

(٣) للوقوف عن دلالة الزمن المركب انظر الفعل زمانه وابنيته د. إبراهيم السامرائي ، ص٣٥ (1) ديوان السياب ١٩/٦/

(٤) ديوان السياب ج ١/١٧
 (٥) الدلا لة الزمنية للجملة العربية ، د. على جابر المنصوري ص ٦١٠ .

(1) ديوان السياب ج١/٧٢٣

وفي هلي ، نحو قوله :

وهل بكيت أن تضعضع البناء وأقفر الفناء أم بكيت ساكيته ؟ (١)

لقرية القيمة الشرطية في (ان) المتواصلة مع الفعل الشرطي (تضعضم) فضارًا من (أم) للمادلة التي تعين وجهة التجدد في الحدث الواقع في الرمن الماضي . ٤. الماضي الناسب : والفعل فيه، يأتي دالاً على حدث تقرر وقوعه في زمن قريب من نزمن التكلم ، وشواهده في الادوات : الحدة : تحد قدله :

> وهـَل طالت الغابرين ؟ أروضوا أمس الحيول

أم تنص بدء الثاني : كلّ شرائنا أنصاب طين(٢) الفرية الفظية في رأسي/اليل تحل الثلالة الؤسية في الماضي (روضتوا) الل زمن قريب من زمن التكلم.. والحاجة الصيغة شواهد هي (كيت) ايضاً ، نحو قوله:

فُصي عليها ، كَيْف مَات ، وقَدَّ تَضرَّج بالدماء هو والسنابل والمسّاء (٣)

وقريته الفظية في (قد) التحقيقية الداخلة على الماضي وتضرج وهي قريف تقريب بين الفعلين المتعاطفين (مات+تضرج) كما يؤكد ذلك السياق المعنوي ، لان الفعلين قد حدثا في وقت واحد .

ه. ألماضي البعيد : وتتعين صيغته ب (كان فعمل) وهي (تستعمل الدلالة على

^{111/2 (1)}

^{(1) 31/.} A1-1A2

^{(7) 31/.70}

ان الحدث وقع في الزمان الماضي البعيد)) (١) وشواهده في الهمزة ، نحو : a) , ق

أمَّا كُنْتُ ودَّعتُ تلك العيونَ الظليلات والخصلة النافرة ؟ (٢)

القرينة السياقية ظاهرة ، في اجتماع فعل الكون المساعد مع الفعل الماضى (ودع) لان فعل الكون يحيل دلالة الماضي الى زمن ابعد من زمنه وقرينة هذه الصيغة في (من) تاريخية ، تعبر عنها قصة السيد المسيح عليه السلام ، كما في قول الساب :

مَّن أيقظ (العازر) من رُقاده الطويل ؟ (٣)

 الماضى ، رغم قرينة الحضور : _ وهى صيغة ، يكون لفظها الحاضر ودلالتها المضى ، والقرائن التي تحدد وجهة هذه الصبغة زمنياً سياقية ومعنوية ، نحو قول السياب في الهمزة : --

أَلَّمُ تعلمي أَنَّ الثقوب نـوافــة التَّطالحُنا منها تِرانيمُ زامر؟ (٤) وفق القرينة اللفظية ، في (لم) التي تحيل دلالة الحاضر الى الماضي زمنياً .

٧. الماضي المتواصل مع الحاضر : فعله مشتمل على زمن للتصور ممتد من الماضي الى الحاضر المتكلم فيه ، وتوزعت شواهده على الهمزة ، نحو : a) ق

أمَّا سَنَمتَ من الآهات نُرْسلُها نَاراً ، وقلبُكَ من قلبي أما سنما(٥) وظهرت هذه الصيغة في (من) نحو قوله :

(١) الفعل والزمن . د. عصام نور الدين ، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع ، بيروت لينان ، ط۱ ، ۱۹۸٤م ص١٦٨ (۲) ديوان السياب ج ١٩/١ و انظر ج ٢٩٨/٢

(7) 31/0FB

(٤) ج٢/٢٢ ، وانظر ج١/٢٢٧

144/17 (0)

كأني أشربُ الدمَّ منك ملحاً ، ظلَّ عَطَلْماناً مَنْ آتسفاهُ ؟ أَيْن هَواكِ ؟ أَيْن فَوْادَكُ ِ العاري ؟ (١)

لدلالة فعل الطلب (استسقى) الذي يؤكد الطلب في الماضي وتحققه في الحاضر تشير الى هذا التحقق الفرينة السابقة في الحاضر (اشرب)

٨. الماضي الراهن : فعله (مقيم على حالة واحدة) (٢) لايتغير بتغير الازمان ،
 ١ اما شواهده في شعر السياب فقد بدت موزعة على الهنزة ، نحو قوله :

فَكَيْمِ غُرُورُ هَذَا الطَالِحُ الإِنْسَانَ ، هَذَا الحَاضِرِ الشَّدُودِ بِالأَجْلُ ؟ أُصُّمِّرُ أَلْفَ عَلَم ؟ لِنَّهُ شَهَدَ الخَكَائِقُ وَهِي تَعْبُرُ شُرُقَةَ الأَوْلُ ؟ (٣) ان دلالة الصيغة المُثلثية (صُر) الاستمرار زبياً ، ولكنها غير خالصة للعاضي لاتها تنل على حقيقة كونية لايمكن ان تغير في جميع الازمان وصيغتم في (م) ايضاً ، نحر قول في

ما المنجوم عَرْفَن مِن حَالَم فَي صَيْفُهِن وَكَانِتِ السَّهُ ؟ (4) لان العمل (فرق) بدل على ظاهرة كولية ؟ لإسكن أن تعبر في الماضي أو الحاض أو المستفار .

الحاضر: صيغته يَغَعُل وزمَنُهُ ((متوهم فاصل بين الماضي والمستقبل)) (٥)
 اما جهاته في جملة السياب الاستفهامية فقد توزعت على النحو الآتي :

^{111/12 (1)}

⁽r) انظر : دقائق التصريف ، لا بن سعيد المؤدب ص١٩٠

⁽۲) دیوان السیاب ، ج ۱۷۸/۱ وانظر ، ج ۱/۰۰ ، ۱۸۸ ، ۲۱۸ ، ۲۱۷ ، ۲۸۸ ، ۲۰۰ ۲۰۰۵ ، وج ۲۷۲۲

۱۰۰ ، وج ۲/۲۷۲ (۱) ج۱/ه

⁽٥) شرح جمل الزجاجي ، لا بن عصفور الاشبيلي ، ج١ ص١٢٧ .

 الحاضر البسيط : صيغته (يَغَعُل) وحَدثُه قائم زمن التكلم (١) وظهرت شواهد هذه الصيغة في الهمزة .

نحو قول الساب :

وهزَّ حفَّارُ القبورْ

يُمثّناهُ في وجع السّماء ، وصاح : ربُّ ! أمّا تَكُور؟ (٢) لان القرينة الحدثية في الفعل الأستفهامي (تثور) ، تدل على الطلب والطلب ،

يتوجب الحضور الآني ، ففيه يسعى الحدث الى التحقيق . ولها شواهد في (هل) نحو قوله : ـــ

فَهَلَ أَسْتُوقَفُ الخُطواتِ ؟ اصرُخُ : أينُها الإنسان

أَخِيَّ بِاأَنْتَ ، بِاقَائِيلُ خُلُهُ بِيدِي على الفُحَّة (٣)

لان المعنى في السياق ، ينصرف الى الزمن الحاضر ، وتأتي القرينة الفظية (أصرخ كاشفة عن هذا الحضور . واسبخه في (ما) ايضًا تحر قوله :

لم يتملأ الفرحُ العقلِّ العلماكِ الفعالِ الفركِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ الماكِ

اليوم – واندفق السرورُ عليَّ يفجأني– أعودُ ! (٤) يؤكد ذلك سياق الجملة الاستفهامية والقرينة اللفظية في (اليوم) وربما انصرف

(١) الدوازنة ، انظر : همع الحوامع ، السيوطي ج ١ ص٧

(۲) دیوان السیاب : ج۱/۲۱ و وانظر ج۱/۲۲ ، ۱۲۵ ، ۱۳۵ ، ۲۰۹ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ۱۹۷ ، ج۱/۲۱ ، ۱۹۱ ، ۱۵۱ ، ۲۸۱ ، ۲۸۱ ، ۲۸۱ ، ۲۸۵ ، ۲۸۸ ، ۲۸۵ ، ۲۸۷ ، ۲۸۷

(٣) ج١/٥٥٦ وانظر ج١/١٠١ ، ٢٤٤ ، ٢٥٥ ، ٣٢٩ ، ١٢٧ ، ١١٤ ، ٢٢٤، ٢٢٥ د ج١/١٥٠ ، ١٨٤ ، ٣٢٤ ، ٣٩٥ .

(٤) ج / ۲۲۲ و (انظر ج ۲۲/۱۲ ، ۹۵ ، ۲۲۱ ، ۲۷۲ ، ۲۵۲ ، ۱۵۸ ، ۲۱۱ ، ۱۵۰ و و و (۱۵ و و ۲۲۱ ، ۲۷۲) ۲۵۲ ، ۱۵۹ ، ۲۰۱

الزمن الاستفهامي في شعر السياب الى الحاضر البسيط بدلالة السياق المعنوي فقط كفول السياب في (من) : –

ورِفاقُ بِهوذا ؟! مَن ْ سَيُصدُّق مازعموا ؟ قَدَم ٌ ، قَدَمُ . (١)

ومنها في (كيف) قوله مخاطباً شبح امه :

شبحاً . وكيف أخاف منه وما المحت رغم السنين

قسماتُ وجُهل من خيالي ؟ (٢)

ولهاً في (أَيْن) ايضاً شواهد ، منها قوله : فارتمي أَيْن يرتمي صدرُهُ الجياش حُزْناً وحيرةً وانتظارا ؟ (٣)

الحاضر المستمر ، حدثه قائم في زمن التكلم ، وستمر فيه وقد ((يؤدّي بعيغ : يظل، بمسي ، يضحى)) (٤) ، برزت شواهده في الهمزة ، نحو

بصبع : يطل، يسي، يصخى)) (٤) ، برزت شواهله في الهنزة ، بحو قوله :

أَأَظْلَ أُ الْحَلْلُمُ المَّالِثُعُوشِي heel الوَأَنْفُلُضِيُّ الله رب البعيد ؟ (٥)

بدلالة الفعل المساعد (أظل) الذي يوحي بالاستمرار في الصيغة الحاشة ذات الزمن الآني (احلم) وشواهدها في (هل) ايضاً نحو قوله :

هو الريفُ ، هل تبصرين النخيل ؟ وهذي أغانيه ، هل تسمعين؟ (٦)

⁽۱) ج۱/٠٤، وانظر ج١/٧٥ ، ٢٢ ، ١١٩ ، ١٥٥ ، ج٢/١٠١

 ⁽۲) ج ۱/۱۱۲ و انظر ج ۱/۲۱۲ ، ۲۵۲ .

 ⁽٣) ج١٠/١ وانظر ج١/١ ، ج١٨٠٥
 (٤) الدلالة الزمنية المجملة العربية ، د. على جابر المنصوري ص٩٣٠

⁽ه) دیوان السیاب : ج/۱/۸۵۰ وانظر ، ج ۱/۶ ، ۸۸ ؛ ۱۹ ، ۱۵۵ ، ۲۰۰ ، ۲۲۱ و (۳) ۲/۲ ، ۲۱ ، ۲۹۲ ، ۲۹۳ ، ۲۰۵ ، ۲۰۳

⁽١) ج١/٢١ وانظر ج١٢/٢٥

لان فعل الرؤية مستمر في صيغة (بيصرين) فضلاً عن قرينة الاشارة (هلدي) التي تثير الحضور الاستمراري في الزمن النعلى، ولما في (كيف)شو اهد، نحوقوله: ... مازلت أعرف كيف أرضش صحكتي ختلل الرداء

إبّان خلعي للرداء – وكيف أرقبُصُ في ارتخاء (١)

فالمعنى السياقي بأمكانه ان يولد هذا الفعل الاستمراريالنزمن في صيغني (أرعش) و (أرقحص) ، تؤكد ذلك القرينة الفظية في (مازال) الحاضرة زمنيا والمستمرة

فعلياً . اما في (ما) فلها شواهد ايضاً منها قوله : ماذا أرى أدمى مسخّبهة " للمال بحشـدُهُنِرُ قطعُـانا ؟ (٢)

فالمعنى الحدثي لفعل الرؤية مستمر بدلالته الزمنية الحاضرة ، لديمومة اثر هذا

الزمان على صعيد المشاهدة . ٣. الحاضر الشروعي ، صبغته (يتقعُل) وحدثُه (بُدي، العملُ به ِ ، ولمُ

يزل زمن عمله مستمراً) ⟨٥٠⟩ ، نحو قو له في الهموة الاكتشاءُ يد على كتفي ، وأوشك أن أراها (٤) .

ان الزمن السياقي هنا بنصرف الى الحاضر غير المتحقّن ، الداخل في اول المستقبل لكن الدلالة الشروعية في القريفة اللفظية (اوشك) توسي بولادة هذا التحقّن زمنياً. ٤. حاضر المقاربة: حدثه لم يقع بعد، ولكن وقومه قريب مقرر ، بفعل القيمة

التقاربية للقرينة (كاد) وشاهده الشعري في الهمزة ، نحو قوله : أما تراني أكاد إن تظترت لي ذاتُ حُسْن ِ تُدينُني الحُرقُ ؟(٥)

(۱) ج۱/۲۰ ، وانظر ج۱/۱۰ ، ۱۸۱ ، ۱۹۰ ، ۳۳۰ و ج۱/۸۱ ه (۲) ج۱/۹۱ و انظر ج۱/۱ ، ۲۱ ، ۳۹۰ ، ۲۷ ، ۲۰۰ ، ۱۱۲ ، ۲۱۸ ، ۲۲۲ ، ۲۱۸

٥٢١ - ٥٢١ .
 الدلالة الزمنية للجملة العربية . د. علي جابر المصوري ص١٤

(٤) ديوان السياب ج ١/١١ (٥) ج ١٧٨/٢ لان القيمة القاربية التي تمثلكها التربية القنظية وأكاد، تمنح الحدث الشرطي المتواصل بين فعل الرؤية في الصيغة (نظرت) وبين جوابها المشطل في صيغة والكنيزي مخدراً آتياً بكاد يقترب من زمن الحضور في صيغة ارزالي.

الحاضر الراهن : حدثه قائم مستمر على حالة واحدة لاتتغير بتغير الازمان
 لذا فهو غير خالص لزمن معين ، نحو قول السياب في الهمزة :

(بالعبر) يُختُمي مخلَبَيِّ أَيْنُهَمَّ الْإَعْامَ ذَيْبُ ؟ (١) هذا النمل الاستفهامي ريضح) بدل على حقيقة لايمكن ان تقع في كل الأزمان ولها شواهد في (هل منها قوله :

أثورُ ؟ أغضبُ ؟

وْهَـَلُ ۚ يَـنُورُ في حماك مَلْفُ ؟ (٢)

القرينة هنا هي استحالة القيام بهذا التعلق الحدثي في الأزمان كالها وشواهدها في (ما) ايضاً ، نحو قوله : لم يَسَفُطُ ظلُّ اللهِ القَرْلِيُّ اللهِ القَرْلِيُّةِ http://Archivebeta.Sa

بين القلبين ؛ (٣)

ومن شواهدها في (مَنْ) قوله : __ أُودُّ لَوَ أُراكُ مَنْ يراكُ ؟ (٤)

(۱) چ ۱۳۲۶ و انظر ، چ۱/۲۱ ، ۱۵۰ ، ۱۶۱ ، ۲۶۰ ، ۲۲۱ و ۲۲۱ ، ۲۲۱ و ۲۲۱ ، ۲۲ ،

۲۶۱ ، ۵۰۰ ، ۱۱۰ ، ۲۲۰ ، ۸۵۰ . (۱) ج۱/۲۱ و انظر : ج۱/۵۱ ، ۱۳۵ ، ۲۰۰ ، ۲۰۱ ، ۲۲۱ ، ۲۲۲ ، ۲۰۱ ، ۲۰

(٣) ج١/١١ وانظر ج١/١٥٦ ، ٦٥ د ج ٢٦١/٢٦ ، ٦٢٤ .
 (٤) ج١/٣٦١ وانظر : ج١/٦٦ ، ٢٩٧ ، ٢٩٠ ، ١٩١٥ ، ١٩٩ ، ٢٠٥ ، ج٢/٢٧

لان الفعل في هذه الجملة مسند الى الله تعالى ، وفعله قائم في الازمان كلها اما في (كيف) فلها شواهد منها قوله :

>فَكَيَّف يحسُّ إنسانٌ يرى قبرُه ؟ براه وإنه لــُحارُ فنه :

أحيٌّ هو أمُّ ميتٌ؟ (١)

الجملة الاستفهامية ، هنا قرينتها الزمنية سياقية ، لان المعنى الدلالي للحدث الفعلي لايمكن ان يحدث في الماضي او الحاضر او المستقبل و (متي) إيضاً ،

> تمتلك شواهد شعرية في هذه الصيغة ، نحو قوله : واحسرتاه ، متى أنام ؟

> > فأحس ، ان على الوسادة

من ليلك الصيغ طلاً فيه مطرك بامراق (٢) لان الفعل الاستفهامي (أنام) بدل على ظاهرة طبيعة لايمكن أن تتغير بتغير الازمان . ومثل هذه التربة السابقة في (إبان) إيضاً عندما تظهر فيها صيغة (لحاضر الراهن) الزمنية . نحو قوله : فلز كُنْ فَخَلُ عَلَى ا عد السكف"

> من قريبي رعشت لدى النهر خوصاته ؛ وتلين لاتدري أبان تتقذف ؟ (٣)

⁽۱) ج۱/۶۲۱ وانظر ج۱/۲۰، ۲۲۰، ۳۲۳، ۵۰۰، ۲۲۱ و ج۱/۲۸۲ ، ۷۲۰

⁽۲) ج۱/۰۲۰ ، وانظر ج۱/۱۲؛ (۲) ج۱/۸۶۰

 الحاضر رغم قرية الماضي. صيغته (فتكل) وفعله قائم زمن التكلم رغم ماتوحيه الدلاة اللفظية من زمن في (فتكل) ، وشواهده وردت فـــــــي الهمزة نحو قوله :

> ویاحدیثك عن (آلاء) یَکْذُعُها بعدی ، فَتَصَالُ عن بابا (أَمَا طَایَا) ؟

> > أكاد أسعها (١)

القربنة هنا معنوبة ، تؤكدها القرينة اللفظية (أكاد أسمعها) التي تعزز الحضور السياقي الآني للفعل الاستفهامي الدارج (طاب) .

وظهرت هذه الصيغة في (هل) ايضاً ، نحو قوله

تقولين لي : (هل رأيت النجوم ؟ أأبصرتها قبل هذا المساء ؟

البصري قبل هذا السنا والنقاء (٣)

الرمن هنا يحتل الحافرة بدلال المرحة الرحة المستحرة لفعل الرؤية في (رأدل) و (المستحرة الفعل الرؤية في (رأدل) و (المحتور الرمني في المستحافياتي ، وقد تكون القرينة السيافية – في يعض الاحيان – فيلية، وهي التي ، طالباً ، ما تعنع لاخال التركيب الاحتفهاي بعداً رفياً يجيء مخالفاً للاكها السرفية عن فول السياب في ركيف، : –

كيف خَلَمْتُسم الدّيار الحبيات؛ ألا لفتة لتلك السدّيار ؟ (٣) وربما ادى السياق هذه الوظيفة الزمنية بالتعاون مع الفرينة الفعلية المساعدة

في فعل الكون ، نحو قوله في (ما) : –

(۱) ج۱/۲۰۹ ، وانظر ج۱/۹۹ ، ۱۶۰ ، ج۱/۱۹۱ (۲) ج۱/۲۷۲ وانظر : ج۱/۱۰۷ ، ۲۱۲ ، ۲۸۲ ، ۲۰۲

(r) 31/012

هي بطنة "، فكلم انتفضت ؟ وما عساها أن تكون ؟ (١)

اليوم تأتي ؟! مَن ْ دعاك ؟ ومَن ْ أرادك ان نزوره (٢)

٧- الحاضر المتواصل مع المستقبل : - صيغته (يَفَعُمَل) وحدثه ممتد مـن
 الحاضر إلى المستقبل غير المتحقق زمنياً ، من ذلك قول السياب في الهمزة:

أَأْثُورُ ؟! أَأْصَرِخُ بِالأَيَامُ ؟! وهل يَجَدَّى؟! انّا سندوت ، وسننس ، في قاء اللّحَدِّ

إنّا سنموت ، وسننسى ، في قاع اللّحاء ! حبّاً يحيا معنا ويموت ! (٤)

تشارك السياق في هذه الالآلة الزمية ، الفرية اللهظة في (السين) وهي تحيل زمن الحاضر إلى الستجلى..ان السياق الحبيق قد يعتد إلى المستحل ، عندما يكون الفعل الاستغهامي خارجاً من بابه، داخلا في باب النمني.نحو قوله في(هل):... في سكون المساء

هَـَلُ* يعودُ الهوى من جديد ؟

عاهديني إذا عاد ... يا للعذاب ! (٥)

(۱) ج۱۹/۱ وانظر ج۱/۲۰ ، ۲۴ه (۲) ج۱/ه؛ وانظر : ج۱/۱،۱ ، ۲۷۸ .

(۲) ج۱/ه (۱) ج۱/۲ وانظر : ج۱/۱ ۳ ، ۸۰ ، ۲۲۱ ، ۲۷۰ ، ۱۰۰ ، ۱۲۰ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ و ج۲/۲۲۱ ،

(ه) ج١/١٦ وانظر : ج١/١١ و ج٢١٧/٢

غَمَّا حَقَلَيَّا ، فَنَهِم تَعْود ، تَشرى تُحوَّ أَهْلِكُ أَضْلُع الْعُواجُّ ؟ (1) حِبُّ انْ السِاق المعنوي هو الذي يحدد وجهة الحدث الخارج من الحاضر إلى المستقبل ، فالدلالة المعنوية لقمل الاستفهامي (تعود) قد تتم الان او في المستقبل لانما متنفية في الماضي . وعليه قول السياب في (ضي) : _

وربعا الفرد السياق المعنوي للتعل الاستمهامي في محديد وجهه هده الصبعه، نحو قوله في (كيف) : — -

وأَذْكُرُها : وكيف (وجــمُهَا أَبْقَى علىجــمي عَبِيراً منه ، دفئاً غَلَف الأضلاعُ أنساهًا ؛ (٣) .

" المستقبل

صيغته (يفعل) ايضاً .ولكن حدثه الم يقع بعد ولا أتى عليه زمان ، ولا خرج من العدم إلى الوجودء (ه) .

اما جهاته في شعر السياب فقد ظهرت موزعة على النحو الآتي :_

⁽۱) ج ۱/۱۷۱ و انظر : ج ۱/۱۰۱

[.] TTT/1 = (T)

^{170/12 (7)}

^{141/1}E (1)

 ⁽٥) الايضاح في علل النحو الزجاجي ص ٨٦-٧٧

١ – المستقبل البسيط : –

حدثه غير واقع وزمنه هارب من زمن الحضور إلى المتوقع غير المحدد (١).

أما لَنْتَسُت وجُّه غَيلانٌ ؟ أَنَا الغريب

یکفیه لو لثمت غیـــلان (۲)

ان الفعل الاستفهامي هنا غير متحقق ، بدلالة القرينة اللفظية في (لرّ) التي تخرج الفعل من حيزه الزمني إلى حيز المستقبل ومن شواهد هذه الفرينة ، قوله في (هل) : —

ويًّا مرضي ، قناعُ الموتِ انْت ، وهَلْ ترى لَوَ أَسْفَر الموتُ

أخاف ؟ (٣)

ومنها ، قوله في (كيف) : –

وللمستقبل البسيط شواهد في (متى) ايضاً ، نحو قوله : -يا ربحُ ، يا إبراً تَخيطُ لي الشراع ، متى أعودُ

ربح ، يه بهرا تحقيقه ي السراع ، ممي ا إلى العــــراق ؟ ، متى أعــود ُ ؛ (٥)

فالحدث الاستفهامي غير واقع ، لدلالة النمني التي يثيرها السياق المعنوي .

(۱) الدوازنة ، انظر : كشف الشكل في النحو ، عني بن سليمان الحيدر ة مجلد /۱ ص۲۰۰ و دقائق التصريف القاسم بن سعيد المؤدب ص۲۵

(۲) دیوان السیاب : ج۲/۱۳۰۱ وانظر : ج۲/۱۳۰۱ ، ۵۰۰ ، ۱۹۰۰ .
 (۳) ج.۳/۱۳۰۷

(۲) ج۱۲۰/۱ وانظر : ج۱۳۳/۲ وانظر : ج۱۳۳/۲

(·) 3 1/177-777

ومن النرائن الاعرى التي تحدد وجهة الزمن السياقي ، في الفعل الاستفهامي، الفرية الفظية في (اذا) الشرطية ، وهي ظرف لما يُستقبل من الزمان . نحو قوله في (ما) : —

سأشد وأشدو ، فما تصنعين وإذا احسَّ خدَّاكِ للأُغنيات؟ (١) ٢- المستقبل القريب : –

فعله غير مستقر في الحاضر ، ولكنه قربب منه في المستقبل . وشواهد هذه الصيغة ، قد بدت موزعة في شعر السياب على الادوات الاتية :

الهمزة ، نحو قوله : – أثرى ستعرفُ ما سِنُعرفُ ، كلَّما انطفأ النهار ؟ (٢)

بدلالة القرينة الباقية في اللسين) وهي قرينة تستاز بقومًا في تحويل زمن الفعل من الحاضر إلى السقيل الترب من وعلى هذه التربية قوله في (مَنَّ): – ومن سينموت : يُولِيدُ لِنحَمَّة فِينًا ؟ (٣)

وربما اجتمعت القرينتان في سياق استفهامي واحد ، نحو قوله في (متى): – اليوم ؟ والغدُّ ؟

رم : والعد : متى سَيُولَدُ ؛

منى سنُولَدُ ؛ (٥)

17/12 (1)

177/1 = (1) 14/1 = (7)

(۱) ج۱/۰۰/ وانظر : ج۲/۰۰/

£77/1= (0)

وعليها قوله في (ما) : _

فماذا سأُهديِك يوم اللقاء ؟ وماذا سأُهديِك يوم النوى؟ (١)

۳ المستقبل القريب المستمر : –

فعله غير واقع ، وزمنه يخرج من الحاضر إلى المستقبل القريب ويستمر فيه. نحو قوله في (كم) : –

..... ذاك عَدوُك الزمن تدور رحاه م... كم ستظلُّ تخفق ؟ ها هُـمُ الأصحاب

ترابُّ منه تعتلىءُ الدووب ، وتشربُ الدَّمَن (٢) فالفيمة الزمنية للفعل المساعد (ظلّ بتآزره مع القرينة (سين) هي التي تثير معالى في الذيل الدقية كالتنفيف

الاستمرار في النمل المتوقع (تنخفق) \$ – المستقبل البعيد : – صيغته وتفكمان وجمله متوقع بتواصل من الجاهب الل المستقبل الممتند في

صبغته (يَفَعَل) وقعله الترفيع بقراصل من الحافم إلى السقيل الممتد زمنه . ولهذه الصبغة الثاهنا واخد في الشياب/ جاءاً في قوله : ... أَطْنَتَنْتُ أَنْكُ سوف تَقَنِّحُمُ المدينة كالمُزُرَاة

كالفانحين ؟ وتشتريها بالذي ملكّت يداك (٣) وقرينته معنوية ، بدلالة السياق الذي يحتم خلو الفعل الاستفهامي من صفة

الوقوع . لعدم ثبوت الفعل اليقيني في (ظن) وتأتي القرينة اللفظية في سوف لتؤكد المدى الزمني للحدث .

^{(1) 37/400}

^{177/17 (1)}

^{(7) 31/000}

الجداول الزمنية لاسلوب الاستفهام في شعر السياب

الماضي الاستقهامي									
جهاته / ا	أدواته	الهنزة	_	_	L	مسن	کیف	ايسن	کم
للاضي البسيط	*1	15	٧	-	-	11	۲	1	01
للاضي المستمر	۲	1	٣	-	-	1	_	_	1
الماضي المتجدد	1	1	-	-	_	-	_	-	*
لماضي القريب	1			_	-	3	-		4
لماضي البعيد	*	_	-	1		-	-	_	7
الماضي رغم نرينة الحضور	٣	-			-		-	-	۲
الماضي المتواصل ع الحاضر	١ .	-			1	7	-	-	۲
لماضي الراهن	١.	-	1			-	7	_	11
لجنوع	1 .	10-	· V	+	Ù,	K4	A	1	AV
لحاضر الاستفهاء	امی	.com	akhrit	eta.	hiveb	://Arcl	http		
بهاته/ ادواته	الحمزة	حال	L.	سن	کین	ايسن	متسى	ايان	المجموع
لحاضر البسيط	10	15	11	1	٣	۲		_	70
لحاضر المستمر	12	*	13	-	1	-		-	71
لحاضر المشروعم	10	-	_	-	-		-	-	1
ماضر المقاربة	1		-	-	_	-	-	_	1
لحاضر الراهن	Tt	1 8		٧	A		*	1	11
لحاضر وغسم	ŧ	٠	r	٣	¥	1	-	_	14
يئة الماضي									
لماضر المتواصل	1.	7	٣	1	1	-	1	-	14
م المعتقبل									
لجبوع	11	rv	TT	14	11	٤	٣	1	14.

المستقبل الاستفهامي

جهاته/ ادوانه	الحمزة	مل	مسن	<u>_</u>	كين	متسى	2	المجموع
المتقبل البسيط	t	١	-	١	Y	٧		1
المستقبل القريب	1	۲	Y	Y		Y	-	1
المستقبل القريب الم	ستر			-	_	-	١	V
المستقبل البعيد	1	-	_	-			-	1
المجموع	1	4	Y	7	٣	۲	V	۱۷



١ ــ اهتمت بدراسة الجملة الاستفهامية الفعلية

٢ - اهتمت بدراسة الجملة الاستفهامية الاسمية ذات القرينة الفعلية
 ٣ - أهملت الادوات الاستفهامية (أي وأتني)

٤ -- أحصت الادوات الاستفهامية الني تكون صيغة زمنية واحدة

أحصت الصيغ الزمنية التي تولدها الاداة الاستفهامية الواحدة

علم الانساب وصلته بالمدرسة التاريخية العراقية

الدكتور حسن عيسى علي الحكيم جامعة الكوفة ــ كلية الفقه

اهتم العرب قبل الاصلام بالانساب ، لان التظام الاجماعي يقوم على القبيلة التي ما استهاء أن تنظيم عبى الماساء ، لتظل التي في الماس الوحقة ، وكانت كل قبلة تحفظ نسبها وتحفظه ابنامها ، لتظل نقية بعيدة من الدواب ، والسنطيع ان تضج به على القبائل الاخيرى ((۱). وموته الانساب عند العرب بعد ظهور الاسار على الرغم مسن العميد العلية القبلة ، وقاست الرسول الكويم عملا بين فوي العمل بين فوي الاصلام بين فوي الاحلم بين فوي العمل المنافق بها الوحلام عان العالم المنافق بالاطل منافق بها الوحلام عان العالم بالمنافق بالاطل المنافق بالاطل المنافق بالاطل المنافق بالاطل المنافق بالاطل المنافق بالاطل المنافق المنافق المنافق بالكورة المنافق ال

⁽١) حسين نصار : نشأة الكتابة الفنية ص١٧٤ .

 ⁽۲) السعاني : الإنساب ۱/ه
 (۳) الشكمة : مناهج التأليف ص. ۱ .

⁽t) الحجرات : ١٢

الكريم (ص) على تعلم الانساب ، كما اعتنى العرب بضبطها ، إلى ان كثر اهل الاسلام ، واختلطت انسابهم بالاعاجم ، فتعذر ضبطه بالأباء ، فانتسب كلّ مجهول النسب إلى بلدة او حرفة او نحو ذلك حتى غلب هذا النوع (١) . وكان تخطيط الامصار العربية الاسلامية الاولى كالبصرة والكوفة قائماً على القبيلة ، فرافق هذا التخطيط شعور بالانساب ، وايام العرب ، وقد اثرت التيارات الفكرية والسياسية والاجتماعية التي نشأت في الامصار الجديدة في حركة تدوين التاريخ الاسلامي ، فالكتابة التاريخية كانت تنصل بالتطورات الثقافية من جهة ، وبالتيارات والاتجاهات العامة في المجتمع العربي من جهــة ثانية (٢) . وبقيت الانساب ترافق حياة العرب في الامصار الاسلامية بعــد حركات التحرير العربية الاسلامية خارج الجزيرة العربية ، وتنظيم العطاء ، بحيث تميز اشراف الفرشيين وسادات الفبائل على غيرهم في المراتب والرواتب(٣) وكان النسابون العرب في مدينتي البصرة والكوفة بعد تخطيطهما قد اهتموا بالتحري عن اصول القبائل العربية ، وانساب كبراتها اضافة إلى عنايتهم البالغة بالمنهج التاريخي الذي تبنته العدن الحاليث hiv وهؤ / العبالية ا بالاسناد ، وسلسلة الرواة ، والحرص على اثباتها (٤) . وكان ديوان الجند الذي رافق تأسيس هذين المصرين يستند على انساب القبائل المقاتلة ، ومدى اسبقيتها في الاسلام ، ولذا كان النظام المالي القائم على العطاء مرتبطاً بالنظام القبلي ، وبقي هذا الارتباط وثيقاً تبعاً للاحداث السياسية والاجتماعية التي رافقت العزَّب في اثناء عمليات التحرير ، يقول جب : ان نشاط النسابين الذي قوي حين استحدث الديوا

 ⁽۱) حاجي خليفة : كثف الغلنون ١٧٨/١
 (۲) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عندالعرب ص١٣١

 ⁽۲) الدوري : بحث في نشاه علم الثاريخ عندالعرب ص٢٠
 (۳) الزيات : تاريخ الأدب الدربي ص٤٠

⁽٤) حسن احمد محمود : العالم الاسلامي في العصر العياسي ص٢٦٥ ، الكندي المؤرخ ص١١٠

وحين تضاربت مصالح الاحزاب العربية المتنافسة بلغ في اوائل الفترة الاموية حداً اضطرب معه علم الانساب كله (١) .

ولما اسس الديوان الاول في الاسلام ، وهو ديوان العطاء ، الف الخليفة عمر بن الخطاب (رض) لجنة ثلاثية من رجال الانساب يومذاك ؛ ابي عدي جبير بن مطعم ، أحد المشاهير المعنيين بالانساب ، ومخرمة بن نوفل ، وعقيل ابن ابي ظالب ، لوضع ثبت بانساب العرب يقوم على اساسه الديوان ، وهـذا دون شك اول تدوين تاريخي للانساب لدى العرب في الاسلام (٢) . يقول الطبري : ان عمر بن الخطاب اول من دون للناس في الاسلام الدواوين ، وكتب الناس على قبائلهم وفرض لهم العطاء ، بعد ان استشار المسلمين في تدوين الدواوين (٣) . وبعد ذلك بدأ الخلينة عمر (وض) بتوزيع العطاء وفق مبــدأ القرب والبعد عن الرسول الكريم (ص) اولاً ، وعلى الاسلام ثانياً ، فبدأ بعمه العباس بن عبدالمطلب وبني هاشم ، ثم ألحق بعدهم طبقة بعد طبقة مراعياً في ذلك الاعتبار الديني والقبلي في أن واحد (٤) . وبعد ان وصلت المدينة اموال وافرة ، بعد انتصار السلمين في العراق والشام ، جعلت الخليفة عمر يفكر في وضع طريقة ناجحة للتوزيع ، وقد خاطب عدداً من الصحابة بالقول : ١ ايها الناس قد جاءنا مال كثير ، فان شئتم كلنا لكم كيلاً ، وان شئتم عددنا لكم عداًه ، فاشار عليه أحد الحاضرين ان يدون ديواناً (٥) . وأشار عليه الامام

⁽١) جب : دراسات في حضارة الاسلام ص١٤٦.

 ⁽۲) شاكر مصطفى : التاريخ العربي والمؤرخون ۷۹/۱.

⁽٣) الطبري : التاريخ ٢٠٩/٤ ، القلقشندي : صبح الأعشى ١٠٨/١٣

 ⁽٤) السيد عبدالعزيز سالم التاريخ ، والمؤرخون العرب ص ٧١
 (٥) الفلقشندي : صبح الاعثى ١٠٦/١٣ .

علي (رض): ان قضم كل سنة ما اجتمع اليك من المال ، ولا تدسك منه شيئاً(١). وقال اليضاً : وما اصلحك واصلح عيالك بالمعروف ليس لك من هذا المال غيروه فقال القوم : القول عدل ابن ابي طالب (٣) . وبعد أن استمع عمر لاراه الصحابة قال :

وابدؤا بقرابة رسول الله (مرم) الاقرب فالاقرب حتى تضعوا عمر حيث وضعة الله (٣) ويأخذ العلماء بالتقفى كلما اجمد الاسمان من عصور الاسلام الاولى. وكان لا يمعل من قاتل رسول الله (مرم) كن قاتل معه ، وصنف الناس حسب ادوارهم في الاسلام ، وجاء مثا التقسيم خاضاً الانشاء المثلي ، فقد بها يقرابة (مرم) ، ثم قرابة إلى بكر ثم عمر ، ومكمنا في الاتصار، بها يقرأبة رسول الفرص، في الاتصار، في يعرف للمثل المثلث في الاتصار، وكان المطلقة بها بكر (رض) في موضوع العطاء يقوله: السلوك بين من ماجر المجرفين ، ومثل المتلاقية عمر ند ناظر الطبقة الا بكر (رض) في موضوع العطاء يقوله: السلوك بين من ماجر المجرفين ، ومثل المتلاقية عمر ند ناظر الطبقة الا بكر (رض) في موضوع العطاء يقوله: السلوك بين من ماجر المجرفين ، ومثل المتلاقات عمر ند ناظر الطبقة عمرة المتلاقة عمرة نداخة المجرفين ، ومثل المتلاقة عمرة المبلدة المبلدة المبلدة المبلدة عمرة المبلدة عمرة المبلدة عمرة المبلدة المبلدة المبلدة المبلدة عمرة المبلدة عمرة المبلدة المبل

ويلغ علم الانساب في العصر العباسي مبلغاً كبيراً من الاهمية والضيط ، تما جعل الجاحظ يقول : «علم النسب والخبر علم الملوك» (1) ويقول الحسن ابن سميل (ت ١٣٦٣م) : ان الاداب عند العرب ثلاثة مي : الشعر والنسب

الماوردي : الاحكام السلطانية ص١٧٧ .

⁽٢) الطبري : التاريخ ١٤٦/٣

⁽٣) القلقشندي : صبح الاعشى ١٠٧/١

 ⁽٤) حسين نصار : نشأة الكتابة الفنية ص١٧٧
 (٥) الفلفشدي : صبح الا عشى ١٠٩/١٣

⁽٦) برو كلمان : تاريخ الادب العربي ٢/٣

وابام الناس(۱), وقد عد المؤرخون كتب الانساب من مصادرهم الاساسية في كابة التاريخ، لأن مادة التاريخ كابة وتعويناً بوكد ذلك الحوار الذي جرى بين الزبير بن بكار ، واسحاق بن ابراهيم الموصلي ، يقول اسحاق : با ابسا عبدالله عملت كاباً سميته النسب ، وهو كاب الانجار ، واقت با ابا عمد ابدائد الله عملت كتاباً سميته كتاب الافائي ، وهو كتاب المائي (۲) . وتبرز من هذا الحوار الصلة المؤبقة بين التاريخ والسب ، يقول ووزقال : أن الانساب كشكل من شكال التعبير التاريخي ، لدراحتها دلالة على وجود الاحساس التاريخي (۲) . وقد حدم هؤاد الدراسات التاريخية برفد الاساب بالمعلومات الهادة عن حياة الشخصيات خاصة عند مصعب الزبيري (٤).

وبعد الكليان عند ومثام رافتين للنرحة الأرنجة العراقية للإنساب الانهما جمعاً في كتبهما بين طبي التاريخ والانساب ، قند عرف ابو النقر عمد بن السائب الكلي الكوني بالشهر والأعمار والمجاه النهى وكان القدم بعلسم الأنساب (٥) . يقول المافين أهم عمان الخيم والأعمار والانساب (١) . وقبل أنه صاحب النفس والانساب (٧) .

واختص محمد بن السائب الكلبي بدراسة الانساب والاخبار في العراق ، حتى ان ابنه هشاماً قد ورث منه هذا العلم ، واليهما تعود التطورات الثقافيــة

- (۱) نالينو : تاريخ الآداب العربية ص٠٠٤ .
- (۲) الخطيب : تاريخ بنداد ۲۹/۸
- (۳) دوزنثال : علم التاریخ عند المسلمین ص۳۳ .
- (٤) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص١٢٦
 - (٥) ابن النديم : الفهرست ص١٠٧.
 - ١/١ اليافعي : مرآة الجنان ١/١.
- (٧) ابن خلكان : وفيات الاعيان ٢٠٦/٣ . انظر طاش كبري زادة : مفتاح السعادة ٢٥/٢

والصلات الوثيقة بين الانساب والاخبار ، والدراسات الادبية (١) . فقد كان عمد بن السائب يملس في الكوفة للحديث والرواية ، وقد حاول في دراساته للانساب بجمع الروايات القبلية مضنماً على افضل نسابة في كل تبيلله (١٢) . و وأنه رجع لي شعر القائل من فنوس تقالف القرود على المناج الكبير فضر ٢٧). وكانت اعتماماته بالفضير ، وذكر له كتاب القسير القرآن، وكاناب وتقسيم القرآن، وكاناب وتقسيم المتر إن، يقول ابن عدي : ليس لأحد تفسير اطول من تفسير ابن الكلبي، وانه كان ابة في الفضير ، واسع العلم (٥) .

وكان محمد بن السالب الكابي ميدانياً في جمع المطومات التاريخية ، فقد حاول قراءة القوش المكتوبة على قبور اللخيين لتحقيق تواريخهم ، وهمذه الطيقة قد سار على طرارها الجيشاري في كتابه والوزراء، حيث استند على القوش التي وجدما بي شري سور و مكاء والتي كان في الودد الشوش التي وجدما بي شري سروان الانوي (٣) . يقول المشرق بلالمير، ان ابن السالب الكابي لم يول الراحكوبات ولم يقتقط بشرات فاكرته المائلة الا يقشل ابنه هنام (٧) . وبوده الفضل الأكبر لمحمد بن السالب الكلي في حنظ نصوص ابي مخنف من الضياع . كما أنه كان يديل على وجد المضوص

- (١) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص٠٤
- (۲) أبن أتنديم : الفهرست ص١٠٠٨ ، ابن حجر : تهذيب التهذيب ١٨٠/٩ .
 (٣) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص١١ .
- (٥) الصفدي : الوافي بالوفيات ٩٣/٣ ، ابن العماد : شذرات الذهب ٢١٨/١
 - (٦) بروكلمان : تاريخ الأدب العربي ٨/٣
 - (v) بلاشير : تاريخ الادب العربي ص١٠٨٠ .

إلى جمع الاخبار عن انساب العرب القلماء وتاريخهم ، وعن ولده هشام نقل المؤرخ الطبري هذه النصوص في تاريخ، الكبير (١) .

ومن المحتمل أن محمد بن السالب الكلبي جمع قسماً من مادته التاريخية والسية من الاحتمال أن جمله بشر ونبوه : السية من الاحتمال التي عاصرها بعض اجتماده ، فقد كان جمله بشر ونبوه : الساب وعبد ومبدالرحمن قد شهدا والموقد ورشهد محمد نقسه موقد دير الرسم ، وشهد عمد نقسه موقد دير المصاجم مع مبدالرحمن بن عمد الاشت الكتبي عام ٨٣ه ضد الحجاج بن يوصف التنفي عامل مبدللك بن مروان (٢) وكان قد صحب الامامين محمد البن على النقرة وجعفر بن عمد الصادق (٣) (وض) . ووبما استبقى منهما علوماً في القنه والنسر والحليب .

واخذ محمد بن السالب الكني بعض نصوصه التملقة بنب قريش من ابي صالح ، وكان هذا فيه اخذه من طبل بن أبي طالب والحد نسب كندة عن ابي الكفاس الكندي ، النبي كان إطلم أثابي بعلم الانبياب ، واخذ نسب معد ابن عنان عن التجار بن أوس المنواني (٤) ، وكانت الاخيار التي اعتقاها عن ابي صالح في تاريخ الانبياء ، وهذا يسوقنا الى القول : ان الحركة الثاريخية قد التجت لك ذكر الرواة وتثبت الاستاد (٥) . وكان يعتمد مل اهل الكتاب في بعض نصوصه في تواريخ الانبياء ،

وورث علم الانساب ابو المنذر هشام بن محمد الكلبي عن ابيه ، وقد عرف

⁽۱) بروكلمان : تازيخ الأدب السربي ۲۰–۲۹

 ⁽١) برولتمان ؛ ناريخ ١٤٥٦ العربي .
 (٢) ابن قتبة ؛ المعارف ص٥٣٥ .

⁽٣) الطوسي : الرجال ص١٣٦ ، ص ٢٨٩ .

⁽٤) ابن النديم : الفهرست ص١٠٨.

⁽o) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص١٢٧ .

كأييه بصاحب النسب ، والنسابة ، والاخباري (١) وجمع بين علم الانساب والثاريخ حتى قبل : أنه كان عالماً باخبار العرب وايامها ومثاليها ووقائمها(٢). قال ويقال عنه أنه اعلم التاس بعلم الانساب ، وانه صاحب سير ونسب (٣). قال عنه تلميذه محمد بن صعد : أنه عالم بالنسب واخبار العرب وايامها ومثاليها لوقائمها ، أخط تم ايد وعن جماعة من الرواة ، وقال اسحاق الموصلي : وأيت بالاتم كانوا أنا رأوا لائلة يلوبون ، علويه إذا رأى مخارقاً ، وابا تؤاس أذا رأي اا المتامية ، والترمري أذا رأى هشاماً (٤) . وفي الحقيقة أن هشام الكلبي كان من ابرز النسابين وان شهرته في التأليف قد ارتبطت بالانساب لانه . كتب فيها اكثر من كتاب (٥) . وابرز كتبه في هذا المجال هم :

١ - كتاب الجمهرة في معرفة الانساب

ذكر المؤرخون أن كتاب والجمهرة، من الحدن كتب هشام الكلبي ومن محاسن الكتب في منا أشي و إشهرة، هذا الكتاب قبل إن أن هشاماً صاحب كتاب الجمهرة في ألسب إوانه إصبح المرجى الأول إليؤلفن نيا بعد، وأن كان الهدائي بعاد فاقماً في انساب قبائل اليمن (٢) . يقول بروكلمان : أن هشاماً جمع الله إمه بين دفتي كتاب ضخم في الانساب الإرال باقياً السبي الوم (٧) .

⁽١) الخطيب : تاريخ بتداد ٤٠/٤٤ ، ابن خلكان : وفيات الاعيان ه/١٣١٨ ، ياتوت :ممجم الادباء ٢٨٧/١٩ ، ابن العماد : شفرات الفعب ١٣/٣ .

⁽٢) ياقوت : معجم الادباء ٢٨٧/١٩ ، القمي الكنى والالقاب ١٠٢/٣

 ⁽٣) ابن تتبية : المارف ص ٣٦٥ ، ابن علكان : وفيات الاعيان ١٣١/٥ .

⁽٤) ابن النديم : الفهرست ص١٠٨ . (٥) الشكمة : مناهج التأليف ص١١٥ .

⁽١) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص١١ .

 ⁽٧) بروكلمان : تاريخ الشعوب الاسلامية ٢٩/٢

٢ - النب الكبير

يضم هذا الكتاب انساب العنانيين والنحطانيين ، فضلاً عن الانساب المردة لاشهر القبائل الاخرى (١) .

٣- كتاب نسب فحول الخيل في الجاهلية والاسلام
 ٤- كتاب النريد ، وقد صنعه للخليفة المأمون في الانساب
 ٥- كتاب الملوكي ، وقد صنعه لجعفر البرمكي في النسب
 ٢- كتاب المتزل ، وهو اكبر من كتاب الجمهرة ،

وكان لهنام بن محمد الكلبي عناية بتاريخ العرب القديم وما يتصل به من السب وابن واسم والمنار (؟) . وإن ماذهب آليه المؤرخون من الله كان واسم الرواية لإيام الناس والحيارهم (؟)، تشرط المائة تتبع الاخبار والإنساب وفق والسب أن نقص بن اربية أمن يتم المبرئ . ونها بلاكهم وأمورهم كلها (\$). وأنها المؤركة بالمؤرخ والسب كلها (\$). ومنها المؤركة والمؤركة المؤركة المؤركة المؤركة المؤركة المؤركة المؤركة المؤركة في الكانس والتي تتعلق بتاريخ عرب الحيرة من الكانس والتي تتعلق بتاريخ عرب الحيرة والملاقات بين العرب والساسانين (ه) .

وان كتب هشام الكلي المؤلفة عن معلوك كندة، و« ملوك البعن مسسن التبابعة،و معلوك الطوائف، تكشف لذا عن ثقافته بتواريخ العرب قبل الاسلام وانسابها ، ويشكك للمنشرق مرجليوث بثقافة هشام الكلبي بهلم، العلوم

⁽١) جرجي زيدان : تاريخ آداب اللنة العربية ٢/٢ ه . .

⁽٢) شوقي ضيف : النصر النباسي الاول ص١٢٦٠ .

⁽٣) ابن خلكان : وفيات الاعيان ه/١٣٢ .

 ⁽⁴⁾ الطبري : التاريخ ١٢٨/١ .
 (٥) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص١٤

والتواريخ بقرله هي عناوين لاتوحي بكثير من الثقة ، أذ ليس من للمحتمل أن يكون لدى ابن الكلبي معرفة بالقوش التي لايمكن ابانة ملما التاريخ إلا منها() ولكن وكتاب الثاريخ، لشئام الكلبي ومصنئاته الاخرى في التاريخ . والآثار تضعف الرأي الذي ذهب اليه مرجليوث. وأن وكتاب الاصنام، فيه معلومات قيمة عن دبانة العرب الرئيبين(؟) .

وكان قد تحدث عن تاريخ اليين ، وتاريخ الحيرة ، وصلة الامم والشعوب يهما ، فو قد انحذ القصص الشعبي والاطاطير وبعض الاخيار المؤضومة عن المتمام الجلملة (٣) . واحتطاع ان يكتب عن تواريخ المبادان والمؤتفرة كا كاخيار المؤسفة من كاخيار المؤسفة من كاخيار العرب ، واكلب تصنية الأرضيني في كتاب الانهار ، وكتاب تصنية التحريق والديارات ، وكتاب المبرق الربي الأخيار أي الربي الأخيار في الربي الأخيار في الربي الأخيار والقيائل والمدون المنافقة والمبادات وغيرها والانهاز من وكتاب المبرق والانهاز المواجعة وضعة الكتاب المتربة توضع المنافقة التحريق المتاب المتابقة وضعة المتحدد الكتابات المتوجعة وكتاب المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة وإلى المنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة عنافة المنافقة والمنافقة والم

مرجليوث : دراسات عن المؤرخين العرب ص٠٥٠ .

⁽٢) بروكلمان : تاريخ الشعوب الاسلامية ٢٩/٢

⁽٣) ابن النديم : الفهرست ص١٤٣ .

⁽۱) ن.م. س۱۰۹ .

وان نقول ابن سعد والجاحظ والطبري والمسعودي وغيرهم تؤكد ذلك . وومان التنظر في امهات الدواوين التي وصلتا عن آكابر المؤرخين ، وآها مقعمة بالتنظر في امهات الدواوين التي وصلتا عن آكابر المؤرخين ، وآها مقعمة عصر ماقبل الاسلام من هذام الكبي فوله : وفحنت عن مشام بن محمد، عصر ماقبل الاسلام من منظم بن محمد، من المال الاجار وتبي الحبر خراباً ، فصيروا بالمكان زماناً طويلاً ، لاطلع بطيع طاقع أنها من المجار المالها من انضم اليهم من الحال الحبر عداناً ، فضيرا بالمكان زماناً طويلاً ، لاطلع فقط كثر اولاد معد بن عداناً ، ومن كان معهم من قبائل العرب وملتوا بلادهم من تهاماً والمهام من انشم طبح والريف بنها يلهم من بلاد البن ومشاوف الشام ، في مع مسموان الشام ، في مع مسمون قبائل العرب وملتوا بلادهم واقبلت منهم ، واحداث حداث عبيم ، من تهامة وحداث بن الاركاب ومشاوف الشام ، في دهم مسمون قبائل العرب مرابع المحدود المناس من الاللم المساء بن حارات من المناس من الالادم ، وهو القطوية بن نطبة بن العرب وملون المناس المركان الإلود من وهو القطوية بن نطبة بن المركان النواب بن الذي يا والاطراء .

وكان الذين اقبلوا من نهامة من العرب مالك وعمرو اينا فهم بن تيم الله بن امد بن وبرة بن تطبين حلوان بن عمران بن الحاف بن قضاعة وطاك بن زهير إبن عمروبن فهم بن تيم الله بن اسد بن وبرة ، في جماعة من قومهم ، والحيقار إبن الحيث بن عرب بن تقصى بن عدد بن حلائات في قصى كلها ، ولحق بهم علمقان بن عرب و بن الطمئان بن عود صناء بن يقتم بن الفسى بن دعمى بن إباد بن تراد بن مدنات ، وزهر بن الحارث بن الشال بن زهر بن إباد . وصبح بن صبح بن الحارث بن اقصى بن دعمي بن اباد .

فاجتمع بالبحرين جماعة من قبائل العرب ، فتحالفوا على التنوخ ــوهــو المقام ــ وتعاقدوا على التوازر والتناصر ، فصاروا يداً على الناس ، وضمهم اسم تنوخ ، فكانوا بللك الاسم ، كأنهم عمارة من العمائر (١) . وكان هشام الكلبي في هذا النص الذي دونه الطبري في تاريخه فقد ربط بين التاريخ والانساب وبمضي في طريقته هذه حتى اذ ا انتقل الى العصر الاسلامي ، فنحن نجد في حديثه عن السيرة النبوية هذا الترابط واضحاً ، كما اشار ابن سعد الى ذلك في طبقاته قائلاً : «قال اخبرنا هشام بن محمد بن السائب الكلبي عن ابيه قال : لما هلك قصى بن كلاب قام عبد مناف بن قصى على أمر قصى بعده ، وامر قريش اليه ، وأختط بمكة رباعاً بعد الذي كان قصي قطع لقومه ، وعلى عبد مناف اقتصر رسول الله (ص) حين انزل الله ، تبارك وتعالى عليه : (وانذر عشيرتك الأقربين) قال : اخبرنا هشام بن محمد قال : فحدثني ابي عن ابي صالح عن ابن عباس قال : لما انزل الله تعالى على النبي (ص) : (وانذر عشيرتك الأقربين) خرج حتى علا المروة ثم قال : يال فهر ، فجاءته قريش ، فقال ابو لهب بن عبد المطلب ، هذه قهر عنالك كفل المقال الإيال المالك ، فرجع بنو محارب وبنو الحارث ابنا فهر ، فقال : يال لؤي بن غالب ، فرجع بنو تيم الادرم ابن غالب ، فقال : يال كعب بن لؤي ، فرجع بنو عامر بن لؤي ، فقال :يال مرة بن كعب ، فرجع بنو عدي بن كعب ، وبنو سهم ، وبنو جمع ابنا عمرو ابن هصیص بن کعب بن لؤي ، فقال : يال کلاب بن مرة ، فرجع بنو مخزوم ابن يقظة بن مرة وبنو تيم بن مرة ، فقال : يال قصي فرجع بنو زهرة بــــن كلاب ، فقال يال عبد مناف ، فرجع بنو عبد الدار بن قصي وبنو اسد بسن عبد العزى بن قصي ، وبنو عبد بن قصى ، فقال ابو لهب : هذه بنو عبد مناف عندك فقل : فقال رسول الله (ص) : ان الله قد امرني ان انذر عشيرتي الأقربين (١) الطبري: التاريخ ١٠٩/١.

[.]

وائتم الأفريون من قريش ، واتبي لا امالك لكم من الله حقاً ولا من الآخرة نصياً الا ان تقولوا: ألا إله إلا الله فاشهد بها لكم عند ربكم وتدين لكم بها العرب وتذل لكم بها الحجم ، فقال ابو لهب : تباً لك فلهذا دموتنا ، فأنزل الله : (تبت يدا أببي لهب) (ا) .

وكان هشام بن محمد الكلبي قد استمى تصوصه عن عدد من اعلام الكوفة كأبي مختف . وعواقة بن الحكم ، ومجالد بن سعيد (٢) . وكان ابوه محمد ابن السائب الكلبي من رجال منبئة الكوفة للمروفين بالعلم والرواية ، وقسد اتفى هشام آثارة ، وحاول ان يتم ماجمه بالبحث والتقيب لاسيا ماوجده يكننس الحيرة من ونائل ، ليكمل بنات تاريخ اللخمين ومشاهدهم (٢) . ونقل الطبري من مشام الكلبي قوله : فاي اكتب استخرج انجبلر العرب وانساب آل تصر بن ريحة ، ويمالغ العرار من عمل منها لأل كمرى وتاريخ سنهم من بع الحروق فريها طاكبي والعزام كلباه (١٤)

وثمة مفارقات بروبها المورخون والمحلون عن مشام بن محمد الكلبي فقد قبل انه كان من الحفاظ الشاهير ، وانه حفظ عاهنة (6) . وقبل عنه : كان سريع الحفظ ، سريع السيان لقول هو قائله : وحفظت مالم يحفظه احمد ، ونسيت مالم يسمه احمد، كان لي مع يعاتبني على حفظ الفرآن، فدخلت بيشاً وحلفت ان الأنحرج منه حتى احفظ الفرآن ، فحفظته في ثلاثة ايام ونظرت بوماً في المرآة . فقيفت على لحيتي لآحذ مادون القيضة . فأعذت مافوق القيضة (۲)

⁽١) ابن سعد : الطبقات ١/٥٧

⁽٢) ابن العماد : شذرات الذهب ١٣/٢ .

⁽٣) بروكلمان : تاريخ الأدب العربي ص٣٠ .

 ⁽٤) الطبري : التاريخ ٢٨/١
 (٥) ابن خلكان : وفيات الاعيان ١٣١/٠

⁽٦) الخطيب : تاريخ بنداد ١٤/١٤ .

ويتطرق الشك في صحة ماقيل عن حافظة هشام الكلبي ، اذ كيف تمكنه نفسه من حنظ القرآن الكريم في ثلاثة ايام ، وهي غير كافية لتلاوته ، الا اذا كان الرجل كما قيل من الحفاظ ، وقد حبس نفسه في ثلاثة ايام . وقرأ الترآن وتأكد من حفظه . ومع كل هذا يتطرق الشك إلينا ثانية لانه هو نفسه قا. اعترف بالنسيان ومن المحتمل ان هذه الروايات قد الصقت به وغايتها التقليل من ثقة الناس به ، وبخاصة في علم الحديث ، يقول احمد بن حنبل : وكان صاحب سير و نسب ، وما ظننت ان احداً يحدث عنه؛ وقال عنه الدار قطني «متروك (١) أوانه كان متهماً بالوضع عند معاصريه (٢) . وقال السمعاني : انه يروي الغرائب والعجائب والاخبار التي لا أصول لها (٣) . ويقف الاسناد احمد زكى موقف المستغرب من عبارات التجريح والتضعيف لهشام الكلبي بقوله : • هذا وانـــا الأدري كيف اجمع اهل الحديث على تجريح هشام مع انه كان كثير الاحتياط في نقل الإخبار يدل على ذلك مهدؤه الذي كان يعبر عنه بقوله : الاستاذ فسي الخبر مثل العلم في الثوب، (٤) .

http://Archivebeta.Sakhrit.gom وثمة آخرون غير الكلبيين محمد وهشام قد اهتموا بالتاريخ والآثار والانساب ، وفي كتبهم مجموعات من اعمال مختلف الجماعات القبلية المدونة على نمط الخبر ، ومن الامثلة على ذلك كتاب ونسب قريش، للزبير إبن بكار الذي بقي بعضه ، وهو ككتاب معمر بن المثنى السابق له ، الذي يهتم بفضائل القرشيين ومزاياهم اكثر من اهتمامه بالعلاقة بينهم مما سهل امتداد

- ٢٠٤/٤ : تاريخ بنداد ٤٦/١٤ ، الذهبي : ميزان الاعتدال ٤٠٤/٤ . (٢) شوقي ضيف : العصر العباسي الاول ص١٢٦٠ .
 - - (٣) السماني : الانساب ص٤٨٦ .
 - (١) احمد زكبي : مقدمة كتاب والاصنام، ص٥٠٠ .

علم الانساب من التاريخ (۱) . وكانت الامصار الاسلامية . منذ نشأتها فسي الترنيخ تميزت بخصائص كان القراب المجاهزة تميزت بخصائص كان القيلة والانساب دور في باورتها ؛ وهي ناتجة من طبيعة الفترة التاريخيـــة المتلة من العصر الراشدي الى العصر العباسي ؛ وما تعاقب على المجتمع مسن تيارات سياسية وفكرية ؛ وهذه الخصائص هي :"

١ – الفكر العقائدي : –

عرفت مدينة الكوفة بالميول العلوية . مما جعل بعض مؤرخيها بهتمون بالاخبار والقصص التي كانت تشير ال أحقية العلويين في الخلافة ، وقد التر لذلك في العراسات التاريخية . فيصل الاضماء في مثل البجاب يطفى عمل المجانب الليل . كالمؤرخ ابني مختف را معهم الذي تبرز في كاباته لليول العلوية (٢) . فيقول: «ان اول فل دخل لكوفة موت الحيث في وقيل: حجر بن حدى ، ودحة فإداد (٣) . وترز الليول الأمرية في كتابات عوانة إين الحكم رت ١٤/٤) (ك) "قبل برزة لواضرة الزارات المحارة السي الاموين التي يعكمها كتاب وسيرة معاوية وبني اميةه (٥) .

وقد اوجد الاختلاف العقائدي في الامصار الاسلامية جدلاً عنهاً كان سباً في فتح الباب على مصراعيه للانتحال والوضع ، منذ حشد سيف بن عمر (ت ۱۸۱ه) تصوصاً موضوعة ومنتحلة في مقتل الخليفة عثمان بن عقان)

- (١) روزنثال : علم التاريخ عند المسلمين ص١٣٦. .
 - (٢) الطبري : التاريخ ١٨٢/١ ، ١٨٥ .
 - TV4/0 0.0 (T)
- (1) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ص١٢٣٠ .
 - (٥) ابن النديم : الفهرست ص١٠٣

(رض) (١) . ولا شك ان مسألة الامامة التي تبناها العلويون ومؤيدوهم ، كانت تتعارض مع فكرة اللىولة التي نادى بها الأمويون وبشروا بها (٢) .

٢ – المآثر القبلية

تبرز في كتابات المؤرخين العراقيين مآثر قبلية ذات طابع تمجيدي ، تعصبي احياناً فقد كانت بعض روايات سيف بن عمر تؤكد على دور قبيلة تميم ، وبعض روايات ابي مخنف تمثل رأي قبيلة الازد (٣) . وادى هذا التحيز تدريجيًّا الى احتدام العصبية لدى القبائل في المدينة التي يعيشون فيها ، وهـذه تتصل بصورة وثيقة بحالة الفتوح ، وتمسك القبائل بحقها في التمتع بموارد البلاد التي فتحوها (٤) . وهذا الاتجاه جعل مدرسة العراق تتميز عن مدرسة المدينة القائمة على دراسة المغازي والسير فالمدرسة العراقية كان اهتمامها بأخبار القبائل العربية عامة ، وقبائل العراق خاصة، او العناية بالانساب العربية عامة ، وانساب البصريين والكوفيين خاصة ، واشتغل بهذا الاتجاه النسابون الذين تخصصوا في تاريخ القبائل العوبية وانسابها عناولعل هذا يتمشىمــــع التطور الجديد في الحياة الاسلامية بعد نهاية عصر الفتوح (٥) . وكان مصعب الزبيري (ت ٨٣٦٦) قد اشتهر بالانساب والايام وكتب والنسب الكبير، و«نسب قريش» والكتاب الاخير يلقي ضوءاً خاصاً على التحولات في الروابط التبلية ، وعلى التبدلات في خطوط الانساب . وبصورة عامة يظهر الكتاب قيمة دراسات الانساب لكتابة التاريخ (٦) .

⁽١) جب : دراسات في حضارة الاسلام ص١٥٣.

 ⁽۲) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص١٣٢ .

⁽٣) الطبري : التاريخ ٢٤٦/١ .

⁽٤) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص١٣٢٥

 ⁽٥) حسن احمد محمود : الكندي المؤرخ ص٥١ .
 (٦) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص٤١

٣ – الصراع مع الشعوبية

برز التيار الشعوبي في التاريخ العربي الاسلامي في العصر الاموي وانسحت
باورة الفكر التاريخي ، ويخاصة في العراق . فقد كان عبالله بين المقتب
باورة الفكر التاريخي ، ويخاصة في العراق . فقد كان عبالله بين المقتب
(١) . وقد
(٢) . وغيره يترجمون الكب المؤلفة في سير ملوك العجم (١) . وقد
والثراث القارمي ، فترجموا كنياً فات طابع قومي مثل كتاب و «خداينامه
الذي ترجمه ابن المقتبع من البهاوية تحت عنوان وسير الملوك، يقول جب :
وواقد السئينا كتاب همنام الكلبي قتا ان الثارر الفارسي بدخل هامنا لاول مرة
في صلب القدون التاريخي عند الدول (١) . فهو هما كتاب وخداينامه ترجم
غي صلب القدون التاريخي عند الدول (١) . فهو ما كتاب وخداينامه ترجم
غي صلب القدون التاريخي عند المؤلفات القائرة العارسي بدخل هامنا لاول مرة
لو حكاء فقع او والمقات الشلاء، وكتا تاريخية إسمار كتاب والكان المة ، وهذا المثلاء، وكتاب اللهجة المناسبة كل مواد الخداينامة
مرتبة ترتياً جديد (١) .

وقد سمى البرامكة لتوجيه التاريخ وجهة تتلام مع فكرهم ، وقد اعاتوا لتغيد خطتهم جماعة من الادباء والرواة والطماء والمترجمين والشعراء الذين تقسم اسملهم من المداف هذه الخطئة ، وكان من ايرزهم ايو حيية وعلان السوي في رواية التاريخ ، ووضع الاخبار (٤) . وبعد توسع السراع الشكري على اصعدة لمؤلفين والكتاب ، جعل بعض السابين والشفوين الرب يوسعن دراساتهم القائمة على الشعر والرواية المثيلة ، ولملا عان . دراساتهم اختلطت

⁽١) شوقي ضيف : العصر العباسي الاول ص١٣٦٠ .

 ⁽۲) جب : دراسات في حضارة الاسلام ص١٥٥
 (٣) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص٧٧ .

 ⁽٢) الموري : بحث في نشاه علم التاريخ ص٤٤ .
 (٤) محمد بديع شريف : الصراع بين للوالي والعرب ص٤١ .

بحقل الدراسات التاريخية او انصلت بها (۱) . ومن ابرز هؤلاء ابو عمرو بن المرق (٢٥ من ابرز هؤلاء ابو عمرو بن المدف (٢٥ من ابرز هؤلاء ابو عمرو بن من السقف ، ولكنه أحرقها بعد ان تنسك (۲) .. بقول المستشرق بلاشير : انه عالم المرتب المرتب والمرتب والمرتب والمرتب المرتب والمرتب والأساب و الوائداب والمائل والمائل والى من كتب قلبي الانساب ، ولكن أم تصل المنا مؤلفات من كتب تالية ، ولكنه الول الله المرتب من الروابات القبلية بالدرجة الأولى (٥) . وان تأكير والميرو قد يكون رد فعل للدراسات الشعوبية التي بردت في عصره ، وكان الميثم بن عدي رد فعل للدراسات الشعوبية التي برزت في عصره ، وكان الميثم بن عدي رد معلى المدراسات المتعربية المديم رديني أسنة وكتابي والاشراف الكير

الذي سار عليه المؤرخون لصد التيار الشعوبي

http://Archivebeta.Sakhrit.com

 ⁽۱) الدوري : بحث نشأة علم التاريخ ص ١٣٦
 (۲) ابن خلكان : وفيات الاعيان ١٣٦/٣ .

⁽٣) بلاشير : تاريخ الادب العربي ص١١٠

^(؛) ابن النديم : الفهرست ص١٤٤

⁽٥) الدوري : بحث في نشأة علم التاريخ ص٠٤

⁽٦) ابن النديم : الفهرست ص١١٢

المصادر والمراجع

ان خير ماابتديء به من المصادر والقرآن الكريم،

احمد زکي (د.)

١ - مقدمة كتاب «الاصنام» لحشام الكلبي
 بروكلمان : كارل

 ٢- تاريخ الأدب العربي نقله لل العربية الدكتور عبد الحليم التجار و تحرون ، دار العارف/مصر ، الطبعة الثانية ١٩٦٢ ١٩٧٧ .

 تاريخ الشعوب الاسلامية ، نقله لل العربية نبيه امين فارس ومنير البعليكي ، دار العلم المدلايين/بيروت ، الطبعة الثانية

۱۹۹۰م . البغدادي : اسماعيل باشا بن محمد امين مير سليم الباباني

 غ -- هدية العارفين اسماء المؤلفين وآثار المصنفين ، الطبعة الثالثة ١٩٧٨ / ١٩٦٧م .

بلاشیر ، ز

الريخ الأدب العربي ، ترجمة الدكتور ابراهيم الكيلاني
 جب ، هاملتون

 ٦ دواسات في حضارة الاسلام ، ترنجمة الدكتور احسان عباس وتعرون ، الطبقة الثانية ، دار العلم المعلايين /بيروت ١٩٧٤م

جرجي زيدان (ت ١٩١٤م)

٧ - تاريخ آداب اللغة العربية ، دار الهلال

حاجي خليفة : مصطفى بن عبدالله الشهير بكاتب جلبي (ت ١٠٦٨هـ)

٨ - كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون ، الطبعة الثالثة
 ١٣٨٧ - ١٩٦٧/٨

٩ تهذیب التهذیب ، مطبعة مجلس دائرة المعارف النظامیة ،
 الهند / حیدرآباد الدکن ، الطبعة الاولی ١٣٢٥ه

حسن احمد محمود (الدكتور) ١٠ - العالم الاسلامي في العصر العباسي . الطبعة الاولى ، مطبعة للمبني / الفاهرة ، بالاشتراك مم الدكتور احمد ابراهيم

> شريف . 11 – الكندي/الزراع ARCH

مسين نصار (الدكتون http://Archivebeta.Sakhrit.و

 ١٢ ــ نشأة الكتابة الفنية في الأدب العربي ، الطبعة الثانية ، مطبعة السنة المحمدية ١٩٦٦م .

الخطيب البغدادي : ابو بكر احمد بن علي (ت ١٤٦٣)

۱۳ – تاریخ بغداد او مدینة السلام . دار الکتاب العربي ، بیروت ابن خلکان : ابو بکر شمس الدین احمد بن محمد بن ابی بکر(ت ۲۸۱۱م)

 الاعيان والباء البناء الزمان ، تحقيق محمد محيي الدين عبد الحميد، الطبعة الاولى ، مطبعة السعادة/ مصر ۱۹۶۸/۱۳۹۷م

الدوري : عبد العزيز (الدكتور)

١٥ – بحث في نشأة علم التاريخ عند العرب ، الطبعة الكاثوليكية
 يبروت ١٩٦٠ –

الذهبي : ابو عبدالله شمس الدين محمد بن احمد بن خدان (ت٢٤٨٥) ١٦ – ميزان الاعتدال في نقد الرجال ، تحتيق علي محمد البجاري. دار احياء الكب العربية . الطبعة الاولى ١٣٨٢

روز نثال ، فرانزر

- 11975

١٧ – علم التاريخ عند المسلمين ، ترجمة الدكتور صالح احمد
 العلي ، مطبعة العاني / بغداد ١٩٦٣م .

الزيات : احمد حسن

۱۸ – تاریخ الأدب العربی ، مطبعة الرسالة / الفاهرة ، الطبعة الرابعة والمبدرون ا

ابن سعد : ابو عبدالله مجمله بن سعد الزهري البصري (ت ١٣٠٠) .

۱۹ — الطبقات الكبرى ، دار بيروت ، دار صادر ۱۳۷۲هـ/ ۱۹۵۷ .

السمهاني : ابو سعد عبدالكريم بن محمد بن منصور التعيمي (ت ٥٥٦٢) ٢٠ – الاتساب ، مطبعة مجلس دائرة المعارف العمائية / حيدر

آباد الدكن ، الهند ، الطبعة الاولى ١٣٨٢ .

السيد عبدالعزيز سالم (الدكتور) ۲۱ — التاريخ ، المؤرخون العرب ، دار الكاتب العربي للطباعة

> والنشر ۱۹۹۷م شاكر مصطفى (الدكتور)

٢٢ — التاريخ العربي والمؤرخون ، دار العلم للملايين/بيروت ، الطبعة الاولى ١٩٧٨م

الشكعة : مصطفى (الدكتور) ٢٣ – مناهج التأليف عند العلماء العرب ، دار العلم للملايين /

بيروت ١٩٨٢م شوقى ضيف (الدكتور)

٢٤ - العصر العباسي الاول ، دار المعارف / مصر ، الطبعـة الثالثة المنقحة

الصفدي : صلاح الدين خليل بن ايبك (ت ١٧٦٤م)

٢٥ – الوافي بالوفيات . دار النشر فرانز ستاينز بفيسبادن ١٩٦١م طاش كبري زادة : احبد بن مصطفى (ت ١٩٦٨م)

٢٦ – مفتاح السعادة ومصباح السيادة في موضوعات العلوم

تلخفيق الكراعي عبدالوهاب ابو النوران مطبعة الاستقلال/ القاهرة .

الطبری : ابو جعفر محمد بن جریر (ت ۱۳۱۰هـ)

٢٧ - تاريخ الرسل والملوك . تحقيق محمد ابو الفضل ابراهيم الطبعة الثانية ، دار المعارف / مصر .

ابن العماد : ابو الفلاح عبد الحي الحنبلي (ت ١٠٨٩هـ)

٢٨ - شذرات الذهب في اخبار من ذهب . مكتبة القدسي /

القاهرة ١٣٥٠ه ابن قتيبة : ابو محمد عبدالله بن مسلم (ت ٢٧٦هـ) ۲۹ ـ المعارف ، تحقیق ثروت عکاشة ، مطبعة دار الکتب ۱۹۹۰م

التملقشندي : ابو العباس احمد بن علي (ت ٨٢١هـ)

 ٣٠ صبح الاعشى في صناعة الانشا ، مطابع كوستاتسوماس وشركاه ١٩٦٣/١٩٨٣م .

القمي : الشيخ عباس (ت ١٣٥٩هـ)

 ٣١ – الكنى والالقاب ، المطبعة الحيدرية / النجف الاشرف ١٩٧٦ه/١٩٥٦م

اللوردي : ابو الحسن علي بن محمد بن حيب البصري البغدادي (ت-٥٠) ٢٧ – الاحكام السطاني والولايات الدينية ، مطبعة مصطفى البابي الحامي واولاده / مصرب الطبعة الثانية ٢٣٦١م/١٩٦٢م محمد بلعيم شريف (الدكور)

٣٣ ـــ الصراع بالن المراقي الوالعار ب المبارك الكاتاب العربي ، العاهرة 1908م .

مرجليوث

۳۲ دراسات عن المؤرخين العرب ، ترجمة الدكتور حسين
 نصار ، دار التقافة: بيروت .

نالينو ، كارلو -

٣٥ تاريخ الآداب العربية من الجاهلية حتى عصر بني امية ،
 دار المعارف ، مصر ١٩٧٠م .

ابن النديم : ابو الفرج محمد بن ابي يعقوب الوراق .

٣٦ ـ الفهرست ، تحقيق رضا تجدد ١٩٧١هـ/١٩٧١م

اليافعي : ابو محمد عبدالله بن اسعد المكي (ت ٧٧٨هـ)

مرآة الجنان وعبرة اليقظان في معرفة مايعتبر من حوادث الزمان مطبعة دائرة المعارف النظامية / حيدر آباد الدكن ؛ الطبعة الاول ١٣٣٨هـ

ياقوت : شهاب الدين ياقوت بن عبدالله الحموي الرومي البغدادي (ت ١٦٢٦هـ)

٣٨ ـ معجم الأدباء ، دار احياء التراث العربي / بيروت .



النظام القانوني للفضاء الخارجي واستخدام الطاقة النووية

الدكتور عامر عبدالفتــاح الجومــرد كلية القانون/ جامعة الموصل

المحث الاول : مصادر الطاقة النووية والتقنية في القضاء الخارجي .

المبحث الثاني: مبادىء تحريم استخدام الاسلحة النووية في الفضاء الخارجي. — معاهدة موسكو في 1/12 / 1977 .

- معاهدة المبادىء التي تحكم فعاليات الدول في استكشاف

واستخدام الفضاء الخارجي يما في فلك القمر والاجرام الساوية الاخرى عام (١٩٦٧) .

١ - مشروع عقد المعاهدة .
 ٢ - تنظيم استعمال الطاقة النووية .

المبحث الثالث : مشروع مبادىء قانونية لتنظيم استخدام مصادر الطاقــة

النووية في الفضاء الخارجي .

بعض المبادىء الرئيسة .

١ – نطاق القانون .

٢ - مسؤولية الدول .
 ٣ - التعويض .

٤ - تسوية المنازعات .

الخاتمة :

المقدمة

المقدمة

بدأ غزو الاتمان للقضاء الخارجي بشكل فعلى ، باطلاق اول قدر صناعي سوفيتي (سبوتك 1) عام 190 . وبذلك بدأ نشاط انساني دولي جديد غير خاضع بلداً أو / قاعدة قانونية معترف بها . وبعد ذلك بعام تبني .المجتمع الدولي قراراً في الجمعية العامة للامم المتحدة بالاجماع رقم ١٦٤٨) اعلى فيه مهادىء معادة لتنظيم استخداه الفضاء الخارجي . وعلى الرغمة من اجماع الدول عملي تبني مذا القرار الا ان الغالبية العظمى من الدول الثانية لم تكن يومها على علم كاف بالفضية الفضائية وتطورها وبرامج الفضاء السرية للدولتين العظمين التي تتويان تنفيذها في القضاء الخارجي .

ولقد كانت الدول النامية بشكل عام دائمة تحت تأثير عاملين رئيسين في اتخذ عواقفها من قضايا الفضاء الخارجي وهما : الأول الدهشة السبي المحتلفة السبي المحتلفة المخارجية المحتلفة المخارجية وهما : الأول الفضاء الخارجية على المخارجية المخارجية على هذا المخاط أو اتخذا موقف على منه لكي لا تنهم هذه الدول بأنا يحيث من الخخر والطور العلمي و المحاركة اللئي تأتي طفت عليها من توجهات الدول الكبرى حيث أن كل نقاط دول يجب أن يخدم السلم والامن من أن المناطقة المناجة المناجة المناجة المناجة المناجة المناطقة المناجة المناطقة المناطقة

111

التخني العسكري . فاحترته الولايات المتحدة الامريكية "بديدناً مباشراً للامسن القومي الامريكي . وامتلت الحرب الباردة إلى النضاء الخارجي واتسع نطاق التسلح ليشمله ايضاً . علماً بان البحوث والبرامج النضائية كانت معدة سرياً في الولايات المتحدة قبل اطلاق سيوتك يعشر سنوات على الاقل .

وكان لتنافى المسكرين الفضائين – الاتجاد السوفيني والولايات المتحدة اللذي يجري في الخفاء ، أن تطورت تنفية أفضاء بسرعة ملحلة . وعند الكشف من بعض ما توصلت الله بنأ وبشكل واضح تخلف المبادى، القانونية الشبي وضعت لتنظيم استخدامات الفضاء الخارجي وربعا قد لا تنمي بالحد الادنى من خرضها .

وعلى هذا فرى ان اي قانوني بريد الخوض في بحث قانون القضاء لابد ان يكون لديه مسبقاً الاطلاع والملومات الكافية عن التغنية الفضائية بالحد الذي يسمح له فهم ابعاد الشاخ الآني المول القضائية، وما يمكن ان يؤول البه في المسلم المسلمين المسلمين عند الذي المسلمين المسلمين عند الذي يشي أو المسلمين المسلمين عند عند الذي يشي أو المسلمين المسلمين عند المسلمين عند المسلمين الشين يد المسلمين الشين يبدف إلى تقفي وحياية مصالحها – وهذا أنجاه شائع لدى معظم قانوني الدول الثامية . وما ان يعكم احتادهم على المسادر القانونية التي يشتم الدول الشاقية . وما ان يعكم احتادهم على المسادر القانونية الي يشتم الدول الشاقية . وما ان يعكم احتادهم على المسادر القانونية على متأقفات قفية قائمة على يعكم احتادهم على المسادر التقانية على يعتاده عن الدول التقانية . وما ان يعترصل اليها .

لقد كان لنا شرف المساهمة في خمس دورات للجنة استخدام الفضاء الخارجي للاغراض السلمية التابعة للاسم المتحدة . فيمكننا القول ان مساهمات دول العالم الثالث بشكل عام كانت على نطاق ضيق ، وكانت ـــ ومازالتــــ على غير المستوى المطلوب المشاركة الناعلة في الثانير ولو جزئياً على النوجهات العامة للجنة . وإذا استثنينا مشاركة الدول الاستوائية التي كانت تطالب بان يكون لما نوع من السيادة على المدار الثابت ، او الاولوية في حق التصرف على اعتبارها دولا ذات موقع جغرافي بخولها ذلك .

ونجعد أن أهم مشاركة يقوم بها أعضاء لجنة الاستخدام السلمي للفضاء الخارجي من دول (لا ۷۷) هي ورقة العمل التي تقدموا بها في عام ۱۹۸۷ وكانت تحمل عنوان دراسة الجوانب القانونية للتصلة بحصول الدول على فوائد استكشاف الفضاء الخارجي واستخداماته (1) .

ان عوان ومحترى هذه الورقة هو استجداء المعلومات والتقنية الفضائية من الدول المتقدمة فضائل. ونما جاء في نصر هذه الوثيقة في هذا السياق ، مقتبس من نصوص وردب في الإنقائيات القبيائية بخصوص تقديم المساعدات والون ، ومن التصرس التي وردت في روية أنحل هذه : «المعمية ضرورة يسير الحصول على التقنية في القضاء الخارجي واستخدامها وتطويرها » ووالظر في سألة الحصول على فوائد الانشطة الفضائية في مختلف مجالات تطبيق علم القنية وتغنية القضاء

و االنظر في مفهوم (الموارد التي يعين اقتسامها) النابع من استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه الذي سيجرى : (لتحقيق فائدة ومصالح جميع البلدان، إما كانت درجة نموها الاقتصادي او العلمي ، ويكوفان ميداناً تشترك فيه البشرية قاطبة) . وفي هذا الصدد فان (الموارد التي يتمين اقتسامها) هي تلك التي تنطوي على تعلون نشيط حتى تؤخذ توقعات الجميع في الاعتبار اللازم .

⁽I) U.N.Doc. "A/HC. 105/c 2/L. 162" Apr. 1987.

وضمت الورقة كذلك والنظر في المقاهيم للذكورة في قانون النضاء ، مثل والفوائد، و (المصالح) إلى جانب اجراء تحليل لآليات ووسائل التوزيع المنصف لفوائد استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه .

وتوضح هذه التصوص ان مشاركة الدول الثانية هي مشاركة سلية في حقيقتها فلك اتبا يغي الحصول على معلومات وتفنية من الدول الفضائية دون مقابل يذكر ودون مشاركة انجابية علمية أو معلية . فإذا ما استمرت الدول الثابة في نشاطها الدولي على الصعيد القانوني بيناء الأسلوب فإن ما سيشرع من جادئ، وفواحد قانونية سيكون حتى ودون شلك الصالح الدول الفضائية التي تبذك مجهوداً متواصلا على السعيد القانوني كما هي الحال على السعيد اللقني .



«المبحث الأول»

مصادر الطاقة النووية والتقنية في الفضاء الخارجي

يعد موضوع مصادر الطاقة النووية التي تحملها الاجسام الفضائية إلى الفضاء الخارجي من المواضيع الحساسة في تقنية الفضاء ، ذلك الما تبير مسائل قانونية معبدة . لذا فان معرفة الجانب الفانوني والبحث فيه يستوجب دراسة الموضوع من الناحبة الفنية وكذلك الاستصالات المختلفة لحله الطاقة . وطبه ستنطرق إلى ذلك بالمحتصار .

ان الاجـام الفضائية كلها تحتاج إلى طاقة لتشغيلها وتشغيل الاجهزة التي على متنها . وغالباً ما تستمد طاقتها من مصادر نووية . وتكون هذه المصادر عمـلى نوعين : —

- الساهد المشعة على البارتونيوم (١٤٠) وهي قلبة الطاقة وتوضع داخل غلاف معدني يحك كي لا يفقت عنسا يدخل العلاق الجوي في طريق مودته إلى الارتفاعة والزائطانة بهاع والا فانا المياد المشعة في داخلمه موف تشفر اشعاطها على المناطق التي تكون في مداها ، فتحدث كارثة نووية في علك المنطقة ، خاصة اذا ما طعنا أن هذه المواد المشعة تبقى بطاقة حيوية لمدة تقرب من (١٠٠٠) عام . ويردد الامريكيون بانهم يتعملون هذه الطاقة في مركبانهم الشفائية .
- لا الفاعلات التووية : وهي مفاعلات سريعة تحمل وقوداً بدرجة عالية من التخصيب اذا كان من نوع اليورانيوم . وتجرى المحلولات عسل المستوى الدولي لوضع ضوابط ذات مستوى عال لاستعمالات همةه المفاعلات .

فيئلا يجب أن يوقت ابتناء العمل في المقاط عندما يكون قد وصل إلى ماذه في النقطة، ويوقت توقف عن العمل عندما تتوقف المركبة عن عملها. مناها عاد الجسم الفضائي إلى الارض وعتدل لا يشكل المقاطل خطار أذا ما ارتقلم بالارض أو تحطم عليها . وهناك شروط اعرى يجب أن تتوفر في تصابيم علم المقاملات ، والاتحاد السوفيتي يستعمل هذا النظام في توليد الطاقة عمل مركباته الفضائية .

والحدث الذي التار موضوع مصادر الطاقة النووية للمركبات الفضائية واشغل الاوساط الدولية للخصة ، كان في عام ۱۹۷۸ عندما حقط الفدر الصناعي (كونوس ١٩٧٥ مناطلا نووياً ذا وقود (ركونوس ١٩٥٤) كمم واشترت عمولاته مناطلاً نووياً ذا وقود لوزة (١٩٥ كمم واشترت عمولاته من المرافقاً للشفة ، وقد جندت لهذا المغرف الطاقات الكمية وامكانيات الولايات المصلحة الامريكية .

واستخدمت احدث الرحائل التقية في جيم الجزاء فينا للقاطل . وقد. تلوثت منطقة جرارح عرضها بين (۲۰۰-۲۰۰) كم نوطولما حوالي (۲۰۰-كم ، ولكن لم يسترد من هذه المواد المشعة المتشرة سوى (٤٠٪) منها وكلفت هذه العدلية عدة ملايين من الدولارات .

وامام الحملة التي شتها كل من كتنا والولايات المتحدة على الاتحاد السوفيتي ومثاللة كتنا الإتحاد السوفيتي بمبلغ قدره (١٣) مليون دولار كعويض عن الانمرار الناجمة عن هذا الحدث بقد نقط الاتحاد السوفيتي (٣) ملايين دولار كعويض وهذا اعتراف منه يتحمله المشؤولية الدولية عن الحادث الذي شكل اول سابقة من توجها في مجال القضاء (١).

⁽I) QIZHI, (He), "Observations on the main issus of space law in the U.N." Annals) of air and space law. vol. 10)

وآخر حادث كان تسرب البلوتونيوم من مركبة الفضاء الامريكية اطلس قبل اطلاقها والذي خلق استنكاراً واسعاً لدى الشعب الامريكي .

ويقدر تطور التقنية الفضائية ، تنوعت أغراضها واستعمالاتها اطراداً مع ذلك وتعدت مصادر الطاقة النووية مهمتها الاولى كصدر طاقة للاقدار الصناعية ذات الاستخدامات السلمية ، فاشات التناقبة القضائية من والمنظومات القضائية التي حقلت بها الرامج الشفائية لكل من الاكادا السوفيتي والولايات المتحدة الامريكية . فكان احد الرامج الامريكية فضادات الاقدار الصناعية ، مشروع صاوح فزائك زيوس) الذي يعمل بثلاث مراحل ومداره (۲۶۰) كم ليوتري دوره كضاد القشر تضجره الشمت تضل مبكا طن واحداً . وعندما تضجره الشحنة على مقربة كبيرة من الملدث لأن الإشماع الناجم من الكرة النارية من الفخر السيئة الناجميني من الضعير سولدان كلفائ إنباط المستقد (كاما) والأخدة والسيئة الناجمين من الضعير سولدان كلفائ إنباط المستقد من التعديد سولدان كلفائ إنباط المساعد القدام التعالي المساعد المقداد التعالي المساعد المقداد التعالي المساعد المقداد (د) .

وقد جرت محاولات لتلافي هذا الاستمال مملا باحكام معاهدة المبادى، التي محكم نشاط الدول في احتكامات واصتخدام الششاء الخارجي لعام 1977. فعثلاً احد في عام (۱۹۷۷) في الولايات المتحدة الامريكية مشروع المتظومة وأسادت الاتحداث المصوبة السفرى) واستحراث التعديدة السفرى إداركيات المصوبة السفرى) واستحراث في اربعة مراحل يقلف من طائرة (ف – 10) مرونة الحركة ثم يعد لي القضاء الخارجي . وهذه المركبة () سيرس (وران ((سكرة الفضان)) ترسية على مرس الكاظيمي ، بعلا 1979 من 1971

تتكون من مجموعة من الصواريخ الصغيرة تحيط بثمانية بجسات تعمل بالاشعة التحت الحمراء . وعند وصول المركبة إلى منطقة المدف تنقفل بجسائها على القسر الصناعي الهدف بواسطة استخطاء الحمرارة المنبعة منه وتستمر في ملاحقت. وبراسطة اللغة من الصواريخ الصغيرة فترداد سرعة المركبة للصوبة المعترضة ، وتوجه لتصدم القمر الصناعي المفضية فترة كبيرة وهذه القوة كافية لتنصيره دون اللجوء إلى استخلاء اداة تفجيرية خاصة , وقد اجريت تحسينات على هذا النظام الذي احبر منظومة ملاح دون الجودي تحسينات على هذا النظام الذي احبر منظومة ملاح درئيسة في عام (١٩٧٨) (١) .

ولكن طموحات التختية الفضائية وتحولها من الاستخدام السلمي كنا اعلن عنها إلى ان تصبح ٨٨، من استخداماتها لاغراض مسكوبة مما احال الفضاء الخارجي إلى ساحة جديدة لسباق السلح بعد ان بدأ ينظم على الارض . فانتصار مؤيدي الطاقة الرجية في افانه المنظومات المضادة الاقحار الصناعية ومنظومات الاسلحة الفضائية ، وقلك باستحمال الاجمة الميزرية ، فتح الباب امام استعمال مصادر الفائة التروية كمضر مهم على هذه الاسلحة (٢) .

طو اطلعنا على التخدامات الدية البيرة التحقيق بطيدة لمكافحة الاقعار السخاعة – والتي كانت إلى وقت قريب من قصص الحيال – لرأينا الهما المتحمل ما يسمى واشعة الموت ، وهي على شكل حرم ضوية خاصة تقلف قوى دافقة من الملوة والليزر. وهذه المتنبة قد طورت إلى مستوى عال ضمن ما سبي ، (مبادرة الدفاع المتراتيجي) الرئيس رونالد ريفان والتي عرفت على المستوى إعرب الشمي وعرب الشميع وعرب الشميع وعرب الشميع المستوى المسمى المسمى العميم .

صورى التنظيم الرجرب المجري . و توجد عدة بدائل التقنية التي تستعمل في هذه المنظومات القتالية نذكر بايجاز ما يتعلق منها بالطاقة النووية المستخدمة في الفضاء الخارجي .

⁽١) نفس المرجم السابق ص٢٣٢

⁽²⁾ JASANI, Bhupendra, "Restricting Anti-Satellite Technology" Annals of Pugwash, 1984. P 107.

- ١ نظام المدافع المتمركزة في القضاء: يمكن لنظام (حرب النجوم) في البدء الاعتماد على قذائث مدفعية ورؤوس نووية مركبة فوق صواريخ سريعة.
 وتستمد هذه المدافع قومها التخربية من للطاقة الحركية.
- ٢ ـ نظام اسلحة الحزم الشعاعة : تتكون (اشعة الموت) يشكل رئيس من جزيات خماعية تقلف بها حن والشور . والجزيات اللوية والشور . وفي الحقيقة فان تبني منظومة دفاعية كهذه ضد الفائات العارة القارات بعد أن كانت قد قبرت في السبعيات ، هي لتحدي الثقنية السوفيتية في ما للجال .
- ٣- نظام البزرات الكيمياوية التحت الحمراء: من هذه البزرات هناك ليزر الأضمة السينة إلى يستمعل فيلة نبوية كصدر للطاقة وحالا تنفلق البنية تمركز طائعها على صسّرات معدية يمنز بالانحة السينة من مقلقها. ويوضع البزر فوق غراصة أو ناصة فاؤنة الصياروخ ذاي للعقع . فليزر الاضعة السينة موسائح ذو المائعة أوطاة . وبنا أله بكتمل انقلاقاً تووياً فياستان المسائمة المدينة ومنسات الاسامة ()
- و هكذا عاد احتمال مصادر الطاقة النورية إلى الفضاء كسلاح على الرغم عما انتخف المجتمع الدولي من قرارات عبر منظمة الامم المتحدة ، و الماهدات التي ابرمها وتنص بنودها على عدم ادخال الطاقة النورية كسلاح إلى الفضاء الخاجر, .

وسنوجز في المبحث القادم تحليلا لنصوص تلك الوثائق الدولية وذلك للوقوف على مدى الالتزام بها وهل ما زالت ذات فاعلية لتنظيم استخدام الفضاء الخارجي امام التطور للذهار لتقنية الفضاء ؟

GRIER, (P), and ARMSTRONG. (S), "Star War vill it work?" Christian Science Monitor's Report. Technical Department. Nov. 1985.

والمبحث الثانيه

مبادىء تحريم استخدام الاسلحة النووية في الفضاء الخارجي

كل ثورة تقنية او اكتشاف علمي يفتح الطريق امام تطورات متعددة الجوانب، لايد وان يكون لها تأثير مباشر وغير مباشر على القانون خاصة في المجال الدولي .

نقبل ان يطلق الاتحاد السوفيني أول قمر صناعي (سبوتنك 1) عام 110٧ كانت البحوث والبرامج الفضائية قيد التحضير في اللمسات الاخيرة في كل من الاتحاد السوفيني والولايات المتحدة الامريكية . وكانت استعدادات تنفيذها توشك على الانتهاء . وفعلا قات الولايات المتحدة في تلك الفترة يتجربة أبادة قمر صناعي في الفضاء الخارجي وقعت تجربها بنجاح .

وبعد شهر واحد من اطلاق القدر الصناعي الموقيقي - أي منذ بدء الشاط الاحمالية في النفاط المحداق في الفقاء - وفي جو الشرب الباردة - بادرت مثلقة الاهم المتحدة طبقاً للفقرة الباردة - بادرت مثلقة العالم المتحدة في المبدأ السابي وتشجيع القدم المطرد القانون الدولي وتعويمه (ا) بادرت بالاحراب ، في قرارها فني الرقم (١١٤٦) الذي تتب يخصوص نرع السلاح، من تعوفها وقلقها حال الاخطال التي تتجم من الاحتخدام المسكري المنفاء الخارجي . فكانت هذه الاطارة فاتحة تطور للبادى، والقواهد القانونية في الفتم المبدئ جداً من القانون الدولي العام الذي يحكم وينظم الشاط الانساني الم يكن موجوداً / قبل عام 1940 .

⁽I) THIERRY. (H), "L'article 2. Par. I de la Charte des N.U." COT et PELLET, "La charte des N.U." 1985 P267-8.

وفي عام 190٨ اصادرت الجمعية العامة للاسم المتحدة قرارها ذي الرقم (شم) (وحمل اسم وحمالة الاحتخدام السلمي الفضاء الخارجي، واعلن في نصم الله المتحدد فعلا فيما بعد . ونظراً المعدور بضرورة درامة واحداد المبادئ، والقواما المتحدد المتحد

ومع تصاحد الشاط الفضائي برزت الحاجة أكثر فاكثر إلى جارى، وقاحد أخميم منظم العارض ومع تصاحد الطرحة الشاط المتحجة العامة للاحم المتحدة على عاقبها — في قرارين الاول برقم (١٩٨٤) بتاريخ على عاقبها المبحجة العامة للجنمة الدول بالانتفاع عن وضع الملحة نووية أو ذات قلمبر غامل في الفضاء المخارجي . والثاني برقم (١٩٦٧) بتاريخ بعارض المحادث المتحدة الدول بالانتفاع من وضع بتاريخ ما مباوى لارساء في طوق الشكاف واستخدام الفائدية التي ترمسي نقطات اللوارية بي طوق الشكاف واستخدام الفائدية التي ترمسي لارساء قواحد القانونية لحكم وتنظيم الشاط الفضائي ، ولا بمال للخوض فيها الان ولكن لم ينص في هذه المبادئ، على حكم ما بطأن التصال مباد المهاتونية التورية وذلك المساور قرار سابق بهذا المبادى، قد اكملت ما ورد في القرار وم ١٩٨٢).

ان القرارات الآنفة الذكر التي تبنتها الجمعية العامة هي توصيات لاعضائها وهي ذات طبيعة اعلانية ، وليس لها صفة آمرة كي تكون قاعدة قانونيـــة

⁽I) COLLIARD. (C.A), "Le droit de l'espace ou le ciel et la terre" (Melange offert a Ch. Rousseau) Paris 1974. P64.

ملزمة (١) ولما كانت الدولتان العظمتان الفضائيتان تساندهما الدول المرشحة Tikle لان تكون فضائية ، هي التي تعسك برمام التقنية الفضائية ، فقد مسلت على دعم اصدار الفرارات الانفة الذكر – بما حوته من مبادى، – عالمة مقدماً بالها وحدها التي متطفيًا وتشرف على تطبيقها، فهي تشغ في أن لا لاتكون في موضع المدولة خاصة تلك التي تعلق بالمتعدان مصادر الطاقة النووية في الشفاء الخارجي ، وبعد ذلك آل للوقف إلى عقد معاهدة تضمنت تقريباً جميع المبادئ الواردة في قرار الجمعية العامة ذي الرقم 1937 ، وهي إنقاقية الفضاء الخارجي عام 1947 .

ومعاهدة موسكو في ٥ آب ١٩٦٣»

مع تصاهد سباق النسلج الوري بين الانتين الرقية والغربية ، الزداد رد فعل الرأي العام العالى ضب الإجاز ب الورية ، مكان من مصابحة للمسكرين الغالية ان يخفظ عطوة ولو القوية تجاء هذا التواتر العالمية ، فكان اتفاق موسكو الذي تمنخص من معاهدة قالب 1147 التي وقعها كل من الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة الاروكية وروطانيا .

وقد تضمنت هذه المعاهدة خمس مواد . ومما جاه فيها هو تحريم اجراء التجارب التووية على اختلافها في الجو والفضاء الخارجي وتحت الماء . ويذلك شاركت هذه المعاهدة بوضع نص قانوني ينظم استخدام الفضاء الخارجي بشأن الطاقة النووية كتامدة قانونية ترة وليس ميذاً اعلانياً .

⁽¹⁾FLORY. (M), "L'article 13 par. I (b) de la Charte des N.U (COT et PELLET "La charte des N.U.") Paris 1985 P. 331.

ويمكننا القول ان هذه المحاهدة قد احدث لغرضين اساسين النين : الأول/ انها تعطى قناعة جزئية الرأي العام العالي وللمظاهرات العدائية ، على الصعيد الدولي التجارب النووية التي كان دافعها هو ما سينجم عن هذه التجارب من تلو سية الانسان بالاشماع اللري (وهو ما اوردته ديباجة الانفاقية) والثاني أ انها تسمح للدولتين العظلميين بالاستمرار بتجاربها النووية تحت الارض وسكار شرعى.

وتعد هذه الماهدة الى مبادرة كيحت جماح الثقنية امام الحفاظ على الصحة والبية . وفي تفسى الوقت تكون الدول الوقية المقادسة قد حافظت على استمرار تطوير بحوثها النووية ومراجعة ما توصلت اله تنافيجها ، وذلك بفضل عدم منعها من اجراء التجارب النووية كت الارض (1) فالماهدة قد افضلت ذكر التجارب اللووية كت الارض ولم تنصل على تحريبها .

وتلاحظ أن للماهدة قد تُصِت في مادتها الرابعة على اطلاء كل عضو امكانية الانسحاب منها أذا أنتضت ظروف مصالح العلما ظلك بعد أن يقدم الشعاراً قبل ثلاثة اشهر . وضمنت للماهدة أيضاً لاطرافها عدم توسيح النواماتها وعدم النصر على رفانة وعقوبات .

ويمكننا القول بشكل عام ان مذه الماهدة قد حققت ، بقدر تعلق الامر بموضوعنا هذا ، خطوة كبيرة في مجال الفضاء الخارجي والطاقة النووية وذلك بنصها على تحربم اجراء التجارب النووية في الفضاء الخارجي .

اما فيما يتعلق بالنواحي الاخرى فقد وجهت اليها انتقادات عديدة مثل عدم

⁽I) BERLIA. (G), "La technique des traites et la polit quenucleare Russo-Americane. (Melange offert a Ch. Rousseau) Paris 1974 P. 34-5.

الشمولية والغموض حتى قيل آنها لا تسمى بمعاهدة لانه لايتوفر فيها وصف المعاهدة شكلا او مضموناً (١) .

«معاهدة المبادىء التي تحكم فعاليات الدول في استكشاف»

واستخدام الفضاء الخارجي عام ١٩٦٧

لدرامة معاهدة ما من وجهة نظر قانونية لايد أولاً من درامة الظروف الدولة والداخلية للجيطة باطرافها قبل عقدها ليلقي الضوء على دوافع عقدها وابعاد نوايا اطرافها للالتزام بنصوصها ، والا نكون متقطعين عن الاسباب الحقيقية لنشرتها واساليب تسخير احكامها للمصالح القومية لكل من اطرافها ، معتمدين على التيريرات المعانة رسباً وهي غالباً ما تكوين بصدة عن الواقع .

تعد معاهدة المبادئ التي تحكم فعاليات الدول في استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي بما في ذلك الفعر و الإجرام الممارية الاخرى، لعام 1970 ، بداية عصر تظهم استخدام الفضاء الخارجي على السلى مبادئ، وقواعد قانوفية ملزمة من الوجهة الظارفة ليها الاتل http://archivebet

١ – مشروع عقد المعاهدة :

إثر تبني منظمة الامم للتحدة لقراريها الآتمي الذكر اقترحت وزارة الخارجية الامريكية : معاهدة حول استكشاف الاجرام السعاوية . وطالب مندوب الولايات المتحدة الامريكية في خطابه امام الجمعية العامة للامم المتحدة عام ١٩٦٥ بأن تبدأ هذه المنظمة بالعمل على تحقيق عقد معاهدة شاملة لاستكشاف الاجرام السعاوية ، وإن الولايات للتحدة ترمع تقديم مقترح يهذا الشأن .

⁽I)GLASER (S), "L'ame nucleaire a la lumiere du droit international" Paris 1964. P 12.

هذا وكانت التحضيرات لهذا المشروع قد اتمت في دوائر الادارة الامريكية قبل الاعملان عنه والنص الآتي يوضح ثنا ابعاد نوايا واهداف الدول الفضائية التي تقصدها من عقد هذه الانفائية : ـــ

وارسلت هيئة رؤساء الاركان المشتركة الامريكية مذكرة إلى وزير النغاع التمست منه اتخاذ الحذر في المفاوضات لابة معاهدة متصلة بالفضاء الخارجي . ونما جاء فيها انضاً :

تعقد هيئة رؤساء الاركان المشتركة ان ضرراً بجنمل حصوله في المستقبل اذا ادت المعاهدة إلى تأثير مناوى، على اجراء الفعاليات الفضائية العسكرية الامريكية . ان باستطاعة فكرة تقليل التهديد السوفيني للمحمل في الفضاء بواسطة هذه المعاهدة ان تؤدي إلى نقصان الاستخبام العسكري الامريكي للفضاء .

وطبقاً لذلك ينبغي ان تمتنع بنود هذه الماهدة عن اجراء النشاطات المخابراتية تعد اصلصة لأن الدلامات التحديثة (١)

التي تعد اساسية لأمن الولايات المتجدة (١) وقد اعلن الرئيسة المقترح . ووزع وقد اعلن الرئيسة المعقرح . ووزع نص المشاوي، الرئيسة المعقرح . ووزع نص المشاوع في الاسم المتحدة بعقر حهم ، وزير خارجية السيد كروميكو بابلاغ الامين العام الملاحم المتحدة اساسة السويتي وكان مفسلاً جداء وعلى الرغم من ملما نقد قبله الولايات المتحدة اساسات المسابقة في لجينة الاستخدامات السلمية للفضاء الخارجي التابعة للاحم المتحدة . وتوصف بعد ذلك للى صياغة مبادئ، المعامدة التي مي، موضوع البحث . واطن رئيس الولايات المتحدة جونس من اختتام المفاوضات ووصفها لمناج راحظر العبرة على المعامدة حظر التجارب المحدودة في عام ١٩٦٣) (٢) .

 ⁽۱) ستریس ، (بول) . المرجع السابق س۱۱۱ .
 (۲) ستریس . المرجع السابق س۱۱۲ .

لقد جرى العمل في المجال الدولي ادتاد الماهدات متعددة الاطراف بعسد مناققة افكارها وبعد تهيئة الجر الدولي الذاي بالدعوال العربة القانون والساحة فسي العالم ، لمناقشة ودراسة الافكار والمبادية، المطروحة في مشروع الماهدة. وبعد المناولات تتم صياغة تصوص مواد الماهدة . ولكن اعداد وصياغة هسامة الماهدة التي نعن يصدها كانت بطريقة خاصة خالف للماهدات الاخرى اذ لم تشرع من قبل مؤتمر دبلوماسي . فقد اتخذت الجمعية الهامة ولجتهسا الاولى مشروع نص عدته لجنة الاحتفام السلمي القضاء الخارجي التابعة للامم المتحدة وبعد مناقبت في جو على عليه الطابع السامي وبعد اجراء تعديلات طفية عليه تم الترصل لل افرار هذا النص العادي ليصبح معاهدة عنه قرار الجمعية الهامة في الرقم الالات القسل العادي ليصبح معاهدة في قرار الجمعية الهامة في الرقم الالات الله المناس الموجعة والله ي قرار المهمية العالمي المراجعة والمؤلفة على الرقم الالات التعديل المحمدة في قرار المحمدة العدد المراجعة على المؤلفة على المراجعة على المؤلفة على المراجعة في قرار المحمدة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المحمدة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المحمدة العدد المؤلفة المؤلفة في الرقم الالمؤلفة المدينة في المؤلفة على المؤلفة المؤلفة في قرار المؤلفة العدد المؤلفة المؤلفة في المؤلفة في المؤلفة المؤلفة في قرار المؤلفة العدد المؤلفة المؤلفة المؤلفة في قرار المؤلفة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المحمدة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المؤلفة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المحمدة العدد المؤلفة المؤلفة في قرار المؤلفة العدد المؤلفة المؤلف

ومهما يكن فان جلل الأسلوب في شغير معاهدة تعبد نصوصها مبادي، اساسية في تفتين موضوع خطير يهم الانسانية جمعاء الا وهو قانون الفضاء ، جاء نتيجة توافق سياسي بين الولايات المتحدة الامريكية والاتحاد السوفيتي الدولتين العظميين الفضائيتين ومن في ركايهما من الدول للرشحة آتذاك لان تكون فضائية وقد حتى هذا الاسلوب هدفين : ...

الاول : — هو شبه تحديد للمبادي، التي سينص عليها في قانون الفضاء ،
وكذلك تعيين مسارها بعيث لاتمس تطور تقنية الفضاء لتلك الدول ، او خلق
عوائق امامها تخل بتحقيق برامجها الآدية والمستقبلية الطعوحة . فقد تم لها هذا
في جو سياسي (الامم المتحدة) خير مما كان يمكن ان يكون لو طرح
المؤضوح في جو قانوني (مؤتمر ديلوماسي) لتنفين هذه المعاهدة .

. الثاني : — نظراً للامكانيات المحدودة للغالبية العظمى من الدول الاعضاء في للجمع الدول في مجال القنية الفضائية ، فاذو وضع مباديء قانونية محددة تحكم نشاطها الفضائي كفيل بخلف للعونات الدبينة المام هذه الدول كي لاتناحل في المستقبل للتوسط الملدى على الاظل لل الفضاء الخارجي بقدرات سكرية لل جانب الدول المتقامة فضائياً وسكرياً .

٢ – نصوص المعاهدة بشأن الطاقة النووية :

جاه في ديباجة معاهدة الفضاء لعام ۱۹۹۷، تأكيدًا على القرار ذي الرقم (۱۹۸۶) الذي يهيب بالدول (۱۸۸٤) الذي يهيب بالدول ان تستح من ان تضع في معار بدور حول الأوض إلى معدات تحمل اسلحة نووية أو اي فوع آخر من اسلحة التعمير الطالبة .

ثم جاء نص المادة الرابعة من العاهدة على أن ووتمهد الدول الاطراف في العاهدات بالا تضع في مقال حول الارتض أي جهاز يخمل اسلحة نووية او اي فوع آخر من اسلحة التدبير الشامل السندين السندين

ان مذين التصين من الماهدة المذكورة يشكلان التراماً قاطماً بعدم استخدام الطاقة النووية كسلاح في مدار حول الأرض ، وان انتهاكه يرتب المسؤولية الدولية (ا) .

وعلى هذا فأن الدول التي تمثلك منظومات قنالية فضالية والتي تستعمل الطاقة التووية كمسل الطاقة التووية كمسل الطاقة التووية للمسي أرفية المرتبية منهكة لتصوص الماهدة عركا لودان نقير للى أن جميع الاتحاد الصناعية تقريباً تحمل الطاقة التووية لتشغيلها فيهي الاجرى في ظروف معينة تكون من حيث التاتيج كالسلاح التووي وهي بشكل أو بآخر ، موضع نقائل بالنسبة لتصوص الماهدة آتانة الذكر .

⁽I) GLASER, (S). op. cit. P. 33.

المحث الثالث

«مشروع مبادىء قانونية لتنظيم استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي .

امدت لجنة استخدام الفضاء الخارجي للاغراض السلمية الثابعة للاسم المتحدة مشروع مباديء اضافية البسم المتحدة مشروع مباديء اصبحت فيما بعد اساماً المتاقدة مباديء اتفاقية الفضاء الخارجي لاعام 1947 المتحدة تحم مر تماعي سوفيتي على الأراشي الكندية كما مر آنفا، وبناء على قرار الجمعية العامة (١) الفضاء الخارجي، وفي عام 1941 خوات اللبحية بمكافية كروية قواحد التاتون فيما يحتل باستخدام مصادر الطاقة اليووية في الفضاء الخارجي (٢) . لنظمت اللجنة بمكافية كروية الحالم الخارجي (٢) . لتحقي المجاهدة المتحدد الم

ويمكن تقسيم هذه المبادي، لل مجموعتين : الاول ذات طابع فني : ١ ــ مبدأ تقدير السلامة والاعطار ، ٢ ــ مبادي، ترجيهة لإستخدام الانن ٣ ــ مبدأ الاخطار بعودة مواد مشعة ٤ ــ مبدأ تقديم المساعدة الى الدول. اما المبادي، ذات الطابع القانوني المعض فهي ماستطرق اليها الآن :

⁽I) U.N.G.A. Res. 34/66, Dec, 1979.

⁽²⁾ U.N. Doc. "A/AC. 105/288. Apr. 20. 1981.. Annex 3.

١ – مبدأ انطباق القانون :

وقصه ((يجري الاضطلاع بالانتطق التي تنطوي على استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي، وفقاً لقنارن الدولي ويوجه خاص بيئاق الاسم المتحدة والمطاهدات المتعلقة بالمبادئ، المنظمة لانشطة الدول في ميدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي بما في ذلك القسر والاجرام السداوية الاخرى لعام (١٩٤٧).

ويؤكد هذا المبدأ على مانصت عليه المادة الثالثة من اتفاقية الفضاء لعام ١٩٦٧ باستاد الوقائع في الفضاء الخارجي الى مباديء القانون الدولي وميتاق الاسم المتحدة ولكنه خص تطبيق هذا الاخير ولما ثمان استخدام الطاقة الدورة في الاجمام الفضائية كمنصر دوليس في تكوين اساحة المتطابق المشاعبة، ويقول المتحدة التي تصلى طول (يعتبر اعضاء المبنة جميما الثانية من ديتاق المواجعة التي تحص طول (يعتبر اعضاء المبنة جميما الثانية من ديتاق المواجعة التي تحص طول (يعتبر اعضاء المبنة جميما والاحتمال المبنوا والمتحدة التي تحد المبنوا والمتحدة التي تحديد المبنوا والمتحدة التي تحديد المبنوا والمتحدة التي تحديد المبنوا والمتحدة التي تحديد المبنوا والمتحدة التي تحديدة التي تعديدة التي التي تعديدة التي تعديدة التي تعديدة التي تعديدة التي تعديدة التي

فهذا النص يكون ضمانة لعدم استعمال الطاقة النووية في اعمال عسكرية في الفضاء الخارجي او ضد الصواريخ العابرة للقارات . او ارتكاب اعمال عدائية ضد سلامة اقاليم دول اعضاء في الامم المتحدة .

اما تطبيق مبادي، وقواعد القانون الدولي على الشفاط الفضائي بغي عدم محلولة الدخول في مناقشات قانونية لوضع اسس جديدة لقواعد قانون الفضاء التي ربما قد تختلف في بعض جوانبها عن تلك المطبقة على الأرض. وبذلك يكون قانون الفضاء عبارة عن مبادي، توجهية لاستعمال الفضاة في مختلف الشفاطات وتحكم الوقائع القانونية مبادي، وقواعد القانون الدولي .

٢ ــ مسؤولية الدول : ــ

جاء مشروع نص مبدأ ((مسؤولية الدول)) كما يلي : ــ

- أ... وفقاً الدادة السادة من معاهدة الباديء المنظمة الاشطة الدول فسي مبدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي بدا في ذلك القمر والاجرام السعارية الاخرى ، تحمل الدولة المدولية من الاشطة الوطنية في الفضاء الخارجي ، بدا في ذلك القمر والاجرام السعارية الاخرى ، التي تعلوي على استخدام مصادر الطاقة الدوية سواء اضطلعت يهذه الاشطة هيات حكومية أو كيانات غير حكومية .
- ب تتحمل إيضاً الدول المطلقة الإجباء فضائية تحمل على متنها مصادر للطاقة النووية المؤولية الدولية عن ضياط استمرار الاضطلاع بالأنشطة الوطنية ، التي تطوي على استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي وقتاً لحجه المهادية ولقواعد القانوان الدولي الدول.
- جـ عندا تفطل تنظية دولية النطة تطوي على أسخداً مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارسي ، فأن المؤولية عن فسان استعرار الاضطاع بهذه الانشطة وفقاً لهذه المبادي، وانتواط التانون الدولي ، نقع على حائل المنظمة الدولية والدول المشتركة في هذه المنظمة عمل السواء (١) .

ونورد بعض الملاحظات على هذا النص وهي : ـــ

أ... ثير عبارة ((المثلقة لاجام فضائة تحمل على متها مصادر الطاقة التووية)) متاقشات حولها ، وذلك لانها لاتحدد من هي الدولة (المثلقة) اذ أن الواقع العلمي يجعل تعيير (المثلقة) ذا عمومة الاتسمع بتحديد (آ). N.U. Doc. "A/AC. TOS/C. 2/L. 166/add 5.P.S." المراد بالاطلاق فهو يتكون من عدة جوانب يمكن ان يعد كل من يقوم بأي جانب من هذه الجوانب مطلقاً للمركبة الفضائية .

فالدولة صاحبة لمركبة الفضائية يمكن أن تعد الدولة المطلقة وكذلك ثلك التي تقوم بعملية أطلاق المركبة على صاروخ تستلك. ثم أيضاً الدولة التي تطلق المركبة من أقاليمها تعد في مجال العلاقات الدولية ، وطبقاً لقراعد الثانون الدولي العام ذات العلاقة ، هي الدولة المطلقة لانها انطلقت من أقاليمها ولا يهم حدثاً من كان صاحب او القالم بإطلاق هذه لمركبة لذا فهي التي يجب أن تتحسل المسؤولية الدولية .

وعلى هذا نرى ان حفف هذه العبارة لاينهي مشكلة نعريف من هي الدولة المطلقة عندما يحدث الفحرر ، من جراء الطاقة النووية المحدولة على المركبة ولكن يمكن تلافي هذه الاشكالات بأن يحدد من يحمل المؤولية عن الاضوار التي ستجم في هذه الحالة بسوجية الفاقي يتم بين الدول ذات العلاقة في الموضوع وهو مايمول عليه تني تحديد المشؤولية الشوقية .

ويمكن ان يسجل هذا الانقاق لدى احدى المنظمات المتخصصة ذات العلاقة فتقوم هي بدورها بالاعلان عن ذلك ان كان هذا الاجراء مجزياً .

 ١ ـ التهاك قاصدة قانونية . ٢ ـ وجود ضرر ٣ ـ وجود علاقة سببية بين انتهاك القاعدة القانونية والشهر . ان هذه العناصر الثلاثة موجودة في النظام الدولي (١) .

فابقاء تعبير المتوولية بدون (الدولية) يكون بمناها الشامل ويمكن ان تعرف كمجموع الالترامات التي يتحملها احد اشخاص القانون لأتها ناجمة من واقعة أو عمل أو اهمال منسوب اله (٢) . في حين تعرف المدولية الدولية بأنها والترام يحتم طبقاً القانون الدول على

الدولة التي ينب اليها عمل او اهمال مخالف الاترائتها الدولية ، بتقديم التحريف الم الدولة التي كانت ضحية ، هي نضها او معتلكات رعاياها (٣) ومما علما نواد التي من السواب حدث بنير (الدولية) من السواد الملكورة اذ ينبين لنا ان حدثها يعطي المدوولية مني واسعاً غير معدد تنجم عد مشاكل وخلالات في الضيب أي بين ان تحير والمناولية المحلولية المدولية ما مناولية المناولية المراولية المعالمة عنا المدولية الدولية مباشرة في مجال الملات بين هامة الدول ، طبي ثمة امكانية في جعلها عثلاً منوولية غير مباشرة في مجال الملاتة بين هامة الدول ، طبي ثمة امكانية في جعلها عثلاً منوولية غير مباشرة .

ولهذا نكون الدولة مسؤولة عن الاضرار التي تنجم عن عمل لها او اهمال في نشاطها الفضائي تجاه الدول المتضررة .

ROUSSEAU, (CH). "Droit international public" Tom.5 Paris 1983 P11-12.-KELSEN, (H). "Theorie pure du droit' 1962. P163.

⁽²⁾ Dictionnaire de la terminologie du droit international public" Sous la diriction de J. Basdevant Paris 1960.P 540.

⁽³⁾ Dictionnaire, op. cit. P. 54.

٣ _ التعويض: _ ٣

ان نتيجة المسؤولية الدولية ترجع الى الترام الدولة التي تقع عليها مسؤولية إصلاح نتائج الضرر الناجمة عن العمل اللاشرعي الذي ينسب اليها .

الأسويض هو التيجة الضرورية العمل اللاشرعي . فهو يهدف الى اعادة التوازن الاقصادي بين الطرفين والذي يسمح عرضة لمخطر من جراء حدوث المدل غير الشرعي ولا يكون التحريف كاجراء قمعي ، وإنما بصيغة التحريفية يكون لاحادة الاحور الى نصابها ، ويصبح الضحية في وضع متوازان م الوضع للذي كانت عليه قبل حدوث الضرر .

وقد تمسك القضاء الدولي بهذا المبدأ .

وامر طبيعي أن يوضع مبدأ للتعريض بعد علمه المسؤولية . فقد طرح اصام لمجية الاحتفامات السلمية القضاء التلازيجي اللهمة الامم المتحفة نص مشروع لمجيئة التعريض من الاحتمار ألى تسليم الاجتمار القضائية التي تحدل مصادر الطاقة للتورية . وعلى الرغم من علم تحتى كذا التحديث الاحتمال المتحدد المباد بعض لللاحظات حول جود التي تعد الإجداد ، وكان التحديد كان على كان ي : —

- ١- تحمل الدول المطلقة لاجام فضائية، تحمل مصادر الطاقة التوبة على متها منولية حول الجمام متها منولية حول الجمام الضائية ولميا المسلمة المائمةة بالماديء المتلفلة لأشطة الدول في مبدأت استكشاف واستخدام القضاء الخارجي ، بما في ذلك الشعر والاجرام السعارية الاخرى ، واحكام اتفاقية المدولية عن الاضارار التي تحدثها الاجام القضائية .
- ٢ ـ يشمل التعويض رد جميع المصاريف الخاصة بعمليات البحث والاسترداد
 والتطهير .

- ٣ ـ تقدم المطالبات بالتعويض عن الاضرار بالطرق الدبلوماسية الى الدول المطاقة لأجبام فضائية تحمل مصادر للطاقة الدوية على متنها . وذلك وفقاً المبادى، المحددة في اتفاقية المسؤولية الدولية عن الاضرار التي تحدثها الاجمام الفضائية
- إذا لم يتم التوصل الى تسوية المطالبة عن طريق المفاوضات الدبلوماسية
 تنشىء الدول المعنية لجنة المطالبات على النحو المنصوص في اتفاقيـــــة
 المسؤولية الدولية عن الاضرار التي تحدثها الاجمام الفضائية
- ٥ ــ ليس في هذه المبادئ، مايؤدي الى تخفيف مسؤولية الدول والمنظمات الحكومية الدولية بموجب القانون الدولي ، بما في ذلك اتفاقية المسؤولية
- الدولية عن الاضرار التي تحدثها الاحسام الفضائية، (١) . ونورد على مشروع نص مبدأ التعريض هذا بعض الملاحظات هي : _ أ
- أ ـــ ان صياغة النص غير موقوقة من حيث انها مقصلة اله/حد الاطناب فصياغة مبدأ قانوني تكون متنضية جامعة وواضحة http://Archivebeta.sakhnit.com
- ب احيات اربع فترات من النص كل على حدة على انفاقية واحدة هي اتفاقية للمؤولية الدولية من الاضرار التي تحدثها الاجسام الفضائية ، وهذا عيب آخر في صياغة النصوص القانونية .
- ج. ثمة تفقة جوهرية في الموضوع وهي ((حبب التعريض)) قائص الموض على أن الأضرار التي تحدثها الاجسام الفضائية أقبي تحمل على متها مصادر المعاقبة الدوية على نوجين من الاضرار الاولى اضرار يحدثها الجسم الفضائي اذ كان خالاً أو يحمل مصادر الطاقة الدوية وهذا ماتظت اتفاقة المسؤولية الدولية عن الأصرار التي تحدثها الاجسام الفضائية . والثانية :
 - (I) U.N. Doc. "A3AC. 105/385. 1987"

اضرار ناجمة عن مصادر الطاقة النووية المحمولة على متن النجسم الفضائي وهي الاشعاعات الذرية الناجمة عنها .

فلما كان المراد في هذا المبدأ الاضرار الانجيرة عليه يمكن ان تكون صياعة العبارة كا بلي : التعويض عن الضرر الذي تسبه مصادر الطاقة النووبةللحدولة. تخلص من هذا انه يمكن ان يكون نص مبدأ التعويض على سبل المثال كا يلي: ١ ــ تترب على الدولة المطلقة لاجسام فضائية تحمل على متنها مصادر المطاقة النورية مسؤولية دولية يتم بموجها التعويض عن الضرر الذي تسبه هذه المصادر المحدولة ويشمل التعويض مصاريف عمليات البحث والاسترداد والتطهير .

 ٢ ــ تتم المطالبة بالتعويض وتسوية مشاكله بالطلوق الدبلوماسية وتنطيق احكام اتفاقية المسؤولية عن الاضوار التي تحدثها الاجسام الفضائية ذات العلاقة على احكام مدا الدياً .

http://Archivebeta.Sakhrit.com

جاء مشروع النص المتعلق بمبدأ تسوية المنازعات كما يلي : _ ((كل نزاع ينشأ عن تطبيق هذه المبادىء يحل عن طريق المفاوضات او

غيرها من الاجراءات المعمول بها من اجل التسوية السلمية للمنازعات ، وفقاً ليثاق الامم المتحدة)) (١) .

ووردت ملاحظة حول صياغة هذا النص ، وهي ان ذكر عبارة (وفضًا لميثاق الامم المتحدة) غير كافية ويجب النص بصراحة على المادة (٣٣) من الميثاق وخاصة فقرتها الاولى بتعداد وسائل النسوية السلمية للمنازعات عسدا المفاوضات .

⁽I) U.N. Doc. "A/AC. 105/C. 2/L. 166/add.5." P.8

فرى إن كان المراد من هذه الملاحظة هو التأكيد وتوسيع النص ، فان ذلك هو عكس الصحيح ، فهذه الملاحظة في الحقيقة تحدد وتقلص من محتوى النص ، في حين ان اتنص الحالي قد شمل كل مايسكن ان يكون من وسائل او امكانيات لشوية الترامات في نصوص لليثاق جميعها .

الخاتمة : _

ان تتنية الفضاء الخارجي هي احدى اكبر معالم الحضارة المعاصرة ، فالسفاط الفضارة المعاصرة ، فالسفاط الفقائي بابعاده المنطقة خلق ضورة الملاها على المجتمع الدولي وهي تشريع مايتن المنشاء لايتاب مثلثاً مع عظمة تطور المحتنف وكن سرعة تطور تشريع المنزل الفضاء في أسور قد مر طبها زمن كاف لان لتنشاء لايتاب مثلثاً مع عظمة تطور المحتنف تحديم المتداخية في أسور قد مر طبها زمن كاف لان كنون قد تقدت المبية سريها .

وما هو جديد لإكسان عنه الاجهار عباق بدغ الهجية نوبية ، فالنجوة الله وتربط من المسال على تدحيم التي بخلقها هذا التناوت بشكل حجراً تخصياً الدول القضائية بالعمل على تدحيم وتوسع نشاطاتها النضائية المختلفة التي تكون قدم منها مضر بأعضاء المجتمع اللهوي الذي يحكل خطراً عليها لأن لايمكن احبار أفق صدلاً غير شرع لمناب التي الذي يحكم ذلك الشاط. أن الملادي، والقواط القانونية التي تكون أحدث قدم من القانون اللول العام قد شرعت بطريقتين الأولى : في المؤتمرة الدول من حضرها من حضرها من احتماء المجتمعة وقد ساحة الطابع القانوني وهذا الطريق بالمألوب المنابعة عبر الجمعية عبر المجمعية الطريق بالمالية عبر المجمعية على العام المحافظة بالمنابعة المؤتمة عبر المجمعية العام المحافظة المنابعة المنابعة والمحافظة عبر المجمعية على العام المتحدة ولجنتها الأولى التي طفى عليها الطابع المسابع وهو كما

كانت تسعى اليه الدول الفضائية وفعلاً قان معظم المباديء والفواعد التي تحكم النشاط الفضائي قد شرعت بهذا الاسلوب .

وبحكم الحالة الاقتصادية والعلمية لدول العالم الثالث — باستثناء هدد قليل جداً منها سلم تكن مؤهلة للدخول في مجال الفتية الحقيقية للفضاء الخارجي وطال التالث في المجال المحاود لنشاط فضائي من الدول الفضائية قبل بعض دول العالم الثالث في منها المحاود الفضائية التبديل على وصعه على دول العالم الثالث ان تبدل على وصعه العالم من جهود وقشاط من العجد القانوني الذي ينظم احتمال المنافقة العالمية لمد ما كان يمكن أن يعد من تفرات تضر بها حاضراً وستقبلاً المنافقة على الماصولات النصائية بدون مقابل متعددة والتي تعدل على الماصولات النصائية بدون مقابل متعددة والتي تعدل على الماصولات النصائية المنافقة بهذا المؤضوع والتي تحدث على التعادرات بين اعضاء المجتبع الدول النصائية بينا المؤضوع والتي تحدث على التعادرات بين اعضاء المجتبع الدول النصائية بينا المؤسوع والتي تحدث على التعادرات بين اعضاء المجتبع الدول النصائية بينا المؤسوع والتي تحدث على التعادرات بين اعضاء المجتبع الدول المنافقة بهذا المؤسوع المنافقة المجتبع الدول المنافقة بهذا المؤسوع المنافقة الم

ان توافي الدول النامية في مجال التقنية والقانون الفضائيين قد خان ـــ وهو مستمر ـــ مجتمعين دوليين الثين تفصل بينهما هوة علمية كبيرة ، وفي هذا مخاطره في الحاضر والمستقبل .



ضمان العيوب الخفية في بيع السيارات

لدكتور جعفسر الفضطي مدرس القانـون المدني كلية القانون والسياسة جامعة الموصل

المقدمة

من المعروف ان موضوع ضمان العيوب العقبة في عقد اليبع قد أشبع دراسة من قبل الباحثين، الا ان دراسة هذا الضمان على بيع السيارات بأخط طابعاً متعيزاً لانها حشرتو على بيان موقف الشفاء العراقي على مثل هذا النوع من البيوع دون إفغال الاشارة إلى موقف الشفة من ذلك .

ويشكل بيع السيارات ويشكل خاص المبتمعل منها أهمية خاصة بسبب إتساع نطاقه في عصرنا الحاضر لاسباب عديدة لعل من أهمها عدم توفر الجديد. وهذا الوضع الجديد خلق موقاً واسعة ليج السيارات المستعملة وقد نست هذه السوق في بلادنا فتوجه العديد من الزبائن نحو السيارات المستعملة ، ومن منا نشطت موقها وقامت معارض خاصة لها متشرة في انحاء القطر .

وامام هذا التطور المحسوس توانت مسائل قانونية جديدة خاصة بالنسبة إلى ضمان العوب الخفية السيارات لاسيما وان الميع المتعمل لا يمكن أن يؤدي نفس الخدمات والمثافع التي يؤيدها الحديث ، فمن يشتري المستعمل عليمه ان يتوقع موبةً فيه وأن يشتري من ثم على مسؤوليته متحملاً مخاطر الاستعمال ، وقد تردد القضاء القرنسي بشأن ضمان العبوب الخفية بالنسبة للاشياء المتحفلة ، اذ انجه القضاء في فرنسا في اليده إلى عدم الأخذ بضمان العبوب الخفية لأن مثل هذا الفسان بعرقل إنتاج المراد الجديدة ، فضلاً عن تعارض مبدأ افضان مع عصري الاحتحمال والقدم في الشي، (1) .

لكن هذا الموقف الرافض أخذ يتبدل شيئًا فشيئًا بحيث أخذ في البدء بمبدأ الضمان بصورة ضمنية (٢) .

ثم ما لبت محكمة التمبيز الفرنسية أن أبرزت هذا الوقف الضمني ودفعته إلى مرحلة العلتية الصريحة فأقرت الضمان بعوجب قرارها الصادر في 1/1/1 1408 معتبرة أن ضمان العيب الخفي يطبق سواء أكانت البضاعة المبيعة جديدة أم مستعملة (٣) .

وهكذا أصبح مبدأ-ضمان العب الخفي مكرساً بالنسبة إلى بع الاشباء المستعملة ومعتمداً من قبل اللقه وذلك أنحت وطأة إنشار هذا النوع /من التجارة بعد أن أصبحت السيارة احدي حاجات الاسان القمرورية

من هنا وبناماً على ما تقدم رأينا دراسة هذا المؤسوع الذي يشكل أهمية. كبيرة في حياتنا لما يمكن أن تقدمه السيارة من خدمات للانسان والمحجم كله ولما لمبدأ ضمان العبوب الخفية في مثل هذا النوع من البيوع من تأثير على استقرار الماملات .

ودراستنا للموضوع ستكون في ثلاثة مباحث يخصص الاول لشروط الفسان والثاني ليان احكام ضمان العيب الخفي أما الثالث فسيخصص لدراسة تعديل أحكام الفسان . كما ستكون لنا خاتمة .

(١) قرار محكمة بوردو (فرنسا) في ١٩/١٩/١٤ للنشور في كازييه عني بلايه من ٥٠٥ (٢) محكمة التعبيز الفرنسية (الهيئة اللدنية) في ١٩٥٣/١٢/١٥ المنشور في بيلتان دي كاساسيون مرره ه

(٣) محكمة التعييز الفرنسية (الهيئة التجارية) في ١٩٥٤/٦/١١ المنشور في دالوز م١٩٥٧.

المحث الاول

شروط العيب الموجب للضمان

لم يعرف القانون للدني العراقي العيب الخفي غير أن محكمة النفض المصرية في قرار لها عرفت العيب الخفي بانه الآفة الطارقة التي تخلو منها القطرة السليمة للعيج) (١) . كما يعرفه بعض الفقهاء المسلمين بانه (الخروج عن للجرى الطبيعي إما لزيادة أو نقصان موجب لتقص المالية) (٢) .

ومن أجل أن يضمن البائع العيب الذي يظهر في للييع لابد أن تتوفر في العيب شروط معينة ، وبدوتها لا يكون في مقدور المشتري الرجوع على البائع بالفسان لاننا لو أخذنا ينظر الاحيار أي حيب ، لأدى ذلك إلى الاضطراب وعدم الاستقرار في المعاملات والعميار النوة الملترعة العقود (٣).

فالمشرع الذي أراد من طريق النسان مساعدة المشتري لم يشأ في الوقت نفسه حماية تسرعه وعميم تجهيره . فتسلم الحياية يستوصب أن يكون الخفاء في العب وليس انعام الوطنوالذي للمشتري (4) http://d

ويشترط بمقتضى نص المادتين ٥٥٩/٥٥٨ من القانون المدني العراقي أن تتوافر الشروط الآتية :

- ١ ان يكون خفياً
- ٢ ـ أن يكون مؤثراً
- ٣ ـ أن يكون قديماً
- محكمة النقض المصرية في ١٩٤٨/٤/٨ ، مجموعة القواعد ، الجزء الأول ر ٢٠٠ .
 - (٢) الحسن بن المطهر (تذكرة الفقهاء) كتاب البيع ص٢٥١ .
- (٣) بودري وسينيا (الشرح النظري والعملي للقانون المدني) الجزء ١٩ باربس ١٩٠٨ ص٢٤٥
 - (؛) زيراً (ضمان العبوب الخفية في بيع البضائع التجارية) باريس ١٩٥١ ص٢٤١ .

المطلب الأول

يجب ان يكون العيب خفيــاً

de vice cache

يشترط لاعبار العيب خفياً استاداً للمادة (٥٥٩) من الفانون المدني العراقي ألا يكون المشتري علماً بوجوده وقت البيع أو أن لا يكون في استطاعته ان يشيته بنفسه لو أنه فحص المبيع بما ينبغي من العناية .

. ويعتبر العيب خضًا كذلك اذا لم بكن غي المطاعد ان بسينه لو أنه فحص المبيم بما ينبغي من العابة . والعابة المطارية هي عابة الشخص المعتاد .

وهنا يور التناؤل حول ما اذا كان المبار الواجب اعتماده القول بخفاء العب هو معيار موضوعي Conception objectif أم انه معيسار شخصي Conception Subjectif . فالأول ينظر إلى العب من زاوية عامة الناس معتملاً نموذجاً عامة الاسان بصرف النظر عن صفات المشتري ، في حين ان المعيار الاخر يعتمد شخصاً او انساقاً عدداً فينظر إلى صفات المشتري ، وما لديه من معلومات فنية تمتح له معاينة الميع وكشف عويه .

⁽I) Dejan de la Batie: appreciation in abstracta et appreciation in concrecta en droit civil

تجاه هذين الرأين اتخذ المشرع العراقي بالمبار الموضوعي المجرد لا الشخصي ناظراً إلى هناية الشخص العادي لا إلى عابة المشترى ، ومن ثم لا يعدة بقدرة المشترى تقد على اكتفاف العب بل يقدرة الشخص العادي بمعنى انه لا يشتب إلى ظروف المشتري المخاصة من حيث العام والجهل ومن حيث الحذر والفاقة . ومن هنا ققد احتر أن عام الخبرة لذى المشتري لا تبرر احتبار العبب خفياً بالشبة الله ، إذا كان بمقادر شخص احر اكتفافه بالنظر العزايا التي يتستم بها وفي حال عدم توفر هذه المعارف لنديه عليه ان يستمين بعن يملكها (١) . فيتبير المشتري مقدراً اذا لم بلجأ إلى هذه المعونة التي كانت تسمح بكشف

ان تصرف المشتري الخاطيء هنا هو الذي أدى إلى عدم كشف العيب فيتحمل من ثم نتيجة محطته عن طريق اعتبار العيب ظاهراً بالنسبة اليه وحرمانه الله ودرمانه

العبب لو حصلت ولذا تنتفي عن العبب في هذه لحالة صفة الخفاء .

لكن هناك بعض العيوب التي يتحصي كدنمها على المشتري العادي وعمل الخير أيضاً لان ذلك لا يحصل الا بعد استعمال المليع لفترة طويلة وخاصة بالنسبة إلى ميوب السيارات التي لا يمكن معرفة اسرارها الآلية الا بعد قطع مسافة عدة كيلومترات ولذلك تعبر عيوباً خفية .

كما قد يقتضي اكتشاف العبب اجراء فحص دقيق على المبيع ليس من مألوف إلناس القيام به وبذل نجهود غير عادي لم يجربه العرف او استعمال طرق علمية

 ⁽١) تفت محكمة التسير في قرارها المرقم ٢٠٦٠ ح/ ٩٥٦ في ١٩٦٨/١٥٦ (طلمان بيات الجزء الثاني ص١٦٨) أن أن الواجب على من يشتري مالا يحتاج أن خبرة للاطلاع على حالته أن يستمين بالغبراء للكشف عل المال.

خاصة وفنية او بعبارة اخرى قد يحتاج إلى خبرة غير عادية فالعيب يعنبر خفياً لا ظاهراً يوجب الضمان (١) .

ومن الجدير بالذكر انه لا توجد حدود فاصلة بين الخبرة العادية والخبرة غير العادية ذلك مدألة نسبة مما يمعل خفاء العيب او ظهوره أمرة أنسيا بعضم لتقدير قاضي المؤضوء ورجح لهها إلى مساك الشخص العادي في فحص للميج (٢). وليس هناك ما يعتم من أن يستمين القاضي بالخبراء في سيل تحديد الهيب وبيان مقدرة المشتري على اكتشاف العيب ومعرفة الديب الخبني (٢). وهكذا فان الخذاء في العيب هو مالم يكن بوحم المشتري كشفة وبتأثر ذلك يصفة للشتري من جهة ويطبعة لليم من جهة المترى.

ان العب خفي على المشتري العادي عنما للا يشير الا لذي خبرة كشفه . ولكن اذا كانت عاية الرجل العادي تشترج في الشرف الذي وجد فيمه المشتري الاستعانة بخبير النهم المناح فيقبر مقصراً اذا لم يلجأ إلى هذه المعونة كما تطرفنا إلى ذلك حاماً !

http://archivebeta.sakhnt.com اما عناما يشتري المهني ما يدخل ضمن نطأق صنعه او مهنته فلا يسعه إدعاء وجود عب خفي كان من المقروض فيه ان يعرف نتيجة خبرته في مهته بالرغم

- - (۲) مازو (دروس في القانون الدني) ج ۶ فقرة ۹۹۳ .
 (۳) قرار محكمة التيبيز العراقية المرقم ه۲۲۷ه / ۹۵۸ في ۱۹۰۹/۱/۱۸ سلمان بيات ج ۲

من ان كثفتهيت عصي طل الرجل العادي كما يصعب على مثل هذا الشخصائبات عدم تمكته من كشف العب بسب الجارب الن_ميكون قدأجراها عادة قبل الشراء. واذا كان لصفة المشتري تأثير كما وأينا عل وصف العبب الخني فلطبيعة للمبح دور في ذلك ايضاً .

ان التمبيز بين العيب الخفي والعيب الظاهر يتأثر بطبيعة المبيع وهذه الطبيعة تؤثر بدورها مل اتساع نطاق العيب او ضيقه فمفهوم العيب يضيق مداه في الاشياء المستحملة مثلاً .

فالعب الخني عنما يتمان الأمر بالأشياء المتعملة هو ذلك الذي يتجاوز حلود ما هو مترتم في الشيء المتعمل والذي لا يجوز ان يوجد عادة فيه (١) . فليس للمشتري ان يتوقع من الشيء المستعمل ان يوفر له نفس العمالية التي يوفرها له الشيء الجديد (٢) .

ان عدة عناصر تشاعل مع يعضها تتكوين هذا المترفق وضها على سبل المثال : عنصر الثمن ووضعية اللمبارك الخارجية والقالم وغير القضاء الفرنسي ان قدم للحرك عبب خني إذا أن مرافقة عناصر الحري تتلاء الثمن علاً . وإذا كان المشترى قد هغه ثمناً زهيداً فعليه أن يتوقع أي عبب في السيارة ، اذ ان الثمن فنا يؤثر على توقع العب الذي يعبر ظاهراً وغير خني (٢).

واخيراً يبقى البائع ضامناً للعيب في حالتين وان كان في مقدور المشتري تبين العيب بالفحص العادي للمبيع وهاتان الحالتان هما : ــــ

١ اذا اثبت المشتري أن البائع قد أكد له خلو المبيع من العيب وان كان في
 وسعه تبيان العيب بالفحص العادي للمبيع ألان تأكيد البائع للمشتري

- (١) رولان (ملاحظات على بيع السيارات المستعملة) ١٩٥٩ ص١٦٨
- (۲) رولان (المصدر السابق) ص۱۹۹ .
 (۳) قوار محكمة التعبيز الفرنسية في ۱۹۵۴/۲/۱۱ دالوز ۹۰۶ ص۱۹۷

- يعتبر بمثابة اتفاق صريح على ضمان البائع للعيب في حالة وجوده أو بمثابة اتفاق ضمني (١) .
- إذا البت المشتري أن البائع قد تعدد اخفاء العب غشا منه كما لو كان العب
 مبارة من كسر في محرك سيارة وتعدد اخفاءه باللحاء والطلاء اذ بعتبر
 بغشه قد ارتكب خطأ يستغرق خطأ المشتري في عدم فحص المبح بصا
 ينبغي من العائمة (٢).
 - (1) قشت محكمة التعييز في قرارها الرقم (2001) إداء (في 17)/راده (والملدة بهائد بهائد بهائد المحافظة المحيدة المحلومة المحكمة أن تركت المهمية بالمحروة المحكمة أن تكلف المعين بالباد منذ المهمة قال معروفة قال المحكمة أن تكلف المعين بالباد منذ المهمة قال معروفة المحافظة المحتورة المحلومة المحكمة أن المحكمة بالمحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة بالمحكمة المحكمة الم
- (ع) وقلت محكة السير في قراد الرقم الامام (۱۹۷ مي ۱۹۷۱) (۱۹۷۱ (بسبرية ۱۹۳۷) (۱۹۷۱ (بسبرية ۱۹۳۷)) المساورة المساورة في صحيح الدائم المساورة التي الموقع دو الدائم الميز في صحيح ذات المحكة المساورة المحكة المبارع المائم الميز في حاليا بالمعالمية المحكمة المبارع أما المائم المساورة المحكمة المبارع أما المائم المعامرة المحكمة المبارع أما المائم المعامرة المحكمة المبارع أما المحكمة المبارع وطرفة أما المحكمة المبارع المحكمة المبارع المحكمة المبارع المحكمة المبارع أمام المحكمة المبارع أمام المبارع المبارع أمام المبارع أمام المبارع المبارع المبارع المبارع المبارع المبارع المبارع أمام المبارع الم

المطلب الثاني

يجب ان يكون العيب مؤثراً

يشترط في العب ان يكون مؤثراً ويعبر المشرع العراقي عن هذا الشرط في المادة (٥٥٨) من القانون المدني بقوله (ما يتقص ثـن للبيح عند التجار وارباب الخبرة ، او ما يفوت به غرض صحيح اذا كان في امثال المبيع عدمه)

ان العب المؤثر اذن هو ذلك العب الذي من شأته ان يقص من ثمن المبع أو من منفحه بحيث لو كان المشتري يعلم بالعب وقت التعاقد لكان يحجم عن ابرام العقد او على الاقل لا يقبل الشراء بالثمن الوارد في العقد وإنما بنسسن اقل (1).

ويلاحظ أن القانون اللذي الترنبي لم يأخذ الا بمعيار واحد من للعيارين المشار الهما في القانون المنفي العراقي ويغنى به العيب الذي يؤدي وجوده في المبع إلى فوات منعمة المبيم أو نقلص في منتمته دون الأشارة إلى العيب الذي ينقص من ثمن للمبع (المادة 1111 من القانون المان القرنس).

والفارق الوجود بين هذين القانونين له الصية في هذا الخصوص ذلك انه قد يقص العب من ثمن الشيء دون أن يفوت الغرض المقصود من الشراء كنا لو كان الميم ساوة صافة لجميع الاغراض المقصودة ولكن تمين فيها عبب شيئي في الطالعة الخارجي لو في مقاصدها كما يؤثر على قيمتها بجب ينقص من فينجا نقصاً عـوماً ، ولكن مع ذلك تبقى السارة صافحة لجميع الاغراض المقصودة منها . وقد يقوت بالهب غرض صحيح دون أن يقص ثمن المبح كل لو كان المبيع آلة بمكانيكية فيها عب ختني يجملها غير صافحة لبض الاغراض

⁽۱) د. محمد لبيب شنب و د. مجدي صبحي خليل (شرح أحكام عقد البيع) القاهرة ١٩٦٨ فقرة ١٩

ولكنها بالرغم من وجود هذا العيب لا تزال محتفظة بقيمتها المادية والمشتري مع ذلك يستطيع ان يرجع على البائع بالضمان (1) .

وهكانا يتبين لنا ان ضمان العيوب الخفية في القانون المدني العراقي اوسع مدى من القانون المدني الفرنسي .

اما القانون المدنى المصري فينص في المادة (٤٤٦) على ان العب الذي يضحه البائع هو الذي يقض من قيمة المسيح او نفعه بجب الغابة المقصودة مستفادة مما هو مين في العقد او مما هو ظاهر من طبعة الشيء او الغرض الذي أعد له . في حين ان القانونين اللبناني والغربي نصا على خلاف ذلك .

فهذه القوانين تص مل درجة تأثير الب فالمادة ؟؟؟ موجبات ومقود والمادة ؟؟ه من النانون المغربي تتصان طي علم ضمان الب الذي لا ينقص من قيمة للبيع او من نقعه الا تقصاً بسيراً الى ان انب الرجب لفسان في هذين التانونين يجب ان يكون على قدر من الجمامة بحيث ينقط من قيمة الذي، او من نقعه بالقدر المسيون المجاهدة المنانية المالية ا

واستكمالاً لما تقدم يقتضي لنا ان نعرف مدى الصلة التي تربط العيب بالمنذمة ثم بينه وبين ثمن المبيع .

أولاً : – اثر العيب في منفعة المبيع

هناك مفهومان مختلفان العيب احدهما ضيق والاخر واسع فالاول ينطلن من اعتبار كل نقصان عياً ومن ثم يصار إلى بحث مدى تأثيره على قيمة المبيع او على استعماله فكل فساد في الشيء هو عيب يصرف النظر عن مدى تأثيره

 ⁽١) د. السنهوري (الوسيط في شرح الفانون الغذي) س١٩٧٨ و د.ميدالناصر توفيق العطار (استقراء لماهية العيب وشروط ضمائه) مجلة العلوم القانونية والاقتصادية السنة ١٣ العدد الثاني ص٣٢٧

مل الاحتمدال وهذا ما يطلق عليه بالقهوم التجريدي والذي يبعث إلى التبييز بين القضان وعدم صلاحية الاحتمدال حيث يعترصها شرطين متعيزين . في حين أن المقهوم الاحر لا يعتبر البيب حياً بالمعنى القانوني الا انطلاقاً من مدى تأثيره على الاحتمدال او القيمة بحيث يتفعج الهيب وتأثيره في شرط واحد أو عمل قانوني واحد فيصبح الديب هو الفعل للعظل للاحتمال (١) . وبذلك يعطى الهيب مفهوماً وظيفاً يتحد فيه مفهوم الهيب .

ومن الرجوع إلى نص الفقرة الثانية من المادة (٥٥٨) من القانون المدني العراقي والتي تصف النقص في مفعة الميع بأنه (ما يفوت به غرض صحيح اذا كان الغالب في امثال الميع علمه) يضح لنا ان المشرع العراقي اذا كان يعتبر فوات غرض صحيح في المليع على يأفان خدم صلاحة المبيع للاستعمال اطلاقاً بسب العبب يعتبر عياً مؤثراً من باب اول (٢).

في الواقع أن الفلوم المجرد العب يتناني وألوافع الأعصادي ويفتش إلى المرونة التي تساعد على الدسجون أمير المعاملات يحالات المقهوم الوظيفي الذي يعتبر ألعب هو الذي يحارض والآمال التي كان المشتري يبني تحقيقها من عقد البيم (٣) .

- (١) زيرا (المصدر السابق) باريس ١٩٥١ ص ٢٤٤.
- (۲) قرار محكمة التبييز العراقية المرقم ١٥٨٥/خ/٩٥٨ في ٩٥٩/٢/٨ سلمان بيات المجزء الثاني ص.١٤٠
 - (۳) زيرا (المصدر السابق) ص ۲٤٩.
 - (١) د. عباس الصراف (البيع والايجار) فقرة ٩٩٦ و د. سعدون العامري (البيع والايجار)
 صه٩٩١ و د . كال قاسم ثروت (عقد البيع) ص١٤٩٠ .

المشتري من المبيع ما لم يكن قد اطم الباتع بقلك اي اذا لم يكن في الوسع معرفة قصد المشتري من إرادة الطرفين الصريحة او الضمنية ، ولم يكن في المقدور الاستدلال على ذلك من طبيعة المبيع فانه لا يمكن اعتبار عدم تخفيف المبيع للاستعمال الخاص بالمشتري عبياً مؤثراً فيه .

إن طبية الشيء هي التي تعلى المتافع القصودة من والتي تؤثر على تحديد وجهة الاستعمال فالسابرة مثلاً تكون اساساً مخصصة للسير ولكن إذا كانت طبيعها قديمة بجب ثم شراؤها من صنع قديم فلا يجوز اعتبار عجرها عن السير مياً نما (١).

بالاضافة إلى الطبيعة فقد تتحدد وجهة الاحتمال عن طريقة تكوين واعداد المبع فمثلاً أن وجود كسر ملحوم في جزء بعين من سيارة نقل قد يعيبها ، في حين قد لا يعتبر عبياً أذا كانت معدة لركوب الاشخاص .

أن القص في منعمة اللهج يجب أن ليكرن في اطفاط أعسوما لأجل مسألة البابع بالفسان وهذا بدأ بني عليه المشرق بالدراق بالدراق بين بل فوات غرض صحيح في المليع . قاذا كانت ازالة العب لا نسبب شفة المشتري وانسا بلمكن ازالته يعض الاصلاحات البسطة بمن المشتري أن يطلب إذاته هذه المدون مي المساحر عبا بالمنتى المقصود في ضمان العبوب . اما اذا كان الأمر على خلاف ذلك أي أن أصلاح ذلك اللهب يستغرق وقاً طريلاً كان المشتري أن يرجع على المباع بالقسان (٢) .

⁽۱) زيرا (المصدر السابق) ص ۳۰۰ .

 ⁽٣) فعبت عكمة التبييز العراقية بقرارها المرةم ١٩٧٥/٢/١٢ في ١٩٧٥/٢/١٢ لل ان
 أقرار المشتري بقحصه للسيارة وقبوطا عل كل عيب لا يسقط حقه في طلب النسخ إذا ظهر
 في السيارة عيب خفي يقوت عل المشتري الفرض المقصود من شرائها .

ويتفق الفقه والقضاء في فرنسا على استبعاد العيوب القليلة الأهمية والتافهة التي لا يترتب على وجودها سوى مجرد ضباع متعة (١) .

ويلمب الفقه في العراق إلى عدم سألة الياتم بالفسان عند وجود عرف يقفي بالتسامح فيه . وهذه العبوب هي في الغالب بيوب تافهة وطنيفة (٢) . وقد يكفل البائع للمشتري صفة معينة المشتري في المبيح ثم يتين بعد تسلمه للمبيع تخلف تلك الصفة كن يشتري سارة معينة ويشترط على البائع ان تكون سرحها تجاوز حداً معيناً فاستاذاً إلى قانوننا الملشي يستطيع المشتري ان يرجع على البائع في حالة تخلف الوصف المشروط في المبيع بعضتهي القوامد العاملة يفيب المضعة لما التنظيد . ولا يمكن أن يرجع على البائع بمقتضى الحركام فسمان الفهب والخفي لان فوات الوصف ووجود اللبي المقتضى التران من حيث الفهب والخفي المذكم (٢) .

اما من حيث المتهورة فزن فوات الوصف لا يلاخل نُصمن تعريف العيب لاته ما يخلو منه اصل الشي عادق : اما أوصف فهو ما ينتق المتعاقدان صلى وجوده في المبيع .

اما من حيث الحكم فيختلف فوات الوصف والعب الخني من حيث الشروط ، اذ ان شروط الرجوع بالضمان بمقتضى العب الخني تختلف عن شروط الرجوع بمفتضى الوصف ، فيكني بالنبة إلى فوات الوصف ثبوت نخلقه وقت تسليم المبيح كما يجب ان يكون وجود الوصف مشروطاً في العقد . اما العب فان ضمانه يعتبر من مقضيات عقد البيع .

لوزان (المصدر السابق) ص ٢٧٥ وبودري وسينيا (المصدر السابق) فقرة ٤١٧ .

 ⁽۲) د. عباس السراف (المعدر السابق) فقرة ۹۶۳ و د. غني حسون طه (المعدر السابق) ص

 ⁽٣) د. سعون العامري (المصدر السابق) ص ١٥٠ و د. عباس الصراف (المصدر السابق) فقرة
 ٢٩٣ و د. غني حدون له (السيع) فقرة ٢٤٠ .

ثانياً : - اثر العيب في ثمن المبيع : -

يأخذ المشرع العراقي في تقدير التقص الحاصل في ثمن لليع بعبار موضوعي
مادي اي التقص الحاصل في "من لليع حب تقدير التجار واصحاب الخبرة:
ولكن المشرع لم يحدد مدى التقص الذي اذا تحقق في ثمن لليع بسبب العبب
يعجر وثوراً فيه . في حين ان بعض التوانين العربية تقص عل ان التقص في قيمة
المبيع بسبب العب يجب ان يكون تحدوماً ، قد نصت المادة ٢٤٤ من الثانون المربية المبيع بسبب العب يحبب المبيع بحب المع التي تقص من قيمت نقصاً عسوسا
اللباني على أنه رفيص المباع موب لليع التي تقص من قيمت نقصاً عسوسا
التي لا تقص من قيمة لليع او من الانتفاع معاد الا نقصاً خفيفاً واليوب التسامد
التي لا تقص من قيمة لليع او من الانتفاع معاد الا نقصاً خفيفاً واليوب التسامد
ومعير القدة الاسلامي ان المب مؤثر في قيمة لليع إذا كان من شأنه ان
يوجب نقصان الثمن المنا عادة العبار الله نقصاً للمن الثانون المذي ...

ويرى البعض (٢) أن الحكم الوارد في الفتين اللباني لا مانع من أخله في الثانون العراقي لا مانع من أخله في الثانون العراقي وقلك لان المشرع لا يعتبر اي نقص يطرأ على الشمن اي تسمن المليع نتيجة العيب وقرأ . وإنما يجب ان يكون التفص في ثمن المبيع وارداً في السوق وقلك حسب تقويم التجار وارياب الخبرة . فاذا كان التقص في ثمن المبيع بسبب العيب لا يلفت اليه التجار وارياب الخبرة لكونه يسبراً أو طفيقاً ، فلا يعتبر العيب في هذه الحالة مؤثراً على المبيع ، وهكذا فلا يعتبر عياً مؤثراً

 ⁽۱) د. السنهوري (مصادر الحق في الفقه الاسلامي) الجزء الرابع ص ٣٤٨.

 ⁽٣) د. غازي مبدالرحمن (النزام الياح بفسان الديوب الخلية) مجلة العدالة العدد الثامن ، السنة الخاسة ص ٢٠١ . و د. عباس الصراف (المصدر السابق) فقرة ٤٩١ و د. غني حسون عاء (المصدر السابق) ص ٢٠٠ .

في قيمة المبيع وجود خلش خفيف في هيكل السيارة (١) ، وان كانت الفطرة الاصلية للشيء تخلو منه .

المطلب الثالث

بجب ان يكون قديماً

من الشروط الواجب توفرها لكي يتحقى الفسان قدم العبب . وقد نصت على هذا الشرط حميم التوانين مع احتلاف في التطبيق بينها بسبب احداد البعض منها مفهوماً يختلف من البعض الاخر من ناحية نقل لللكية وتحمل للخاطر الطلاقاً من كون العب الخني هو بمثابة هلاك جزئي في للبع بتأثر شرط القدم فيه بمفهوم تمعة الهلاك . كما يقع مل المشتري اليات قدم العب وهذا ما ستبحث على العلى :

اولاً : وجود العبابيا: \ARCHI

يقصد بقدم السب عن التناؤن الطرافي الن يكون عونجوداً في المبيع وقت التعاقب النائليم من الاشياء التعاقب الذا كان المبيع من الاشياء التعاقب المبية بلداتم النائل المبيع الافراز التيمية للمبنة بلداتم المبائل الا بعد الافراز وهذا ما نصت عليه التقرة الثانية من المادة ٥٥٨ من التانون للدني وبكون تعديداً اذا كان موجوداً في المبيع وقت الفقد او حدث بعده وهو في يد الباتح قبل الصليع، قبال الصليع، في المبيع وقت الفقد او حدث بعده وهو في يد الباتح قبل السليع، في المبيع قبل السليع، في المبيع السليع المبيع السليع المبيع السليع المبيع السليع المبيع السليع السليع، المبيع المب

⁽۱) د. سليمان مرقس (المصدر السابق) فقرة ۲۱۲ و د. معدون العامري (المصدر السابق) ص

 ⁽۲) قرار محكمة التعييز العراقية المرقم ٢٥٠/ص/٩٥٨ في ١٩٥٨/٣/١٠ سلمان بيات، الجزء الثاني ص ١٨.

ومن الجدير بالذكر أن المشرع العراقي في موقده هذا قد ربط تبعة هلاك الميع بالسليم أي تحمل الباتع ملاك لليع لغاية شبليمه إلى المشتري وهذا يتنق مع ماذهب إليه القنه الاسلامي (١) . في حين تذهب تشريعات اخرى ومنها المتأتف العربية المتاتف المترى ومنها المتأتف العربية المتاتف المتاتف

كما ان تشريعات اخرى تفرق بين ما إذا كان للبيع عيناً معينة بذائها وهنا يجب ان يكون العيب موجوداً وقت البيع وبين ما اذا كان للبيع معيناً بنومه اي من الثلبات فيجب ان يكون العيب موجوداً وقت الشاليم وهذا ما نضى عليه كل من قانون الالتزامات والعقود لملائبي في للادة 200 وقانون الموجبات البلغاني في للادة 200 والقانون لللين التونس في لللادة 200

وعلى ذلك فليس البائع أن يضمن العبوب الثانث بعد تاريخ انتقال ملكية السيارة . وافا كان التقورة من العب القادم وجوية كا تقا وقت الصليم الا أن العب مع ذلك يجبر موجوداً في المنع في هيا أوت وأن كان اثر لسم يحقق أو يتقاقم الا بعد السليم ، أذ يكني أن يتحق الضمان على البائع أذا كان مصدر العب أو فواته موجودين في المنع وقت الصليم وأن كان الم يتفاقما الا بعد الصليم .

واذا كان سب العب موجوداً قبل اليع او قبل النطيم ولكنه انشر فيما بعد وجب الا يكون انتشاره بسب خطأ من الشتري الذي يتحمل وحده ألضرر اذا كان قد تسبب بظهور العيب بفعل خطأ منه وعدم انخاذه الاحتياطات

⁽¹⁾ انظر المادة ٢٥٩ من مرشد الحيران والمادة ٣٤٠ من عجلة الاحكام العدلية .

 ⁽٢) بوردي وسينيا (المصدر السابق) فقرة ٤٣٣ وبلائيول وربيرو وهامل (المصدر السابق) فقرة ١٣١١ .

اللارة بان لم يذل في الحفاظ على المبع عناية الشخص المعتاد اي أنه استعمله بطريقة غير سلمية لم يحترم فيها قواطد الاستعمال الصحيح وها يجوز للقاضي ان يخفض من الفسان بمقار ما اسهم حقاً للشتري في تفاقم اثر العيب وذلك استادًا إلى القواعد العامة في الفظاً للشترك الذي نصت عليه المادة ٢٠٠ من القانون المثنى الحريق : إن نظائف ضمان العيب المخفي بضيئ عندما يقول القيمة القرنسي كورتي : إن نظائف ضمان العيب المختي بضيئ عندما يتمع موجب العائبة المرتب على المشتري (١) .

ثانياً: اثبات قدم العبب

الاصل في المبيع كما نعلم سلامته وهذا يعني أن عبء اثبات وجود العبب

يعلى على السري. وتبرز أهدي تاريخ نشور البيب عنما يتاج القال ملكية السيارة بتتاج ليع عليها فقضي طناق المراة تاريخ الفيب المرأة الماتع الذي عليه أن يحمل فسان الس .

ان الاضعاد على الخبرة هو الوسلة الأكثر فاعلية في معرفة تاريخ البيب لكن مهمة الخبير تصبح اكثر صغونة عندما لا يكون هناك ارتباط وثيق بين طبيعة المبيح ونومية السب وفي هذه الحالة على المحكمة تكليف الخبير بينان ما اذا كانت العبوب ترجع إلى خطأ من المشتري عن طريق سوء استعماله المسيح. وعلى كل قان الالبات يجوز ان يحصل يجميع وسائل الاتبات تعاقمه بواقعة . مادية .

(٢) د. السنهوري (المصدر السابق) ص ٧٢٣ .

⁽١) كورني (ملاحظات منشورة في مجلة القانون المدني الفرنسي الفصلية /١٩٦٤ ص ١٩٧٥)

المبحث الثاني احكام ضمان العيوب الخفية

اذا توافرت شروط العيب المقدم ذكرها امكن المشتري الرجوع عملى الباتع بالضمان . ولكن على المشتري ان يقوم بعض الاجراءات لأجل الحفاظ على حقه في الضمان وهذا ما سبحته في الطلب الأول .

اما المطلب الثاني فسيكون عن دعوى الضمان .

المطلب الأول فحص المبيع واخطار البائع بالعيب

على المشتري أن يقوم بيعض الاجراءات عند استلام المبيع وهي مبادرته إلى فحص المبيع واخطار البائع بالعبيب .

تعمل المادة ٢٠٥٠ من التانون المدني العراقي الحل الله (1 /ح اذا تسلم المشتري المبح وجب عليه التخذي من طاقه تعجزه تحكمه من ذلك ونقاً العالمون في التعامل . فاذا كشف مياً يضمته البائع وجب عليه ان يبادو باخباره عنه . فاذا الهمل في شيء من ذلك احتبر قابلاً المبيع .

٢ اما اذا كان العيب مما لا يمكن الكشف عنه بالفحص المعتاد ثم كشفه
 الشتري وجب عليه ان يخبر به البائع عند ظهوره وإلا اعتبر قابلاً للمبيع)

يتضح من النص للذكور آلفاً أن على المشتري ان يتحتّن من حالة المبيح يجبرد تمكنه من ذلك ، وان يبادر إلى اخطار البائع بالعيب في حالة اكتشافه له ، لأن اي تباطؤ او تراخ في ذلك قد يؤدي إلى ضياع معالم العبب ويمعل امر البائه حسيراً . ولكي تستقر المعاملات ققد أوجب المشرع على المشتري ان وقد قضت محكمة التعبيز في قرار لها ؛ (... أن الواجب على من يشتري مالاً يحتاج إلى خبرة خاصة للاطلاع على جالته أن يستمين بخبراء للكشف على المال قبل شرائه أو بعد استلامه تهذة معينة.....) (1) .

ولم يحدد القانون شكلاً معيناً للاتطار ، فكما يصح أن يكون عن طريق الفار بواسطة الكاتب العدار ، في التحقيق الفار القانون عن طريق الفار بواسطة الكاتب العدار ، في المتعلق البات وقوج الانجلال وهو يستطيع البات ذلك بكانة طرق الالبات القانونية بما في ذلك البية والقرائل لائبا واقفة مادية الذا أهمل المشتري فحص المبع خلال المنة المقولة أو أهمل الحبار الباتع بالعب الذي وجده في المبع في الوقت المقول اعتبر قابلاً السبع بعيه ومقط على الوقت المقول اعتبر قابلاً السبع بعيه ومقط

⁽١) حدد المشرع الجبناني في المادة ٢٤؛ موجبات وعقود مهلة الاخطار بالنسبة للمنقولات غير الحيوانات بسبعة ايام .

 ⁽۲) قرار عكمة النبيز العراقية المرقم عده لح/١٥٩ في ٩٥٦/٥/٢٨ بمجموعة سلمان بيات،
 الجزء الثاني ص ١٨ .

 ⁽٦) قرار محكمة التمييز العراقية المرقم ٢٢٠٠/ح/٢٤٠ بجموعة سلمان بيات، الجزءالثاني ص

الشتري في الفسان لا يسقط إن هو اهمل في فحص المبيح او في اخبار البائح بالعب الذي كشفه خلال المدة المقولة اذا كان البائع يعلم وجود العب وتعمد اخفاءه عن المشتري غشًا مه (1) .

واذا تحققت شروط الديب وقام المشتري بإخبار البائع في الديب خلال المدة المغقرة بعد ان قام بفحمه واكتمائلة ، عندلذ يكون البائع طرعاً بفسان الديب في المبيع . وقد قضت عكمة التدبيز في قرار لحا من أنه المشتري السيارة الحق في طلب الشمخ اذا ظهرت من طراز موديل سنة غير السنة المنتمن عليها (٢) ...

ان انجاه المشرع العراقي بعدم تحديده منذ معينة لقيام المشتري بفحص المبيع من المناس المتعاد البائع بالدين الشكان المتشفة في للبيع هو أنجاه حسن حيث بفست المتعاد البائع بالدين تحقيق المدالة وعند بالتطبيق التناسية الشكالي للقانون .

المطلب الثاني عنوى ضمان العيب الخفي

اذا تحقق العب بالشروط الساجة واعطر المشري البائع بنا العب في المدة المعقولة كان له ان يرجع على البائع بالضمان وقد حددت الفقرة الاولى من المادة ٥٥٠ من القانون المدني العراقي مذا الضمان بقولها (اذا ظهر بالمبع عب قديم كان المشتري مخيراً إن شاء رده وان شاء قبله بشعه المسمى)

يضح من فص الفقرة المذكورة آنفاً للمادة ٥٥٨ أن للمشتري الخبار بين رد المبيع عن طريق فسخ العقد واسترداد الثمن وبين النمسك بالمبيع ولكس

(۱) د. المنهوري (المصدر السابق) ص ۷۳۷ هاش ۱ و د. مليمان مرقس (المصدر السابق)
 می ۶۰۸

(y) فرار عكمة النبيز العراقية المرقم ١٩٧٣/م١/٩٢/١ في ١٩٧٣/١٢/١٨ ، النشرة الفضائية العدد الرابع / السنة الرابعة / ص ٥٥ . بالثمن المسمى الوارد في العقد . ان هذا الحكم قد استده الشرع العراقي من الفقه الحنمي حيث ان فقهاءه لا يجيزون في خيار العب الا النسخ أو استقاء المبع بكل الثمن (1) .

اما فقهاء الشريعة الاعرون فالهم يخيرون المشتري بين فحخ البيع او ابقائه مع الطالبة بجزء الشن مقابل الجزء الذي فات من للجع بظهور عبب في (٢). اما المشرع الصري فقد طبق على ضمان العب نفس الاحكام التي وضعها في ضمان الاستحقاق الجزئي. أي انه فرق بين السب الجسيم وغير الجسيم. يكون المشتري بالخيار بين الشيخ او ابقاء لمبيع مع التوفيض عن العب طبقاً كما تنشجه القواعات العامة وإذا لم يكون العبب جبساً فلا يكون العبب جبساً فلا

والحقيقة ان موقف المشرع المصري على صواب في تطبيق الاحكام التي قررها في ضمان الاستحقاق الجزئري على ضمان العبب الخفي .

وهكذا يتضح لنا أن المشرى العراقي لا يجين في جيار الدب الا الفسخاو استبقاء المبيع بكل النمن وقد قضت محكمة التسييز في قرار لها بانه اذا ظهرت السيارة معيية كان المشتري مخبراً ان شاء ردها وان شاء قبلها بضمنها المسمى وليس له ان يطالب بنقصان التمن او فرق السعر (٤) . ويذلك خالف المشرع

- الهذب ص ٢٨٤ .
 المهذب من ٢٨٤ .
 الحسن بن المطهر (تذكرة الفقهاء) كتاب البيع ص ٣٥٣ .
- (٣) د. السهوري (مقد اليم) ص ٢٠٤٠ . اما المشرع اللياني قاد فضل إمطاء المشتري الطالية برد المبيح او يتقصان الثمن (المادة ٤١٤ موجبات ومقود) ، كما قص المشرع الفرنسي في المادة ١٩٤٤ من اتفاقون المدني الفرنسي على نفس الحكم .
- (٤) قرار عكمة النبيز العراقية المرقم ١٠٤٤ /م١٩٧٦/٢ في ١٩٧٦/١٠/١٢ النشرة الفضائية،
 العدد الرابع ، السنة الغاسة ص ٢٨ .

(۱) د. حسن عل الذنون (عقد البيع) ص ٢٤٤ – ٢٤٥ .

 ⁽۲) قرار عكمة التمييز العراقية المرقم ۱۰۷۹ في ۱۹۰۳/۱۱/۲۱ بجلة القضاء ، العدد الثاني

⁽٣) قرآر عكمة التبييز العراقية المرقم ١٩٥١/٥٧ في ١٩٥١/٦/٣ تجلة الفضاء ، العدد الثالث ص ١٠١

كما ان هناك يوماً مستثاة من ضمان العبوب الخفية وهي اليبوع التي تجري من طريق المزاد العلني بمعرفة الجهات الحكومية حيث تص المادة ٢٦٩ مسن القانون المدني العراقي على انه (لا تسمع دعوى ضمان العب فيما يج بمعرفية للحكمة او الجهات الحكومية الاخرى يطريق للزايدة العلنية).

 ويطل المنع هنا بان مثل هذه اليوع تسبقها اجراءات طويلة تتاح خلافها الفرصة المترايدين فحص المنبع قبل الاقدام على الشراء بحيث يصبح عمدم اكتفاف العبب امراً قادر الوقوع .

المطلب الثالث

مواقع البرد

بينا سابقاً بانه عند وجود عب خني في المبيع فان المشتري الخيار بين رد للمبيع عن طريق فسخ الديع وبين الاحتفاظ بكل الثمن المسمى .

ولكن هناك حالات معينة أذا تحققت لا يكون في القدور رد البيع إلى البائع، واتما ينحصر حقه فر@المطالبة اختصان الثانية/http://Archive

ويتم تخفيض الثمن في ضوء احكام القانون المدني يتمرير المبيع سالمًا من العب تم تفدير قيمته وهو معيب والفرق بين التيمنين ينسب إلى الثمن المسمى ويرجع المشتري بتلك النسبة على البائع .

اما الحالات التي يمنع بها الرد ويقتصر على المطالبة بتقصان الثمن فهي : ... اولاً : حدوث عيب جديد في المبيع بعد التسليم

تنص المادة ٥٦٦ من القانون للدني العراقي على أنه (1 ــ اذا ظهر بالمبيع عب قديم ثم حدث به عب جديد عند المشتري فليس له ان يرده بالسيب القديم والعب الجديد موجود فيه ، بل له ان يطالب البائع بتقصان الثمن ما لم يرض البائع باخذه على عيبه ولم يوجد مانع للرد . ٢ ــ فاذا زال العيب الحادث عاد للمشتري حق رد المبيع بالعيب القديم على البائع) .

يتضح من التصر المتقدم أنه اذا تسلم المشتري المبيع وحدث فيه بعد ذلك عب ثم اطلع المشتري مل حب اخر كان موجوداً في المبيع فلا يحق المشتري في هذه الحالة رد المبيع وأنما يقتصر حقه على مطالة البائع بيتصان الثمن بما يقابل ذلك المبيد، على أنه اذا رضي البائع برد المبيع بما فيه من صب جديد متعدلة لا ينقى للمشتري حتى المطالبة بتحصان الثمن بل يكون مخيراً بين رد المبيع او قبوله بالمس المسى .

ونحن نرى انه تحقيقاً للعدالة يجب التفريق بين حالتين : ـــ

الحالة الاولى إذا نشأ العب الجنيد بي وجود العب القديم كأن يشتري الحد الاشخاص سارة ومن ثم تقلب في اتاء احيطا واسابتها بعبوب جنينة ثم يتبين من القحس التي ان حادث القلايا وقع من جراء وجود عيب قديم في موقفها القدمي عالاً (1) فينا بنيم اعطاء الشتري الخيار بين رد المبيح واسترداده كامل الشر العني أم يعادل الشرر المسلكين بعراء الحادث القائمي من العب القديم المالة انتهاء من العب القديم المالة التنهيم المالة التنهيم المالة المتعاري ولا ملاقة له بالعب القديم الو تأميب من العب المقديم الو تأميب المعالمة المنافقة على التأميب المنافقة على التأميب المنافقة على الأسبب القديم المنافقة على العالمة المنافقة على العالمة العب القديم المنافقة على العالمة العالمة العالمة المنافقة على العالمة العالمة

 ⁽١) ويلاحظ مثا أن هناك فرقاً بين وجود العيب النغني وبين شروط المنانة التي تشترطها شركة التأمين لتصويف عن الاصرار البدنية الناشة من التأمين الالزامي السيارات إذ لا يعتبر في رأينا وجود العيب النغني هو اعلالا بشروط المنانة إذا كان المشتري لا يعلم به .

ثانباً : زيادة شيء على المبيع من مال المشتري

ان الزيادة التي تمتع من الرد استاداً إلى نص المادة ٢٣٦ من القانون المدني العراقي وتجيز للمشتري الرجوع بقصان الشمن اما ان تكون زيادة متصلة غير متولدة كصبغ السيارة او زيادة منفصلة متولدة كالشمار .

اما الزيادة المنصلة غير المتولدة كالاجرة والزيادة المتولدة فلا تمنع من الرد. ويمنع الفاتون رد المبيح حتى اذا قبله البائع بالعب الحادث وفقاً لما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة ٦٣٥ من الفاتون المدني ويقتصر حتى المشتري على المطالبة يقتصان الثمن .

والاجدر في اعتقادنا ان يترك ذلك المتعاقدين وفي حالة حصول خلاف ينهما يترك الامر القضاء لإعادة التوازن بين الطرفين وفقاً لمقتضيات العدالة . فالغاً : هلاك الميع المديب في يد المشتري

تنص المادة ٢٤م من القانون المدني العراقي على أنه (إذا هلك المبيع المعيب في يد المشتري فهلاكه عليه وبرجع على البائع بنقصان الشمن) .

ويتفع من النص المتقدم أن ملاك المبيع المبيب بعد ان يتسلمه المشتري يقع عليه . الا ان المادة المذكورة لم تميز ما اذا كان الهلاك يسبب قوة قاهرة أو بفعل المشتري او يفعل الغير .

لقد انقسم الفقه حول هذه المسألة إلى اتجاهات عديدة (١) .

والرأي الراجع عندنا هو انه يحق للمشتري الرجوع على البائع بالثمن كله وبالمماريث كما لو استحق المبيع كلياً في يد المشتري سواء أكان الهلاك ناجماً عن فعل البائع او بسبب وجود العيب فيه .

(۱) د. كان قام ثروت (للصدر السابق) من ۲۶۲ و د. عباس العبواف (المصدر السابق) فقرة ۲۹۱ و د. معنون العامري (المصدر السابق) من ۱۵۲ و د. حسن علي اللفون (المصدر السابق) فقرة ۲۲۰ وقضت محكمة التسيير في قرار لها بانه اذا اشترط المشتري ارجاع المبح اذا ظهر عب قديم فيه في ظرف شهير من الاستلام ثم هلك المبيع بسبب العب إقديم خلال هذه المدة فيجب على البائع اعادة الثمن إلى المشتري (١) .

كما أن القانون للذي الترنبي قد رئب نفس الحكم أي أن يتحمل البائع بمة الهلاك أذا ثبت أن هلاك المبيع قد حصل بسبب خطأ من البائع أو بسبب العيب القديم وذلك بحوجب المادة 172V .

رابعاً : تصرف المشتري بالمبيع المعيب قبل اطلاعه على العيب

اذا تصرف المشتري بالشيء المعيب تصرف الملاك قبل اطلاعه على العيب الموجود فيه فانه يرجع على البائع بتقصان الثمن ، وان هذا الحكم يستفاد من مفهوم المخالفة لتص المادة 871 من القانون الليني العراقي .

A مقطات ضمان البانع VE

يـقط ضمان الباع المبوب الخفية عي حالات يرجع بضها إلى نص في التانون وبعضها إلى ارادة المتعاندين او إلى ارادة المشتري الفسنية وهي: — اولاً : عدم فحص المشتري المبيع بالعناية اللازمة

يجب على المشتري كما اشرفا عند استلامه المبيح ان يُقوم بُعجسه بما يبغي من العانية . وإذا وجد عياً قعليه ان يقوم باخبار البائع ، وإذا لم ينذل في قحصه العانية اللازمة وهي عناية الشخص المعتاد ، مقط حقه في الضمان قبل البائع لانه يعتبر قد تنازل ضمناً عن حقه .

(١) قرار محكمة التعبيز المراقبة المرقم ٣٣٣/س/٢٠٤ في ١٩٥٤/٣/٨ عاجلة الفضاء المدد
 الثاني السنة ١٣ ص.٩٠٠ .

ثانياً : تصرف المشتري بالمبيع بعد اطلاعه على عيب فيه

اذا اكتئف المشتري في المبيح مياً قديماً ثم تصرف به لللاك سوا، رتب على المبيع حمًا مبناً الغير كان بيمه أو يرهته أم انشأ حمًا شخصياً كان يؤجره-قط حمّه في الضمان. ان اي عمل يصدر من المشتري بعد الاطلاع على العيب بدل. على انه اعتار إمضاء البيم ().

ثالثاً: تنازل المشتري عن حقه في الضمان

يحبر الترام البائع بضمان العيوب الخفية حتّاً مقرراً لمصلحة المشتري من هنا فليس هناك ما يمنع من ان ينتازل عن هذا الحق وهذا ما نصت عليه المادة ٥٦٧ من القانون المدني العراقي .

رابعاً : اشتوط البائع براءته من كل عيب

يسقط فيها حق الشترى في الرجوع بالقسان على البائع بسب جميع ما قد يظهر في المبيع من عيوب سواء ما كان موجوداً حين التعاقد او ما طرأ منها قبل القبض .

-: الثانية

ويسقط فيها حق المشتري في الضمان بسب العيوب للموجودة في المبيع حين التعاقد ولكن حقه في الضمان عما قد يطرأ على البيع من عيوب بعد العقد وقبل القبض يشى قائماً .

(١) قرار عكمة النبيز العراقية المرقم ٢٠٠٣/م١/٢٧٤١ في ١٩٧٤/١٢/٢ النشرة النضافية، السنة الخاسة من ٤٣

خامساً : مضى المدة

يجب على المشتري اذا اراد الرجوع على البائع يفسان العيوب الخفية ان يبادر إلى اخبار البائع عند اكتشاف العيب خلال مدة معقولة كما يجب عليه ان يرفع دعوى الفسان خلال مدة َحة شهور من وقت تسليم الميع وهذا ما نصت عليه المادة (٥٧٠) من القانون المدني .

هذا وقد اختلفت الشريعات بصدد مدة التقادم (١) ونحن نرى ان تحديد مدة التقادم يجب ان يتم تبعاً لماهية الميع وطبيعة العبب وعرف المكان الذي يتم فيه ابرام المبيع او اقامة الدعوى .

المبحث الثالث

تعديل احكام ضمان العيوب الخفية

تنص المادة ٢٦٨ من أقانون المدنى العراقي على أنه (1 _ تجوز ايضاً للمتعاقدين باتفاق خاص ان يحدة المقدال الضمان ٣ _ على أن كل السرط يسقط الفسمان أو يقصه بعد باطلاً أذا كان البائم قد تعمد اخفاء العب)

يتضح من النص السابق انه يجوز للمتعاقدين ان يتفقا على تشديد الضمان او على تخفيفه او على الاعفاء منه اي اسقاطه .

 ⁽¹⁾ جمل القانون المدني المصري مدة التقادم منة واحدة (المادة ٤٥٦) وجملها القانون المبناني بالنسبة قستقول (٣٠) يوماً و (٣١٥) يوماً للعقار (المادة ٢٠١ع موجبات وعقود) .

المطلب الاول

الاتفاق على تشديد الضمان

يجوز للمتعاقدين الاتفاق على تشديد ضمان البائع للعبوب كالاتفاق عـل الزام البائع بضمان جميع ما فني المبيع من عبوب ولو كانت ظاهرة وقد يضفان على إطالة المذة المفررة فانوذاً وهي ستة شهور (١) .

وقفت محكمة التمبيز في قرار لها بأنه (لدى التدقيق والمداولة وجد ان الحكم المبيز غير صحيح لان المحكمة قفت برد الدحوى بحجة ان العبوب التي ظهرت في السيارة هي عبوب ظاهرة وليست خفية ، ولم تلاحظ المحكمة ان التعهد التي صدر من الباتع لا يقتصر على العبوب الخفية بل يشمل جميع العبوب لأن الضمان ورد بهذه العبارة (الي مسؤول من أي عب يظهر فيها لمدة ثلاثة الشهل (ال) .

وقد يشترط المشتري على البائع بأن يسترد منه كل المصروفات التي صرفها على المبيع حتى الكمالية وان كان البائع حسن النية

ومن الممكن اعتبار ضمان صلاحية المبيع العمل صورة من صور تشديسة ضمان العيوب الخقية ذلك ان المشتري لا يكفي بالترام البائع بضمان اي عيب خفي يظهر في المبيع واتما يربد أن يطمئن إلى صلاحية المبيع العمل خلال مدة معية ، ووجه تشديد الضمان بجبل في أن أي خلل بعوق المبيع عن العمل يؤدي إلى قيام مسؤولية البائع بالضمان حتى وان كان المختلري على علم به وان الخلل قد

⁽١) قرار محكة التمييز العراقية المرقم ٢٠٠٢ أح/١٩٥٩ في ١٩٦٠/٢/٢٢ ملمان بيات ج٢

⁽٢) قرار محكمة التمييز العراقية المرقم ١٣٨٩/م٢/١٩٨٤ في ١٩٨٤/٧/٧ غير منشور .

طرأً على المسيع بعد تسليمه إلى المشتري بشرط ان لا يكون المشتري قد تسب بغمله في إحداث الخال كما لو كان المسيع سيارة اصطدم بها المشتري وأدى إلى تعطلها عن العمل نتيجة تلف جزء من محركها او انه أهمل وضع زيت في محركها نما ادى إلى تلف للحرك نتيجة ذلك .

وفي الواقع لم يشر القانون المدني العراقي بنص صريح إلى هذا الفسان اكتفاءاً منه بما ورد في التواعد العامة التي نصت عليها كثير من التشريعات المدنية كالقانون المصري والسوري والليبي .

المطلب الثاني

الاتفاق على تخفيف الضمان

يجوز المتعاقبين كذلك الأتفاق على تخفيف أنسان كالاتفاق على أن لا يضمن البائع عبياً مديناً يذكره أو اقتصار أنسان على أدبوب التي تظهر بالفحص الفني دون العبوب الاجرى ، وكليك أتفاق أليان عم المشري على اقتصار المطالبة بتقصان السن دون أود البيع على أذا كان المشري الحق برد البيع تانواً (1) .

ويشترط العمل باتفاق للتحاقدين على تحقيق الضمان عدم تعمد الباتع على التخف الحب بالتخف الحب التخفيف التحقيق الت

⁽١) د. ببعدون العامري (المصدر السابق) ص ١٥٨ .

المطلب الثالث

الاتفاق على اسقاط الضمان

وأخبراً قد يتق التحاقدان على إستاط الضمان من البائع أي باعقائه عن اي عيب قد يظهر في المبع وهذا النوع من الاتفاق كثيراً ما يقع في العمل ... والاتفاق يعتبر صحيحاً بمقتضى القانون ومثاله ما يشترط البائع براهته من كل عيب في المبع (ا).

وقد بتحول شرط العقاط الفسان إلى شرط مألوف في بعض العقود كما لو كان المبيع من الاشباء المستعملة كالمميارات لا. يدل بحد ذاته على اسقاط الفسان عن البائع وغاية ما في الأمر بالنسبة إلى الإشباء المستعملة ان البائع لا يضمن العيوب الناشة عن الاستعمال المألوف (1)

ولكن قد يستشف اسقاط الضمان من ظروف الحال كن بشتري.شيئاً بثمن زهيد لا يتناسب اطلاقا مع قيسته الحقيقية لو كان خالياً من العيب (٣)

كما ان السيع بشرط التجرية أي تجرية السيارة لا يعني الباتع من العيوب الخفية، ولا يعتبر ذلك بمثابة الشرط بعدم الضمان طلما لم تتجه لوادة المشتري إلى اسقاط الفسان عزر الناتعر .

وقد قضت محكمة التعبيز في قرار لها بان (الكسيالات الثلاث) المبرزة والمؤرخة والتي اقر المديز بعائديتها اليه وبصحة تواقيمه فيها تفسنت إقراره باستلام المال بالتمام وقبوله على كل عب فالادعاء بالعبب بعدم استلام البضاعة وقبولها على عبيها غير واردن (٤) .

- (١) د. سعدون العامري (المصدر السابق) ص ١٥٨ .
 - (٢) مازو (المصدر السابق) الفقرة ٩٩٢.
 (٣) مازو (المصدر السابق) الفقرة ٩٩٢.
 (٤) قرار عكمة التسيز العراقية المرقم ٣٩٩.
 الثالث من ١٠١.
- (٣) مازو (المسدر السابق) الفقرة ٩٩٦ .
 (١) قرار محكمة التبييز العراقية المرقم ٩٩٦/-/٩٦٥ في ١٩٦٥/٥/٢٦ ملمان بيات، الجزء

ومن الجدير باللاحظة ان احقاط للشتري الفسمان عن البائع بقعوله : وقبلت للبح عن كل حبء ينبغي ان لا تتنافى مع طبيعة العب للذكور مع الغرض المقصود الذي من اجله اقدم للشتري على التعامل مع البائع . ومثاله ان يشتري أحد سيارة لفرض استعمالها في المناطق الوحرة واعلم البائع بذلك ، الا انه تين بعد البح والسليم الما غير مساحلة للمرض للذكور . في مداء الحالة لا يسقط الفسمان عن البائع رغم وجود حبارة (قبلت للبح عن كل عب) . وقفت عكمة التعييز في وظرار لها بأنه وإن الفراد المشتري بفحصه السيارة وقولها على كل عبد لا ينقط حقة في طلب الفسخ اذا المشهر في السيارة عبب غني يفوت على المشتري المرض المقصود عن شرائها (١) .

ويشترط لصحة الانفاق على الاعتاء ان لا يكون البائع قد تعمد إهمناء العيب لان قلك يعتبر غشاً فلو تعمد البائع إنتخاء العيب بالصبغ والطلاء في الكسر الموجود في جزء من أخرام السيارة قان إنتاك الهيسان لا يؤخذ به .

http://Archivebeta.Sakhrit.com

 ⁽١) قرار محكمة التبييز العراقية المرقم ١٩٧٥/٢/١٦ في ١٩٧٥/٢/١٢ مجموعة الإحكام العدلية ، العدد الاول ، السنة السادسة من ٢٩ .

الخاتمة والاستنتاجات

من أهم الالترامات التي تترتب على اليائع هو الترامه بضمان انعيوب الخفية التي تجعل من البيع لا يستجيب للعرض الذي أقدم المشتري على الارتباط بهذا العقد من أجله .

واذا كان المشرع العراقي في الزامه البائع بضمان العيوب الخفية للمبيع قد احتجاب لما تقضيه العدالة وما يوجه ميناً حسن النبة في للماملات ، غير أنه عند إقامته فذا الضمان لم تخل معالجاته من يعض الثغرات .

لقد أوضحت هذه الدرامة بما توفر لدينا من قرارات لمحكمة التسييز العراقية موقف القضاء في معالمية ضمان العيرب الخفية في بيع السيارات . كما بينا موقف القفه من هذا الميخ سواء كان العراقي مه أو الصري أو الفرنسي. وهكذا تولدت لبينا بعض لللإحنيات في جنام جذه الدرامة وهي :

١ - ليس هناك /ما يحمد المشتري من أن يستمين بالأخرين في إجراء القصص مل المبيع ، بالأخرين في إجراء القصص وهذا يعلى المبيع ، بال يجب المبيد في يع المبيد أن يستمين يجبانكي في القحص وهذا ماسار عليه القضاء العراقي . من منا فائنا نرى أن ما ورد في المادة ٥٩٥ سن القانون المليق العراقي من أن المشتري يقوم بفحص المبيع (يضف) غير واردة في مثل هذا المبيع .

٢— إن التعييز بين العيب الخفي والعيب الظاهر يتأثر بطبيعة للبيع . وهذه الطبيعة تؤثر بدورها على إتساع نطاق العيب أو ضيقة فضفهوم العيب يضيق مداه في السيارات المستحملة . فليس للمشتري أن يتوقع من الشيء المستحمل أن يوفر له نفس الفعالية التي يوفرها له الشيء الجديد . ٣- إن إقرار المشتري بفحصه السيارة وقبولها على كل عيب لا يسقط حقه في طلب القسخ إذا ظهر في السيارة عيب خفي يفوت على المشتري الغرض المقصود من شرائها وهذا ما سار عليه القضاء العراقي .

إ- نرى في حالة نشوء عب جديد بسب العب القديم كأن يشتري أحد الاضخاص سارة ثم تقلب في أثناء الصحالة ثم يشين في أثناء الصحالة النم يشين في أثناء الصحالة النم يشين في موقفها القديم مثلاً المعامد المشتري الخيار بين رد المبح أو قبوله المسبح مع الطالبة بقصان الشعن وكا عامل الشعر له من جراء الحادث الناشيء من السج العنبية ...

هـ واخيراً لإبد انا من الإشارة أن تحقيقاً لعبدالة بين الخصوم التعمق في معرفة جماعة اللبب في السيارة .. فاذا طهر أن البب حسم فيعطى المشتري الخيار بين الضخ أن الضخ المشتري فات من الخين بقابل الحرة الذي فات من الخيخ بين الخيار المبين إلى المرة الهوارات المبارد المبين المبارد ا

«المادر»

اولاً : بالعربية

. 1979

- ١ الحسن بن المطهر (تذكرة الفقهاء) كتاب البيع .
- ٢ د. أسعد دياب (ضمان عيوب المبيع الخفية) بيروت ١٩٨٣ .
 - ٣ -- د. حسن علي الذنون (عقد البيع) ١٩٥٤ .
- ٤ د. غازي عبدالرحمن ناجي (الترام البائع بضمان العيوب الخفية في التانون المدني العراقي) بجلة العدالة ، العدد الثالث ، المنذ الخامسة
 - ٥ د. غني حسون طه (عقد البيع) ١٩٧٠ ١٩٧١ .
 - ٢ د. سليمان مرقس (عمله البيع) .
 - ٧ ــ د. سعبون العامري (عقد البيع والايجار) ١٩٧٤ .
- ٨ د. عباس الصرات (البيع والايمان ٢٥٥)
 ٩ د. عبالناصر اتونين اللطار واستقرام المفية اللبيد وشروط ضمانه
- عبدالناصر اتوفيق العطار و استقراء عاهية الغيب وشروط ضمانه
 عبلة العلوم القانونية والاقتصادية ، السنة ١٣ العدد الثاني .
- ١٠ د. مبدالرزاق السهوري (افوسيط في شرح القانون المدني) اللجزء الرابع .
- ١١ د. عبدالرزاق السنهوري (مصادر الحق في الفقه الاسلامي) الجسزء الرابع ١٩٥٧ .
- ۱۲ د. محمد لبيب شب و د. مجدي صبحي خليل (شرح احكام عقد البيع) القاهرة ۱۹۲۸ .
 - ١٣ د. كمال قاسم ثروت (عقد البيع) ١٩٧٦ .

- I- Aubry et Aau: Cours de droit Civil ed. TV Par Esmeis
- Baudry-lacontinerie: traite theorique et Pratique de droit civil - xix par saignat
- 3- Cornu: obs. R.T. civ 1962.
- 4. Dejan de la Batie: Appreciation in obstrcte et apprecation in contrecta en droit civil Fransais
- 5- Ma zeaud (H.L. ety) Lecon de droit civilt. 2: 1974
- Planiol et Ripert: traite Pratique de droit civil Erancais Par Hamel. http:///Archivebeta.Sakhrit.com
- 7- Roland: abservation sur la vente des vehicules d'o ccasion 1959.
- 8- Zerah la garantie des vices coche's en matiere de vente de marchandises commerciales. Paris-1951.



مسؤولية ايران عن الغاءاتفاقيتي الحدود لعامي ١٩٣٧ و ١٩٧٠مع العراق

الدكتور ياسين لطيف الكبيسي مدرس القانون الدولي كلية القانون ــجامعة الموصل

_ المقدمة _

يعد أن استقل العراق عن الاسراطورية الضيانية في أعقاب الحرب العالمية الأمر العمالية العرب العالمية الأمر العرب الع

لكن ايران وكمادتها في انتهاز الفرص لاتهاك المعاهدات التي عقدتها مع الاميارات التي عقدتها مع الاميارات التي عقدتها مع الاميارات التي الميارات التي الميارات الميارات

بعد استقلاله وخاصة في عام ۱۹۳۳ بقيامها بيلسلة من التجاوزات على الأراضي العراقية واعلنت عنم الترامها بمعاهدة ارضوم لعام ۱۸۶۷ ويروتوكول الاستانة لسنة ۱۹۱۳ ومحاضر جلسات لجنة تحديد الحدود ولا سيما قيام ايران بتدخل مسلح في شط العرب وانشاء مخافر حدودية داخل الأراضي العراقية .

لقد كانت تجاوزات ايران هذه السب الرئيس الشكوى التي رفعها العراق لل عصبة الامم عام ١٩٣٤ التي اوصت بحل التراع عن طريق المفاوضات الماشرة .

ولقد انتهى التراع بين البلدين بعقد معاهدة الحدود في ٤ تموز ١٩٣٧ التي أكدت بدورها في مادتها الاولى على اعتبار بروتوكول عام ١٩١٣ ومخاضر جلسات لجة ١٩٩٤ وثالق قائسة على الطرفين الالتزام بمنزاعاة بتودها .

أما تجلو (الثارة الدعة الدائلة على المحافظة على المحافظة على حساب العراق وقال يقتل أل الجراق على حساب العراق وقال يقتل أل الجراق على جرد من طبق العرب المع العالم المجلود فيه يعجبري الجراق المجلود المقارل بن اربعة اميال وفي ماعلاً ذلك بنى حسله الحدود بين العراق وابران طبقاً لتحديد الحدود المؤضومة بمحافظة المحافظة المحافظة

"الكن إبران وكمادتها لم تحرم نصوص هذه الانتقاقة فقد عادت من جديد بانتهاك حرمة الأراضي العراقة واثارت نفس المشاكل الحدودية الغراق تساك التي كانت تثيرها قبل عقد معاهدة عام ١٩٣٧ ويشكل خاص تدخلها المسلح بمي شط العرب واشقاء مخافر حدودية مسلحة داخل الأراضي العراقة وتدخلها المؤلق في شمال العراق في شمال العراق في الخلاف المحاف المعادة ع تموز لسة ١٩٣٧ خلافاً لاحكام القانون للعرق في 14 تجدافاً لاحكام العرق في 14 تحداثاً لاحداثاً لاح لقد حاول العراق وبكافة السبل حل التراع مع ايران بالطرق السلمية وفئ مبادئ القانون الدولي غير ان ايران مستغلة ظروف العراق الداخلية والتراماته القومية كانت تواجه مساعي العراق بالرفض .

واستىر الوضع مكذا حتى عام ١٩٧٥ حين توصل الطرقان الى عقد اتفاق الجزائر في ٨ مارس ١٩٧٥ وفي نفس السة واستاداً لل مباديء أتفاق الجزائر تم عقد معاهدة الحدود وحسن الجوار بين البلدين وثلاثة بروتوكولات فنية ملحقة بها في ١٣ حزيران ١٩٧٥ .

ولقد جمد هذا الاتفاق واتفاقية الحدود والبروتوكولات لللحقة بها تسوية شاملة لكافة المساكل بين اللبدين يجرازن فيها المجانب القانوني مع الجانب السهامي بحث بؤدى أي المحلال باحد المهلمية، الاساسية التي احتوقها اللم. لاحملال معا جمعةً

ولكن عند دخول إتفاق الجزائر حير التنفيذ فاق ايران قد حقق مكسباً مباشراً بمشاركتها العراق السيادة على الجزء الأكبر من شط العرب استاداً الى مهذا التالوك Department (خط مجرى المياه المهنية)

رفي المقابل فان ابران لم تسلم العراق اراضيه المتجاوزة عليها التي تفسنها البروتوكول الخاص بتحديد الحدود البرية ثم أعلنت السلطة الجديدة بشكل صريح عدم الترامها باتفاق عام 1940 بعد سقوط نظام الثاه ووصف الحكام الجدد نلك الاتفاقية بالاتفاقية المقبورة وتعدوا خرق اغلب بيودها الأساسية .

وازاء ذلك فان العراق حفاظاً على حقوقه ووحدة اراضيه قرر اعتبار اتفاق ٢ آذار واتفاقية الحدود والبروتوكولات الملحقة بها لعام ١٩٧٥ ملغاة وطلب الى الحكومة الإبرانية. الاعتراف بحقيقة ان العلاقات القانونية في شط العرب ينبغي

100

وبناءً على ماتقدم فاننا سوف نقسم هذا البحث الى مبحثين /

نتئاول في المبحث الاول مسؤولية ايران عن الغاء معاهدة الحدود لعام ١٩٣٧ بمطلبين نخصص الاول منها لظروف الغاء هذه المعاهدة وسيكون الثاني لمناقشة ادعاءات ايران لتبرير الغاء المعاهدة .

وسوف نختم هذا البحث <mark>بخاتمة مركزة ح</mark>ول مسؤولية ايران عن الفساء الاتفاقيتين .

ARCHIVE

الغاء اتفاقية ٤ تموز / ١٩٣٨ (١)

سيق ان أشريًا في مقدمة هذه الدراسة الى أن ايران قد حققت مكسباً جديداً بعوجب معاهدة 2 تعوز لعام ۱۳۷۳ على حداب حقوق العراق في شط العرب. لكن بعد وضع هذه الاتفاقية موضع التطبيق نان ايران بدأت صفحة جديدة في المطالبة ومعاودة الضغوط على العراق لغرض تحقيق مكاسب جديدة على حداب العراق ثم اطلت في 19 نيان1970 النامعاً لماهدة ١٩٣٧ مـن جانب واحد مبررة عملها العدواني هذا يحجج وادعامات ليس لها اي اساس

(١) انظر نصوص الاتفاقية والبروتوكول الملحق بها في مجلة الحقوقي المددان الأول والثانسي
 السنة الثالثة عشرة -- بغداد ١٩٨١ ص ١٥٢ - ١٥٧ .

اخلامي او قانوني . وبناء ً على ذلك سنحول في هذا المبحث مناقشة الادعامات الإبرائية التي استئت اليها في الناء الانفاقية موضحين موقف الفانون الدولي في ذلك . ولكن قبل ذلك واتماماً للفائدة نرى من المناسب الاشارة إلى ظروف الغاء هذه الانفاقية

المطلب الاول

ظروف الغاء الاتفاقية

مل اثر الادماء الداراتية المتكررة بسب تعمدها تصيراً خاطئاً النصوص التقية عام ١٩٣٧ ويشكل خاص بنا يعنق بنص المائدة المنافسة عنها والملاقة التقية من الدول المنافسة بها فقدة بين عند اتفاقية تتعاول كاف العراق وابران ابتداء من عام ١٩٣٧ (١) لغرض عند اتفاقية تعاول كاف الاحول المقلقة بالملاحق في المحالة المنافسة بالملاحق في المحالة المنافسة بالملاحق في المحالة المنافسة بالملاحق المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة المنافسة والمنافسة المنافسة المنافس

ولقد حاول العراق خلال فترة تزيد على الثلاثين سنة عقد اتفاقية تنظيم شؤون الملاحة في شط العرب الا ان محاولاته كانت تقابل بعزيد من التعنت الايراني

 ⁽١) د. جابر أبرأهيم الراوي ، شط العرب في المنظور القانوني عبر التاريخ / دار الحريـة الطباعة – بنداد ١٩٨٣ من ٨٧ – ٩٢ .

والضغط على العراق بالتنحل السافر في شوونه الداخلية عن طريق دعم واستاد الجيب العميل في شمال العراق او عن طريق تحريك الجالية الإيرانية الموجودة في العراق القيام باضطرابات هدفها خلق فتنة طائفية في البلاد.

لقد جرى آخر لقاء بين الجانبين في شهر شباط 1979 قدم فيه العراق مشروع انفاقية تنظيم الملاحة في شط العرب ضمن مشروعات اخرى انتظيم العلاقات الثنائية بين الليدين ولكن بعد جرائين من المافوات التي جرت في يغداد طلب شهرين وبالتحديد في العمام 1974 اطلب الحكومة الايرانية الغاء انفاقية الحاديد العراقية الايرانية لعام 1977 من جانب واحد خلاقاً لاحكام القانون الدولي ولقد تصرف العراق تجاه هذا العدادة المحادد المحادث الاحكام القانون الدولي مسؤولاً وقلك بعرض هذا التراح على المنظمات الدولية وبالمائين فاست ايران على المر ذلك بعرض هذا التراح على المنظمات الدولية وبالمقاني فاست ايران على المر ذلك بعرض هذا التراح على المنظمات الدولية وبالمقانية عادلاً على المر ذلك بعرض هذا التراح على المنظمات الدولية وبالمائين خلاقاً لقواعد القانون الدولي والمباحث، التي تقلم العلاقات بين الدول .

واهلت سيادتها الكاملة الحل تشفق عقط الدرب (7). اما هذا الوضع العظير الذي اوجنته ابران العلاقات بين البلدين فان متدوب العراق الدائم لدى الامم للتحدة بعث برسالة الى رئيس مجلس الامن الدولي جاريم 1941/141 لفت نظرة الدرقت الخطير الذي اوجدته ابران هم العلاقات بين البلدين(٢). وخلال بين المثانة امام المجمعية العامة للامم المتحدة إدمى وزير خارجية ابران أن إيران أفت اتفاقية عام 1970 مع العراق استناداً لل مبدأ تغيير الظروف بين البلدين .

Rebus sic Stantibus وطالب بعقد اتفاقية جديدة لتسرية مشكلة الحدود بين البلدين .

⁽١) د. جابر ابراهيم الراوي / المصدر السابق ص ٨٩ .

 ⁽۲) د. محمد الخطيب / شط العرب وشط البصرة . البصرة ١٩٧٢ من ١٩٧٧ .

إن ادماء ايران هذا لايجد له في الحقيقة أي أساس واقعي كنا انه يتنافي مسح قواعد الفائون الدولي ويشكل عاص الفائية فينا الفائون للعاهدات لسنة فبدرجب القدة (٢) من للذة ٢٦ من هذه الاتفاقية والمرفق طبها من قبل العراق وابران ((لايجوز الاستظهار بحدوث تغيير اساسي في الظروف سياً لاتهاء للعاهدة أو الاستحاف منها)) : -

١ ـ اذا كانت المعاهدة تنص على تعيين حدود(١) .

٢ اذا كان التغيير الجوهري نتيجة اخلال الطرف الآخر بالتراماته طبقاً
 للمعاهدة (١)

وكما هو معروف في الواقع الدولي فان هناك فوعين من الاتفاقيات : ... الاولى هي الاتفاقيات الدائمة التي تنظم مراكز هائمة بين الدول ومنها اتفاقيات الحدود .

واثانية هي الاتفاقيات قبر الدائمة التي تقطم مسائل مؤقة امهما بلغت مانها .
و هكفا فان اتفاقية عام ١٩٢٧ التي تدخل صمن النوع الأول من الاتفاقيات
لايمكن الفاؤها أو تعديلها الا باتفاق اطرافها . كا وان اي خلاف يشأ بين
اطرافها فيما يتعلق بتطبيق أو تفسير نصوصها من الممكن حله باتفاقهما التائي
أو عرضه على محكمة المدل الدية كا اعلن ذلك متعوب الحراق الدائم في
الام المتحدة الدي الن إن الرق مستحد لقبول قرار المحكمة الدولية وتفيده
لكن مندوب ايران رد على ذلك بأنه يرفض هذا العرض وذلك لموقد الكاملة بأن
لتصوف الابرائي يعتبر مخالفاً لاحكام القانون الدولي كما أنه يتنافض مع
التصوف الابرائي يعتبر مخالفاً لاحكام القانون الدولي كما أنه يتنافض مع
التي استعد اليها .

 ⁽١) د. محمد عبدالله الدوري / الملاقات العراقية الإيراقية في ضوء القانون الدولي / عبلة الحقوق الاعداد ١ – ٤ السنة الخاسة عشرة / يتداد ١٩٨٢ من ١٧.

المطلب الثاني :

ادعاءات ايران بالغاء اتفاقية ١٩٣٧

القد عقدت اتفاقية عام ١٩٣٧ بين العراق وايوان بهدف ايجاد تسوية نهائية ومحاضر جلسات لهذية تحديد الحدود لسنة ١٩٤٢ وثالق مشروعة ومن الطرفين محاضر جلسات لهذية تحديد الحدود لسنة ١٩٤١ وثالق مشروعة ومن الطرفين ملزمان بعراعاتها كما نصت على ان (وخط الحدود بين الدولتين هو عين الخط الذي تم تهدد وتخطيطه من قبل اللبجة للذكورة)) .

فيموجب هذه الاتفاقية فان ايران قد حصلت على مكسب جديد لأن العراق تنازل عن جزء صغير من شط العرب امام جزيرة خضر(عبادان) حيث يعو خط الحدود فيه بمجرى المباء العديق بعسالة يقرب طولها من ٤ أميال .

ولكن بالرغم من ان إبران قد حصلت بموجب هذه الانفاقية على مكسب جديد فائها لم تلتزم بها الا بشقار طاقعيته لها من مكاسب واستمرت على نفس سياستها السابقة التي تستهدف تعقيق مطامعها العدوانية داخل العراق وخاصة في منطقة شط العرب بعطاليتها اقسام السيادة عليه بعوجب قاعدة الثالوك .

ان ايران حاولت تبرير عملها بالغاء اتفاقية عام ۱۹۳۷ من جانب واحسد بادعاءت مخالفة النخيفة بزعمها الاستاد الى قواعد القانون الدولي كما يلى:— ١ — لقد ادمت ايران أن اتفاقية عام ۱۹۳۷ عمل موروث من العهد الاحتماري لانها عقدت تحت ضغط المطلات الاحشة .

مع ان اتفاقية عام ۱۹۳۷ التي عقدت بين العراق وايران كدولتين مستقلتين ذواتي سيادة قد احبرت بروتوكول عام ۱۹۱۳ وثيقة مشروعة كما ان هســذا البروتوكول قد تم عقده بين فارس والامبراطورية العثمانية بوساطة كل من روسيا وبريطانيا كأشراف وسيطة قفط . يضاف الى ذلك ان هذا البروتركول قد استند اصلاً الى معاهدة ارضروم الثانية عام ١٩٤٧ وكانت هذه للعاهدة قد عقدت بين دولتين مستثلتين هما الامبراطورية العنمانية وفارس وبموجهها تعهدت ايران بعدم التدخل بشؤون العراق الداخلية وعدم القيام بأي عمل يمس سيادته ووحدته الاقليمية

٢ – ادعت ايران أن العراق لم ينفذ التراماته التي نصت عليها المادة (٥) من
 الانفاقية والبروتوكول الملحق بها بخصوص تأسيس ادارة مشتركـــة
 للملاحة في شط العرب .

ان هذا الادعاء لايصند امام نصوص الانفاقية نفسها والبروتوكول اللحق بها فقد نصت على ان الطرفين التحاقدين بحيايان بعقد انفاقية بشأن تنظيم وتحدين طربق لللاحة وبشأن أصال الحقر وذلاته السفن وكانة الامور المتعلقة باللاحة في شط الحرب لا كا احدث إبران جاسين اجارة مشتركة الملاحة. ولهذا السبب فان اجران وخودان خرة حجاد الانفاقية حجارت ان نفس العراقيل لمنع عقد الانفاقية التي اشارت المنافقة التي اشارت المنافقة التي اشارت كان المراقبا المراقبا المراقبا وشكل كامل . كما أنها وكما اشرائا الى ذلك قدر وفقت عرض عام 1917 ويشكل كامل . كما أنها وكما اشرائا الى ذلك قد رفقت عرض غير صالحي المراقبا ان قرار المحكمة سيكون في غير صالحيا على محكمة العدل الشواية لموضها ان قرار المحكمة سيكون في غير صالحيا المراقبا المنافقة المراقبا المتحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المعالمة المراقبا المتحكمة المحكمة المحك

 الادعاء الابراني الثالث دو ان الاثفاقية غير عادلة وغير منصفة وان شط العرب نهر حدودي يجب ان تكون السيادة فيه للدولتين بموجب مبدأ الثالوك Thalweg (خط مجرى المياه العميق) .

وهذه هي الحجة الاساسية التي كانت وما تزال الآن تستخدمها لتبرير اعمالها العدوانية ومطالبها غير المشروعة تجاه العراق . من دون شك فإن شط العرب هو نهر حراقي يتكون من الثقاء نهري دجلة والقرات وان السيادة عليه كانت دائماً العراق بصورة ثامة عبر الثاريخ وذلك ما كدتها كانة (الافاقيات التي مقدتها الامبراطورية الشائية مع فارس . كما ان انقاقية عام ۱۹۳۷ أكنت هذه السيادة . يضاف الى ذلك أن الواقع العربي يؤكد نما نما نما نم حالة كون الثهر يشكل حلوداً بين دولتين فليس مثاله ملينم من اتفاقها مل غير لك مبدأ التالوك باعظاء احتى الدولتين حق السيادة عمل التهر كما في حالة فهر الدوب (Doub) الذي يشكل الحلود بين كانتون التهر كما في حالة فر الدوب (Doub) الذي يشكل الحلود بين كانتون التهسر وط بالماه () .

 الادعاء الاخير هو أن أبران استندت الم ميدأ تغيير الظروف التي عقدت في ظلها الانفاقية .

ان هذا المبنأ لايسكان الاجتجاع به بشأن العاهدات التي تنظم اوضاع ثابتة كماهدات الحدود ترذلك استادة الل نصوص المادة ٦٣ من اتفاقية فينا لقانون العاهدات لعام ١٩٦٩ كما اوضحا ذلك سابقاً.

هذه هي اذن الادعامات الايرانية التي استندت اليها في الغاء اتفاقية ٤ تموز ١٩٣٧ . وكما رأينا فان هذه الادعامات لايمكن ان تصعد امام المناقشة لمخالفتها لقواعد القانون الدولي وللمادي، التي تنظم العلاقات بين الدول اضافة الي اتها مخالفة لتصوص الاتفاقية نفسها وبشكل تعتبر فيه التهاكا لمبدأ حسن التية في تنفيذ الالترامات الدولية كبدأ الزامي من مبادي، القانون الدولي .

⁽¹⁾ Reuter (P.), "Droit international Public", PARIS 1958. P. 108. Et Cavare, "le droit international Public Positif", PARIS 1962 tome I. P. 610

وبعد التاء ايران الانتاقية عام ١٩٣٣ اخلت تسارس لللاحة في شط العرب بدون الالترام بالطبة اللاحة العراقية متيكة بلكات بيادة العراق على الشط ومعرضة الملاحق الخطور، كما أنها استعرت في التيكاور على الأواضي المحلورية العراقية والمتحربة على الحدود العراقية والتحل المحتولة على الحدود باستعمال الفرق : وازاء ذلك قدم العراق شكوى الى مجلس الامن الدولي في طبط 14۷2 .

وازيادة الضغط على العراق فان الحكومة الإوانية انحلت تستغل المسألسة الكردية ويشكل مكتوف بدسها العسكري المايش خركة الدرد الانفصالية بتزويد قيادتها الرجية العملية بكميات عائلة من الاساحة الحمينية المطورة وارسال قوات من جيشها الل سواتي القابل مع الديرد لل حد معارضها العملوان المياني المياش من اجل تجرأة العراق وقضيه (().

و هكذا وضمن هذه الطُريق أضطر الجراق إلى العبل الشوسل لل حل سياسي شامل مع ايران . ولذاك جندها بادر الرئيس الجزائري الرأس هواري بومدين التحقيق الانصال بين العراق وليزان وافق العراق على جادوت وتم عقد اتفاق بين البلدين في ٢ آفار ١٩٧٥ مرف باتفاق الجزائر باكن هذه الاتفاقية وكسابقاتها لم تمش أكثر من حمس سنوات فقد تفقت ايران اظلب بتودها الاساسية بالقول والتصرف ثم الذيت رسياً من قبل العراق كما سزى قلك في المبحث آفالي .

 ⁽١) انظر الخطاب التاريخي الرئيس القائد صدام حسين في مؤتمر القمة الإسلامي الثالث بتاريخ
 ٢٨ كانون الثاني ١٩٨١ .

«المبحث الثاني» اتفاقية الجزائر لعام ١٩٧٥

المطلب الاول

مضمون الاتفاقية

عندما تكون الحفود سبباً للتوتر فان الدول تبحث عادة عن ابجاد وسبلة شالة افسان اللغة والامن على حفودها المشتركة ، ولمؤرض ايجاد تسوية انزاعات الحفود وخاصة في غياب النشاء الدولي الاتوامي فان القانون الدولي لايفرض فوماً معيناً من التسوية لان كل نزاع حدودي يشكل حالة غير قابلة التعجيم (١).

وفيما يتعلق بنزاع الحدود بين العراق وايران فإن العناصر السياسية تمثل مكاناً معتبراً بحيث بيدومن غير المتطقي فصل هذه العناصر عن العناصر الفانونية للتراع .

ولقد شهدت المراحلة الله العنت الغاء اعتلاقة المثيرة الدولية لعام ١٩٣٧ من في المراحلة المراحلة المراحلة الايران تورّز أشديناً في الملاقات العراجية الايرانية كا المراق المراحلة المراحل

Dutheil de La Rochere (1.), "les Procedures de reglement des differen ds froat allers", societe Francaise pour le droit international, colloque de Poltiers, Paris 1980
P. 115

ولقد تضمن اتفاق الجزائر اربعة ماديء اساسية لغرض الوصول الى حل نهائي ودائم لجميع المشاكل القائمة بين البلدين . وهذه المباديء هي : ...

 احادة اجراء تخطيط نهائي للحدود البرية بين البلدين وعلى اساس بروتوكول القسطنطينية لعام ١٩١٣ ومحاضر لجنة تحديد الحدود لسبنة ١٩١٤ .

٢ – تحديد الحدود النهرية حسب خط التالوك .

اجراء رقابة مشددة وفعالة من اجل اعادة الامن والثقة المتبادلة على طول
 حدودها المشتركة ووضع حد نهائي لكافة التسلمات ذات الطابع التخريبي
 من حيث انت .

٤ – اعتبار الترتيبات الواردة في المباديء الثلاثة المذكورة آنفاً عناصر الانتجزأ
 لحل شامل وان اي مساس باحدى مقوماتها يتنافى مع روح الاتفاق .

من على ورخ الانعاق . وتقيلهاً لاحكام الانعاق كيات ثلاث أحان ؟ تكون مبلكمة تخطيط الحدود البرية وتحديد الحدود التهرية والرقاية على الحدود وبتع النسل واحمال التخريب ثم اعتب ذلك عقد معاهدة الحدود الدولية وحسن الجوار بين العراق وابران بتاريخ ١٣ حزيران ١٩٧٥ وثلاثة بروتوكولات ملحقة بها تتعلق باعادة تخطيط الحدود الرية ويتحديد الحدود التهرية والامن على الحدود (ال.).

وهكذا نرى ان اتفاق الجزائر ومعاهدة الحدود والبروتوكولات لللحقة بها تشكل تسوية شاملة يتوازن فيها الجانب القانوني مع الجانب السيامي ذلك ان المساس بأي عنصر من عناصرها يؤدي الى الاخلال بهذا التوازن وذلك ما نص

عليه صراحة في المادة الرابعة من المعاهدة التي أكنت المبدأ الرابع الوارد في التحقيق الجزء المستوات المجتاز الم

اما المادة الخامسة من المعاهدة فقد نصت على ان ((خط الحدود النهري والبري لابجوز المساس به وبأنه دائم ونهائي)) .

اما فيما يتعلق بتسوية الخلافات التي تنشأ بين الطرفين بخصوص تفسير الماهدة أو تطبيقها فيجري وفقاً لما نصت عليه المادة السادسة من المعامدة وهي اجراءات الفاوضات المباشرة والمساعى الحميلية والتحكيم .

وفي النهاية فان المادتين السابعة والثامنة قد تضمنت النص على ضرورة تسجيل العاهدة بموجب المادة ١٩٠٦ من مياق الاهم المتحدة (مادة ٧) وان الماهدة تشخل حيز التنفيذ ماشرة بعد تصديقها بموجب الاجرادات الدستورية الخاصة بالتصديق طبقاً لقانون المناطق لكل من البلدين (مادة ١٠)

ولقد ساد الاعتقاد غداة اتفاق الجزائر وتوقيع معاهدة الحدود وحسن الجوار والبروتوكولات الملحقة بها وتصديقها من قبل الطرفين بان هذه النسوية الشاملية قد انهت الى الابد كافة المشاكل بين البلدين .

ولكن استراض الواقع يؤكد ان اتفاق الجزائر ومعاهدة ١٣/حزيران ١٩٧٥ التي استئلت عليه والتي اربد بها وضع نهاية لخلاف طويل بين البلدين لم تعش سوى فترة قصيرة فقد انتهاك اغلب بنودها ثم الفيت رسمياً بمسسدة لانتجاوز (ه) سنوات من عقدها . فمن للمؤول عن الناتها؟ هل الترم الطرفان بتفيد الالترامات الناتجة عن المعاهدة ام ان ايران تصرفت كالسابق تجاه الماهدات مع العراق ؟ وهل ان تصرف ايران هذا يعطي الحق للعراق لالغاه الماهدة رسياً وما هو الاجابة على الماهدة رسياً وما هو الاحلى الثانوني فقا الالغاء ؟ وحنجلول الاجابة على ملمة الاحتاة في المطلبين الثانين من هذا المبحث مخصصاً لالغاء الاتفاقية ومن هو المسئول عن ذلك ثم بعد ذلك حكرس المطالب الثالث للاحامل الثانون في المثانية الذي المدامل الشان المدامل الشانية الدين المرافق في المثانية المثانية المرافق في المثانية المثانية المثانية المثانية المثانية المرافق في المثانية المرافق في المثانية المثا

للطلب الثاني

الغاء اتفاقية الجزائر عام ١٩٧٥

مما لاشك فيه ان معظم اتفاقيات الحدود تبعد بين الدول المتجاورة لغرض تأمين مصالحها المتقابلة ولفسان الامن والفقة على حدودها المشتركة وإحترام المسادة الاقليمية لكل متها (ا) وإقدة أكنت فلك محكمة العدل الدولية في قرارها المتخذ في ٦-٧ نيسان 114 بخصوص مشيق كورفو Octroit do مقد اطلب كراان المتحدد الله المتحدد المتحددة الاقليمية الدول المستقلة هي احدى المحدد القراء له الاناسانة العلاقات الالله في الدول المستقلة هي احدى القراء للاناسانة المتحدد ا

وفيما يعلق بالفائب الجزائر العام 1970 بين الدائن وأبران فالها تقدم سلسلة من الاجراءات التي لم يكن هدفها سوى الوصول ال حل دائم وفهائي لكافة المسائل العلقة بين الملدين تطبيقاً لمبادئ، الاحترام المثيادل المسيادة الاقليمية لكل منهما وعدم التاخل في الشؤون الداخلية واستاداً الى القواعد التي تحكــــم العلاقات بين الدول لانها تشكل قاعدة منية السلم والامن الدولين .

وفي هذه الاتفاقية تعهد الطرفان المتعاقبان بطبيق التراماتها التاتبجة عنها واعتبار هذه الالترامات عناصر غير قابلة للتجزئة لتسوية شاملة وان اي خوق لاي من هذه العناصر بعتبر مخالفاً لروح الاتفاق .

⁽¹⁾ Devise cher (ch.), "Probleme de confins en droit inter national Public", Paris 1969 P. 98

ولكن عند وضع الانفاقية موضع التغيّد العملي فان ايران قد حققت مكسبًا مباشراً واصبح وضمها في شط العرب وضع الشريك في السيادة على الجزء الاكبر منه استادًا الى اعادة تحديد الحدود فيه على اساس خط التالوك ذلك إن رشط العرب اصبح فهراً دولياً يخضع السيادة المشتركة للعراق وايران ولم يعد فهراً وطنياً كما كان) (١) .

اما بالنسبة للاراضي العراقية التي كانت ايران قد تجاوزت طيها والتي كان يجب ان تسلمها الى العراق بعوب المادة الأولى من معاهدة الحدود وحسن المجاور العراوتوكول الأول الملحن بها فان ايران لم تسلمها الى العراق ولم تعنى بالتراهها بثأن ذلك وطالمات في تثبت احدائيات ودهامات الحدود في عهد الشاه وفي عهد خبيني أيضاً .

كما ان ايران انتيكت بسلوكها ومعارستها العدوانية التكورة مكونات التعوية الشاملة التي وضع /سمها انتفاق الجزائز بسما يشكل مخالفة لنص هذا الاتفاق وروحه . http://archivebeta.Sakh/it.com

واذا كان نظام الشاء في ايران لم يسلم الأراضي العراقية الشجاوز عليها الى العراقية الشجاوز عليها الى العراقية معاطلاً في ذلك بسبب وضعه الداخل الدي كان يعيشه في آخر ايامه فان النظام البحديد الذي جاء الى السلطة في إبران بعد سقوط الشاء لم يكتب بالمطلقة في تعقيد الالترامات المترتبة عليه بدوجب اتفاقية عام ١٩٧٥ بيل فحب إلى أبعد من ذلك فقد صرح الحكام المجدد في اكثر من مناسبة بالهسام الايعرفون بالفاقية المسيرة والمقبورة .

فغي حديث لرئيس الجمهورية الايرانية السابق (أبو الحسن بني صدر)

⁽١) دكتور جابر ابراهيم الراوي / المصدر السابق / ص ١١١ .

لمتنوب وكالة الاباء القرنسية بتاريخ 1/1/أبلول/. ١٩٨٠ قال (ان ايران لم تفذ انفاق النجاة الحبرات الموقعة مع العراق عام 1940 وان نظام الثناء بقسه لم ينفذها(۱). وقبل ذلك كان قد صرح صادف طاطباتي الثانق الرسبي باسم الحكومة الإراتية لا تعرف بانفاقية المجازات . الما الجزران فلاحي تالب رئيس المجينة الابرائية بعرف المواد بتاريخ فلامية تالب رئيس المجين الابرائية في الله في تصريح اذاهم وادبو وتلفزيون في قال في تصريح اذاهم وادبو وتلفزيون في المهارة بتاريخ المحاركة المجازات المحاركة المحاركة المحاركة المحاركة المجازات المحاركة المحاركة المحاركة المحاركة المحاركة المحاركة المحاركة المجازات المحاركة على المحاركة المحاركة عامل المحاركة المحارة المحاركة المحار

واضافة إلى ذاك الله أبران الهيك البروة كوال الثاث التعلق بالامن على الحضود وحلولت والتات والامن على الحضود وحلولت والتعلق المنظوم المنظم المن

ان عمل ايران هذا في الوقت الذي يعد خوقاً واضحاً لتصوص اتفاقية الجزائر بعتبر تصرفاً مخالفاً لاحكام القانون الدولي لعدم وجود ابة قاعدة من قواعد القانون الدولي تبيح لابة دولة باقامة قواعد لجماعة او عصابة مسلحة لغرض التيام باعمال عدوائية ضد اقليم دولة اخرى (٢).

Poltiers, op.cit. P. 89

⁽۱) جرية الرسد الفرنية في ١٩ ايلول ١٩٨٠ . (2) La chaume (J.F.), "La Frontier-separation" colloque de

يضاف إلى ذلك ان السلطات الايرانية تتخلت تتخلاً سافراً في الشؤون الداخلية للمراق وبشكل خاص باختلاف وتشجيع التن والاضطرابات داخل العراق بواسطة بعض العناصر الايرانية المقيمة في العراق وتكوين ما يسمى يجزب الدهوة للقبام باعدال تخريبة داخل للدن العراقية .

وكذلك لم يحلول للسؤولون الايراتيون وفي اعلى المستويات اخفاء تنخلهم في شؤون العراق اللنخلية بل اعتراز صراحة ويشكل رسمي ان هدفهم هو تصدير الثورة إلى الاقتطار المربية ويشكل خاص إلى العراق وذلك من خلال حملة اعلامية ضد العراق وقيادته وسيادته واختياراته الإيديولوجية ودعرسم لقلب نقلم الحكم الثوري في .

فالخديني فقد كان قد صرح في خطاب اظاهد واديو طهران جاريخ 17/ آكار 14.4 وقراً بالنباية عدى قبل ابد الدوج، نظافر كانة المجهود لتصدير التحرية الإبرائية إلى السول الاخرى وابعاد مكوة حسوما داخل الاواضي الإبرائية، وفي حديث التراقع مل وقور طهراته بأورث ١٩٨٤/١٨٠ تطابق الخميني مل الرئيس الثالث صالم حسن وذعا إلى استاط نظام المكم في العراقي() وققد فحب المؤولون الإبرائيون إلى ابعد من ذلك بادعائهم بان العراق وقارع، ، أو ان بغداد وقارحية وجاء بتصريح القائد الفرة البرية الإبرائية بعد خارجية ابران السابق رصادق قطب وادائ فانه قال اذا لم يكن العراق عن خارجية ابران السابق (صادق قطب وادائ) فانه قال اذا لم يكن العراق عن طالبه بالجزر المرية اللاحرة فان بغادة فارسية !

وهكذا فان تصريحات ايران هذه تشكل خرقاً للعناصر الجوهرية لاتفاق االجزئر

 ⁽١) انظر تصريحات مختلف المسؤولين الايرانيين في كراس وزارة الخارجية والصراع العرائي
 الفارس، المصدر السابق ص ١٤١ – ١٥١ .

وهي الغمن على الحدود وحدن الجوار وعدم التدخل في الشؤون الداخلية و التي نصت طيها المادة الثاقة من معاهدة الحدود وحدن الجوار والبرروتركيل الثالث المديها. ويناء على ما تقدم واستاداً إلى الميذا ألرابع من اتفاق الجزائر والمادة الرابعة من معاهدة الحدود وحدن الجوار قان الجانب الأجرائي يعتبر قد الني الاتفاق والماهدة وبصورة عملية

وعلى اساس ذلك قور العراق احبار اتفاق 1 آذار 1400 لانحاً وكذلك معاهدة الحدود في ١٣ حزيران ١٩٧٥ والبروتوكولات الملحقة بها واعادة السادة الكاملة من الناحية القانونية والعملية على شط العرب والتصرف وفقاً لذلك وذلك بعرجه قرار مجلس قيادة الثورة رقم ١٩٥٧ في ١٩٨٠/٩/١٧ وأقد مدفة مشعدة وقد تعد العمالة فر الداء انقاقة عام ١٩٨٥ الى اســـ حصد مدفة مشعدة

ولقد استند العراق في الغاء اتفاقية عام ١٩٧٠ للى اسس جوهرية مستمدة من فصوص الاتفاقية تفسها ومن <mark>مبادئيه الفاتون ال</mark>دولي فما هو الاسلس القانوني لهذا، الالغاء ؟

ARCHIVE

المطلب الثالث

الاساس القانوني لالغاء اتفاقية عام ١٩٧٥

من الثابت قفهاً وقانوناً ان الماهدات الدولية تصبح بعد تصديقها ونشرها ملزمة لجميع اطرافها وهي تكتب فوتها الالزامية بدواجهة الدول المتعاقدة السي تصبح اطرافاً فيها وان الماهدة الدولية تخضع لقاعدة سلوك الزامية للدول الموقمة عليها

 لكن الــؤال المطروح هنا هل ان خرق الاتفاقية أو أحد بنودها من قبل احد اطرافها يعطي الحق للطرف الآخر بوضع نهاية لها ؟

بمعنى آخر هل يبيح الخرق الايراني للعراق وضع حد للاتفاقية ؟

في البداية من القيد ان نشير الى ان العراق وافق على اتفاقية الجزائر لعام ١٩٧٥ بسبب الظروف الخاصة التي كان يعر بها في تلك النشرة على الرغم مما انطوت عليه هذه الاتفاقية من اجمال بحقد ومعا حققته من مكاسب الإيران على حساب الحقوق التاريخية التابية للعراق في شط العرب وهذا ما اشار إليه السيد الريس القائد صادما حسين في خطابه امام مؤتمر القدة الإسلامي الثالث في ٢٨/كانون القائل ١٨٨/كانون القائي/ ١٩٨٨.

وبالرغم من ذلك فان العراق قد باشر فور وضع الاتفاقية موضع التطبيق بنتفيذ الالتزامات المترتبة عليه بموجهها سواء بما يتعلق منها بالحدود الثهرية ام ما يتعلق بالامن على الحدود .

لكن بالمقابل فان الحالب الإيراني ماطل إولاً بتشيّل الزامانه الناشئة صن الانفاقية ثـم بعد ذلك اطلن صراحة صدم احراف، بالانفاقية وصدم الترامسه بالالترامات للترقية عليه بصوبتهها .

وقبل الغاء الاتفاقية رسمياً فان العراق في الحقيقة استمر بلفت نظر ابران وتذكيرها بالتراماتها الناتجة عنها حتى ١٧ ايلول ١٩٨٠ . ولقد طلب العراق من الحكومة الايرائية تحديد موقفها النهائي والصريح من الاتفاقية وذلك بمذكرة سلمت الى السفارة الايرائية في بغداد بتاريخ ٢٧ حزيران/١٩٧٧ ثم بعوجب مذكرتين أخرين بتاريخ ١١٠٨ أيلول/١٩٨٠ (١) .

 ⁽١) انظر نصوص هذه الذكرات في كراس (وزارة الخارجية) النزاع العراقي الايراني في
 القانون الدولي /المصدر السابق ص ١٨ - ٢٠ .

لكن تلك المذكرات يقيت بدون جواب ولم تلق أي استجابة من الحكومة الابرانية بل بالعكس من ذلك فان تصريحات مختلف المسؤولين الابرانيين تؤكد عدم اعترافهم باتفاقية الجزائر وباتها لاتعني شيئًا بالنسبة لهم كما اشرفا الى ذلك سابقاً

واستناداً الى ذلك فان ايران قد خرقت اذن مبدأ" أساسياً من مباديء الفانون للمولي وهو المبدأ الذي يفرض على الدول ان تنفذ التراماتها اللمولية بحسن نية.

«مبدأ حسن النية واتفاقية عام ١٩٧٥»

ان الماهدات الدولية المستوفية لشروطها الشكلية والموضوعية تمتع بقوة الالالترام بالنسبة لأطرافها في مجال الثانون الدولي استاداً ألى قاطعة قدميسية الماملدات أو مبناً حمل البنة في تتفيذ الالوامات الدولية الإسلامية الاسلامية تحسب بالنصيرة قلد مرتها الشريعة الاسلامية تحسب عنوان العقد شريعة الشابلامية بالمناسبية معاملة الماملية المحلمة بالماملية المستواصلة المسلمية وحمد من اعتزام المشافرة والمرابئة وفي تحيزا من القواصد الاساسية الملزمة وتعد من القواصد الاساسية المستواملة المسلمية وتعد من القواصد الآمرة (١)

١ ان قاعدة حسن النية في الشريعة الاسلامية تعتبر من المباديء الاساسية التي
 يقوم عليها التعامل سواء في النطاق الداخل او الدولى .

ولقد نص على هذا المبدأ في مواضع متعددة من القرآن الكريم والأمثلة على ذلك كثيرة نذكر منها : ــ

((ياأيها الذين آمنوا أوفوا بالعهود)) (٢) —

 ⁽۱) د. محمد عبدالله الدوري / المعمدر السابق ص ۱۱ .
 (۲) سورة المائدة الآية (۱)

((الذين يوفون بعهد الله ولا ينقضون الميثاق)) (١)

((واوفوا بالعهد ان العهد كان مسؤولا)) (٢)

((والذين هم لآماناتهم وعهدهم راعون)) (٣)

وهكذا نجد أن مبدأ احترام العهود يعتبر من المباديء الجوهرية والاساسية للشريعة الاسلامية ويعتبر مبدأ مقدساً وقانونياً له قوة اخلاقية ايضاً .

Y - في القنه الدولي فان البروفسور كوليراد Collired يجتر قاعدة حسن النبة المائي من مباديء القانون الدولي وبناءاً على قال قان الاعتفادات للمستمة أصواني يجب أن المروفسور للمستمة أصواني يجب أن الحرف القانون وليس القانون كلاس القانون المسلم لاي قانون وليس القانون الدول فحسب ولكن القانون المائي كلك (ز) وبدوج مقد القاعدة فاللائفلة الدولة عماما تتحل حر الكناف (ز) وبدوج مقد القاعدة حسن اللية مواجهة الدول المحانفية التي تصبح الحرافية في العامدة كما أن قاعدة حسن اللية على معرف بد في العمل الدول اكتفان (ع) وأنشيف لل قال ان محموف بد في العمل الدول اكتفان (ع) وأنشيف لل قال ان محموف بد في العمل الدول اكتفان (ع) وأنشيف لل قال ان محموم الجنبة الدونية بالمائية بحقوق مواطني الولايات للتحدة في المنرب مدرف المنتفذة الدولية بجب ان يلترموا بضيفها بحمن

"Les parties sont tenues d'executer un traite de bonne Foi".

⁽١) سورة الرعد الآية (٢٠)

⁽٢) سورة الاسراء الآية (٢)

⁽٣) مررة المؤسون الآية (٨)

(A) Collirad (C.A.), "institutions internationales", Dalloz, Paris 1967, P. 243.

⁽⁵⁾ Rousseau (ch.), "Droit International Public", Dalloz, Paris 1968, P. 53

٣ ـ في التهاية أن قاصة حين التبة في تنفيذ الالترامات الدولية قد اعبرت في مقدمة للبادىء الاسامية التي تقوم طبيها منظمة الاسم المتحدة حقد تصت الفقرة (٢) من المادة التائية من حياتى الاسم للتحدة وكمايلي ((لكي يكفل احصاء لهيئة الانسهم جميعاً الحقوق والمرابا المترتبة على صف.

العضوية يقومون في حسن نية بالالترامات التي احلوها على أنفسهم بهذا المنطقية.)

كما ان المادة (٢٦) من اتفاقية فينا لقانون العاهدات لعام ١٩٦٩ قد نصت تحت عنوان مبدأ حسن النية ان ((كل اثفاقية نافذة تلتوم اطرافها ويجب ان ينفذوها بحسن نية)) .

و مكذا نجد اضافة الى الشريعة الاسابية الى الفقه يازم وكذلك القضاء والقانون الدولي اطراف الماهدة بحضلة الاتوامات الثانية عنها بحسن نية. وكانت ابران خلال تعمل حالت (وكانت إبران خلال تعمل حالت (وكانت ابران الماهدة بحضلة المتحرب المتحرب المتحرب المتحرب المتحرب المتحرب عبد المتحرب عبد المتحرب المتحرب المتحرب المتحربة المتحربة عبد المتحربة المتحربة المتحربة المتحربة المتحربة المتحربة المتحربة به بهدجب الالاتحانية وبناماً على المتحرب المتحرب المتحرب المتحربة المتحددة المتح

ب الاخلال بنص اساسي لتحقيق موضوع او غرض المعاهدة .

و مكفا وبالرغم من استأدة ايران الماشرة من اتفاقية الجزائر قانها وفضت تفيد التراماتها لأنها امتحت من تسليم الأراضي العراقية المتجاوز عليه المسلم المتصوص عليها في الانفاقية كا ان السلمات الإيراقية قد خرقت كذلك المادة الثالثة من الانفاقية المعلقة بإحلال الثنة والامن المتبادل ومتع السلم التخريبي التي لم تلتر، مها التدخل في الشؤون العاملية لكل منهما . وان هذه الامور التي لم تلتر بها إيران تغير الاسلم و الجوهر الذي قامت عليه الانفاقية ومن لم قان ايران قد أختات بمصوص أسابية معلقها تحقيق موضوع وغرض الفاقية الجزائر للمقودة مع المراق على ع100 ويغير ذلك اخلالاً جوهرياً أبحكامها معا يبع القرآن لهرجب اللانة (١٠) للذكورة القانماة الدولية من قبل أحد اطرافها يعطى الحاق للطرف الآخر بالعائها (١١) .

يضاف الى ذلك ان نصوص الاضافية نضبها اعتبرت سنائل الامن المتبادل والتدخل في الشؤون الداخلية وسألة الحدود البرية والتهرية وحدة لاتقبسل التجزئة بحيث يكون الاخلال باحدما إخلالاً بها جميعاً ، أي أن أي اخلال بهذه العناصر بجل الاتفاقية غير متوازنة منا يؤدي بالتبجة الى الفائها (1) .

(I) Quoc Dinh (N.), "Droitinternational Public", Paris 1987, P. 277

 (۲) البند الرابع من اتفاق الجزائر ، والمادة الرابعة من اتفاقية الحدود وحسن الجوار لعسام ۱۹۷۰ . وهكذا يبدو صحيحاً وقانونياً مشروعية الغاء العراق لاتفاقية الجزائر لعام ١٩٧٥ .

ني التهابة نود أن نشير فيما يتعلق بسوية التزاع عند حصول خلاف يتعلق بضير أو تطبيق نصوص التخلقة عام ۱۹۷۰ التي اشارت لها المادة (۲) مسن معاهدة الحدود وحين الجوار تؤكد أن هذه المادة تكون قابلة للطبيق عندما تكون الانفاقية مازالت نافذة وإن اطرافها يختفون حول تفسيرها أو تطبيق تقيماتها المادة المنافقة عالم أم بعد ذلك الفيت رسمياً من قبل العراق ومن تفيط الملاتوامات التاتجة ضبا أم بعد ذلك الفيت رسمياً من قبل العراق ومن تم فل مجال اذن المحديث عن تطبيق المادة المذكورة لأن الانفاقية أصبحت غير موجودة بالواتم وبالقانون...



ان اتفاقيتي عامي ۱۹۳۷ و ۱۹۷۰ قد عقدتا بين العراق وايران بهدف ايجاد تسوية للمشاكل القائمة بينهما والتي كان من ابرزها مشكلة الحمود . لكن ومن خلال استعراضاً لقائم فالتي الاتفاقيتين وبيان موقف . القدة والفائون الدولي من ذلك تستطيع ان نعلن ان ايران تتحمل المؤولية الكاملة من إنها. العمل بهما .

١- فخصوص اتفاقية عام ١٩٣٧ قان الظاها من قبل ايران من جالب واحد يشكل انتهاكاً لمادى. القانون الدولي والملدى، التي تنظم العلاقات بين الدول. لأن من للسلم به شها وقضاء "له لايحتى لاية دولة تكون طرفاً بالثقافية دولية انهاؤها بارادتها للتفردة والثهرب من تشفيذ ماتفرضه عليها من الترامات إذ يترتب على ايرام الاتفاقيات الدولية والتصديق عليها صيرقها مازما لاسلام المتفرضة عليها حيراء احكامها وتنفيذ عليها حرام احكامها وتنفيذ على الترامات الدولية الترامات الترامات الدولية والتصديق عليها مانفرضه عليها من الترامات بحين بنية :

ان ايران وبعد ان حققت مكسباً من اتفاقية عام ١٩٣٧ أنحلت في البدايـة تتهرب من تتفيذ الالتزامات المترقية عليها بموجبها بادعائها غير المشروع يشكيل لجنة مشتركة لادارة الملاحة في شط العرب .

لقد رأينا أن أدماء أبران هذا لايجد له أي أساس وأقعي أو قانوني . لأن حتى أدارة الملاحة في شط العرب يجب أن يكون للعراق وحده باعجار أن شط العرب نهر عمر انهي أكنت المادة الولاي من بروتوكول تصديد الحدود الموقع عليه يما يما المسلطية في ٤ تشرين الأول / عام ١٩٦٣ وفي محاضر جلسات لجنة تحديد الحدود لعام ١٩٦٤ التي أحيرت وثالثي قائمة ومشروعة بموجب إثقافية عام ١٩٣٧ نقسها. وبعد أن تسك العراق بعقد الثابت هذا ووفقه مشاركة ايران السيادة على شط العرب الشت ايران الإثقائية من جالب واحد بتاريخ 11 نسان/١٩٦٧ بعررة عملها العدواني هذا بادعاءت ليس لها أي سند صحيح كما اشرانا الى ذلك عند منافختنا لهذاه الادعاءات

و هكذا فان ايران تتحمل المسؤولية الكاملة عن الغاء اتفاقية الحدود في ٤ تموز ١٩٣٧ استناداً الى نصوص الاتفاقية اولاً والى احكام القانون الدولى ثانياً. ٢ -- فيما يتعلق باتفاقية عام ١٩٧٥ فان الاحكام المتعلقة بمسألة الحدود التي جاءت بها لم تكن سوى تأكيد لتخطيط الحدود التي حددتها الاتفاقيات السابقة . اما عن التنازل الذي اضطر اليه العراق في شط العرب فلم يكن إلا لضمان أمن حدوده واقامة علاقات ودية وحسن جوار تستند السي مبدأ عدم التذخل في شؤوته الداخلية وقد كانت هذه المسائل من الامور الجوهرية بل هي الاساس الذي قامت عليه الاتفاقية . وكما رأينا فــان ايران لم تلتزم بهذه الاسس التي احتبرت بموجب المادة الرابعة من الاتفاقية وحدة متكاملة بحيث ان الاخلال بأحدها يعتبر اخلالاً بهـــا جميعاً ومن ثم انهياراً للاتفاقية . لذا فان قرار العراق الغاء اتفاقية عــام ١٩٧٥ يعتبر مشروعاً مستنداً الى نصوص الاتفاقية نفسها كما انه يعتبر منسجماً الالتزامات الدولية الذي لم تلتزم به ايران اطلاقاً كما يلي : _

 أ- ان ايران قد الغت بالقول والفعل اتفاقية عام ١٩٧٥ بعمارساتها العدوانية وخرقها اغلب مواد الاتفاقية .

ب- ان نصوص الاتفاقية ذاتها قد اعتبرت الاحكام الواردة فيها تمثل عناصر
 لاتتجزأ لتسوية شاملة يتوازن فيها الجانب القانوني مع الجانب السياسي

وان أي خرق لها يتنافى مع روح الاتفاقية وبالنتيجة اعطاء الحق للطرف الآخر (العراق) لأنهاء العمل بها

جـ ان قواعد الناتون الدولي تقرر ان الخرق المادي لاتفاقية دولية من قبل
 احد اطرافها المتضمن اخلالاً جوهرياً باحكامها يعطى الحق اللطرف
 المتضرر التحال من احكامها .

وبناء على ماتفده فإن ايران تتحمل وحدها مسؤولية الناء اتفاقية الحدود لعام 1940 الله التي كانت تربطها مع العراق ومن ثم تتحمل مسؤوليتها عن الحرب التي شنتها ضد العراق عام 194۰ واستعرث ثماني سنوات قدم خلالها الشعب العراق الخدية والمناع عن سبادة العراق الكاملة على شط العرب واحتياره أميل وطناً حراقاً كان عرب التاريخ العالمة على شط بحوار تستند الى استراع الميادة الحراق الميادة العراق الميادة ال

((رغم ان اتفاقية الجزائر قد فرضت طيئا بالظروف التي أشرت اليها ولكن لو كان الحكام الجدد قد الترموا باتفاقية الجزائر للترسا من جانبا يها ليس بالانا نتقد الها صحيحة ولكن لاتا وقعا طيها ولاتنا نحرم المواتيق . السلامات حكام ايران الجدد قد تفضوا اتفاقية عام 1940 فلا عودة المهما الخلاقاً).

_ المادر _

- ١ الدكتور جابر ابراهيم الراوي / شط العرب في المنظور القانوني عبـــر التاريخ / دار الحرية للطباعة / بغداد / ١٩٨٣ .
- ٢ الدكتور محمد عبدالله الدوري / العلاقات العراقية الإيرانية في ضبوء القانون الدولي مجلة الحقوقي /الاعداد ١ – ٤ السنة الخامسة عشر / بغداد / ١٩٨٣ .
 - ٣- الدكتور محمد الخطيب / شط العرب وشط البصرة / ١٩٧٢ .
- إلى العراقي الفارسي / تأليف مجموعة اساتذة التاريخ في الجامعات العراقية وغيرهم دار الحربة الطباعة الميقداد / ١٩٨٢ .
- ه خطاب الرئيس القائد صدام حسن في مؤتمر القمة الاسلامي الثالث في الطائف بتاريخ ٢٨/ كانون التاقي / ١٩٨١ .
- ٢- مجلة الحقوقي العبدان الأول والثاني السنة الثالثة عشرة/بعداد/١٩٨١.
 مجلة الحقوقي الاعداد ١-٤ السنة الخاسة عشرة /بعداد/١٩٨٣.

الاتفاقيات والمعاهدات

- ١ -- معاهدة الحدود العراقية الايرانية في ٤ تموز / ١٩٣٧ .
 - ٢ اتفاق الجزائر في ٦ آذار / ١٩٧٥ .
- ٣ معاهدة الحدود وحسن الجوار في ١٣ حزيران / ١٩٧٥ .
 - ١٩٦٩ لعامدات لعام ١٩٦٩ .
 - ٥ _ ميثاق الامم المتحدة .

_ المصادر الاجنبية _

- I- Carve, Le droit international Public positif", Paris, 1962.
- 2- Collirad (C.A.), "institutions internationales", Dalloz, Paris 1967
- Devisecher (ch.) "Probleme de confins en droit international Public". Paris 1969.
- 4- Du theil de La Rochere (i.) "Les Procedures de reglement des differen dis Front a Liers", societe Fran caise Pour le droit International, colloque de Poitlers, Paris 1980.
- La chaume (J.F.), "La Frontiere-separation", colloque de Poitiers, 1980.
- 6- Quoc Dinh (n.), "Droit International Public", Paris 1987
- 7- Reuter (P.), "Droit international Public", Paris 1958.
- 8- Rousseau (ch.), "Droit international Public", Paris 1968.



«الذاكرة الانسانية بين النظرية والتطبيق »

فاضل محسن الازيوجاوي كلية التربية ـ جامعة الموصل

لابد من القول إن علم النفس قديم في وجوده حديث في عمليته ، كما عبر
العالم الالمائي ابتجهارس H. Ebbinghaus, 1885 في ايجازه التاريخ علم
النفس ، ان علم النفس من حيث أنه علم تجريبي ، علم حديث بدأ في سنة
المفس ، المائم المنج التجريبي في يحته الظواهر النفسية على يد العالم
السيولوجي وليم فوت المحريبي في يحته الظواهر النفسية على يد العالم
السيولوجي وليم فوت الاسلام كل إيراك في المهانيا .

لقد توالت على تعريف علم التمن مراجل كان يجمد فيها تعريفه تبعاً لموضوع دراسته فكان براي دونسيل Doncel, 1961 يهم بدراسة الروح والقعن المحتوية المسلمة المواسلة للمخافريقية Metaphysical في الدراسات المخافريقية المدراسة لمن كان موضوءه الجسم الحي المعامد والتأمل ، ثم كان موضوعه المخروة المحتوية في ينحو منجى الدراسات الأمبريقية الخيرة المحتوية في ينحو منجى الدراسات الأمبريقية المخلقة والمشاهدة ، وعرف بانه علم المخافل والدواية المحلقة ، واخيراً اسمح موضوعه المملوك الذي يمكن ضبطه وقيامه والتبرق به معتمداً على التجوية كمنهم في دراساته ، فعرف علم المنف الدول واصبح علماً تجريعاً والمجاوزة المحلقة وقيامه والتبوية والمجاوزة والمجاوزة المحلقة والمحلقة المحلقة والمحلقة والمحلقة والمحلقة المحلقة والمحلقة والمحلق

جمع وجهات النظر المتعددة في تحديد تعريف علم النفس تعريفاً جامعاً مانعاً فانه يعرف الآن ، بانه العراسة العلمية للسلوك والحياة العقلية لتحقيق تكيف سوىً مع البيئة (18) .

وقد تعددت مدارس علم النفس في بداية القرن العشرين فعنها على سبل المثال التكوية والبختات التفال التكوية والبختات والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية والمجلية وغيرها . وعلى وقدم من أن تعدد المدارس يعني الخدو من الخالف وجهات النظر لكن هذا أثرى بجلات علم المفسى ولم يتى الامر على الله المثال المجلوبة والمجلوبية والمجلوبية المجلوبية على علم المحلوبية المجلوبية المجلوبية المجلوبية المجلوبية المجلوبية المحلوبية الم

إن طعاء النفس المناصرين لا يتحرق المنفذ واحدة ولا يوجد اتفاق جماعي يبيغم على اهدات على المرضوعات النفرين من الدولت الموضوعات الدولت تلك المرضوعات إلا ان المطارس المؤلس المؤلسة المغربين . همي السلوكية المجلسل التفسي Psychoanalysis والاساليسة Oognitive والاساليسة Wamalastic ويميل الكثير من علماء النفس المنفجة الاتفاعي التفاع انفضل مافي وجهات النظر المناصرة فيها (17) .

ولقد اصبحت درامة علم الفس تحظى بكل عناية واهتمام من خلال ادراك ذري الاختصاص في مجالات المعرفة المتعدة باهمية العامل الانساني في كل تقدم حضاري وفي كل مناحي الحياة العلمية والاجتماعية والتطبيقية لذا فقد تطورت العلوم الفضية واثمرت إبجائها الاساسية والتطبيقية في تطور حقول المعرفة الانسانية وبخاصة ذات المتحي التطبيقي منها وظهرت فروع جديدة في علم الفضل الفائقة لفروع القدية مثل علم الفض الصناعي والتجاري والاداري والاداري والقائلي ، ومن والقضائي والجزائي والمؤلفة الانساني أم ومن أحمد للجرائب في طم الفضل المعاصر فرع يتصدى لدرامة السلولة الانساني خلال الممليات الزبوية والتعليمية في المعارض والجامعات إنه علم الفضل القضرة التراوية والتعليمية في المعارض والجامعات إنه علم الفضل الربوية والتعليمية في المعارض والجامعات إنه علم الفضل الربوية والتعليمية في المعارض والجامعات إنه علم الفضل التربوية والتعليمية في المعارض والجامعات إنه علم الفضل

نفاً علم النفس التربوي في أحضان القلمة التربوية وكان الفلاحقة للملمين العرب دور بيجل بكل وضوح عند الغزالي وابين خلدون وغيرهما ، ثم كانت مساهعات هربيارت وروسو ولستالونزي روسير وجالتون وكائل وبينية مساهعات دعت إلى الاحداد على المحراب القلمية العلمية العربوية . والعلمية .

واصبح علم النفس الترابوي حب رأي Ausubel & Robinson, 1969 يعرف بأنه الدراء العلمية للعلاقات المشفقة تجريباً بين المثنيرات التي تحدث في الموقف المدرس والتناثج المتعلقة في الاداء التعليمي للطلاب (9) .

لذا فان هم الفس التربوي يصدى العملية التدريسية (على الرغم من استغلال طرق التدريس عن علم الفس التربوي إيان الاربعينيات من خذا القرن) بنظرة طلبية عادقة ، من خلال تجليد وترجمة اهداف العلم بالوصف أو الفنير والتحكم او السيطرة ثم التيز والقياس وقد اظلمت بحوث علم الفني في قرز تكبر من المتقدات الصحيحة عن الخاطئة حول العملية التطبية وتزويسه للدرس بالقواحد والمادى، التي نفسر العمل الملازي وترشده تحو المدارسات المنابع، المرفق المدارسات على العرف العلمية المنابع، المربوي، ما يعرف بالتحكم العلمي في العملية التدريسة كما الهمت تتاتج البودت في تدريب للدرس على مهارة الوصف العلمي معتمداً على لللاحقاة العلمية ومهارة التسير العلمي ومن خلال الاجابة عن تساؤلات يغرضها الواقع التعلمي ، على سيل المثال البحث عن أسباب سؤلة الطالب المشكل في الصف، او عن اسباب عدم توزيع درجات اجابات الطلبة على الاستاة الامتحادية وفق منحني توزيعي لمبيعي وغيرها. تظهر هذه التوجيهات الاحتماد على الابحاث النفية التربوية التي تعيز بالمنقة والتصحيح والمؤخوصة.

ان علم النفس التربوي للخاصر برأي كلاسير Glasser, 1962 وفي المنظومة مفتوسة Open system وفي المنظوبة مفتوسة المنظومة المنظر إلى المنطبة العلمية من خلال مكونائها الرئيسة للمنخلات Apurs والانتطاقة الوالمنظومة Opens والانتطاقة والمنظومة Overgues ونظر تلك للحاور الثلاثة الاهداف التربوية أو التعليمية والشخوصة (1).

وفي مطلع هذا القرق آكة العالم تورتنايك على ضرفرة وضوح الاهداف التربية قبل البعد بالله عصلية تعليمية - (27) Hergenbahn, 1982 إ. إذ لا يمكن التطبيق الا سر ضيء عتوى المتلفزة المتلبية آلا من خسرائل اهدائها ، فالمتحالات التطبق أما عرد المتحالة العلمية – التعليمية – التعليمية – التعليمية – التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التحالم التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية التعليمية ومن ثم فان معلومات التعليمية ومن ثم فان معلومات التعليمية ومن ثم فان معلومات التعليم تعليم عندية واجعة والتعليمية ومن ثم فان معلومات التعليمية ومن ثم فان معلومات التعليم تعليمية ومن ثم فان معلومات التعليم تقدم بتغليق واجعة التعليمية التعليمية التعليم تقدم بتغليق واجعة (السليم 1942)

ولاجل تكوين رؤية واضحة من اهمية علم النفس التربوي للعملة التدريسية اتخذ البحث احدى موضوعات علم النفس التربوي الاساسية ليقدمها (درساً) بصيغة اجرائية صريحة تجد الصيغها لعضو الحيثة البورسية والطالب الجامعي. ان البحث في بالفاكرة الانسانية معقد وشائل وبخاصة اذا عرفنا أن استاذ علم النفس بعامه موسكو الكستدر لوريا A Luria بع موضوع لذا كرة الاسمانية ستوات عليفة : ويشير تريفرز R.Travers, 1973 كتب عبد عنها بل ان البحث في الناكرة الإساد من مراجعة الهمم ما كتب عنها لما خياطين الحال (Adams, 1967; Norman, 1969; Howe, 1970)

وهنا يطرح مؤال فقده اذا لم البحث في الذاكرة الانسانية ؟
وربما تعد من صرفات البحث فيها انها ظاهرة فقيلة تجدد مدى اتفاق العمليات
العقلية في التناه العملية التدريب وما أنجرته السابة التدريبية تاهاالب ،
والذاكرة الانسانية نبد من وجهة القطر المدرية وبخاصة عدا المالم الشخير الأسانية .
لا التشخير الأسانية من المناهجية القطر المدرية الإسانية .
لا الانسانية المناهجية الكبيرة والمنابا على كينية حصول الذاكر وكيف يتم
التنظيم (كلا) .

سيحاول البحث تحقيق ما يأتي :

تحديد الاسانيد التجريبية التي تسهم في فهم الذاكرة الانسانية وتتديم الأطر
 النظرية المختلفة التي تفسر ظاهرة البحث

غديد المقاهيم والتكوينات والمبادئ، النفسية والتربوية التي يمكن حصادها
 من نتائج اللواسات العلمية التجريبة عن الذاكرة الانسانية وتقديمها بغية
 أن تسهم في تكوين رؤى علمية تعليمية هادفة

- تأليف وجهات النظر المتعددة بتقديم مقترح لتفسيرها حسب اطلاع الباحث.

ولتحقيق ذلك سيتبع طرح المحاور الاساسية الآتية كخطة عمل في تقديم دراسة معاصرة عن الذاكرة الاتسانية في مجالي التنظير والتطبيق .

اولاً : النظريات المعاصرة :

ان التعرف على وجهات النظريات المعاصرة يقضي بالوقوف على ما يلي :

رأي ماكوركيدبل وميل Mac Corquodale & Meehl,1948
 اذ أكدا أن دراسة اي مفهوم او تكوين يتطلب تحديده وتعريفه وفق محورين

اساسيين هما المتغير الوسيط Intervening Variable

والتكوين الفرضي Hypothetical Construct

ولقد أخذ علماء النفس بيفين المحددين منذ 1948 لاجل تفسير كبر من الطقد أخذ علمه كالنام والدخلية والدكان والمنطقة وقدام وقد استخدمهما علماء القيزياء وكذلك الارمينيات من طلما القرن، وكذلك التخدمهما علماء القيزياء والكبياء وعلوم الجياة في تعريضهم في تقديدهم المحالة والجياء وعلوم الجياة في تعريضهم في تقديدهم المحالة والجياء

ان مصطلح التغير الوسيط Intervening Variable يتجمد بكل وضوح في كتب علم النفس الفسيولوجي وتفسيرها العمليات التعليمية أو الظواهر النفسية كما ورد عنسد هسب D. Hebb, 1949; 1961; 1972 في تفسيره للناكرة، وكذلك عند ينفيلد D. W. Penfield, 1951; 1972 في تفسيره

(a) أن أبحاث Penfield بها 1951 أعلى أهية قداع في خمير الذاكرة معرفاً أننا المعلى المحافظة في خمير الذاكرة معرفاً أننا المعلى المعلى

Hebb, 1949; Lashley ,1969; Lynch, 1976: Isasson 1976

للماكرة من الزاوية العميية ودراسات Taylor, Bubich & CaCohton في فضومات المجاهزة المؤلفة (AiO) pNA, RNA (A)) وقد طرحت الدراسات السابقة كثيراً من الساؤلات بحس الباحون إزامها بأمم في محاجة إلى ابجاث طبية متواصلة تقدم رأياً يرتكز على حقائق عملية مستمدة من التجرب العلمي الدقيق .

أما بشأن تفسير الذاكرة وفق مفهوم التكوين الفرضي Hypothetical فقد يسر الباحثون العلميون في دراساتهم عن الذاكرة بجالاً Construct فقد يسر الباحثون العلميون في دراساتهم عن الذاكرة بجالاً واسعاً ضم العديد من وجهات النظر المعاصرة منها وجهة النظر المعرفية ووجهة النظر السلوكية ووجهة نظر الجشنالت .

وجهة النظر المعرفية :

تتين Cognitive View في تظرية تحليل الملومات ومعالجتهما مرات المساقية على الملومات ومعالجتهما المساقية على المساقية على الملاحة الإنسانية على المساقية المساقية المساقية المساقية الملاحثات الوالمسروات على Retival عامل Storage وتبتم وجهة النظر المعوفية عبالب الاستعادة أكثر بما تهتم باللجانين الآخرين وتحدد سل استعادة الملومات الواحزة العلم واحادة العلم Recognition والمترج العالم Recognition والمناقب العلم Recognition وتشعير الملاكزة الكثير من الشاهرة الكثير من النادة الملومات التعالم والعادة المساوية الكثير من النادة الملومات المساقية الكثير من النادة الملاحزة الكثير من النادة الكثير من النادة الكثير من النادة الكثير من النادة الملاحزة الملحزة الكثير من النادة الكثير من النادة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الكثير من النادة الكثير من النادة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الملحزة الكثير من النادة الملحزة الكثير من الملحزة الكثير الملحزة الملحزة الكثير الكثير الملحزة الكثير الملحزة الكثير الملحزة الملحزة الكثير الملحزة الك

Rumclhart & others, 1973; Greens & Bjork, 1973; Waugh & Norman, 1965

⁽ه) هناك نماذج أخرى مثل

- 1. R.C. Atkinson & R.M. Shiffrin Model, 1965 (8)
- 2. J.R. Anderson & G.H. Bower Model 1979

Human Associative Memory (HAM) (21)

3. Broadbent Model (1969) Broadbent's Filter theory (47)

وجهة النظر السلوكية Behavioristic View

وبدأت بدرامة انجهاوس Ebbinghaus,1885 (ه.) وتؤكد وجهة التظم النظر السلوكية تضير الفاكرة الاتسانية كعملية ناتجة او تابعة المتطب التظر السلوكية تضير الفاكرة الاتسانية كعملية ناتجة او بالمتخلات Consequence of learning Response والاستجابات Stimuli المستخبرة ال

(هه) چه انجهارت آن لن شرح التأكية الاسانية دولت طبية آمراط ما تنف ووضها بصرتها. تكاملة في BOY (Williams) فيها أسدو بالالتابة 1885 وصادن بقول 1973 وترسد أن الاتكافرية في عام 1973 وموح الفطال أن ليشو بتصاده بيات التاكرة معول قابل التوابع والمنافرة والمنافرة بعرف المشاولة وتابع التكثير من قباحين درامة ابتيهارس أنقر الصادر (20 (12 (14)

(ه) إن نظرية 2012 أكثر الشفريات وأوقا في تلمير بب السيان وعمى أيضاً الاممال Dissus بالشفريات وعمل أعلم المجاول المبدأ المتواصل المبدأ المتواصل من رائح رائل ت الحاكل دان باليون الل تقلل منها تسابق من الرحافية (Erown, 1958: Peterson, 1959 مردك رائل ت يقا المندم بالمجاول المتواصل ال

(هه) أما بدأن دور التداخل في صلية السيان أي Interference theory يصدث بسب تعاجل المطبوعات الحديث والقديمة تومد درامة جكورواتيانيكا Dallenback بدورات الحري 1924 العراس الكلاميكية المروقة منذ 1924 وهناك دراسات أخرى المصدر (39) وتعرف بظاهرتي الكنت البعدي والكف القبلي ، اما كيف تم المودة بالسلوك المتعلم باقل تعريب فيتم من خلال عملية الاسترجاء القائلي او الاشفاء القائلي المتعلق Spontenous Recovery التي الوضحها سكتروبافلوف (على الرشتم من المتعلق المتعلق

ولقد اوجز الحمثاني ١٩٨٨ أسباب النسيان حسب وجهة النظر السلوكية فائلا :

-الاطفاء ، اي ان عدم تفديم التزيز بصورة كافية بعد حدوث الاشتراط يؤدي إلى تناقص الاستجابة بحيث تطفي ولا تقود الظهور الا بظاهرة الشفاء التلقائي لتنطقي ثانية بعد حجب التهزيز -- التداخل بنوعيه الكف البدئي والكف القبلي .

التاكل هو أن الأرتباط التي لا تستعمل لمده طويلة (تاكل) بحيث لا تعدو
 المرات العصية سالكة للشحنات الكهربائية .

ان هذه الاسباب النسبان لا تصف الذاكرة اولا ولا يتنى طبها جميع المنظرين ثانياً فكري S.R. Guthrie يؤسن بالتآكل ولا الاطفاء المنظرين ثانياً فكري S.R. Guthrie برخوث النسبان ويعزو علم ظهور الاستجابة المتعلمة المتنافس يسن الاستجابات بموجب قانوني الحداثة والقلم Latency & Primary بينما يشكم باظرف عن القآكل فقط .

اما نموذج الذاكرة من وجهة النظر السلوكية فهو حدوث ارتباط بين S-R وان الارتباط مختلف باختلاف النظريات ، فنظرية هل Hull ترى أن لخفض الحافز دوراً في قوة العادة وبرسم تموذجاً اخترالياً ، بينما تنفي نظرية سكنر Skinner حدوث أي شيء داخل الكائن لانها ترفض المخيرات الوسطة والتكوين الفرضي .

وقد طرح السلوكيون الاوائل نظرية اجهاد الوصلة العصبية لتبرير تكرار مرور التبار الكهربائي في الممرات العصبية ومن ثم التذكر إلا ان ذلك لم يتأيد بالدراسات التسلجة ، اما احدث النظريات الفسلجية فأمرها معقد .

وجهة نظر الجشتالت Gestalt View

ولقد حلت وجهة النظر المعرفية على مدرسة الجشال المتدارة ، ويرى أحد منظريا Tulving,1972 أن الذاكرة الانسانية يمكن تفسيرها من خلال عملية الادولاك الحمي Perception ثاني الماهرة الدائمانية المعرفية التي تعد انقطة الفاه المعرفة الإنسانية وعم تشيئ الانسانية المعلقة المعرفية المحرى . اكثر انشطة المعرفية وأنها المنظمين الانسانية الانسانية كعملية ادواكية باستقبال المعلومات قبل تعزينها وكدة على عمليات الاحساس والانتباء والعرف او الوعي . إذ تهم باستقبال المعلومات أي على عملية الاحساس من خلال عمليين الماسيين. هما :

۱ – الترميز (٥) Encoding أي تفسير المعلومات او ترميزها او استقبالها لكي يسمح بتشكيلها من ثم تخزينها .

*15

- ٢- التنظيم Organization أي عملية تسهيل خزن المعلومات او الحقائق ومن ثم سهولة استعادتها .
 - ثانياً : تقويم وتأليف النظريات المعاصرة على ضوء الحقائق العلمية يتحدد تقويم وتأليف النظريات المعاصرة من خلال مايلي :
- ١ الأخذ برأي ماكوركيديل وميهبل 1948 المتمثل بمفهوم التكوين الفرضي واعتبار الذاكرة كتكوين فرضي .
- إ أعتماد نهج كلاسير 1962 الشمثل ينهج المنظومة المنتوحة واعتبار الذاكرة منظومة مفتوحة لها مدخلاتها التي تفسم العمليات المعرفيسة الاساسيسة كالاهواك اخسى والتعلم ومخرجاتهما المتعادة المعلومات أو استردادها.
- " بني نعوذج الكسن شفرن 1965 الذي يمثل وجهة النظر المعرفية في تفسير الذاكرة الانسانية كعملية تفسير الذاكرة الحسية والذاكرة القصيرة المدى والذاكرة العيدة المدى مدين المدى
- أغسير الذاكرة وفق نظرية تجهيز أو تنسيق العلومات من خلال الثرميز
 والخزن والاستعادة وتحقيق قياس استعادة المعلومات عن طريق الاسترجاع
 والتعرف أو اعادة التحلم .
- الانخذ من وجهة النظر الدلوكة بالتنبهات أو المثيرات واعبارها
 كمدخلات لعملة الذاكرة وبالاستجابات واعبارها كمخرجات لعملة
 الذاكرة ونفسير عملية الذاكرة كعملية Process تخزين المعلومات
 وفق مفهومي التداخل والخاكل .
- ٣ ــ الأخذ من وجهة النظر المعرفية بتفسير الذاكرة كظاهرة الادراك الحسى

(*) وتفسيرها بمفاهيم الاحساس والانتياء والتحرف (*) Perceptual Phenomnon والتحرف 1966 (*) فلاحساس يعنظل بالمفاوسات الثانية من المنتبرات الاساسية والطبيعية اللاجسامية والتنظيمية وقد اولته الهمية من خلال الترميز والتنظيم وحملية الانتباه تمثل بتخزين المعلومات من خلال الاختيار والانتقاء في استبال العلومات وتصنيفها وتحطيلها وعملية الوعي والاحوالة تنظ استرداد المقاهيم والعلمي والعملائات فقملاً عن الاهتمام بدور التنظيم في عملية التخزين والاستعادة.

ثالثاً: التطبيقات التربوية على ضوء النظريات العاصرة للدراسات العلمية يمكن استشفاف ذلك من خلال عرض التناجع للدراسات العلمية والنفسية والتربوية مون الحاجة إلى الوقوف على طبيعها وخالجها الرقبية وقد تسخضت نتائج الدراسات العلمية بشأن الذاكرة الانسائية عما يأتي :

- دراسة 1961 (G. Sperling, 1961).
 - وراسة 1961 (G. Sperling, 1961).
 - ويسمع الكثير لكنه الإستطاع أن يحتقل ويحزن في ذاكرته إلا قابل،
 مما يترتب على هذا أهمية اعادة المادة في أثناء الدرس أو الدرامة مرات

 (a) وقد عال Broadbent, 1970 على طهوم الذاكرة القصرة الذي يأنه بعني الانتباء الانتفائي Selective Attention واحير الذاكرة الانساني كسلية ادرزاك حسي ووصفها بأنها غربلة للعلومات Filtering of Information أنشر (41) .

(٥) ذَكُونَ تَبرية سِيلُكُ فِي أَكُو مِصَادِ عَلْمِ الصَّلِى الجَدِينِي (الدَّيونِ والدَّيونِ عَي ويضها مندما خا 1960 والأكور 1961 وقد وحدت بكناً تفصل على واضع في المدر و الله على المدر و 196. – 23... سري و رفية الالباد أبه يتزم على الالباد أب الميثر على المدر (٥٠. – 12... سرية المنافقة المنافقة

ودرامة Crowder & Morton 1969 وجات تنافجهم مطابقة التائج سير نك انظر المصدر 23. متعدة بغية تحقيق نسبة أكبر من حفظ الفاهيم والحقائق بدءاً من الاهتمام بترميز المعلومات ضي الذاكرة الحسبة Conic Memory ومن تسم انتقاؤها ومعالجتها لتستقر في الذاكرة القصيرة المدى ومن ثم ترسيخها كمعانى في الذاكرة البعدة المدى .

ح ومن الدراسات العلمية التي أكلت أن هناك جهازين للذاكرة الأنسانية
 Ebbinghaus, 1885; W. James, 1890; Adams, 1969; Broadbent, 1970.

وأثبت تناتجها العلمية أن هناك جهازين رئيسين الذاكرة أحدهما فو الخوب الدون الصيل المستخزان الإنجاط ورئيسية وكذلك زمن الدرس للدرس والأخير فو الدافران الجيد للذي وسنة وكذلك زمن الدرس الدرس والأخير فو الدافران الجيد للذي وسنة عزن المالي المستخزات المجاورة المالي المستخرب التأثير الاتفالي أو العلمي المستركز وذكرياته قد أشرب عليه السراحات المواقع المستخربات المستخرب

⁽a) انسأنا تذرّ آلفاً ، بول من رئيم جيس 1890 أنه أران من في التارك و الكرية (Primary Memory Permary Memory كي ترف أنهم بالثارة الصدة أن الهائية والفسيرة الكن والثاني العالمية Secondary Memory وفيرة ليوم بالتاركة وفيرة للني انشار المنظمة (64) ، ومثال من يكر أنه أول من أحم وفيرة وفيرة المنازكة والمنازة أن المنازع المنازة المنازة المنازة المنازة المنازة إلى المنازة ال

العبد المدى وطرحت كذلك مقهومي النشل Piaget (م) والوليات المتحدد والمواسعة التحديل بعني المتحدد المتحد

٣ ـ ومن الدواسات العلمية المعاصرة التي تبين أهمية فهم المادة العلمية والتعريف
 بسبل معالجتها

(•••) A Gates, 1917; Freeman & Hovland, 1934; Tuling, 1967;
 M. Posner & Keel, 1973.

(a) بقسر العالم الدوسراي بياني (١٩٥٦-١٩٥١) منهن السنايا بأنه سداء مردق بحرك المواجعة الدون المواجعة الله حضايات الإسالي مثركة ثانته وتاميل المحافظة المواجعة من طب الأحياء ، بهو لدين المرفي المكنى حيث يؤكل القداد ويضعم ومن ثم يعجول الله حالة بمكن المصاحب الأشار عرد من صلية يتكين بها القرد معرفياً ، وينظم بعد الطب المساور (١٩٥) .

(٥٠) ياسر بياج، الواسة بأنها صلية على المخطفات الجديدة أو تحوير المخطفات القديمة و يجم عن التعلق والحاسة تقير وارققة في البناء المعرفي (المخطفات) فالمراسة تعبر عن الارتقاء (تقير فوع) والتعلق بعبر عن نمو (تعبر كبي) وكلاهما يشكلان التكليف التذكري للانسان و تحقيق المحادث التعلق بعبر عن نمو (تعبر كبي) وكلاهما يشكلان التكليف التذكري للانسان

A. Gares, 1916, 1917 بالله ذكرت نتائج درات 1916, 1917 وجاءت دراسات علمية كثيرة تتفق و نتائج دراسات جيس راجع المصادر 47, 41, 37, 31

ان لايحات (1973 - Posser & keel 1973 درراً مبيناً في تصرف مل دور ملية التفاحل والاحادة اللهية الخط المضار (1974) المنظم (1974 والمحادة اللهية الخط المضار (1974 والكنافية الطبق 1972 وإسعاد حول Epicodic وفاكرة اليومية البيعة Epicodic وفاكرة اليومية البيعة المساحة والمخالفة المؤدلة الموادية المؤدلة المؤ

لقد أوضحت نتالجها كيف يتم نقل كلام المدرس وشرحه في الثاء الدرس الى معاني تستقر في الذاكرة البديدة المدى عن طريق الاحتقامار (٠) Rehearsal (٠) الذي يتم من خلال تعريف الطلبة بكيفية معالجة المادة الدراسية بطرق متعددة معتلفة .

وتعرف سل المعالجة العلمية الدواد الدراسية من قبل الطالب لاجل تحضيرها أو الاعداد الاتحتان بالاسلوب المعرفي Cognitive Style (**) بلدماً من قراءة المنادة الدراسية وتصديها وتأملها وصفطها وفك الصعب منها إلىسى تحقيق استجابة علمية تشه المنادة العلمية التي ضمنها صفحات الكتاب المدرسي . وأعداً برأي جينس A Gates, 1916/1917 فمن الافضل أن يقضي والمنافز برأي جينس الاستجابة من وجهة النظر السلوكية وتعرين جهاز الاتعادة من وجهة النظر المعرفة تمنا يترب خيروزة تعريف الطالبة بأهميذ التعرين العقسيل المقرابات العلمية المقارفة بنا يترب خيروزة تعريف الطالبة بأهميذ التعريف العقسيل المتواحة بنا يترب خيروزة تعريف الطالبة بأهميذ التعريف العقسيل المتواحة المناسبة العالمية الطالبة بأهميذ التعريف العقسيل المتواحة المناسبة المناسبة العالمية الطالبة بأهميذ التعريف العقسية المتواحة المناسبة المناسبة المناسبة العالمية الطالبة بأهميذ التعريف العقسية المتواحة المناسبة العالمية الطالبة بأهميذ التعريف العقب الطالب العالمية الطالبة بأهميذ التعريف العقب العالمية الطالبة بالعرب الطالبة بالعرب الطالبة العلمية العربية الطالبة العلمية العلمية الطالبة العلمية الطالبة العلمية ال

(a) كعت موان إلى Plausible Theory (رداة مثلاً Rehearsal Theory العربي الإسلام المؤلفين من المسلم (عالم المعلق المؤلفين المؤلفين المسلم ويقامت ألم المعلق المؤلفين المؤلفين

(aa) أن الأماني، لمع أن يقين السلول الناسي السائد ان الدول في سل مشكلة بيانهها نسب الحالة بمكل أنوانها وشكا أنساط متعدداً من الإسالية المرقبة لعميداً بدولاً وارتكار (1953 وتكار 1954 ويجبر و ويجاد أو دوليون ويطل ويجاد ويرفد ويداو أو كان راكان 1954 ويشعر براسات 1958 في الجميد إلى المجاد إلى المواجعة مثلة بأن المجاد إلى المجاد المواجعة المجاد المجاد

Goldstien & Blackmans 1978

ومن الدراسات العلمية التي اهتمت بالتنظيم ودوره في تسهيل حفظ المادة
 F. Bartlett, 1932; Boursfield, 1953;
 المثال دراسات : Mandler 1967; Tulving, 1967; Ausabel & Robinson, 1969;
 G- Bower et al 1969;

وأكدت تلك الدراسات أهمية تنظيم المطومات كشرط ضروري لحفظها وتشجيع الطالب على ابداع تنظيمات متعددة بغية حفظ المقاهيم والمباديء من خلال تصنيفها أو خلق ارتباطات بينها أو تدرجها من السهل للى الاصعب ومن الجزئيات الى التعلم الكلي وأفرار التدريبي بأهمية توضيح الإهداف للسرس و استخدام المهارات المباشرة أو الوسيطة وتحقيق تنظيم سبوري جيد وتقديم فكرة أولية ترتبط بالخبرات السابقة قبل المبد بتضيم للادة الجديدة ، ويترتب مل تحقيق كل هذا برأي Olding 1967 أهمية الأسد الاحتمام بعفر الملاحظة واعتبار متقدمه صفحات الدخر طلاحات 2018 والمتارات يمتدي بها لتحقيق اصحادة جديدة وتمهيل عملية المقال الربعي بالحالة العلمية القامة وقد اوضحت الهمية دفي الملاحظات حراسة 2018 المساحدة المعاهدة القامة وقد اوضحت الهمية دفي الملاحظات حراسة 2018 المعاهدة المعاهدة وقد

 ⁽a) لقد أكدت يحث F.Bartlett, 1932 ما التنس الإنكليزي الهية دور التنظيم والترجيز في استرجاح الملومات انظر السعير (33) .
 (33) كذاك الهية العرب Recall في صلية الاسترجاع Recall انظر المكافئة المدر (35) .

ركت كياب (1953 - Bousfield, 1953 أدية في دراء تطيع المطورات المصد (33) ولد البروي Mandler, 1967 وينة تدوية عن المهة تطبيع لي الارجواع صغاطاً والمحافظ المتعادد ولمنة والمتعادد ولمتعادد المتعادد (و) ويعرف أن أول من أحد بالتنظيم هو يوهان هربوت قبل المتعادد المتعادد (و) ويعرف أن أول من أحد بالتنظيم هو يوهان هربوت قبل

ان للقصد (٥) في التعلم مكانة مهمة وشرط اساسي لتحقبق فهم واحتفاظ
 جبد أكدته دراسات علمية منها :

(**) Tulving, 1966; J. Nuttin & Gren wald, 1968; L. Longstreth, 1970; D. Wickens, & R. Atkinson, 1971; Craik & Lockhart, 1972; Harvey & Wickens, 1971, 1973 og se, cluster i femer ånge for harve & Wickens, 1971, 1973 og se, cluster ånge for ånge

 ⁽a) أذا ابرزمن أهم بمنهوم القصد الباحثان غنن وكوين ، 1968 أنظر المصد (47) وقد ذكرت اجعاث فينشر حرث في للصد (41) وتابع تولفل 1966 بالإصافة الى الإبحاث السابقة المهمة في صلية أشكار ، وكانك الجعاث في المصدر (33) .
 (a) ذكرت دوابات وكدر والكنن عند للمصدر (41)

أما أيحاث كريك ولوكموت في انصدين ك3 أ .23 أما المهمات المفتوحة والمثلقة ودورهما في الفكر وحدودهما والفارق بينهما فقد أدرجت في المصدر (2) .

Piaget; Henry Head; Miller, 1956; Norman, 1969 Stefan, 1970; Paivio, 1969, 1970, 1971.

وأكدت أهمية وضع مخطفات Schemata فعية او تواعد ضمية أو اعبلة او مدليات وسيطة Mediating Process أو ترميز Coding أو ترميز Mediating Process أسليب من الضروري أن يستخدمها الطالب لحفظ اللادة العلمية على سيل المثال
كا ضميتها الشجة ابن سال ي وصورف أتيت الفعل الفضارع وكلها سبل يتبحر حفظ
القاهم المحدورة وجزاكم المخطفات كياً وكهناً لكل إختصاص علمي تتحدد
أهمية وكفاءة وفاطية للدرس والطالب ضمن مجال تخصصه ، وعل تل
المخطفات والعملات يترب حاجة كل منا بلل أن يجلم من غيره في معزك
الحياة العلمية والاجتابية والمؤلية أربطة تواقي المخطفات المخطفات المخطفات المخطفات المخطفات المخطفات المخطفة عند مسن

ان احترام الزمن امر ضروري أن يأخذ نصيبه، اذ يمثل الجدية والحرص
 انقل تلك الصورة من المدرس الى الطلبة ، والدراسات التي اوضحت
 اهمية الزمن منها .

⁽a) بالاصافة ال الدواسات الواردة من المفطئات هناك كثير فيرها لد أهطت أصبية لصليات الرسيفة والترميز (الإعمالية والمفطئات دورها في حفظ لللادة العلمية ذكرت تفسيلا حتيا مل سبيل المثال Glasser & Clark, 1963, Mc Nully 1665 المسابق Glasser & Clark, 1964 وإبيمات فسيها المصدر (23) والمتهرها المهمئة على من دور الدرسيز Coding وابيمات Pavivo, 1962, 1970 المشهورة.

Krueger, 1930; Adams, 1959; Travers, 1960; (*) Fleishman & Parker, 1962; Hall, 1971.

وثمة دراسات تؤكد اهمية احترام الزمن من خلال مايسمى فرضية الوقت الكالي) الذي يعني دور الزمن كمنصر جوهرى في التعام والتعليم وال كمية التعلم موان كمية التعلم موان كمية التعلم موان كمية التعلم وتنظيمه شريطة النقيضي الزمن المخصص المدرس او الدراسة في مهمات تعليبية او تعلمية مشمرة ، اقراراً بتاليم دراسة (Scicket, 1971 محلوة على النقالب عندما يقم لمية معدوداً في وحادة من الزمن وفي ضوء هذا بخطيء الطالب عندما يقرأ للامتحان مادة درمها خلال الشهر عديدة يحضرها للامتحان المداه عديد عدودة عرف علية المعالم المحلودة في المنافقة عدودة عرف عليها يظاهرة افراط التحميل (مده) محدودة مما يؤدي المن تعديد عرف عليها يظاهرة افراط التحميل (مده) على خلاف

 ⁽a) لقد لعنص 1971 Hall, 1971 صادت ان طهرت حول فرضية الرقت الكل واستنج بالها صحيحة ضن حدود وأسمه وشير الدلائل إلى أن طريقة عرض المادة غير مهمة لفز أهمية الزمن المخصص لعلية التعلق .

⁽⁰⁰⁾ وقد اورد استكت في 1971 أن نتائج الدراسات تشير الى ان التغريس السريع او عرض المادة بسرعة لايتوي الى زيادة التعلم فسن حدود الزمن المصدر (2) وذكرت دراسات أخرى في السنوات 1930, 1959, 1959 فصدتها المصدر 4

^(***) أن ظاهرتي Overloading & Overlearning شاهرتي التحكيات لتبير تقابل مودول أنك المبيرة المباهرة (Tecroactive Inhibitor) العلا المباهرة (33) والمساهرة أفراط التحميل المعلى والمعاهرة من هو وجهة نقط الحميل المهادي المؤدم ودار المطوحات بالمعاهرة من الاحتمال منا يكون فاهرة الكبت ويظهر هور القابل في صعوبة استرجاع المطورات وقد اكتفها دراسات علمية على ذيائر 1956 ودواسة المتراجع 1931 اقترا العلم الشاهرة (32)

⁽ههه) ان مفهومي النعرين الموزع والنعرين المركز اهندت بهما دراسات قديمة بما يعرف بالنعرين عل فترات والنعرين المستمر المصدر 84 وقوجه دراسات قديمة في السنوات 1890, 1890 فصنتها المصادر 6، ,33, 44, 10

تحضيرها مما يسفر عن تجويد التعلم واثقانه وتعرف هذه بظاهرة اثقان التعلم (Over learning phenomenon) وسهولة استعادتها في الشاء الامتحان .

 الحرائي يصار لل تكوين استعادة فاعلة ومبتكرة لندى الطلبة ، لابد من عرض دراسات أكدت ان المعلومات والحقائق التي يسمعها الطالب في اثناء الدرس تخزن بناءاً على خصائصها ولا تخزن ككلمات مفردة ومن هذه الدراسات .

Brown & Mc Neill, 1966; Tulving & others, 1966. 1968; Norman, 969; Under wood, 1969.

وهي دراسات اظهرت مايعرف بظاهرة علمية تعوف (طرف اللسان) (ه) Tip-of-the-Tongue phenomenon

يرمز لما "ToT" لوتقال مبد، الطاهرة أمن أما أنجوان يشراني أكثر من مكان واحد وقفد تمين أن استمادة الحلومات تعدد فعالية البخارية تشبه معل المخرج السبناني أكثر منتفيه معل المصور الموتوغرافي ، يترقب على هذا الرأي العلمي حاجة المدس والطالب الى تراه لغوى متواصل يتحقى من خلال قراءة القدم والرواية والقعر والأدب لإجل تكويسن لهذة تقريبة عربية واضحة ولفتة (امتحاني) عهلة يعبر بها الطالب عن فهمه المعادة العلمة دون الحفظ

⁽a) ذكرت دراستي نورمان وأندرود 1969 بثأن ضرورة تسبح الطالب السعلومات والحقائو التي يعلمها السجل والعبير سلية حطفها أما م دراسة براون وماكيل 1969 صدير الرافعة بطاهرة طرف اللساح 2010 قفد وردت بمكال تفسيل في المصادر 1, 1, 1, 2, 77 ومثال ومانات سائلة قام بها توقعك وأسل 1468 الفسفر (22).

حفظًا اصم (درخًا) لغة تتفق والتعريف الاجرائي البسيط للمفاهيم والمباديء للطوحة في الكتاب المدرسي وتجسيدها في اثناء التدريس او الامتحان .

٩- ولتحديد مايعرف بالاعداد للدرس فان هناك دراسات اهتمت بهذا المجال
 وتعد ذات فائدة بالتعريف (كيفية التعلمه) ومن تلك الدراسات تذكره.

Judd, 1908; Harlow, 1949; Overing & Travers; 1966, 1967 Allise, 1969; Postman, 1972.

وهي دراسات أشرت نتالجها التعريف بمفهومة كيفية التعلم ، وتلك المهمة الرئيسة في العملية التعريف بالمهمة الحدوات فل العملية التعددة الجوانب نثل التي لابد من الوعي بها عند المدوس والطالب في اثناء الدرس أو حراسة مواصلة مايمون بالتعريف أو دواسته في الثانة الدرس وبعد انتهاء التوسي وبن ثم يتم الانتقال الى خطوة الحرى تأفي الثانة المعرفين بيئات جد رنظم جدا الاعطاء لاجا تكون بيئات جد رنظم جدا الاعطاء أيا التهاية الى استراتيجات من تطبيعة هادفة ، ويمكن

- (a) لقد أهمت دراسات علية مناسرة ينفيونة (كينة أنتظم)كان من أهمها دراسة Postman, 1972 المصدر (25).
 ومن الدراسات التجرية الكلاميكة بهذا المجال دراسة جد 1908 انظر المصادر 20, 27, 28.
- (00) تعرف درامة طراء (1949 ذات الاتجاء العالي درامة للنهوم التهيؤ Set الشرف المنافع التهيؤ Set 1, 195 وقد وشد مطهوم الميها (1942 الحامان 1972 المنافع التعرف المنافع التعرف المنافع التعرف المنافع التعرف (3) يعرف الحامة والانتخاب المولية المنافع والمنافع المنافع التعرف المنافع المنافع التعرف المنافع التعاليات التعدف التعرف المنافع التعدف التعرف المنافع التعدف ال
- (***) المساورة أدرس بوصفها مفهوراً وموضواً معاصراً قد حظيت بدوامات كبيرة تؤكد مرودة الا تنوفر كل درس استراجيجات يغضها الدس علي بهاية الدوس والإلفيل أن يعامد الدرس القبلة ما أن الإمجال إليا إلى أن الإمجال إلى الإمجال المؤلفات ومنظم المؤلفات ومنظمة المواسات العلمية في هذا للجوال دوارة Palvio, 1971 ودوارة Yates, 1966 المساور (23).

التحقق من صدق وجودها واتقانها عند المدرس والطالب من خلال قباس الاداء المتطل بالتعبير اللفظي الفاتي من غير اجرار ماتضمه صفحات الكتاب المدرسي ومن ثم اجراره وتسجيله في دفتر الامتحان مما يعرقل عمليـــــة انتقال أثر تدريسي فعال يحقق وظيفياً في الحياة العملية والعلمية .

وفي نهاية البحث تتجل صورة اهمية ماضمت صفحات البحث السابقة من هدي ومبادي، نفسية وتربوية تعد خير معين الممدرس والطالب معاً، اذ اوضحت مواطن يستشف منها تحقيق استعادة او استرداد فعال ويمكن من دراسات أخرى التعرف على نقيضها عندما تتبط او تعرقل عملية استعادة جيدة وتلك الدراسات اعطت نتائجها تفسيراً طمياً لميثال يفرض نفسه دائماً هو لماذا نسى ؟

• Jenkins & Dallenback 1924 منها على سبيل المثال دراسة 1924 - ١٠

Mc Gech & McDonald, 1931; "

Underwood, 1957; Peterson & Peterson, 1959; Talland, 1965

وأقرت تلك الدراسات أن وشر الحرق قب الماكر المستحدة المستحد

 ⁽a) تعد دراسة جنكز ود النياخ 1924 من الدراسات العلمية المعروفة في مجال أثر الكف البعدي وأثره في النميان انظر المصدر 47 ودراسات مماثلة في (32) .
 (aa) وتعد دراسة يمترسن ويمترسن 1959 أشهر الدراسات في هذا المجال وقد علق عليها كبيبل

و اندو دامه غير من رويترو 1973 انهي العرابات في هما المجال وقد علق عليها كبيل والدورود Keeple & Underwood بها درامة تجريبة تدل ما أثر التعامل الاحق المصدر (2) ومن الدرامات العلمية التي أكنت اد التعرف Recognition أمهل من الاحترجاع 1970 مواتم مهمات ومتارك (1979) وروز و أفدروود المصدر (39).

(بجوانيه المتعددة) في الناء الحضور في الدرس ، لاالحضور الجسدي فقط ، وكذلك ترك المادة العلمية فترة من الرمن مما يساعد عمسلي انطقائها وتأكلك وكذلك حصول التناخل القبل والبعدي ، وحدم الاهتمام بدفتر الملاحظات وفوضى التنظيم وكل هذه الأحور تؤدي الى افراط التحميل وقش الثراء الملغري القطالب مما يدفعه المحتفظ الأحمم واستخدام المنش والنماق اللاجتماعي وطعم العرف على حقيقة استراتيجيات المادة العلمية بدماً من افتفاره المل المهتبات المطاورة مروراً بعدم الاعتماد على تكتيكات علمية وصولاً الى معلومات المجال الانتحان ققط .

ان كل ماضمت صفحات البحث تشكل يهيورها وتفات علمية تستعسن العراسة والبحث والترجمة إلى مواقف ملوكية لاجل بناء تصور متفائل فعي تناول الظاهرات التي تتضوي تحت، مبال الفاكرة الانسانية لاجل تعقيق عملية تعلمية - تعلمية هادفة يقلف الساؤها التعربي والطالب.

المصادر

۱ – ابو الحطب ، فؤاد وآمال صادق : « علم النفس التربوي، مكتبة الانجلو ۱۹۸۲ - المصرية ، القاهرة ص ۳۳ – ۲۹ ، ۶۱۲ – ۶۶۶

٢ - تريقرز ، علم النفس الثربوي ، ترجمة موفق الحمداني وحمد الكربولي
 ١٩٧٩ - مطبعة جامعة بغداد ص١٩٧٨ - ٣٠١

٣- الحمداني، موفق، مفهوم النهيؤ بين علماء النفس في الولايات المتحدة
 ١٩٧٢ وعلماء النفس في الانحاد السوفيتي . آداب المستصربة
 الجامعة المستصربة العدد ٣ السنة ٣ – بغداد .

\$ ـــ السلمي ، علي ، تحليل النظم السلوكية ، مكتبة غريب ، مصر ١٩٧٥ ص٤٤ ـــ ه .

مدنیك ، ، سارنوف و آخرون . التعلم . ترجمة محمد عماد الدین
 ۱۹۸۱ اسماطیل . بیروت . دار النیروق می ۱۱۶ .

۱ - المنصور ، ابراهيم يوسف

1900 دراسة تجريبية في تأثير النواصل الزمنية في الندرين للوزع على تعلم المهارات الحركية –الادراكية آداب المستصرية –الجامعة المستصرية – بغداد، العدد ٥ السنة ٥ ص ١١٧ – ١٣٨.

٧ - الهلالي صادق ، فسلجة الجهاز العصبي ج٢ مطبعة الأديب البغدادية
 ١٩٧٢ ص ١٠٨ - ١١٤ .

8 - Atkinson, R.C. & Shiffrin, R.M.

1977 "Human Memory" In Brower, G. (ed.) Human Memory, Basic Procsses

A cademic press, Inc., N.Y. P. 8-109

9 - Ausubel, D.P. & Rabinson. F.G.

69 School learning An Introduction to Educational Psychology Holt, Rinehart, &Winston, Inc., N.Y. P. 12, 144 148

10- Biehler, R.E.

1978 Psychology applied to teaching
3 rd edition
Houghton Mifflin company, Boston, P. 323-324

II- Brierlay J.:

1973 The Thinking Machine, Meineann Educational Books limite.

12- Bogoch, S.
1968 The Blochemistry of Memory
Oxford Un. Press, Inc., N.Y.

13- Brown, R. & McNill, D.

1974 The "Tip of the Tongue" Phenomenon In Mussen & Rosenzweig (eds.) Concptsin psychology D.C. Health & Company, Mass.

14- Brown, T.S. &Wallace, P.M.

1980 Physiological psychology A cademic press, Inc. N.Y. P. 79-80 P. 457-497

15- Carlson N.R.

1977 Physiology of Behavior Allyn & Bacon, Inc. Boston, P. 540-575

"Concept in psychology" D.C. Health & Company, Mass. P. 337-355 17- Davidoff, L.I. Introduction to Psychology (2nd ed.) 1980 MC Graw Hill International Book Company 16-22 18- Donceel, J.F. Philosophical Psychology 1961 2nd ed. Sheed & ward, Inc., N.Y. P. 3-21 19- Ebbingbaus, H. 1964 Memory A contribution to Experimental Psycholo y Translated by Ruger, & Bursenices Doyer Publications, Inc. N.Y. 20- Edwards. A.J. & Scannel, D.P. 1966 Educational Psychology The teaching-learning Process International Textbook Company Pennsylvani . P. 317-318 21- Fllis, H.C. 1978 Fundameataly of Human I-arning, Memory. & Cognition 2nd editions. Wm. C. Brown Company Publishers. / owa, U.S.A P. 191- 192 P 120-122 22- Epstein, W. & Shontz, F. 1971 Psychology In Progres Holt, Rinehart, &Winston, Inc. N.Y. P. 108-109 23- Gagne, R.M. The Conditions of learning 3 rd (ed)

16- Craik, F. & Lockhart

1974

"Levels of Processing"

A Framework for memory Research In Mussen & Rosenzweig Holt, Rineahrt &Winston N.Y. P. 16, 75, 189, 54-55 Imc. 169; 521

24- Gibson, J.T.

1980 Psychology for the classroom Prentice-Hall, Inc. ('2nd ed.) N.J. P. 135, 162, 168, P. 182

25- Gruber, H.R. & Vonrche J.J.

1982 The Essential Piaget
An Interpretiv Reference & Guide
Rou Wedge & Kogan Paul London

26- Hebb, D.O.

1972 Textbook of Psychology W.B. Saunders Company (3rd ed.) Philadelphia, P. 95-97

27- Hergenhaha, B.R.

1982 An Introduction to Thoris of Learning Prentice-Hall Inc. 2nd ed. Englewood, chiffs, N.J. P. 77

28- Herrnstein, R.J. & Boring, I.G. (eds.)

1965 Asource Book in the History of Psychology Harvard Un. Press, Cambridge, Mass P. 327-330

29- Hilgard, E.R. & Bower, G.H.
1975 Theories of learning, 4th edition
prentice-Hall, Inc., N.J.

30- Hill.W.F.

1971 Learning-(revised ed.)

a survey of psychlogical Interpretations
chandler publishing, company, Scrauton

31- Houston, J.P.

1976 Fundamentals of learning Academic, Press, Inc. N.Y. P. 297-298, P. 323 32- Hulse, S.H. Hgeth, & Desse, J.

1980 The Psychology of Learning
Fifth ed.

Mc Graw, Hill LTD. Tokovo.

33- Manis, M.

1966 Cognitive Processes, (3rd ed.) Wadsworth P.C., Inc.

Calfornia, P. 21-22, 24, 25, 33, 350

34- Neisser, CL

1976 Cognition & Reality.
Principle & Implications of Cognitive
& Psychology W.H. Freeman & Company
San Fransico P. 62.

35- Owen, S.& Others
1978 Education Psychology An Introduction
Little, Brown & Company Boston P. 191-193.

36- Peterson, L.R.

Learning Scott, Forsman, & Company

Glenview, Illinois P. 50-51, P. 68 37- Peterson, L. & Peterson, M.

1978 "Short-Term Retention" in Johnson, H. & Selso, R. An Introduction to expremental Design in Psychology, Harper & Row, Pub lishersInc. N.Y.P. 166-178 P. 211-223

38- Snelbecker, G.E.

1974 Learning Theory, Instruction Theory, & Psychoeducational Design Mc Graw-Hill Book Company N.Y.

39- Tarpy, R.M. & Mayer, R.S.

1978 Foundations of learning & Memory Scott, Foresman & Company, Gienvies, Illnois, P. 244-245 258-160 292-298

40- Thompson, R.F.

1975 Introduction to physiological Psychology, Harper & Row, Publishers, N.Y. P. 461-526.

- 41- Travers, R.M.W.
 - 1973 Educational Psychology, A scientific foundation for Education, The Macmillian Company, N.Y. P. 252, 246, 277, 465
- 42- Underworrd, B.J.
 - ''Interference & Forgetting''In Mussen & Rosenzweig (eds.),concepts in psychology, D.C. Health & Company, Mass. U.S.
- 43- Valentine.W.L. &Wickens, D.D.
- 1949 Experimental Foundations of General Psychology (3rd ed.) Rinehart & Company, Inc. Publishers N.Y.
- 44- Vinacke, W.E.
- 1968 Foundations of Psychology, American Book Company, N.Y. P. 560-561
- 45- Wadsworth, B.J.
- 1977 Plaget's theory of Cognitive development, Long
- 46-Weiskrantz, L.
- 1970 Along interm view of short iterm memory in Horn G. & Hinde, R.A. (eds.) Short-term changes in Neural, Activity & Behavior, Cambridge, Un. Press. P. 505 P. 3-74
- 47-Wingfield, A.
 - 1979 Human learning & Memory, An Introduction Harper & Row, Publishers, Inc. N.J. P. 293 P. 323
- 48-Woodworth, R.S. & Schlorberg, H.
 1954 Experimental psychology, Rev. ed. N.Y.: P.14
 18 P. 15.

اثر تعلم اللغة الانجليزية او استعمالها لغة المتدريس في المرحلة الجامعية على اداء الطلبة فسى اللغة العربية

الدكتور محمد أمين عواد أستاذ مشارك أسع اللغة الانجليزية وآدابهما

مقدمة (٥) :ARCHIVE اليرموك

يشكو الكثير من الواطنين الأردنين من تراويين ومن آيا، وأمهات ورجال صحافة واعلام من ضعف الآداء في اللغة العربية سواء أكان ذلك على مستوى طلبة المدارس في ثلاث مراحل العالمية والمراجلة الثانوية أم على مستوى التحصيل والمرحلة المرصفة (المرحلة الاعادية) والمرحلة الثانوية أم على مستوى التحصيل الجامعي ، ويمكن أن يعزى الضعف في اللغة العربية لل أسباب متعددة تتماني بالمنجاء ، والكتب المقررة ، وطرائق التعربي ، واحداد الملمين وأسالب التجويم علاوة على وأثر تعلم اللغة أو اللغات الأجنية في تعلم اللغة العربية وبالمقات في المرحلة الإجاباتية كا ورد في الاستخداء الذي وجهده وادارة العربية بالمنطقة العربية التربية والتجاهة والعام الى المسؤولين عن تعليم اللغة العربية ، بوزارات التربية وغيرها من الوزارات المعنية بالتعليم العام في مراحله المختلفة (المعموري ۱۹۸۳ : ۲۰)

وفيها يتعلق بالموضوع الذي يهمنا الآن وهو أثر تعليم اللغة أو اللغات الأجنية على التحصيل في اللغة العربية فقد ورد في التخرير الذي أعده محمود رشدي خاطر ورفاقه الموسوم بـ و تقرير عن نتائج الاستمتاء الخاص يتعليم اللغة العربية في مراحل التعليم العام بالبلاد العربية، عالجلي :

و إعتلف الرأي في أثر تعلم اللغة الأجنية في تعلم اللغة العربية في المرحلة الاجتيابة وقر الاجتيابة وقر الاجتيابة وقر الاجتيابة وقر المجالة المجالة المجالة المجالة المجالة المجالة المجالة السلبي ما تعلم اللغة العربية و دولايات المسلبي في أنهائها وخسس دول برى المسؤولون في أنهائها وخسس دول برى المسؤولون في أنهائها وخسس حين تحين تعربي دولانا أن مسلما التعليم من حوامل أنهائها المرابة أساح المحروبي المجالة دون أن يكون لما المجالة المرابة عن المجالة دون أن يكون لما المجالة المجالة المجالة دون أن يكون الما المجالة المج

وهناك بعض الدراسات العربية عن أثر تعلم اللغة الأجنية على اللغة العربية في مراحل التعليم الابتدائي والمتوسط والثانوي بينما لاتوجد دراسات موازية على المستوى الجامعي مما حدا بي الى اجراء هذه الدراسة الميدائية بهدف التعرف على أثر تعليم اللغة الأجنية أو استعمالها لغة التدريس على التحصيل في اللغة العربية ، وهي الأولى من نوعها في الأردن .

٢ – منطلقات الدراسة ومجتمعها :

تفترض هذه الدراسة أن مستوى الأداء في اللغة العربية للطالب العربي المتخصص في اللغة الانجليزية وآدابها الذي مضت عليه ثلاث سنوات ونيف وهو يدرس اللغة الانجليزية بواقع / ٦/٨٧ (١) سامة معتمدة من أصل(١٣١) أمض أدنى عنه الطالب الجامع التخصص في اللغة العربية وآدابها الليم أمضى ثلاث سنوات وفيف في دواسة اللغة العربية وآدابها بواقع / ١٠/٨١ راء ماه العربية الطالب العربي المخصص في التاريخ الليمي يظفى تدوياً في اللهسة الانجليزية بواقع سن ماعات معتمدة قفط بينما يلوس كافة المطالب التبقية بواقع (١١١) سامة معتمدة باللغة العربية أفضل من مستوى أداء الطالب العربي للتخفيض في علم الحاسب الذي مضت عليه أيضاً ثلاث سنوات وفيف وهو يتلى نفس التعرب في اللغة العربية (٢)الذي يطقاء طالب التاريخ ولكه يدرس ينقى نفس التعرب في اللغة العربية (٢)الذي يطقاء طالب التاريخ ولكه يدرس الاخيارية الداخيزية بالمناه ساتي اللغة العربية وآدابها وبعض المساقات الاخيارية المحادودة بها

والتعرف على صدى الأواء في اللغة العربية اطابة أربعة التخصصات المذكورة فقد طلب الى ٨٨ طالبًا رطالية من طالبًا البينة الرابعة في تصم اللغة الانجليزية وآدابها ، و٣٤ طالبًا وطالية من طالبًا وطالية من طلبة تخصص التاريخ، و٣٤ طالبًا وطالية من طلبة تخصص الحاسوب كتابة موضوع الثماء تحت عنوان وفرص العمل أمامي كخريجه . وقد أعطى جميع الطلبة ساعة كاملة لكتابة للوضوع الذي تسم تصحيحه فيها بعد بالحراف بباشر من الباحث وبالتعاون مع التين من للختصين في تنويس اللغة المربية .

٣ ـ نتائج الدراسة :

تشير نتائج الدراسة بشكل عام الى مايلي : أ ـ يتمتع طلبة تخصص اللغة العربية بنفس أطول من طلبة اللغة الانجليزيـة اذ يلغ معدل طول موضوع الانشاء (٠٠٠) كلمة لكل طالب متخصص في اللغة العربية ور١٥٠) كلمة لكل طالب متخصص في اللغة الانجليزية. ب. يمترسل طلبة تخصص اللغة الانجليزية في الكتابة أكثر من طلب..... الحاصوب وطالبة الحاصوب أكثر من طالبة التاريخ اذ يلغ معدل عسدد كلمات موضوع الانشاء (١٥٠٠) كلمة لطالبة تخصص اللغة الانجليزية، و (٢٠٠) كلمة لطالبة الحاصوب ، و(٨٠) كلمة لطالبة التاريخ .

أما أنساط الأعطاء وتوزيعها فكما هو مبين في الجدول وقم (١) وذلك بدون اجراء الصديلات اللازمة فيما يتعلق بحجم المادة الكتوبة (٤٠٠ : ٢٥٠، ٢٠٠، ٢٠٠ و ٨٠ كلت ألمائية تضميات اللهة العربية ، والفنة الاسطيرة ، والحاسوب الواريخ على التواري (تم (٢) بعد تعديل صدد الأعطاء لأخذ طول المثال بعدين الاحتوار إذ تم ضرب أخطاء طلبة تخصص اللغة الانجليزية في (٦/) ، وأعطاء طلبة تخصص اللغة الانجليزية في (٦/) ، وأعطاء طلبة المحيد في (٢) ، وأعطاء طلبة المحيد في (٢) ، وأعطاء طلبة المحيد في (٣) ، وأعطاء المحيد في (٣) ، وأعطاء طلبة المحيد في (٣) ، وأعطاء في (٣) ، وأعطاء طلبة المحيد في (٣) ، وأعطاء في (٣) ، وأعطاء

جدول رقم (١) الاغطاء الاملائية واللغوية لطلبة عينة الدراسة

نـوع الخطـــــأ ال		طلبه الله انجليزيت	طلبة الحاسوب	طلبة التاريخ
	وعلاهم (۲۴) و		علدهم (۲۴) وع	ندهم (٢٤)
	عدد الإخطاء	عدد الإخطاء	عدد الإخطاء	عدد الإخطاء
اخطاء املائية	10		1	•
خطاه لغوية				
- اسم خبر کان واخواتها	10	4	1	1
۱ – اسم خبر ان واخواتها	7	11	T	
و – المعطوف عليه	T	1	-	-
: – عدم اتفاق الصفة والموسوف	T	1	. "	۲
 عدم نصب المفعول به 	77	17	0	٤
 استعمال او بدل ام في تركيب : سواه أكان 	H	RC	A	۲
 عدم اتفاق الاسم مع الضيع (hrit. عدم) من حيث التذكير أو التأثيث 	ebeta. Sak	p://Archiv	http	1
 عدم اتفاق الفعل مع الفاعل من حيث العدد 	ŧ	٧	•	1
من حيث المدد نصب القاعل	A			
٠١ – الاستعمال الخاطئء لحروف الجر			_	1
 ١١ - الاستعمال الخاطئ المفردات 		11	A	14
۱۱ – الاستعمال الخاطئ للنظرف ۱۱ – الاستعمال الخاطئ للظرف			٧	14
۱۱ – ۱۱ وصفحان المعاطى، فطرف ۱۲ – عدم اتفاق الفعل مع الفاعل من	*			1
حيث التذكير او التأنيث	1	1	1	7
١١ – نصب او جر الميتدأ	٣	1	1	*
 ١٥ – مضاف ومضاف اليه (عدم جر المضاف اليه + زيادة النون في 	A	7	ŧ	Y
المضاف - خريجون الجامعة)				

-	ŧ	١٠ – حذف النون من آخر الفعل ١٠
		المضارع
*1	V.	١١ – اخطاء تركبية
-	7	١٨ – عام جر الاسم المجرور ٢
-	t .	١٩ - عدم اثفاق الضمير مع الاسم ٢
		من حيث العدد
-	-	٢٠ - صرف المنوع من الصرف ١
1	۲.	٢١ – عدم نعب التمييز او البدل او ٢
		الحال
٣	٣	٢٢ - استعمال صيغة المؤنث بدل ٢
		المذكر
-	*	٢٣ - استعمال صيغة الجمع او المفرد ١
	1	بدلا من المثنى
- "	7	٢٤ - عدم حلف حرف العلة من
		الفعل المجزوم او المنصوب
- A.	DIO	٢٥ - استعمال خاطئ الاصم الموصول ١
-/-	K(:	٢١ - اثبات النون حيث يتوجي ٢
2 3	. ((A male book	beta.Sakhrit.com
nttp		۲۷ – الغير + اضافة أل التعريف
7		٢٨ – عدم استعمال حرف العطف –
T	1	۲۹ – اخطاء اخرى
	A	-ARC http://Archive

جدول رقم (٢) الاخطاء الاملائية واللغوية لطلبة عينة الدراسة

وذلك بعد تعديل عدد الأخطاء ليتناسب مع معدل عدد كلمات موضوع الانشاء لكل عينـــة

طلبة التاريخ	طلبة الحاسوب			نسوع الخطأ
(**) **	10 · (vs) and		العسريية عددهم (۳٤) وء	
			دد الأخطاء/ عد	
	د الإخطاء / عد المدل		دد او حساء ر عد المدل	•
	·, TTT/A			اخطاء املائمة
	عدد الأخطاء			
				اخطاه لغوية
70	Υ.,	14 34	10	۱ – اسم وخیر کان واخواتها
	7	14,7	1	۲ – اسم وخبر ان واخواتها
		7,1	7	٣ – المعطوف والمعطوف عليه
	A	TIME	TIT	 عدم اتفاق الصفة والموصوف
* .	1./	Yes.	71	ه – عدم نصب المقدول به
١.	- ht	tp://Areni	vebeta. Sak	chrit.com ا معمال او بعل ام في
				ترکیب : سواء اکان
	ŧ	A	11	٧ - عدم اثفاق الاسم مع النسير
				من حيث التذكير أو التأنيث
		11,7	ŧ	 ٨ - عدم اتفاق الغمل مع الفاعل
				من حيث العمدد
	-	1,1	A	٩ - نصب الفاعل
7.	17	TT . 5		١٠ - الاستعمال المغاطي. لحروف
				الجسر
7.	11	17 ,4	٣	١١ – الاستعمال الخاطئ. للمفردات
1	-	1,1	*	١٢ – الاستعمال الخاطيء للظرف
10	*	1,1	1	 ١٢ – عدم انفاق الفعل مع الفاعل من حيث التذكير أو التأنيث

1.	7	1,7	٣	١٤ – نصب او جر المبتدأ
۰	A	£ ,A	A	١٥ – مضاف ومضاف اليــه
				(عدم جر المضاف اليه +
				زيادة النون في المضاف –
				خريجون الجامعة)
1.	-	1,1	1 .	١٦ – حذف النون من آخر الفعل
				المضارع
**.	£T	17.	4.8	١٧ – اخطاء تركيبية
141	-	£ ,A	3	١٨ – عدم جر الاسم المجرور
-	-	٦,٤	۲	١٩ - عدم اتفاق الضمير مع الاسم
				من حيث العدد
	-		1	٢٠ - صرف الممنوع من الصرف
10	*	tal	7	٢١ عدم نصب التمييز او البدل
				او الحال
	7	t ,A	۲	٢٢ – استعمال صيغة المؤنث بدل
	Λ.	DO	TITY	المذكسر
	1	11		٢٢ - استعمال صينة الجمع او
		://Archiveb		المقرد بدلا من المثني
	-	£ 3A	1	٢٤ – عدم حذف حرف العلة من
				الفعل المجزوم او المنصوب
	-	7,7	1 4	ه ٢ – استعمال خاطىء للاسم الموصول
-		£ ,A	*	٢٦ – اثبات النون حيث يتوجب
				حذفها
	-	r , r	-	٢٧ – الغير + اضافة أل التعريف
1-	1	1,7		٢٨ – عدم استعمال حرف العطف
-	ŧ	1,1	_	۲۹ - اخطاء اخرى
المجموع/ المعدل				-11
11,447/0.0	0,0/177	/rrr ,	1,84/17.	
		1,44Y		

٤ - تحليل النتائج :

يشير البخول وقم (٣) لما أن معدل حدد الأخطاء الاملائية الطالب المواحد في اللغة العربية ، والثانوخ هو (١٩٦١) و ١٩٠٣ ، أن الخاصوب و الثانوخ هو (١٩٦١) و ١٩٠٣ ، أن التوام على يشير لما أن مستوى طلبسة المحاصوب افضل بكثير من مستوى طلبة التخصصات الاخرى جميعا بما في ذلك مستوى تخصص القدة المربية والمايان (١٣٣٣) والحاصوب عقابل ١٩٩١ الدولة بين مستوى أداء طلبة تخصص القدة الانجليزية واطبلة نخصص القدة الانجليزية والمناطقة المناطقة الانجليزية المناطقة المناطقة المنجليزية المناطقة المناطقة المنجليزية المناطقة المناطقة المنجليزية المناطقة المناطقة المنجليزية المناطقة المنجليزية المناطقة المناطقة المنجلية المناطقة المناطقة المنجلية المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المنطقة المناطقة المناطقة المناطقة المنطقة المناطقة المن

ويشير الجدول تقد الى أن الأداء القدوي لطلبة تنصص الحاسوب هـ و الأفضل اذ نام محيوم الأفطاء 1917 المعزمات الله أشرية آوانها وهـ بالرق 47,7 ، وهذا فارق لايسهان به احصائياً . وأما المتوسط الحسابي لأعطاء طلبة تضمص الله الاحجليزية وقدره 1,847 ، فهو قريب جداً من المترسط الحسابي لطلبة تخصص الله العربية ويريد عه بغارق بـيط هو 23. ، وأما المتوسط الحسابي لأخطاء طلبة تخصص التاريخ فهو الأعلى بين أربع مجموعات التخصص، وهذا يعني أن ستوى الأداء في الله المرية المكورة الطالبة تخصص الله المرية المكورة لطالبة الحاسوب الذين يدرمون العدد الأكبر من المساقات اللازمة تضرحهم باللهة الاحجليزية يترق بشكل كبير جيا أداء طلبة تخصص التاريخ الدين بدرمون معظم المواد اللارمة لتخرجهم باللهة العربية ، ويبيسن الجدول أيضاً أن الفرق في مستوى الأداء في الغة العربية المكوية لطلة تخصص اللغة الانجليزية وآنابها ، وطلة تخصص الغة العربية وآنابها ليس كبيراً بسل يكاد لاية كر . وبدكتا في ضوء هذه التائج الاحصائية أن نقرر بعدم وجود آثار لغوة طبية على التحصيل في الغة العربية فيحة لعلم الغة الانجليزية أو رسكتما لفائة تدويس في التخصصات للخافة على للستوى الجامي (٤) . ويمكنا أيضاً أن نعزو الفحف الواضع لطلبة التاريخ لل أن معدلات هؤلاء الطلبة في شهادة الدرامة الدرامة المؤرقة العاملة ألى من معدلات الطلبة الأجريز بسبب الربع عباسة البرموك الم العاملة المرموك الم العاملة المرموك الم العاملة المرموك الم العرامة المناسبة الطلبة الذين قبلوا عام 11۸٤ في أوبعة التخصصات التي تعور حولها هذه الدرامة كانت كا يليا

سوى	العلامة القع	العلامة الدنيا		
	17,1	RAHAV	الحاسوب ا	طلبة
	A4 ,Yittp:	://ArchiveNexY.Sakhrit	اللغة الاتجليزية	طلبة
	٤, ٣٨	V9.	اللغة العربية	طلبة
	7, 11	3, AY	التاريخ	طلبة

كا بمكن أن يعزى تفوق طلبة الحاسوب الى أن تحصيلهم في مختلف المباحث في شهادة الدواسة الثانوية العامة ، ومنها بطبيعة الحال في اللغة العربية: مرتفع أصلاً .

٥ ـــ أسباب الضعف في اللغة العربية على المستوى الجامعي :

ان القاء نظرة فاحصة على عينة الأخطاء المبينة أدناه تبين لنا أن الجزء الأكبر منها ناتج عن اللغة العامية المحكية سواء أكان ذلك على مستوى القواعد أو اللفظ ولعله من القيد هنا القول بأن من أهم الفروق بين اللغة العربية الفصيحة واللغة للحكية أن اللغة للحكية لاتستعمل حركات الضم والفتح والجر وتتبع مبسداً ومكن تسلمه . وهذا هو سبب

عينة الأخطاء

ا — أخطاء املاتية : فيفاجأة (انجليزي) — لما كان هذا ؟ (عربي— لم) العوام (تاريخ—الأعوام) الاستعمار اليفيظ (عربي)

٢ - اسم كان وخيرها :
 كان معوف (عربي) أن يكون الطالب مؤهل جيداً (حاسب)

بكون بالغ أو حلاني (عربي) ع- اسم ان وخورماً :/http://archiveben

٤ — المعطوف عليه :

لو أن هناك تنظيم او تقليل (عربي) لو كان التصميم فعال و صحيح (عربي)

هـ عدم اتفاق الصفة والموصوف :
 اعتبرها سلاحاً ذو حدين (عربي)

٦- عدم نصب المفعول به :

قد نسي جزء كبير (عربي) . لم أستطع أن أتخذ قرار ثابت (انجليزي)

احتمال وأوه بدلاً من وأمه في تركيب وسواه أكانه :
 سواه أكانت بكالوريوس أو ماجمتير ...(الجليزي)
 هدم اتفاق الاسم مع الفسير من حيث التذكير أو الثاليث :
 وليست هو الذي يتنظر (عربي)

وبيت هو الذي يتنظر (جريي) ٩- عدم اتفاق الاسم مع القسير من حيث العدد : أصعب مشكلة تواجه خريجي الجامعات هي عدم حصوله على عمل (النجليزي)

١٠ عدم اتفاق الفعل مع الفاعل منحيث العدد :
 الطلاب يرفض (عربي)

١١ حدم اتفاق الفعل مع الفاعل من حب التذكير والتأنيث :
 والأمور لبس بيدي (تاريخ)

ARCHI: عدم وفع اللفاعل http://archivebeta.s/

١٣ – الاستعمال الخاطيء لحرف الجر :
 وهذا يجعلهم يتخلصوا عن هذه الوظائف (انجليزي)

والمد يبعمهم ينافضوا عن المان الوطائف (العبير) على الاشتراك (عربي)

 ١٤ ــ الاستعمال الخاطيء للمفردات : فيذهب الى قضاء الالتزام (تاريخ)

۱۵ ــ الاستعمال الخاطيء للظرف : يخدم ستان (عربي)

١٦ ــ نصب أو جر المبتدأ :

فخريجي هؤلاء الجامعات (عربي)

```
١٧ _ أخطاء في المضاف والمضاف اليه :
           أصبحت تسيطر على عقول متخذين القرارات (حاسب)
                         ١٨ - حذف النون من آخر الفعل المضارع :
                            لايدرسوا ، وهم يشكلوا (عربي)
                                           ١٩ - أخطاء تركيبية :

    كما وأن المعلومات بكون خلال تلك الفترة التي قضاها في الجيش

                          قد نسی جزء کبیر منها . (عربی)
- فسيصدم بالواقع الذي يملى عليها من السلبيات الجمة (انجليزي)
 - فان الغالبية العظمى مما أدى هذا القشل سلبياً على جامعة اليرموك
                                             (عربي) .
- الدوائر الرسمية والحكومية تكاد ألا تقتني الأجهاز أو أجهزة
              محدودة (خاب)
ــ أما انشاء الله أنني سوف أرى قرضة العمل أمام
              - ويسمعوا كلام المدرسة ولا غلبة في تدريسهم
 (تاريخ)
                                  ٢٠ - عدم جر الاسم المجرور :
                                     من الخريجون (عربي)
                                  ٢١ - صرف المنوع من الصرف :
                       يواجه بعض الخريجين مشاكلاً (عرني)
                               ٢٢ ــ عدم نصب التمييز أو الحال :
       فيجد المجال مفتوح أمامه (عربي) ، ٥, ٨٨ دينار (تاريخ)
                         ويجلس عاطل عن العمل (تاريخ)
                      ٢٣ - استعمال صغة المؤنث بدلاً من المذكر :
                                      احدى قصور (عربي)
```

٢٤ ـ عدم استعمال صيغة المثنى :

دراسة الطب والهندسة بالذات لما لها من مكانة (انجليزي)

٢٥ ــ عدم حذف حرف العلة في آخر الفعل المجزوم :
 لم نرى (انجليزي)

٢٦ ــ استعمال خاطئ للاسم الموصول :

كل مجتمع نامي الذي يسعى الى النهوض (تاريخ)

٢٧ ــ اثبات النون حيث يتوجب حلفها :

خريجين اللغة الانجليزية (انجليزي)

٢٨ ــ الغير + اضافة أل التعريف :
 سوف يوضع في المكان الغير مناب

٢٩ ـ عدم استعمال حرف العطف :

حيثُ أن الحياة كلها تعتبد على العمل، التشاط، الحركة (العجليزي) ٣٠ ـ أخطاء أخرى ١٩٠٠ المنتخال محاطئ التشاطير http://4.000

تحت لواء المجتمع كعامل منتج فيه (حاسب)

الأعطاء الواردة تحت البنود (٢) ، (٣) ، (٤) ، (٢) ، (٢٣) ، (٢٣) . ومكذا نجد الطالب يكتب : «كان معروف» بثلاً من «كان معروفًا» : «كما أن هناك عدد، بثلاً من «كما أن هناك عداً» ، ولم استطع أن اتخذ قرار ثابت، بثلاً من ولم أستطع أن أتخذ قراراً ثابتًا ... الغ .

وأما الأعطاء الواردة تحت البنود (17) ، (11) ، (۱۷) ، (۲۷) ، فهي الأخرى ناتجة عن تأثير اللغة للحكية حيث أن جمع كلمة وخريجه في اللغــة للحكية هو وخريجين، وليس وخريجين، وجمع كلمة ومتخذى (القرار) هو ومتخذين وليس.متخذون. والواقع أن اللغة المحكية تستعمل صيغة جمع المذكر السالم المنصوب (معلمين ، خريجين ، فجارين ، فراشين..الغ) في جميع الحالات سؤاء أكانت الكلمة فاعلاً أم مفعولاً به أم مجورة بحوف الجر أم مضافة في تركيب المضاف والمضاف اليه .

ويمكن أيضاً ارجاع الأخطاء الواردة ازاء الرقمين (١١) ، و(١٨) من عينة الأخطاء أعلاه الى أثر اللغة المحكية. وهكذا يقول الطلبة 1 الأمور ليس بيدي، بدلاً من والأمورليت بيدي، أي لايراعون اتفاق الاسم مع وليس، من حيث التذكير والتأنيث لأنهم لايستعملون «ليس» في اللغة المحكية وانما يستعملون كلمة ومش، التي لاتقبل علامة التأنيث اذ يقال في اللغة العامية المحكية وعلى مش موجوده و دهیام مش موجودة، و دأهلی مش موجودین، . و هکذا یستعمل الطالب الكلمة العربية الفصيحة وليس، ولكنه يعاملها معاملة ومش، من حيث الاتفاق مع المبتدأ فيما ينعلق بالثذكير والتأنيث والافراد والجمع . وعندما نتقل الى حذف النون من آخر القعل المضارع كما هو مبين في البند رقم (١٨) نلاحظ أن هذا الخطأ أيضاً يعود الى اللغة العامية للحكية . ففي اللغة المحكية لانقول أبدأ وأخوانك يسبحون في البحر الميت، وانما نقول واخوانك يسبحوا في البحرالميت، وهكذا نجد أن العدد الأكبرمن الأخطاء يعود الى الأثر السلبي للغة العربية العامية المحكية . ولا بد لنا من القول في هذا للمجال أن اللغة العامية المحكية ليست غريبة عن اللغة العربية الفصيحة ولكنها تختلف عنها في مجالات نحوية وصرفية هامة كما بينا وبالتالي لا بد من أخذ هذه الفروق بعين الاعتبار فني وضع المناهج والمواد التعليمية لطلبة مدارسنا الابتدائية والاعدادية والثانوية اذا أردنا الحفاظ على اللغة العربية القصيحة والحد من سطوة اللغة العامية المحكية. وبدون ذلك لا يمكن تخريج طلبة يستطيعون استعمال لغة المتعلمين والمثقفين

العرب ناهيك من الاستعمال الفاه العربية الفصيحة. ولا يد من التأكيد أيضاً عل أن معالجة هذه النروق وبالتالي العمل على ايجاد وتقوية الملكة اللغرية الإبتائن الطلبة يجب التأكيد عليها في مراحل التعليم قبل الجامعي وفي مرحلتي التعليم الابتدائي والاعدادي بالذات .

وبالاضافة إلى ما تم الباته اعلاه قلا بد من الاضارة إلى بند الأخطاء التركيبة (البند رقم(١٩)) في عبدة الاخطاء ورقم(١٧) في الجدول رقم(١)المدى يشكل ١٠.٤/ و١٥٨٨ : و١٨/٨٥ : و١٥/٤٣٠ من مجموع الأخطاء الطابة تخصصات منا أن سنة الأخطة المطاقة في عبدة الأخطاء التركيبية تشير إلى اضطراب واضح في التركيب النجيل ، والتابع والترابط المنظيم بين أجزاء الجملة الواحدة ، بالاضافة إلى الأثر الواضح المنة للحكية في هذا للجال وبخاصة في المثالين الأخيرين (وأما أن ثعاد الله التي سوف أرى فرصة العمل أمامي ، و وبسمعوا كلام المدرة ولا اطلق تو تدريسهم)

أما الأخطاء فوات الأوقرة (م) : (١٦) ، (١٨)

(رقم ۷ في عية الأخطاء). ومن الجدير بالذكر أن عدم استعمال حرف العطف و رقم (٣٠) يمكن العطف و رقم (٣٠) يمكن الرحاصيال الخاطيء في الصيغ (و٤) ، و (٤) يمكن الرحاصيا لما أثر الفقة الأعجازية . رقما الأخطاء في (٨) ، و (٤) ، و (٤) يقل مثلا أن يرفع طالب تخصص اللغة العربية الأسماء للجرورة بحرف الجرومة بن أن يعجر خريجي الجامعات خريجاً واحداداً وبالتالي بشير اليهم بصيغة الفسير للقرد أن قول طالب تخصص اللغة العربية احاسى التصورة بللا من وأحد التصورة فيه السيد تقل مو حيثة الجديدة وحي، مؤتنة اذلا لا تعداد قصورة و ينذ الحدد يتفق مع صيغة الجمع وهي مؤتنة اذلا لا

يقي أن نين أن تول الطلبة والاحتمار المجطّم الخطأ رم (1) في هيئة الأخطاء يعود إلى أثر اللغة الدامية وباللغات اللغة الدامية المتحملة في الريف التي كولت الفاهد في الريف اللغة العاملة في الريف المهادة في الريف المهادة في الريف المهادة في المحكمة على اللغة العصمية . فحد من أن الطلبة مفرمين بطلبين قواعد اللهة المحكمة يتحذ شكل المحكمة على اللغة العصمية . فعن الريف المهارة أو واحلم موادا أكان في الاسمام أم بعدة أن يقول و واحلم وأو و الحقول المهادة في الشارع أو و الحقول المهادة في الشارع أن المهادة المهاد

فيمكن أن يكون هو الآخر بسب اللغة العامية للحكية اذ يسمع لماره هذه الأيام جملا مثل هضني ولك يللي ما في مثاهه . وهكذا نلاحظ الأثر الكبير للغة العامية للحكية على الأداء الفاعل السليم في اللغة العربية الفصيحة اذ أن ٢٠٪ من الأخطاء في الأداء اللغوي لطلبة عينة الدرامة تعود إلى اللغة العامية للحكية .

الخانمة :

بيت هذه الدراء أن تعلم اللغة الأعليزية في للرحة الجامعة أو استعالفا لغذي المسلط في اللغة المسلط المنظقة لا يؤثر سلياً على الأداء الغزي المنظم في اللغة المرية ، اذ أطبرت أن ستوى الاداء في اللغة المرية أطابة ألحاموب أفضل بكثير من أداء طلبة تخصص اللغة المرية نضيها ، وأن أداء طلبة الحاموب ، وطلبة تخصص اللغسة الألجليزية في وأن المرق بين منوى أداء طلبة الحاموب ، وطلبة تخصص اللغسة للألجليزية في أدان والله طلبة المحاموب ، والله تخصص اللغسة المنطقة الألجليزية في أدان والله المستوى اداء طلبة تخصص اللغ المدية وطلبة تخصص اللغسة المدية وطلبة تخصص اللغسة المدية وطلبة تخصص اللغسة المدية وطلبة الخصص اللغسة المدية وطلبة الخصص اللغسة المدية وطلبة تخصص اللغسة المدينة وطلبة الخصص اللغسة المدينة والمناسبة المدينة والمناسبة المدينة والمناسبة المدينة والمناسبة المدينة والمناسبة المدينة والمناسبة المدينة والمدينة وا

وبينت الدوامة أيضاً أن ضعف الاداء في النقة العربية بعود إلى آثار طبية حقيقة وخطيرة للغة العامة للحكية لا بد من معالجتها والتعامل معها بشكل جاد ومدوس وان الطريق إلى ذلك يكمن في اعادة نظر شاملة وواجة لمناهج الشقة العربية وموادها العطبية وطرائق تدريسها تطلق من أن مناك فروقاً حديدة وهامة وعلى مختلف المستويات اللغرية بين اللغة العامية للحكية واللغة العربية الضيحة، لا بد من الاتفات الها وصالحتها بشكل قاعل اذا أردنا الحقائظ على انتظا العربية الفصيحة لغة وطئية قومية حية .

مراجع البحث :

- الابراهيمي ، خولة طالب (۱۹۸۱) وطريقة تعليم التراكيب اللغوية في
 المدارس للتوسطة الجزائرية ، بجلة السانيات ، العدد ٥ ، معهد العلوم
 السانية والصوتية ، الجزائر .
- ٢ بوحوش ، عمار (١٩٨٢) ، ولغتنا العربية جزء من هويتنا ، المستقبل
 العربي ، العدد ٣٠ ، بيروت : لبنان .
- ٣ الراحي : محمد أحمد (١٩٨٢) ، وازدواجية اللغة ووحدة الثقافة في الجزائر : دراسة ميدانية ، المستقبل العربي ، عدد ٤٠ ، بيروت :
 لنان .
- الدفطي ، مديحة (۱۹۸۳) . فاتتليم الاجنبي في البلاد العربية : الازدواجية
 في التسبق التعليمي وفضية الاقتماء القدنمي» شؤون عربية ، العدد ۲۲ .
- العاشوري ، عبدالغزيزات(١٩٨١) الإطالغة اللغزلية والقراية الثقافية وتجارب
 التعرب المستقبل العربي ، العدد ٩ ، يبروت ، لبنان .
- ٦- لبيب ، الطاهر (١٩٨١) ، والعجز عن التعريب في مجتمع تابع ، المستقبل
 العربي ٢٠ ٢٦ ، يبروت ، لبنان .
- العموري ، عمد ورفاقه (۱۹۸۳) ، تأثر تعليم اللغات الأجنية في اللغة العربية ، منشورات ادارة البحوث / المنظمة العربية التربية والثقافة والعلوم ، تونين .
 - O,Doherty, E.F. "Social Factors and Second Language Policies", Focus on the Learner: Pragmatic Perspectives for the Language Teacher, eds. J.W. Oller, Jr, and J.C. Richa-

rds, Rowley, Mass: Newborry, 1973, PP 251-259. Tucker, G.R, and W.E. Lambert. "Sociocultural Aspects of Language," Foucus the on Learner: Pragmatic Perspectives for the Language Teacher, Eds. J.W. Oller, Jr. and J.C. Richards, Rowley, Mass: Newburry house, 1973, pp 246-250.

الهوامش:

- (١) ماعة معتمدة في اللغة الانجليزية وآدابها الطلبة التخصص المنفرد و ١٦ ساعة معتمدة الطلبة الذين لديهم تمشحص رئيس في اللغة الانجليزية وآدابها وآخر فرعي في موضوع آخر
- (٦) ٨١ سامة معتمدة في اللغة العربية وأدابها لطلبة التخصص المنظرة، و٠٠ سامة معتمدة قطلبة الذين لديهم تخصص رئيس في المنة العربية وأخر فرعي في موضوع آخر
- (٣) على طلبة التخصص في التاريخ وفي الحاسوب يتأنهم في ذك ثأن جديع طلبة العجامة أخذ مساقين بواقع ثلاث ساعات متدنة لكل متهما في الفنة الانجليزية وساقين آخرين بواقع ثلاث ساعات متدية لكل متهما في الفية الانكليزية .
- (s) ولا يعنى هذا يسأنة الحال بدر وضور التبل بأن يح المواضورين المباحث الأخرى المهادة الأخرى المهادة الأخرى المهادة الإخبارية المتكانات خدارية بعدياً المائية والمعلمة المهادي يعلمها ليجابي يطلع الإطافية حل المشارات الأخرى وراضية الأخراطية المسابرة لتفاقة والأخراطية والمؤتفظة والمرافقة عشورة . وأوضوتها من الأجداد المشارات المسابرة المرافقة ا
 - . ناكتاب الأجانب Tucker and Lambert (1973), O'Doherty (1973)

اثر التصنيع في ادوار المرأة العاملة دراسة ميدانية في بعض معامل مدينة الموصل

صباح احمد محمد ألنجار مدرس / كلية الآداب جامعة الموصل

المقدمة

ARCHIVE

فهيمة كريم أرزيج

مدرسة مساعدة / كلية الآداب

جامعة الموصل

ان التطور التغني أنت في الاند الشغيرا الل العقوبات اللمسل بانجاه نشاطات اقتصادية جديدة اي انه اوجد اصناقا مهيئة جديدة لم تكن موجودة من قبل ا اضافة الى خلق الشاسات الجديدة بين الاختصاصات والجارات المختلفة وتوسيع نطاق التخصص وتقسيم العمل وهذا يعني التأثير في تركيب قوة العمل الفكرية والمدنية من خلال زيادة العمية انساط الاصال التي تتصف بالمهارة والقدرات الفكرية المتطورة والتي تستجيب المتطلبات الجديدة .

وان التقدم التنني الصحوب بعزيد من تعقد الحياة الاجتماعية ادى السي انعاج انشطة النساء في تنعية المجتمع بكامله وادى الى توسيع المرص امامهن ولا سيما في القطاع الصناعي . وبولوج المرأة ، مجالات العمل المختلة اضافت الى ادوارها التقليمية دورا لتعليمية تمور وهو العمل . واصبحت معلية التوافق بين الدور الجديد والأدوار التقليمية دورها كأم ، ورقة بيت ، وزوجة عملية تطلب من المرأة عمارة في الاداء في مستويات حياتها البوجية ، وبما أن المهارة تعند في أساسها على مغيرات عديدة أهمها المستوي التعليمي والقدوة على الانجاز والرحي فضلاً عن الكيف في المرافق الجديدة وبما أن توافر هذه المتغيرات عند كل عاملة أمر نهيبى ، عليه فان عدم قدوة بعض العاملات على الموازة والتوفيق بين ادوارهن التقليمية والسود الجديد وضعهن في مجالات صراع الادوار ، وهذا مادفعنا القيام بهملة المحت حول المرأة المتوجة العاملة بهنة معرفة آثار الدور الجديد على الأدوار للحديث على الأدوار ومجالاتها للإنجاد التعابير اللازمةلما المعابد على الأدوار الحديد على الأدوار ومجالاتها للإنجاد التعابير اللازمةلما المحالة المتابير اللازمةلما المحالة التعابير اللازمةلما المحالة المح

مشكلة البحث : ARCHIVE

ان الموازة بين الحاجة الوظية العمل المرأة في الشناطات الاتصادية والحاجة الاطباحة على المحاجزة عنما يطبط المحاجزة في دعاجها لاستمام على المحاجزة على المحاجزة على المحاجزة على المحاجزة على المحاجزة على المحاجزة المحاجزة المحاجزة المحاجزة المحاجزة المحاجزة والاطفال والروح فضلاً عن العمل يمكن ان تضعة في جال صراع الادوار الذي يعتمد الويق في على ذات المرأة وقدتها ومهادتها .

لذا فان عملية الصراع بين دور المرأة عاملة او دورها اما وربة بيت وزوجة تمثل جانباً من جوانب معوقات عمل المرأة يتطلب اجراء دراسات مستثنيةمة عنها في مجالات مختلفة لعمل المرأة الانتاجية والخدمية .

أهمية البحث:

تتجلى اهمية البحث في انه يبحث عن ظاهرة تعاني منها الطملات بصورة عامة والمتروجات منهن بصورة خاصة فتشخيص هذه الظاهرة والوقوف على مسيباتها بمكن متخذي القرارات من الجهات المسؤولة عن انتخاذ الاجراءات الكنيلة بمعالجتها.

أهداف البحث:

يهدف البحث الى الاجابة على الاسئلة الآتية :

هل يؤثر عمل المرأة المتروجة في ادوارها الاخرى ؟ وما هو حجم ومجالات التأثير ان وجد...؟ وما هي التدايير اللازمة لمعالجته....؟ تحديد المقاهبيم :

التمنع: تقدم تكولوجي يستين بالعلوم التطبقية ومن خصائصه نوسيع الاقتاع على نطاق ضجم بالمتخدام المقبلت الثقية وذك لماء حاجة السوق من البضائع والسلع ، وتؤدي تاك المهام إلى غهور قوة من العمال المتخصصين الذين يسود بينهم مبلة تقسم العمل الدقيق (١).

الدور : يعرفه ((بارسز parsons)) بأنه «السنق الترجيعي الكلي للفرد الفاعل وانه تنتظم حول توقعات المجموعة في علاقاتها مع جماعات أخرى في اطار المعايير التيمية التي تسير عملية التفاعل (۲) .

وبعرف ((ميريل Merrill)) الدور بأنه وسلوك نظامي او مرتب يتوقع بفاعلية وضع الفرده (٣)

والنور في هذه الدراسة هو : ((مجموع الالترامات الاسرية المتوقع اداؤها من المرأة المتروجة بعد دخولها مجالات العمل الانتاجية)) .

المرأة العاملة في هذه الدراسة هي :

((المرأة المتروجة التي تعمل في مختلف مجالات العمل الانتاجية مباشرة وتتقاضى اجراً عن عملها)) .

صراع الادوار في هذه الدراسة هو :

((الصراع الناتج من التوقعات المتباينة التي ينتظر من المرأة العاملة المتزوجة ازاء ادائها للمورها زوجة واما وربة بيت)) .

نتائج بعض الدراسات التي تخص موضوع البحث

١ – توصل الباحث اسو ابراهيم في دراسته (٤) .

ان (٢١٪) من العاملات يعانين من مشكلات عائلية بسبب العمل وان (٥٧٪) منهن يعانين من الارهاق بسبب اضطلاعهن بأدوار عديدة .

٢ – توصلت الباحثة رجاء محمد قاسم في دراستها (٥)

لل ان (۲٬۷۷۰/۳) من العاملات المتروجات يصارض عملهن خارج البيت مع رعايتهن للاطفال وان (۲۰۷۰) من العاملات يتعارض عملهن خارج البيت مع انجازهن للاعمال البيتة .

٣ ــ توصل الباحث صباح أحمد النجار في دراسته (٦) .

الى أن (ه. ٧٥٪) من العاملات أكدن وجود علاقة متعارضة بين عملهن والواجبات المتزلية وأكدت (٨٩٩٪) من العاملات ان عملهن يتعارض مع تربية اطفالهن .

إ- توصل الباحث اسماعيل حمن عبدالباري في دراحته بعصر (٧) الى ان (١٠, ١٠٠٪) من العاملات الحضريات و (٢٠, ١٠٠٪) من العاملات الريفيات أكدن أن ارهاق المرأة بين اعباء العائلة واعباء العمل الوظيفي طامل حاسم في تخلف للرأة عن دورها التنموي .

 وفي دراسة الامم المتحدة عن الدور الاقتصادي للمرأة في اقليم ((اللجنة الاقتصادية الاورية)) (٨) الى ان معدل نشاطات المرأة تسخفض بعد
 سن الرواج (٢٥ – ٣٤) سة ويهيط اكثر في اوقات الانجاب .

المبحث الثاني

المرأة العاملة بين البيت والعمل

لقد ترقب على دخول المرأة بيدان العمل الحديث ذي التوقف للحدد باللواتح والاجرامات القانونية ال تعمل برجنتي وجدة في السنح والحرى في الميت . ورسم هذا الرضع المزال مستمراً حتى في المجتمعات التي قطعت فيها شوطاً كبيراً في العمل وقد ساعات على المتمراه المؤثرات الحضارية المتراجه المؤثرات الحضارية المتراجه من عصور سحيقة في شكل عادات واعتفادات واسخة على ان العمل المتراي ورعابة الأطفال من واجب المرأة وان خرجت الى ميان العمل المتراي ورعابة الأطفال من واجب المرأة وان

وعلى الرغم من ان الرجل اخذ يشارك زوجه العاملة في بعض الاصال المتزلية ورعاية الأطفال الا ان اسهامه مازال هامشياً وان كانت ملحوظة بشكل أكبر نسبياً في رعاية الاطفال وشراء الحاجات المتزلية منها في القيام بالعمسل للتزلي . ويؤكد (هول Hall) (١٠) بأن (العامل) تغير هويته يغير للوقف وتشغل مذه الحوية في ((كيفية ادراك الشخص للذاته في علاقاته بللوقف الخارجي)) وقد وضع ((ديار Miller)) شهوراً للهوية التربية والذي يفياء في تحليلات التمو للهني وفي معرض كلامه من الهوية التربية يشير لل تلك للمجالات التي في مجالاتها للحددة بصورة عامة تحتل مكانة المركز في الدور، با إن العلاقة بين الدور والهوية الخاصة تصل الى درجة الطابق، والاقراد يختلفون فيسا بينهم في مجالات عنددة ، في عدد الهويات القرعية ، ودرجة التوافق بين الموراة الدورة التوافق بين الموراة المورة الدواقق بين الموراة المورة الدواق بين الموراة الدورة التوافق بين المورة الدورة الدواق بين المورة الدورة الدورة الدورة الدورة الدورة الدورة الدورة الدورة الدورة المورة الدورة الد

ويؤكد (هول Hall) أن للمرأة المتروعة الجاملة تموذج خاص الهوبات الفرعة فهي زوجة وام ، وية بيت وعاملة ، وفي تحديده المموذج فرضي لمكونات الدور للمرأة العاملة يؤكد ان كال حمية فراجة فأخذ جزء من الحوية الكلية المخاصة بالرأة وتحداثها ملمه الحريات الترقية بالدولوما الخاصة التلاقي في الهوية الكلية للمرأة والتي تمثل المتحدية بالمرضة.

مكونات الدور للمرأة المتزوجة العاملة :

الدور وفقاً اغلور (هول Hall) عبلية « Process » لها مكونات ثلاثة: ١ ــ مكون بنائي : يشطل في مطالب الدور الخارجة ويتعلق بالوضع الاجتماعي وللحددات الخاصة به ، كالمعابير والتوقعات والمسؤوليات والمحرمات.

٢ مكون شخصي : ويتمثل في الجانب الداخلي الذي بتصور الفرد عسل
 اساسه الوضع الاجتماعي وكيف يفكر حوله .

٣ مكون طوك الدور : ويتمثل في الوسائل التي يتصرف بها الافراد في
 الوضع الاجتماعي .

اما صراع الادوار للمرأة المتزوجة العاملة ، فأن المشكلة الكبيرة التي تواجهها فيه تظهر في الادوار المتعددة التي تشغلها فضلاً عن التوقعات الخاصة بالدور الواحد .

وان للرأة العاملة تكون معرضة المصراع بين الادوار (Inter Roles) ا اكثر معا تصرض للصراع في الدور الواحد (Intra Roles) اوتترض المرأة لعدد من الادوار بجعلها تصرض لمندد من الوقعات المتعارضة في الوقت نفسه كتوقعات رئيسها في العمل وفي الوقت نفسه توقعات اطائلها في تلية حاجاتهم وتوقعات زوجها .

رفي هذا توصل (كلبان Killian) الى حقيقة أن الادوار التحددة التي تظهر توقعاتها في وقت واحد تحقيق الشخص لصراع الادوار ويؤكد أن هذه الحقيقة تظهر جلية عند المرأة الماشلة أكثر من الرجل العامل ثلك أن الرجل على الرغم من انسطلامه بادوار فرمية (الأوج . الآكي درب السب والعامل) الم أن بيض هذه الادوار تحرين بارزة في الجانب حقيقة ولا تشكل توقعات آلية للبه ، ويفضيف أن تعرض المرأة المتورد الماشال لساح الادوار الإقال مساح.

لى أن اضافة ادوار جديدة الى ادوارها التغليبة ينبني ان لايحدث تأثيرات طبية على شخصية المرأة فيضمت صورتها امام قسها او يؤدي الى قفتان الثقة يشحا . بل ان التحدد في الادوار يجب ان يؤدي للى انضاج شخصية المرأة واكمايها قدراً من المرونة والنحالية في للواقف الإجماعة للتعددة والمتغيرة ومطاً من ثأنه الضرورة الإجبابية الذات والمزيد من الثقة بالنشى .

ويؤكد (ساربين Sarbin) ان تعدد الادوار يزيد من فعالية الشخص وقدرته على مواجهة المواقف والخبرات الجديدة والتصرف بنجاح تام (11). وتوصل (زكاميرون Cameron)) في درات (مفهوم الدور في علم الامراض السلوكية) ان على الفرد ان يعد نقسه لاكثر من دور اذا اراد ان يتفاعل مع افرانه او يتعلون معهم لان ذلك يمكه ان يواجه بكفاءة المواقف الحرجة التي تواجهه (۱۲) .

"كما توصلت (دورثي نيفيل (Nevil, D.) في دراسها عن الادوار المعلقة بالنوع الى صحة فرضيها الثالثة (ان تعدد الادوار له علاقة بمهارة الشخص في السلوك الاجتماعي الي ان الشخص ذا الادوار المتعدة اقدر على حين التكيف مع الظيرف الاجتماعية المفتدة كما انه يعد القرد للاستجابة بمرونة وابتكارية(١٣) . ويساهم المجتمع المحاصر من خلال المكونات الرئية السنق الاجتماعي من دعم الادوار الاجتماعية المراقد يتحدر بهائشة تكوين شخصيتها واعدادها لتكون قدادة على التمامل مع النظم الاجتماعية (١٤) .

ARCHIVE البحث الثالث http://Archivebeta.Sakhrit.

١ – خطة البحث ومنهجه : وتشمل

- ١ مجالات البحث : وتتحدد مجالات البحث بثلاثة مجالات : -- ١
- المجال المكاني : ينحصر المجال المكاني البحث في معمل نسيج الموصل/
 معمل الخياطة الجاهزة معمل الشروبات الغازية بالموصل .
- المجال الزمني : امتد المجال الزمني من ١٩٨٨/٤/٦ لغاية ١٩٨٨/٢/٦
 بما فيه فترة توزيع الاستمارات الاستيانية وجمع المعلومات وتبويها وتفريغها والحصول على نتائج البحث .

ويتناول

 للجال البشري : يتحصر للجال البشري بكافة العاملات المتروجات في للعامل – المجال الكاني – حث تم اجراء المح الشامل العاملات المتروجات وكان مجموعهن وقت اجراء المحر (٧٠) عاملة متروجة .

ل البحث ومنهجه :
 يعد هذا البحث من البحوث الوصفية التحليلية التي تعتمد على جمع الحقائق
 وتحليلها وتضميرها لاستخلاص دلالاتها ، والمنهج المستخدم هو للسح الاجتماعي.

٣ - أدوات جمع البيانات :

ثم تصميم استدارة استيانية خاصة بموضوع البحث وتضمنت ثلاتـــــــة محاور رئيسة هي اثر العمل في تربية الاطفال واثر العمل في اداء الواجبات المتزلية واثر العمل في العلاقة مع الزوج فضلاً عن جانب البيانات الاساسية تؤوذنا بالفروق القردية للماملات.

وقد تم توزيع (٢٥) احتيارة على العاملات المتروجات في الشركات والمعامل قيد البحث تحمل الاحتيارة الحرالاً واحدًا هو ((هاهي الله عملك على العلاقة الزوجية وتربية الأطفال والعمل الشريعة (٢٠٠٤) http://arcy

وتم جمع هذه الاستدارات وصياغة الداشلة الخاصة بالاستيبان وفقاً لاكثر العاصر تكراراً في الاجابات وتم عرض الاستدارة على عدد من الخبراء (ه) بنية العرف على نواحي التقمن فيها وعدلت بموجبها بعض الاستلة، وأصبحت الاستدارة بمسيخها جامزة التطبيق، حيث تم توزيع ٢٠ استدارة على المجوثات يهدف معرفة ملكي فهمهيز، طل .

 ^{() 1 -} الدكتور سقام صند الجبروري / رئيس قسم الخدمة الاجتماعية / كايلة الآداب/ جلسة للوصل
 إ - الدكتورة قبل قبلية / استاذا علم الاجتماع / كايلة الآداب / جلسة بنداد
 7 - الدكتورة جلسال امد / رئيس قسم العلوم تفضية والديرية / كايلة التربية / بالمند للرصل
 1 - الاحتاذ ذينه مجالكريم / طريق قسم المغندة الإجماعية / كايلة الآداب / جلسة للرصل

وبعد الوقوف على وضوح اسئلة الاستبيان لدى المبحوثات تم توزيع الاستمارة عليهن بغية الحصول على البيانات .

والآداة الاخرى لجمع البيانات كانت الملاحظة بالمشاركة حيث تمت مقابلة العاملات والتحدث معهن عن ظروف عملهن وأثر ذلك في المتغيرات قيد الدواسة.

٤ – الوسائل الاحصائية

تم استخدام النب الماوية ، الوسط الحابي والوسيط لتحليل بيانات البحث.

المبحث الرابع

نتائج البحث

١ - السانات الاساسة

آ اعمار العاملات :

ج ١ فئات اعمار العاملات					
	4. http://A	rchivebeta.Sakhrit.com	النثات		
	7	٤	YY - 1A		
	44	17	77-77		
	77	17	r r7		
	14	4	TE-T.		
	10	11	44 - 45		
	15	4	£ Y - TA		
	V	۰	13-13		
	7.1	٧٠	المجموع		

يضح من بيانات الجنول (1) أن (٦٪) من حجم العية تقع اعبارهـــن ضمن الفتة ٢٨ ـ ٢٣ منة و (٣٦٪) منهن ضمن الفتة ٢٣ ـ ٢٩ منة و (٣٥٪) ضمن الفتة ٢٥ ـ ٣٠ و (٣٠٪) منهن ضمن الفتة ٣٠ ـ ٢٤ منة و (٥٠٪) ضمن الفتة ٢٤ ـ ٣٠ و (٣٠٪) منهن ضمن الفتة ٣٢ ـ ٤٢ منة و(٧٠٪) تقع اعبارهن ضمن الفتة ٤٢ ـ ٤٠ ـ ٤٠ منة .

وقد بلغ الوسط الحسابي لأعمار العاملات (٣١) سنة بانحراف معياري قدره (٦.٨) سنة .

ب عدد الاطفال:

ج ٢ عدد أطفال العاملات				
7.	Ibalic	الفئات		
Χ.	DCLIME	لايوجد		
fy	://Archivebeta.Sakhrit.com	Y-1		
79	YY	٤-٣		
v	٥	1-0		
١٠	v	A – Y		
7.1	٧٠	المجموع		

يتين من الجلول (٢) ان (٧٪) من العاملات الأطفال لهن و (٣٧٪) منهن لديهن من ١ – ٢ طفلاً و (٣٩٪) منهن لديهن ٣ – ٤ طفلاً و(٧٪) منهن لديهن ٥ – ٦ طفلاً و (١٠٪) منهن لديهن (٧) أطفال وقد بلغ الوسط الحسابي لعدد الاطفال (٣) طفلاً باتحراف مباري بلغ (٢) طفلاً (٢)

٣ عدد سنوات العمل:

العمل	سنوات	عدد	٣	3
-------	-------	-----	---	---

		0 - 3	
الفئات	العدد	7.	
أقل من سنة	٣	í	
Y-1	٨	11	
1-4	15	14	
7-0	11	17	
A-Y	17	Y£	
۹ — فاكثر	14	**	
المجموع	v.	7.1	

يوضح الجدول (۳) ان (٤٪) من العاملات لهن من الخدمة اقل من سنة وأنّ (۱۱٪) منهن لهن (٣٤٠ منة و (٢١٪) لمن لحديثة ٣ كم سنة و(٢١٪) لهن خدمة ٥ صـ ٦ سنة و (٢٤٪) لهن خدمة ١٨٠٠ منشة وأن (٢٦٪) منهن لهن؟ سنة فأكثر من الخدمة . وقد بلغ وسيط خدمة العاملات (٧) سنوات .

٤ - المستوى التعليمي للعاملات :

 ج ؤ المستوى التعليمي للعاملات

 المستوى التعليمي العداد
 العداد
 """

 شرأ وتكتب
 """
 """

 ابتدائية
 """
 """

 موصطة
 """
 """

 المجموع
 """
 """

يتفسح من الجدول (\$) ان (٣٣٪) من العاملات يعرفن القراءة والكتابة و (٩٥٪) منهن اكملن المرحلة الابتدائية من الدواسة في حين ان(٨٪) منهن اكملن المرحلة المتوسطة .

ب: نتائج محاور البحث :

ك ج ٥ إجابات المبحوثات على اسئلة الاستبيان

7.	المجموع	7.	احياناً	7.	У	7.	نعم	السؤال
7.1	٧٠	٧1		15	•	12	11	١
7.1	٧.	71	14	17	11	1.	2 7	٣
7.1	y -	**	17	*1	10	07	79	٣
7.1	v .		KI	4 .	15	44	7.	ŧ
7.1	٧.	77	TV	11	1A	* 1	10	
1.1	٧.	AIT-	TA	-11	T 4	LV	rr	1
7.1	٧.	A.I	(ET	1.	$\mathbb{L} V$	4-1	11	٧
1.1	v -	http://	Archive	ebett.s	akhtit.	coYA		٨
1	Y .	A .	10	18	4	V		1
7.1	٧.	0 Y		15	4	7.	* 1	1.
/	٧.	٧		٧		A3	1.	11
7. 1	V .	11	13	**	17	11	A	17
/. 1	v ·	22	40	Y -	1 2	tt	71	15
1.1	٧.	09	79	**	17	* 1	10	1 1
	٧.	11	18	14	17	7.8	10	10
7.1	٧.	* *	14	**	13	08	24	17
1	٧.	7.	*1	**	17	EV	rr	14
/. 1	v .	14	15	13	11	11	13	1.4
	V.	27	r.	**	13	TE	TE	11

يبين من الجدول (ه) ومن خلال اجابات المجوثات على السؤال (۱) بأن (۱۷٪) من العاملات يعارض عملين مع تربية الأخلاق. ويفضح من السؤال (۲) بأن (۲۰٪) من العاملات أوضحن أن العمل بؤثر في توثير العطف والحنان العمل الولادمن في رعابة اطفاف بسبب العاملات اجرال العاملات اجرال من العاملات العاملات اجرال العاملات على العاملات العاملات العاملات العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على السؤال (١) بأنهن من العاملات على السؤال (١) بأنهن من العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على السؤال (١) بأنهن من العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على السؤال (١) بأنهن من الحامل من العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على العاملات على العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على العاملات على السؤال (١) بأنهن العاملات على العاملات على العاملات على العاملات على العاملات على العاملات على العاملات العاملات العاملات العاملات العاملات على العاملات الع

http://Archivebeta. Akhintebelle والواجات المتراقة

يتين من الجدول (ه) ومن خلال اجابات المحرئات على الدوال (۸) يضع بأن (۸/۷٪) من العاملات أكدن أن الاعمال للتولية تأخذ كل وتفهن بعد العمل، في حين اجابت (۱۸/۵٪) منهن على الدوال (٩) بأن الورج يشاركهن جياناً في الاعمال المتزلية وان (٧٥٪) من العاملات اجبع على الدوال (١٠) بأنهن يتضايقن احياناً من علم مشاركة الواجهن في الاعمال للتزلية وان (٨٦٪) من العاملات اجبن على الدوال (١١) بأنهن يتمرن بالنحب عند التيام بالاضمال لقرائية بعد العمل في حين ان (٢٦٪) من العاملات اجبن على اشؤال (١٧)بان

٣ عمل المرأة والعلاقة مع الزوج:

يتين من الجدول (ه) بأن (٤٤٪) من العاملات اجين على السؤال (١٣) بالتول بأن صلهن يؤثر بصورة علية في علاقاتهن بأزواجهن في حين اجابت (١٩٥٪) من العاملات على السؤال (١٤) والذي يين بأن العلى يؤثر اجيانا بصورة ايجابية في علاقاتهن بأزواجهن ويبت (١٤٠٪) من العاملات في اجياناتهن على السؤال (١٥) بأن العمل يؤثر في امتسامهن بأنقسهن كروجهات واجابت (١٤٤٪) من العاملات على السؤال (١٧) الذي يين بأن ازواج العاملات يعتدون بأن عمل زوجاتهن يصرفهن عن الاحتمام بهم ويبت (١٤٦٪) من العاملات مناسبة خلال اجابين على السؤال (١٩) بأن ازواجهن يشهون بعدم لمكانيتهن تلبية طلباتهم الزوجة بنحو طبعي لسب تعين بإيراناتهن في السل

من بيانات الجدول (6) بين أنا لهذ<mark>ة المت</mark>وجة العاملة تعاني من صراع في ادوارها المختلة. وان ادوارها ويزير اجمعيا في الآخر وهذا تحقيق لجانب من اهداف بحثا وهو ((طل يؤثر صل المراقد المتوجة العاملة في ادوارها الاعرى)) . http://archivebeta.Sekhrit.com

وفيما يتعلق بحجم ومجالات التأثير أجد أن المرأة المتوجة العاملة تعاني من صراع الادوار بين كونها عاملة وربة بيت وعاملة وام لاطفال وان الشد درجات الصراع المدر بين دوريها عاملة واما الاطفال تلها صراع المدر بين كونها عاملة وربة بيت . في حين أن الصراع الذي تتعرض له في علاقاتها مع زوجها يكون خفياً أذا مائم قيام بالمجالات الاخرى ويعود ذلك إلى تغير التجاها .

وتتفق نتائج بحثنا مع نتائج الدراسات التي ذكرناها في بداية هذا المحث.

التوصيات :

نتيجة لتعرض المرأة المتوجة العاملة لصراع الادوار ومن ضمن التنابير اللازمة لتخفيف او معالجة هذا الصراع نوصي الجهات المسؤولة ومتخذي القرار بما يأتي : ـــ

- ١ لكون الاهتمام بالاطفال بشكل عام يعتبر مسؤولية المجتمع لذا يجب
 تطوير ظروف ملائمة لاطفال العاملات في كل موقع انتاجي يعملن فيه.
- العمل على تغيير وجهات النظر السلية لازواج العاملات فيما يخسص مشاركة زوجاتهم في الامور المتزلية وذلك من خلال تكريس اعملام موجه لجميع افراد المجتمع .
- توصي بأن يكون هناك معالاً للاختيار اسام العاملة المتروجة من ان تعمل نصف الوقت مقابل نصف أجر وذلك لكي تستطيع ان توفق بيـــــن منطلبات العمل والاسرة .
- \$ -- مساعدة المنظمات المهنية والجماهيرية لبعض الاحر التي ترغب في العمل والاتتاج المترلي لبعض المواد وذلك بتوفير متطلبات الانتاج لما من شأنها ان تحد من صراع الادوار للمرأة العاملة لملتزوجة او تخفف منها .
- وفير الاجهزة والأعوات الكهربائية الحديثة العاملات لاتجاز اصالهن
 او فتح مراكز خدمات مختلفة وتوفير المواد نصف الطازجة وبأسعار
 مناسة لهن .

٦ جعل دور الحضائة ورياض الاطفال جنرء من الجهاز التعليمي
 العام .

- (١) معجم العلوم الاجتماعية ، نخبة من الاسائلة المصرين والعرب ، مراجعة الذكتور ابراهيم
 مذكور ، الحيثة العامة الكتاب ، ١٩٧٥ ، صرر ١٤٧١ .
 - (٢) د. اسماعيل حسن عبدالباري ، المرأة والتنمية في مصر ، دار المعارف بمصر ، ١٩٧٩
- 3- Francis, E. Merrill, Society and Culture. 4ed Prentice Hall. Inc. N.J. 1969. P. 110.
- (३) أمو ابراهيم ، المشكلات الاجتماعة والحضارية لمرأة العاملة في منطقة الحكم الذاتي دراسة ميدانية المرأة العاملة في مدينة السليمانية ، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية الآداب / حاسة غداد ، ١٩٥٨
- (a) رجاء محمد قاسم ، المرأة العاملة في العراق ، دراسة اجتماعية ديموغرافية لدور المرأة العاملة في العراق ، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية الآداب / جامعة بغداد ، ١٩٨٤ .
- (٦) صباح أحده النجار ، ساهة ألمرأة في السل الانتاجي ، درامة مدانية للمرأة العالمة في
 القطاع المعتلط / بنداد ، رسالة ماجستير غير منشروق كلية الإداب / جامعة بنداد ١٩٨٥.
- (v) د. اساميل حين عبالباري ، ١٩٧٦ ، المعلو السابق ص(٥٠) 8- United Nations, The Economic Role of women in the
- 8- United Nations, The Economic Role of women in the "Economic Commisson for Europe, NewYork, 1980, P.121.
 9- Masako, M. Osako, "Dilemmas of Japanese professional
- women, woman and work, Rachel kahn-Hut, and others. Oxford university press Inc. 1982. PP 123-135.
- 10- Hall, D.T. Amodel of coping with Role conflict, the Role Behavior of College-Education Administratives Science Quartely. 1972. PP. 471-486.
- 11-Sarbin, Theodor, R. and Allen, V. Role theory in Lindezey and Arnoson, E (ed) Handbook of Social psychology, Mass adison wesley. Vol. 1.1968, PP 488-567
- 12- Cameron, N.A. Role Concepts in Behavior Pathology American, J.S. 1955, Pp. 464-467.
 - 13- Nevil, D. Sex Roles and Personality Correlates. Human Relation, 30. 1977. PP 751-759.
 - (١٤) د. نوزية العلية ، للمرأة والتغير الاجتماعي في الوطن العربي ، معهد البحوث والدراسات العربية ، يغداد ، ١٩٨٣ ، ص ٨٤ .

الخطأ فى مسؤولية الادارة التقصيرية

د. فاروق أحمد خماس
 كلية القانون والسياسة
 جامعة الموصل

مقلما

لم تكن نظرية (مسوولية الادارة) شأنها في ذلك شأن أقلب نظريات القانون الاداري " سوى ثمرة من تصرات قضاء مجلس الدولة الفرنسي . فيضفائه الانطاقي المساع هذا المجلس الخي كانت تنظم هذا المؤضوع ، وبخاصة المؤلف التي كانت تنظم هذا المؤضوع ، وبخاصة المؤلف الارتجابي من المانون الملتي الترنسي. وقد تأكدت المسؤولية الإدارية المنطقية يشكل ويتمام كن خلال التضية المشهورة (فضة بلادكرين (١) . وكانت المثال المشهورة من خلال المراوية المراو

وقد شهدت المتؤولية الادارية منذ مطلع الترن التاسع عشر تطوراً وتوسعاً لمجوناً . " كا وإنها ويتنابع احكام للحاكم الادارية إكسبت خصوصينها بأما لل احكام المواوية في القانون للمنني. يبعني آخر، فقد خرجت المسؤولية الادارية من متطابات تحتقها العقيقة التي يشترطها القانون للمنني ، بحبث أصبح في الوقت الحاضر أمر إيقامها على الاشخاص العامة أمهل بكتير مسن إيقاع المتؤولية على الاشخاص .

Arret Blanco, T.C, fer fev. 1873), DE LAUBADERE, Traite elementaire de droit administratif, 5 cme ed, L.G.D.J, Paris 1970 p 637.

وهكذا ، وبعد أن تقررت المؤولية الادارية بشكل مستقل عن قواصد التانون الخاص ، كثرت الحالات التي يمكن معها إيقاع الممؤولية على الادارة كتحقها فتيجة الفعل الضار ، أو فتيجة لممارسة الوظيفة العامة ...الخ .

وقد يكون الخطأ (خطأ" شخصياً) يقترفه الموظف، أو خطأ مرفقياً ، حيث يترتب لا على شخص معين وانما على للرفق نفسه .

وأتسجاماً مع عنوان بحثنا المتواضع هذا ، صفتصر على إبرانز السؤولية الادارة القائمة على الخطأ بنرميه الشخصي والرقتي محاولين أن تكون دواستا. فذا الموضوع دواسة مقارنة زافيز الامكاناي بين القضائين البرني والمصري وعلى هذا الامامر، بعشم هذا الموضوع الى الاقتا بياحث ، نتاول في الأول مامية الخطأ ومعاير التسير بين الخطأ الشخصي والحطأ المؤتى ، أما في للبحث التاني متعاول الخطأ المنخصي ، وأخيراً متناول في البحث الثالث والأخير الخطأ المرقد.

المبحث الأول

التعريف بالخطأ ومعابير النمييز بين الخطأ الشخصي والخطأ المرفقي

يعرف الدكتور ماجد راغب الحلو الخطأ بأنه وقيام الادارة بعمل مادي أو تصرف قانوني مخالف لاحكام القانون ، ويكون أبا في صورة عمل إيجابي وذلك بإتيان الادارة لأعمال تحضر القانون القيام بها ، أو في صورة إمتناع عن القيام بما أوجه التانون، (۱) ولما كانت الملطات العامة اشخاص معنوية والعولة ومرافقها العامة لايمكن تصور افترافها خطأ ما ، فالخطأ لايصدر إذن إلا من الأشخاص الطبيعين والذين هم عمال المرافق العامة وموظفهها ، وهذه الاخطاء إنما تقترن بسناحة أصافم بالمرفق أو لمصلحة المرفق (۲) .

وتخلف أحكام المسؤولين باختلاف ما إذا كان الخطأ المرتكب شخصياً أو مرقباً حث لائلزم الدولة بالمعريض يلا عن الحالة الثانية. ولهذا لابد لنا من التعبيز بين هذين النوعيز من الخطأ .

وفي الحقيقة فإن مجلس الدولة الفرنسي أول من أسس التفرقة بين هذين التوعين من الخطأ حث منز بين الخطأ الشخصسي وخطأ المرفسسق العسام (Faute de Service Public) (۲)

وحيث أن القضاء الاداري سوء في فرتما أو مصر لايريد تنبيد نفسه مسيقاً بأحكام وقواهد محددة . قنها مسياح في انقدا الاحماد على الاحكام القضاية من أجل ايجاد معايير النابة التمنيز بين المجلط الشخصي والمجلط المرفقي ، وإن الآراء التي تادى بها الشقهاء في محاولة منهم لايجاد للميار لم تكن لتعبر دائماً من حقيقة قضاء مجلس الدول الفرتسي (ي)

- (1) د. ماجد راغب الحلو انفضاء الاداري- دار المطبوعات الجامعية- الاسكندرية ١٩٨٥ .
 م١٤٧٠ .
 (٧) لغد استقر القضاء والفقه في الوقت الحاضر على الزام الدولة بالتعويض جراء هذه الإعماء،
- استاداً الى مبنا مسؤولية الدولة عن أصال تابعيها . أنظر في ذك . د. محمد الشافعي أبو راس – الفضاء الاداري – عالم الكتب – القاهرة – من ٢٢٥ .
- (3) DE LAVBADERE, رجع سابن ، p 643
 (4) د. محمود حلمي -القضاء الاداري- دار الفكر العربي- الطبقة النائية- ١٩٦٠- ١٩٦١، مروود

ولهذا ، وبعد أن تعذر إيجاد معيار دقيق للتمبيز ، ليجأ الفقه لل مجموعة من العالير التي يعكن الرجوع اليها للوصول لل هذا الهلث . من أهم هذه المعايير معيار القصد أو التية ، ومعيار جسامة الخطأ ، ومعيار الغابة ، وأخبراً معيار الانقصال عن الوظيفة . وهذا ماسحاول شرحه باختصار تباعاً .

اولاً : معيار القصد أو النيه :

مضون هذا الميار ، أن الخطأ يعتبر شخصياً إذا كان العمل القمار مطوعاً بطابع شخصي يكتف عن ضحف الاسان واهراته وحده تبصره ، يمخى اتحر أن الخطأ يعد خطأ تخصياً إذا ماقام على سوء يَّه أو على فالله شخصياً إذا ماقام على سوء يَّه أو على فالله شخصاً بالله أول من نادري بهذا العبرا القيام نفي مجموعة من القطابا من ينها على سيل المثال القراد المحادر في ٧ تموز ١٩٢٧ الذي قضى (رأان حجر علمل الطغراف المبرات الوردة لاحد القارفية والمصاحبة عندل أنه على على معانفات وتنا تعرض هذا المجارات المواضف المنافقة المحدودة تطبيعة الأراءت حبث أنه من المصادر وقد تعرض هذا المجارات المواضف ، وقائياً فقد أشرح هذا المجار من دائرة تعرض الخطأ المجتبر هذا المجار من المرادة تحرق الحفظ المجتبر التي العرضة مجلس الدولة القرنسي ضمن دائرة الخطأ المختص (٢)

ثانياً : معيار جسامة الخطأ :

من خلال قضائه المتعدد، توصل مجلس الدولة الفرنسي إلى أن الخطأ الوظيفي (الخطأ الشخصي) يجب أن يقترن بشيء من الجسامة ، أي أن الخطأ يكون

⁽۱) أشار اليه د. محمود حلمي حمصدر سابق– ص۲۲۳

⁽۲) د. ماجد راغب الحلو ، مصدر سابق ، ص ۲۷۸ .

شخصياً إذا ماكان جسيماً (١) ، وإلاَّ عد خطاً مرفقياً، وذلك لأن جسامة الخطاً تخرج تصرف الموظف من دائرة الاخطاء السيطة التي يمكن أن يقترفها أثناء قيامه بواجباته الوظيفية (٢) .

وتختلف جسامة الخطأ باعتلاف انوظيفة ، فالخطأ في الوظائف الشبيبة غالبًا بايجبر من الاخطاء الحبيبة والرئيس (Y (Faute Lourde) (۲) ، كما أن مجلس الدولة القرضي اعجر تهور الرئيس الاداري واتهامه مرؤوسه باللحظ من الاحادا الاخطاء الحبيبة . وتعد من الاحطاء الجبيبة الأولم الصادرة من الاحادا باعجراه سلطة بوليس اداري اذا ماأعطأ في تطبيقها للوظف كما لو أمرها الأخير بهلم جدار عائد لأحد الافراد دون وجه حتى. وأخيراً، ووفقاً لأحكام مجلس الدولة القرضي تعد من الاحطاء الجبيبية الاخدال المادة من الموظف في إطار الوظيفة العامة كافتاء الامرار أو الرئوق، أو في إطار جرائم القانون ... الحج (٤) .

ويقوم هذا المبارا على أساس العابة التي توخاها المؤظف من تصونه الفار بعضى آخر فإن هذا المبار يستند من البحث عن المنث الذي سعى إليه المؤظف يتصرف ، فإذا كان أراد الرصول إليه من تصرف الصالح العام لمي هذا محدداً من أهداف وظيف الادارية فإن خطأه سيكون خطأ مرقباً ، أما إذا تجساوز الموظف هذه الاهداف وسعى الى تحقيق أهداف شخصية لاعلاقة لما يوظيفت

من خلال استغلال هذه الوظيفة فأن خطأه سيكون خطأ شخصياً (ه) .

(۱) DELAUBADERE, ، مصدر سابق ، 10 (ما) (۱) (۲) (ماليمان محد الطاوي وجيز في القصاء الاداري-دار الفكر العربي ۱۹۷۹، ص ۱۹۷

⁽³⁾ DELAUBADERE, ، مصدر مایق p 644

 ⁽٤) د. محدود حلمي – مصدر سابق ، ص٣٢٧ .
 (٥) د. مصطفى أبو زيد فهمى – القضاء الاداري – الطبعة الثالثة – ١٩٦٦ ، ص٤٤١ .

ومن القضايا التي تؤكد تناول القضاء الاداري الفرنسي لمذا المميار فضية (ZIMMERMAN) في ٢٧ شياط ١٩٠٣ ،حيث أخير قر ار المدير باعتبار الأراضي التابية فمذه الاسرة أموالاً كامة وبالتالي يمكن الاستيلاء على الاحجار المؤودة فيها ، يشكل خطأ مرفقياً لأنه لم يستهدف تحقيق نفع شخصي ، وانما جاء الفرار حداية للموظفين الذين استولوا على الرمال والاحجار العائدة لهذه الامرة (١) .

ويعاب على هذا المعيار عدم إثفاقه دائماً مع أحكام القضاء الاداري ذلسك لأنه يجعل الخطأ مرفقياً في جميع الحالات التي يتنفي فيها سوء القصد دون اعبار جمامة الخطأ .

رابعاً : معيار الانفصال عن الوظيفة :

مؤدى هذا المبرار ، هو أن التصرف الصادر عن الدرنف والذي يشكل خطأ إذا ماأمكن فصله من أصاله العاطلة في اطار واطفة ، على خطأ شخصياً . أما إذا تعقر فصل هذا التمار عن طبعة أصاله الطبعة فالحطأ بكرن خطأ مرفقاً (٧). وقد يضمل المنا التحالاً معرواً عن الراجبات الرطبية في حالة دخمول الدخمول السلسل الخاطرية في حالة دخمول عن الراجبات الرطبية في حالة منحول المنطق المنطق المنطقة إذا ماتم التصرف لفرض يختلف عن الغرض للخصص له هذا التصرف، كأن ياتر العمد يقرع أجراس الكتائب

ولا شك أن هذا المعبار هو أسلم المعابير للتمييز بين الخطأ الشخصي والخطأ المرفقي ، لأنه في حالة امتلاك التلمرة على فصل التصوف سواء كان هذا الفصل

⁽۱) أشار اليه د. ماجد راغب الحلو – مصدر سابق– ص4٧٩ .

 ⁽٣) من أحكام مجلس الدولة بهذا الصدد وإن رفع العملة أسم تاجر حكم بافلا سه من جدول الناخبين وادادق منادي في القرية لابلاغ الناس بهذه الواقعة أمر لاعلاقة له بواجبات وظيفة العدة، اشار آليه در محدود حلمي حصدر سابق ، ص٢٣٤.

مادياً أو معنوياً عن الأصال الوظيفية الاعتبادية التي أقتوف الخطأ أثناء القيام بها أو استغلث أدواتها ، سوف لن يكون الخطأ مجرد خطأ اعتبادياً ، ذلك لأنه في الحالتين بعد خطأ متعمداً ، الغابة منه تحتيق مآرب شخصية ، أو خطأ جسيماً لايمكن تبريره إلا يحمق للوظف ورعونه واهماله (1) .

المبحث الثاني الخطأ الشخصي

لاشك أن الغطأ الشخصي ، ومن خلال هذه التسبية ، هو الخطأ الذي ينسب للى للوظف بشخصه . وستواب إذاه الاشخاص للتضرين من تصرف للى للوظف بشخصه . وستواب إذاه الاشخاص للتضرين من تصرف تتوضع من خلال التاليج الثلاث الآتي المين المتوافق المتوافق المتابع التأتي المتوافق بعد التقريب التراك ويشابه مع التراعات بين أواد المتعارب التراك ويشابه مع التراعات بين أمواد المتعارب التراك ويشابه مع التراعات بين أمواد مادين أواحيراً منظون في المتابع التراك (الخاصة المتعاقب المتابع التراك (الخاصة المتعاقب المتابع) المتابع المتابع التراك ((2012) من المتابع) المتابع المتابع المتابع المتابع المتابع ((2012) من المتابع) المتابع المت

ومن أجل تبيان الخطأ الشخصي الذي يتحمله المؤطنة لابد من الساؤل أولاً من ملكالات التي يكون فيها محملاً المسؤولية المشخصية الثانية من عمله الوليني . إن التسيز بين مسؤولية الادارة ومسؤولية المؤطفة يجتمد أساماً على الخطأ الوطنيمي والخطأ أل الشخصي فلك أن التمويض عمن الفسرر متتحمله الادارة في الحالة التانية ، ذلك لأن الادارة في الحالة التانية ، ذلك لأن الخطأ الشخصي وفي تعريف تمر له موالخطأ الذي يدكم قصادم الوظنية (1).

⁽۱) د. مصطفی أبو زید فهمي – مصدر سابق ، ۹۴۰

⁽²⁾ DE LAUBADERE, ، مرجع صابق ، p 675 (3) DE LAUBADERE, ، مرجع صابق ، p 619

فما هي الشروط التي بواسطتها نستطيع اعتبار الخطأ مفصولاً عن الوظيفة
 وبالتالى يشكل خطأ شخصياً للموظف ؟

من خلال قضاء مجلس الدولة القرنسي والذي يتسم بأنه قضاء تجريسي وميني على اللاحظة نلاحظ أن هذا القضاء حول أن يحدد مياراً للخطأ الشخصي وكانت أول الحلول التي تبتاها بهذا الصدد هو أثنا تكون أمام خطأ شخصي عندما يكون التصرف الصادر عن الوظف يكشف ضفه الانساني وافتعالم وعدم ترويه (1) .

لقد تناول الفقهاء الحاصرين هذه المسألة وقدموا حلولا كثيرة ، غير أن هذه الحلول لم تشكن من وضع معيار سهل وعام انسيز الخطأ الشخصي المقصول عن الوطيقة ، فالعادة (هوريع) بعد أن يجبر عبيار شارتة الخطأ الشخصي
المنطأ الجسيم ، حاول أن يركز على لعيار الازادي ، أي أن الخطأ سيكون شخصياً عنما تصوف إلى المراقبة للوظف إلى الصحف خلافاً القانون أو خلافاً
المطابات الوظيفة (٢) . أما العلاقة و هي المحافظ المنافق من فيهر برهض إيتاما
أية مقارنة بين الخطأ الشخصي وجماعة المعادمة ويقيم ميارة لتعرف على الخطأ
الشخصي عندما بالخطأ المنافق من الصوف ، فالخطأ برأية شخصي عندما يخرج الموظف
عناه الوظف الوظف الوظف الموسود ، فالخطأ برأية شخصي عندما يخرج الموظف
عن أهداف الوظيفة التي يؤديها ، دون أية أهمية لدرجة الخطأ (٣) .

إن الخطوط العامة للتمييز بين الخطأ الشخصي والخطأ الوظيفي برزت من خلال أحكام القضاء . فوفقاً لهذه الأحكام يعد الخطأ شخصياً إذا ماأرتكب

⁽۱) ذکره (۱) Affair Lau monnier (T.C, 5 mai 1877) د کره (۱) DE LAUBADERE, مرجع صابق p 619

DELAUBADERE ، المرجع أعلاه ، نفس الصفحة . (٣) المصد**را الماب**ق ، P679

خارج إطار الوظيفة كما أنه كذلك وإن أقترف خلال العمل الوظيفي إذا ماكان من الممكن فصله عن الوظيفة سواء كان الخطأ إرادياً أو جسيماً .

فالخطأ الذي يقترف خارج إطار الوظيفة يشكل دائما خطأ شخصيا سواء ارتكبه الموظف داخل إطار حياته الخاصة ، أو ارتكب على هامش عملــه الوظيفي (١) . وكذلك الخطأ الارادي (Faute intentionnelle) . فهو خطأ شخصي وإن ارتكب في إطار الوظيفة، وهو كذلك نتيجة للقصد السيء الذي أرادهُ الموظف . غير أنه يجدر التنويه بان انحراف الموظف عن الهدف الوظيفي لايشكل دائماً خطأ شخصياً بل هو في الغالب خطأ وظيفياً ، إلا اذا أقترن الانحراف عن الهدف بارادة سيئة للموظف، كالابتراز أو الانتقام..الخ. وإذا ماكانت الصيغتان السايقتان لتحديد الخطأ الشخصى لاتثيران صعوبة تذكر ، فإن تمديد هذا الخطأ بناء على معيار الجسامة بثير مجموعة مـــــن التساؤلات ، أهمها هو أن الخطأ الذي يقترفه الموظف أثناء عمله الوظيفي هو الساؤل ــوكما يقول الاستاد (دي لويادير) لابد وأن يكون بالايجاب، إستناداً إلى ماقرره القضاء بهذا الصدد ، ذلك أن أحكام هذا القضاء تعتبر الخطأ الجسيم خطأ "شخصياً وإن لم يقترن بأية نية سيئة لدى الموظف (٢) .

 ⁽۱) وتلخص احداث هذه القفية (C.E. 27, oct. 1944, Ville de Nice)
 أن أصرا رأ سبها أحد المستخدين المحلين نتيجة لسيات دراجة خارج إطار عمله الوطيقي .

 ⁽٦) الاحكام القصائية كثيرة في هذا الموضوع ، منها على صيل المثال قضية السيدة
 أي ٢٠ حزيرات ١٩٤٩ (الاحتخدام غير المبرر السلاح من قبل رجل البوليس) ذكره
 (دي لوبادير) مرجع سابق ، ص٠٦٠

بالاضافة الى ماذكرناه آتفاً فإن الخطأ الشخصي يتار وبشكل خاص في حالات لم تك سابقاً لثير أي جدل بخصوصها ، وإن فسحت هذه الحالات المجال الحاضر لإثارة الخطأ الوظيفي .

وعلى هذا الاساس سنحاول التطرق باختصار لكل من هذه الحالات :

١ ــ الخطأ الشخصي والخطأ الجنائي :

إذا ماشكل النخطأ المقتوف من قبل الموظف جريمة ، ولوحق وحكم من قبل المحاكم الجنائية ، هل يشكل هذا النمل بالفرورة خطأ شخصياً ؟ هــل هناك أي جمال لاحتبار هذا الخطأ ، خطأً وظيفياً ؟

منذ أمد بعيد كان هذا النمل بعد دائماً صلاً شخصياً لاتفرافه بشيم مسن الجماية . غير إن وجهة النظر هذه تركت تماماً من قبل محكمة التاتوع ضند تفقيه () ، حيث فعلت همذه تفقيه () ، حيث فعلت همذه المحكمة بن العقا التحقيمي والعطا الجنائي وبقد هذه الفقيمة أصبح الخطائي قابلة لا يكون خطا وظيفاً تحصل بتحد الإدارة، ولا يعد هذا الغطا شخصياً للن في حالة الخطائد الرادي أو في حالة التراد بوسانة خاصة ()) .

٢ ــ الخطأ الشخصي واستخدام العنف :

يبدو أن الملاحظات على هذا الموضوع مشابهة لما قيل حول الخطأ الشخصي والخطأ الجنائي . فمنذ زمن بعيد واستخدام العنف كان يشكل دائماً وبالضرورة

ال ماخسي هذه القصية أن مائلة المحكرياً كان يفرد صرارت ضرب فقافة فامها أحد الذارة و وقت مثل روشم أن اقتل أصفاً بعد مربعة جائية دفان عشأ المنائل لم يعد كلك وأننا المحرر عشا وطيئياً لعدم تعدله المقاط حيث لم يمثل من يمثل المن يمثل المؤرد بسيارات المائلة المسابعة أرد هذه القضية تصديد الدكتور ساجد وأنب الحقور سعطر مايل ، من 1.61 2D OE LAUSADERE,
(2) DE LAUSADERE,

٣ ــ الخطأ الشخصي وأمر الرئيس الاداري :

إن التساؤل فيما إذا إقترف المرؤوس خطأ وهو يتفذ الأمر الصادر مسمن رئيسه يشكل خطأً شخصياً أو وظيفياً ، لحو من التساؤلات (الكلاسكية) بهذا الصدد (٢) . وبيدو أن مسؤولية المرؤوس الشخصية غالباً ماكانت تقرر .

ويبدو أن القضاء قد أقر منذ أمد ، أن تنفيذ الأمر الرئاسي يمكن أن يرتب المسؤولية المدنية على الموظف (٤) .

⁽۱) قفية ((Curede Realmont) محكة التازع ، ۴ تموز (۲) (2) DE LAUBADERE, مرجع ماين . (2)

⁽٣) واجع الخطأ الاداري والخطأ الجسيم (4) DE LAUBAOERE (4) المرجم السابق ، 622 و 622

الشخصي ، ذلك أن القضاء المصري يركز هو الآخر على الطبيعة الانسانيـ ـــة للموظف (الخطأ الارادي) وعلى جسامة الخطأ (١) .

المبحث الثالث

الخطأ المرفقي

تترتب المسؤولية الادارية بشكل أساس على الخطأ ، وإن كان القضاء قمد رتب الى جانب الخطأ، مسؤولية الادارة على أساس المخاطر (La Theorie (Y) . (du risque

والخطأ المرقعي هو الخطأ الذي يتسب الى الادارة وليس الى الموظف شخصياً وإن أرتك من قبل موطف أو من قبل مجموعة موظفين معلومين ، وهسو كالملك إنشاك إلمائي لايمكن عزوه الى موظف أو موظفين يعيتهم () . ويركز مجلس الدولة النولي يعتم من المستحد المنسية على المنظمية على المنظمية على المنظمية على المنظمية على المنظم شخصية مقتوف المنظما يتمان المنظمة المنظمية على واضح من يعيد منطق المنطق المناطق المناطقة المنا

⁽¹⁾ مسحم المحكمة الادارية العلم جاء في وإن الديرة في الدييز بين العنطأ الشخصي والعنظ الدون المرقع إلياضة الدي يشدوع علم المؤشر وهم يؤين وإحاره وفيات . كالما شعه الكانية -الأمراء أمر تعليم سعاحة القائمة كاف الخاصة أحصا يحسل هو تاليمه لا كره در مسطات أمر زيد حرح جابل من صريحة وعالم المنطقة على مورة جاءاة العنظ الكمورة من صور المنطأ المعضية مجلس الدونة المصري بنا يتفد في صورة جاءاة العنظ كمورة من صور العنظ المضمية مرجع صابق ، صريحة على المنطقة على المنطقة المنطقة على المنطقة المن

⁽²⁾ De Laubadere, مرجع مايق p 642 (3) د. سَلِمان محمد الطماوي – مرجع مايق ، ص ۶۷۸ .

الاخطاء المرفقية متعددة ، الأمر الذي يجعل من الصعب التطرق إليهــــــا بتفصيلاتها إلا أن هذا لايمنع من ايراد نماذج لهذه الاخطاء :

١ – الأداء السيء للخدمة :

٢ – إمتناع المرفق عن اداء وظيفته :

في هذه الحالة فم يستنج الجنطأ من العمل الإنجابي العرض واندامن تصر فعالسلين. والامثلة على حالات الانتقاع كثيرة الجدا تعنيا على حيل المثال مندم وضع العلامات التحديد ية في الانتخال العادة اشتاع الوؤلس الاداري من الدنظل لفنظ النظام العام...الخ ويستند الخنطأ في هذه الحالات من الواجب الملقى على الادارة التي كان لابد وأن تتصرف اجعاناً ، فالسلية أو الامتناع إذن تشكل إخلالاً بهذا الواجب، يمعني تحر أنها بأستامها قد أقرفت خطاً .

⁽¹⁾ C.E., 20 Avril, 1934

⁽²⁾ C.E., 25 oct, 1946

٣ – الاستخدام المتأخر للوظيفة :

يحتوي أرشيف القضاء الفرنسي على قضايا كثيرة بهذا الموضوع ، منها على سبل المثال بعدء الادارة في ايصال التماس تقدم به المتضرر (١) ، ومنها أيضاً البطه في ترميم نصب تاريخي (٢) .

وإذا ماكان القضاء الفرنسي يتجه الى تعديد حالات الخطأ الشخصي لحساب الخطأ المرفقي، فإن الفضائين الاداري والعادي بليمان الاتجاء . فالتطور الله يتهده الاتجاء الاتجاء . فالتطور كان الاتجاء السابق حاية المؤخف بينما كان الاتجاء السابق حاية المؤخف بينما المرفقي ، أما فيما بينماذ المؤجزية العامة ، وهذا يعني التوسع في ترتب الحفظ المرفقي ، أما فيما يتمان بالقضائ الله من المرفقية الإدارة على أمكن إليات الشخطي والخات الفرو والادارة سواء كان للخطأ خلاتة بأممال وظيفته ملافة تبيته محدث الفسرو والادارة سواء كان للخطأ خلاتة بأممال وظيفته أو يسبها (1).

⁽¹⁾ C.E., 25 No 1921. Affaire Malou.

⁽²⁾ Affaire Ville de Sarlat, R.D.P., 1943, p 349, Du Laubadere, p 643

 ⁽٣) أنظر في هذا الموضوع . د. ماجد راغب العلو حمرجع سابق- ص ٤٨٨ .
 (٤) في تفصيل الموضوع . أنظر ، د. سليمان محمد الطماوي . مرجع سابق ، ص ١٤٠٠

عي تلصيل الموضوع . الطر ، د. سنيمان محمد الصادي . مرجع صابق ، حرج علي وكذاك د. ماجد راغب الحلو ، مرجع مابق ، ص٤٩٣ . -

الخاتمية

قلنا في مستهل هذا البحث أن المئزولية الادارية قد شهدت تطوراً كبيراً ، وحيث وصل بها هذا التطور الى استقلالية أحكامها عن قواعد القانون الخاص المتعلقة بالمشؤولية .

راذا كنا قد اقتصرنا في بحثنا على منصر الفطأ – وهو كما بينا لايزال يشكل القاعدة الاساس تغيير سولولية الافارة – فإن تقرير مسؤولية الافارة دون إنبات خطأها بعد تطوراً بالغ الأهمية ، حيث أضفى هذا التطور عسل الدولة المعاصرة صفتها الاسابية . فالدولة المعاصرة لم تعدد مجرد دولة حارسة محمودة الرطائف ، فقد تشبت أشطها وضالياتها لاشياع الأعواد الى أشهاره ، العامة . ولا شلك أن نشاطها القانوني أو المادي قابل لمحريض الأعواد الى أشهاره ، ويشكل بصحب معه على المتضرر لبات خطة الأفراد بهنا، وانطلاقاً من الشعور بالتضامن الجماعي أصبح لزائماً عنى الموقدة ضمان تعريض الافعراد التاجمة بالتضامن الجماعي أصبح لزائماً عنى الموقدة ضمان تعريض الافعراد التاجمة الطبيعي فإن هذا المتعاطر اللهاي لم تسلط أن عليه والجهة الطبيعي فإن هذا في عادياً .

أما فيما يتعلق يتقرير المسؤولية على أساس الدفيقاً ، فإنها – وكما سبق أن يبناه في البحث – قد شهدت هي الأخرى تطوراً ملحوظاً الصالح النسرد المتضرر . فالفها ومن خلال تتابع آحكامه لاحظ صعوبة إثبات الخطأ مسن كافياً التصويض . بل أن القماء ذهب الى أبعد من ذلك فحكم بمسؤولية الادارة بالتمويض عن خطأ الموظف الشخصي إلين ، حماية المنتضر الذي قد يواجع حالة إصار محدث الفمر . وأخيراً ، فإن هما البحث للتواضع ماهو إلا بعض من ضوء على جزء بسيط من أحكام المشؤولية الادارية ، أملاً أن يكون منهج الاختصار الذي أتبعت فيه قد وفي بإيصال معلومة البحث لل القاري، الكريم .

الماد

باللغة العربية :

١ - د. سليمان الطماوي – الوجيز في القضاء الاداري– دار الفكر العربي
 ١٩٧٤ .

٢ د. ماجد راغب الحلو القضاء الاداري دار المطبوعات الجامعية الاسكندرية ١٩٨٥ .

٣ د. محمود حلمي القضاء الاداري- دار الفكر العربي- الطبعة الثانية . ١٩٦٠ - ١٩٦١ .

٤ ـ د. محمد الشافعي أبوراس – الفضاء الاداري – عالم الكتب القاهرة .
 ٥ ـ د. مصطفى أبو زيد فهمي – الفضاء الاداري – الطحة الثالثة – ١٩٦٦

باللغة الفرنسية :

(I DE LAUBADERE. A, Traite element aire de droit a d ministratif., 5 me ed, L.G.D.J, Paris 1970

